imburgs agblad

Hartstikkie veel

Vrijdag 27 januari 1984. | 66e jaargang nr. 23.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, telefoon 045-739911 — Hoofdredactie: Ben Romijn en Winus de Rouw — Losse nummers ƒ 0,95.

VANDAAG

- **Affaire Kiessling: cabaret** .... Pagina 5
- **Tijdje Vrij: blik op Denemarken** .... Pagina 11
- **Opa 'honds' bejegend** .... Pagina 17
- **PSV: Bernd Schuster te duur** .... Pagina 19

Veel volwassenen rookten wel eens een stikkie

Van onze correspondent

DEN HAAG – Ongeveer één miljoen volwassen Nederlanders hebben wel eens een stikkie gerookt. Het aantal mannen dat soft drugs (hasj en marihuana) rookt ligt tweemaal zo hoog als het aantal vrouwelijke gebruikers. Boven de 35 jaar grijpt slechts 3 procent van de Nederlanders wel eens naar soft drugs. Dit blijkt uit een Nipo-onderzoek.

Een kwart van alle ondervraagden vindt dat hasj vrij verkocht moet worden. Zeventig procent is daar tegen. Tien procent van alle softdrugsgebruikers verwacht dat het gebruik van hasj meestal overgaat in het nemen van hard drugs, zoals heroïne.

De Graaf maakt studie op aanvraag

Kamer: AOW mag straks niet in gevaar komen

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG – Het parlement heeft staatssecretaris De Graaf van Sociale Zaken en werkgelegenheid onder druk gezet haast te maken met het zoeken van een oplossing om na het jaar 2000 de AOW nog betaalbaar te houden.

Volgens berekeningen van de Sociale Verzekeringsbank zal in het jaar 2010 het aantal bejaarden met 40 procent zijn toegenomen en in 2030 zijn verdubbeld. Na aanvankelijke „tegenstribbelingen" zegde De Graaf toe de Kamer op korte termijn een brief te zullen sturen, waarin alle aspecten die met de vergrijzing te maken hebben, zullen worden opgesomd. Tevens beloofde hij in die brief een poging te zullen doen een tijdschema op te stellen, waarbinnen beleidsconclusies moeten worden genomen om de AOW na het jaar 2000 niet in gevaar te laten komen.

VAN DE HOOFDREDACTEUR



De mini-computer met toetsenbord, vingervlug bediend is in feite een moderne ballpoint. Dat stellen mensen uit de wereld van de informatie, die in Twente aan werklozen computerles gaan geven. Mensen met een technische dan wel administratieve opleiding geraken gemakkelijker dan wel minder moeilijk aan een baan als zij een computer kunnen bedienen. Vele bedrijven geven bij het aannemen van personeel de voorkeur aan degenen, die een mini-computer kunnen bespelen, zo luiden de ervaringen. Het Twentse initiatief, mede ondersteund door het Ministerie van Sociale Zaken is een voorbeeld van goed inspelen op een totaal andere arbeidsmarkt. In Twente verwachten autoriteiten en initiatiefnemers veel van de cursus, waarvoor mogelijk tussen de 4 à 5000 mensen in aanmerking komen. Vanwege de te verwachte, grote belangstelling, is er wel sprake van een selectie. Daarbij spelen dan vooropleiding, leeftijd en motivatie een rol. Kennelijk is er behoefte aan om onder de zeer variabele arbeidsmarktomstandigheden van dit moment ook flexibel te opereren met herscholing, omscholing dan wel bijscholing van werklozen. De leeftijden tussen de achttien en veertig komen daarbij het meest aan bod. In Twente, een regio, die vroeger het textielimperium van Nederland genoemd kon worden, heeft men ook te maken met een regionaal verval in deze tak van industrie. Zinvolle projecten voor werklozen, die ook al geruime tijd in Limburg georganiseerd worden, zijn toch wel goede instrumenten om werklozen sneller in het arbeidsproces terug te krijgen. Tussen behoud van de huidige werkgelegenheid en het verminderen van de werkloosheid bestaat nog zo'n kloof, dat elke zinvolle poging om die afstand te verkleinen, volkomen verantwoord is. Goede Morgen, in de techniek is mini helemaal mode.

Meningsverschil over positie zwaar-gehandicapten

CDA en VVD botsen fel op elkaar

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG – CDA en VVD zijn gisteren in de Tweede Kamer hevig gebotst in het debat over de positie van zwaar-gehandicapten in de sociale werkvoorziening. Het meningsverschil leidde er zelfs toe dat de VVD aan de regering vroeg om over een motie van coalitiepartner CDA een 'onaanvaardbaar' uit te spreken.

Het CDA wil, daarin gesteund door alle linkse partijen en het GPV, dat (geestelijk) zwaar-gehandicapten in elk geval in 1984 hun huidige positie als werknemer met een normaal loon in de sociale werkplaatsen behouden. Staatssecretaris De Graaf wil hen daar slechts met behoud van een (lage) uitkering laten werken, omdat de zwaar-gehandicapten een onvoldoende arbeidsprestatie zouden leveren.

Volgende week zal blijken of dit meningsverschil uitdraait op een keiharde confrontatie tussen regering en Tweede Kamer. Dinsdag wordt over het voorstel van het CDA-kamerlid Oomen gestemd. Daarna zal het kabinet zich over de uitvoering van die motie uitspreken.

Staatssecretaris De Graaf ontraadde de CDA-motie gisteren nogmaals met kracht. Hoewel hij zich daarover niet wilde uitspreken, wordt in politiek-Den Haag aangenomen dat het kabinet de uitspraak van de kamermeerderheid naast zich neer zal leggen. Dan zal het van het CDA afhangen welke consequenties de Kamer daaraan verbindt.

Juist omdat het kabinet een motie naast zich neer kan leggen, is het uitspreken van een „onaanvaardbaar", waar de VVD'er Nijhuis om vroeg, zeer ongebruikelijk. Het benadrukte echter de scherpte van het conflict tussen CDA en VVD.

Nijhuis zei zelfs dat zijn fractie tegen het hele wetsvoorstel, waarin de bezuinigingen op de sociale werkplaatsen worden geregeld, zal stemmen, indien het CDA-voorstel wordt uitgevoerd. Omdat de linkse partijen ook tegen zijn, zou het wetsontwerp dan worden verworpen.

Die uitspraak was duidelijk bedoeld om het CDA onder druk te zetten. In dat geval zou namelijk alleen al dit jaar een gat van minstens 60 miljoen gulden geslagen worden, dat de komende jaren tot 100 miljoen kan oplopen. Nijhuis gebruikte ook als argument dat uitvoering van de motie-Oomen de schatkist 45 miljoen kost. Mevrouw Oomen bestreed dit, omdat zij vooralsnog de maatregel van het kabinet alleen voor 1984 ongedaan wil maken. In die tijd moet verder beraad plaatsvinden over de toekomst van de zwaar-gehandicapten in de sociale werkvoorziening.

Volgens mevrouw Oomen wordt in het kabinetsplan aan één groep Nederlanders het fundamentele recht op arbeid met het daarbij behorende arbeidscontract (en dus loon) onthouden. Zij noemde dat niet acceptabel.

Weer geval van varkenspest

INXPERLO – In de Achterhoekse gemeente Dinxperlo is opnieuw een geval van varkenspest geconstateerd. In totaal zijn in deze gemeente en de aangrenzende buurtschappen van de gemeente Aalten vijf ziektegevallen onder varkensstapels waargenomen. Enkele duizenden dieren zijn inmiddels afgeslacht.

Raad vreest tekort van ƒ 2 miljard

Ziekenfondsen spannen kort geding aan

UTRECHT – De Vereniging van Nederlandse Ziekenfondsen gaat een kort geding aanspannen tegen de staat. Aanleiding is de schorsing door staatssecretaris Van der Reijden (Volksgezondheid) van het besluit van de Ziekenfondsraad, vorige maand, de premie voor de vrijwillige ziekenfondsverzekering voor 1984 vast te stellen op gemiddeld 173,40 gulden per maand. De staatssecretaris vindt een gemiddelde premie van 164,75 gulden voldoende. Het verschil in „opbrengst" is 85 miljoen gulden.

De staatssecretaris had al met schorsing gedreigd, voordat de Ziekenfondsraad zijn besluit nam. Die koos toch voor de hogere premie, omdat het nog maar de vraag is of de bezuinigingen in de gezondheidszorg, waarmee de staatssecretaris rekening houdt, ook echt zullen worden bereikt.

Voorzitter H. Anbeek van de VNZ zei desgevraagd, dat de ziekenfondsen de staatssecretaris „onbehoorlijk bestuur" verwijten. „We hebben die 85 miljoen echt nodig". De dagvaarding is nog niet uitgebracht en ook de datum voor het kort geding staat nog niet vast.

De voorzitter vn de Ziekenfondsraad, H. Berends, heeft gisteren in zijn nieuwjaarstoespraak meegedeeld dat de raad vreest volgend jaar een financieringstekort te hebben van ongeveer ƒ 2 miljard. Dit tekort wordt onder meer veroorzaakt door te lage premies, verminderde bijdragen van de rijksoverheid, en doordat door de overheid aangekondigde bezuinigingsmaatregelen zelfs nog geen aanzet tot verwezenlijking hebben gekregen.

De Ziekenfondsraad is bang dat de financiering van de wettelijke ziektekostenverzekeringen (ziekenfonds en AWBZ) gevaar loopt.

Hoefnagels gaat gewoon door met beheer Maasplassen

door egbert hanssen

ROERMOND/MAASTRICHT – Net als in 1983 gaat ook dit jaar Hoefnagels de grindplassen runnen. Het enige verschil met verleden jaar is dat Gedeputeerde Staten de verkoop (privatisering) van de plassen in eigen handen nemen. Zij het dat ook hierin Hoefnagels als adviseur zal optreden.

Dit heeft deputé drs. Th. Verhagen donderdag aan de Statenleden bericht. Hij doet dit in een evaluatieverslag over het beheer van de Maasplassen, dat per 1 januari in handen is gegeven van Projectpromotie ir. L. Hoefnagels te Heerlen. Hoefnagels kwam in opspraak toen hij zichzelf in het najaar van '83 opwierp als gegadigde voor de Maasplassen. Dat viel bij sommige Statenleden in slechte aarde omdat een van de opdrachten aan Hoefnagels juist was te proberen de Maasplassen aan de man te brengen.

● Zie verder pag. 15



Koerdisch protest

● Leden van de Koerdische beweging in Nederland hielden gisteren een protestdag in Den Haag. Op tal van plaatsen in de stad vestigden zijin demonstraties de aandacht op het lot van veel Koerden in Turkije, waar tal van hen in militaire gevangenissen opgesloten zijn en blootstaan aan martelingen. Foto: De betogers verbrandden een pop, die de Turkse president Kenan Evren moet voorstellen. Het Franse persbureau AFP meldde gisteren vanuit Ankara dat tien dagen geleden bij een brand tijdens een protestactie in een militaire gevangenis van Diyarbakir (Zuidoost-Turkije) zes mensen om het leven waren gekomen. De slachtoffers maakten deel uit van een groep van enkele honderden Koerdische gevangenen, die tevoren aan een hongerstaking waren begonnen uit protest tegen de levensomstandigheden in de gevangenis.

Het weer

Half tot zwaar bewolkt met winterse buien. Middagtemperatuur rond plus 4 graden. Vrij krachtige zuidoosten wind.
Vooruitzichten t/m dinsdag: Wolkenvelden, enkele perioden met regen of sneeuw. Middagtemperatuur rond 4 graden. VANDAAG:

zon op: 08.29	onder: 17.17
maan op: 03.54	onder: 12.34

Naam

In een mijnbouwgebied van Siberië is een grote diamant van 127,5 karaat (!) blootgelegd. De mijnwerkers plegen dergelijke grote stenen namen te geven. De jongste vondst kreeg de naam '80 Jaar van het Tweede Congres van de RSDRP', de politieke partij die de voorganger was van de huidige communistische partij. Dat is nog niks. Toen in 1978 na de uitermate strenge winter een boer uit Tietjerksteradeel hartje zomer een meter onder de grond een hardbevroren kippe-ei opgroef noemde hij dat 'Het Product Van Een Hoen Dat Mij Doet Denken Aan De Dag Dat Mijn Vrouw Op De Deel Haar Enkel Verstuikte En Ik Godbetert Twee Dagen Zelf Mijn Ei Moest Bakken'.

Drugs controle in gevangenis



.....'t is mijn moeder..!.."

Collegegeld wordt niet verhoogd

DEN HAAG – Minister Deetman van Onderwijs ziet af van zijn voorstellen om de collegegelden te verhogen. Hij gaf dit gisteravond laat in de Tweede Kamer meegedeeld. Deetmans oorspronkelijke voorstel dat in de Kamer werd aangevochten door de regeringspartijen, ging uit van een verhoging van 120 gulden voor het HBO en van 138 gulden voor het universitair onderwijs.

Bovendien zal de minister in februari of maart van dit jaar een nota aan de Tweede Kamer sturen over een nieuw stelsel voor studiefinanciering. Werkelijke financiële onafhankelijkheid van de student zit er in dit stelsel overigens nog niet, in gezien de benarde positie van de schatkist.

Op aandrang van zowel Lansink (CDA) als wallage (PvdA) zegde de bewindsman toe dat hij er alles aan zal doen om nog dit jaar een wetsontwerp op de nieuwe studiefinanciering bij de Kamer in te dienen.

NA STERKE AANDRANG UIT LIMBURG

Toch nog goede kans voor hartchirurgie Maastricht

DEN HAAG – Staatssecretaris Van der Reijden (Volksgezondheid) vindt dat, nu er zoveel aandrang wordt uitgeoefend uit Limburg, het kabinetsbesluit aan Limburg geen hartchirurgisch centrum toe te wijzen nader moet worden bezien. Inwilliging van het verzoek sloot hij daarbij bij voorbaat niet uit. Met minister Deetman zal over deze kwestie nader overleg worden gevoerd. Dit deelde de bewindsman de Tweede Kamer gisteren mee in een discussie over de hartchirurgie.

De staatssecretaris wil best uitbreiding van het aantal hartoperaties in diverse centra toestaan. Maar dat zal dan tegen lagere kosten moeten gebeuren. Zo was het hem duidelijk geworden dat het Academisch Ziekenhuis Leiden over de kostprijs wil praten.

In een notitie over dit medisch specialisme had Van der Reijden een streefgetal genoemd van 9500 hartoperaties binnen enkele jaren. In 1982 werden ruim 7100 hartoperaties gedaan, vorig jaar waarschijnlijk ongeveer 7800. Vanuit de Kamer werd geconcludeerd dat het totaal van de staatssecretaris niet klopte met de streefgetallen die de Gezondheidsraad noemt in een advies dat overigens nog niet uit is.

Volgens de bewindsman is er geen tegenstelling: de Gezondheidsraad spreekt over 11.000 in 1990 (eerdere raming was 13.000), met een marge van 10-15 procent. De 9500 waar het in de notitie over gaat hebben betrekking op deze kabinetsperiode. Wat er daarna gebeurt, kan nader worden bezien. Of de Kamer hiermee tevreden is staat nog niet vast, want het debat moest worden afgebroken.

● Lees verder pagina 15

Het oprechte theater van Het Vervolg

'Wij zoeken de uitdaging'

door theo pasing

MAASTRICHT – Het enige professioneel opererende theatergezelschap van Limburg „Het Vervolg" treft momenteel de laatste voorbereidingen voor zijn nieuwste produktie. Die produktie gaat heten „Tijl, de zoon van Claes". Het is de eersteling, het schrijversdebuut van Hans Holthaus, die als dramaturg aan Het Vervolg is verbonden. Voor dit moeilijk in een bepaald genre in te passen stuk heeft Hans Holthaus zich op de beroemde roman over Tijl Uilenspiegel van Charles de Koster gebaseerd. Met deze op een geheel nieuwe leest geschoeide Tijl wil Het Vervolg het succesvolle afgelopen seizoen een voortzetting geven, die tegelijkertijd een nieuwe theaterinhoud aan Het Vervolg moet gaan geven. Een „Tijl" dus als richtingwijzer van een vorm van theatermaken, zoals wij die de komende jaren van Het Vervolg in Limburg kunnen verwachten.



● *De huidige bezetting van Het Vervolg. v.l.n.r. zittend Edwin Vermijs (slagwerk), Bert J. Luppes(acteur), Bert Vermijs (piano), D'Artagnan Thewissen (techniek), Dieke Ruwhof (actrice). Staand Johan Simons (regie), Hans van Leipsig (acteur), Hans Trentelman (acteur), André Joosten (toneelbeeld), Ine Wetzels (zakelijk coördinator), Hans Holthaus (auteur/dramaturg), Carry Giesbertz (fotografie), Peter Scholten (grafische vormgeving), Rita Baars (kostuumontwerpster), Mieneke Bakker (actrice) en Marion Göbbels (kostuumontwerpster). Op de foto ontbreekt de gast-actrice Bernadette Voragen.*

De plannenmakers van dit in Maastricht gevestigde gezelschap hebben heel wat spannende theaterzaken op het verlanglijstje staan. Een van de eerste wensen, die het snelst in vervulling zullen gaan is een Brecht-produktie, die samen met een groot aantal Limburgse amateurs op poten gezet zal worden. De repetitieperiode is in augustus bepaald, waarna het stuk zo'n vijftien keer op Limburgse podia zal gaan staan.

Zestig keer in Limburg

Nieuw toneelstuk van Het Vervolg

●*Uit het LD van 24 januari.*

„Tijl, de zoon van Claes" is een heel belangrijk moment in het bestaan van Het Vervolg. Nadat de groep het vorig seizoen met „Cas, Cars en Cazimir" en „De bruiloft van een straathond" landelijk aanzien heeft verworven moet Tijl duidelijk maken, dat de manier van theatermaken van Het Vervolg geen incidentele aangelegenheid is geweest. Tijl zal tegelijk ook moeten gaan aangeven welke stijl dit Limburgs ensemble in de toekomst gaat hanteren en uitbouwen. De groep heeft zich qua opzet geheel losgespeeld van „Bij leven en Welzijn", de jeugdtheatergroep, die geheel geleidelijk in Het Vervolg is overgegaan. Dat betekent ook, dat Het Vervolg zich niet alleen meer op het jeugdtheater concentreert, maar veel meer lonkt naar het volwassen publiek. „Tijl, de zoon van Claes" gaat daar heel gericht op mikken, wellicht meer nog dan „De bruilof van een straathond" van Dario Fo.

Voor de nieuwste productie heeft Het Vervolg opnieuw Johan Simons voor de regie „geëngageerd. Zijn aanpak kenmerkt zich door een niet alledaagse stijl, waarbij hij zich heel sterk concentreert op de relatie tussen spelers en publiek. Hij is een fervent voorstander van het theater zo dicht bij de toehoorder te brengen dat als het ware de ademhaling van de acteur hoor- en voelbaar wordt. Samen met de vijf vaste spelers van Het Vervolg en de gastactrice Bernadette Voragen, geleend van toneelgroep Theater, wil Johan Simons een nieuw soort speelstijl voor Het Vervolg tot ontwikkeling brengen. Een speelstijl, waarin naast het groteske ook plaats wordt ingeruimd voor emotionele zaken, voor ontroering, om zodoende de diepgang van de stukken te vergroten.

Speelstijlen

Johan Simons: „Tijl kent twee speelstijlen. De groteske koningsscènes en de verhevigd realistische scènes, die bij het door het Spaanse hof onderdrukte volk van Damme spelen. Deze twee stijlen komen haaks op elkaar te staan. Je krijgt daardoor een ontwikkeling te zien zowel bij het Spaanse hof als bij de bewoners van het plaatsje Damme, dat in West-Vlaanderen ligt".

Concreet verhaalt „Tijl, de zoon van Claes" over de belevenissen van vader Claes en zoon Tijl Uilenspiegel ten tijde van de Tachtig jarige oorlog. Vader Claes staat op het punt als ketter verbrand te worden. Tijl moet blootsvoets naar Rome om aan de Paus vergiffenis te vragen. Hem wordt vergeven, maar als hij terugkomt moet hij de verbranding van zijn vader meemaken. Op dat moment slaat Tijl's wapen, zijn humor, om in agressie tegen de kerk, de Spaanse overheersing en in wezen tegen het gehele totalitaire regime. Maar in zijn strijd tegen de Spaanse overheersing komt hij tot het besef, dat de onderdrukten dezelfde wapens hanteren als de onderdrukkers.

● *Een acrobatisch opwarmertje voor de eigenlijke repetitie.*

Speelbal

Artistiek leider en acteur Hans Trentelman: „Via de figuur van Tijl, die je gerust als een extremist mag zien, willen wij de mensen zeggen, dat zij zich bewust moeten blijven van hetgeen er met hun levensomstandigheden gebeurt. Bij het vechten voor je idealen moet je er steeds voor waken dat je geen speelbal wordt van een stroming, die van jou misbruik kan maken. Tijl Uilenspiegel zelf is ook een speelbal geworden. Hij is een symbool geweest voor allerlei politieke stromingen, soms voor links soms voor rechts. Het stuk heeft een tijdloze boodschap. De manier waarop we spelen is van deze tijd". Zoekend naar een genre-aanduiding van deze Tijl-productie komen Johan Simons en Hans Trentelman uiteindelijk uit op „een filmische voorstelling met groteske elementen". Hoewel deze omschrijving ongetwijfeld de kern zal raken kan men er zich als publiek nog niet zoveel van voorstellen, voordat men gezien heeft wat Het Vervolg bedoelt. In ieder geval wordt het een zeer gestyleerde voorstelling, waarbij beweging en muziek belangrijke rollen gaan spelen. Hans Trentelman: „Ik hoop, dat het publiek een ontroerende en amusante avond zal beleven."

Overigens begint Het Vervolg zich niet alleen artistiek gezien tot een heuse professionele theatergroep te ontwikkelen, ook de hele opbouw van het ensemble gaat die richting uit. Sinds er in het gemeenschapshuis in Scharn een tijdelijke repetitieruimte is gevonden is er ook een speciale ruimte voor het naai-atelier, waar twee kostuumontwerpsters momenteel zo'n veertig kostuums aan het maken zijn, maar is er ook een eigen decoratelier en een speciale repetitieruimte voor de musici, buiten een administratieve bezetting, die elders in Maastricht een onderkomen heeft.



Meetellen

Het is de bedoeling, dat „Tijl, de zoon van Claes" zestig keer in Limburg gespeeld wordt, enkele keren in Belgisch-Limburg en ook in de rest van Nederland. Hans Trentelman: „We zoeken de uitdaging, want wij willen een groep zijn van nationale betekenis, die zijn domicile in Limburg heeft. Vanuit het Limburgse willen wij in het land gaan meetellen. Dat houdt tevens in, dat we ons steeds opnieuw moeten bewijzen. Het vorig jaar hebben we twee bijzondere produkties kunnen uitbrengen, die ook landelijk grote aandacht en waardering kregen. Men kijkt uit naar wat het Vervolg nu gaat doen. Er wordt op ons gelet."

Die landelijke aandacht voor zo'n kleine Limburgse professionele groep als Het Vervolg is natuurlijk mooi meegenomen, maar het vergt van de minimale bezetting het uiterste. Er wordt 's morgens, 's middags en 's avonds gerepeteerd. In twee maanden tijd moet de nieuwe produktie staan. Dat betekent concreet, dat op 28 februari het doek van de Maastrichtse Stadsschouwburg opengaat voor een lange reeks van Tijl-voorstellingen. Hans Trentelman: „De druk is gigantisch groot, maar de sfeer is bijzonder goed in de groep. Het gaat nu goed met ons. We hebben van alle kanten de wind mee. Dat is veelal te danken aan de kameraadschappelijke sfeer, die hier heerst en die we graag zo willen houden".

in gesprek

In deze rubriek neemt de redactie buiten haar verantwoordelijkheid graag ingezonden brieven van lezers op. De brieven dienen betrekking te hebben op publikaties in onze krant en kort en zakelijk te zijn geformuleerd. Brieven die te lang zijn, worden ingekort of geretourneerd.

● Referendum

In een onlangs gelezen artikel, las ik o.a. de uitspraak van de nieuw benoemde kommissaris der koningin van Gelderland: „Een referendum, om te beginnen op het niveau van gemeenten en provincies, zou iets kunnen bijdragen aan de verbetering van de relatie burgers-gekozenen. Onder nader te stellen regels en voorwaarden kan z.i. een volksraadspleging op de lagere bestuursniveaus een redelijk evenwicht vormen tussen beïnvloeding door de burgers en de verantwoordelijkheid van de gekozenen". Bij mij kwam dit over als een verademing. Je proeft bij lezing van de visie van deze door een grote ervaring gevormde bestuurder, het essentiële verschil in gevoel tussen afgebrande praktijk en werkelijke toekomstvisie. Mathijs de Bruijne wil n.l. iets bereiken in samenspraak. Dit getuigt van werkelijk democratisch inzicht. Dit is m.i. ook de enige juiste weg om verlost te worden van politiek geladen beslissingen, die al te vaak tegen de wil en wens van de burgers worden gerealiseerd. Denk maar eens aan veel te luxueuse zwembaden, pretparken etc. waardoor in verband met de hoge rentekosten en de jaarlijks terugkerende verliezen de burgers elk jaar opnieuw zwaarder moeten worden belast. Het zal mij benieuwen of er gekozenen zijn die de wil hebben de gedachtengang van de heer de Bruijne nader te bestuderen en welke gemeente de moed kan opbrengen daadwerkelijk iets te doen aan de door hem voorgestelde samenspraak. Of wordt dit briljante idee gemakshalve in de bekende onderste lade van „niet terzake doende stukken" opgeborgen.

KERKRADE **Wim Ernst**

● Dollarkoers

Toen ik de reactie las van de heer Joosten op mijn artikel over de dollarkoers (L.D. 19 jan.), moest ik direct denken aan de nieuwjaarstoespraak van koning Boudewijn van België, die scherpe kritiek had op de monetaire politiek van de Verenigde Staten en zelfs sprak van 'n „een ieder voor zich mentaliteit". Het is bij hoge uitzondering, dat een regerend vorst zulke politieke uitspraken doet, maar trouwens elk zinnig mens, die ook nog het beste met alle mensen en niet alleen de wapenfabrikanten voor heeft, hekelt de economie, waar men met de Friedman-methode op aan stuurt. Ik ben best op de hoogte van de opleving van de economie zowel in de Verenigde Staten als in Nederland. Ik vraag me alleen af, hoe lang deze nog duurt en wie er van die opleving voordeel heeft.

KERKRADE **Lei Gisberts**

● Supporters

De heer Luc Segers beklaagt zich over de spoorwegpolitie e.w. over hun optreden tegenover baldadige supporters (L.D. 20 jan.). Geachte heer Luc, het grote publiek, dacht ik, zal blij zijn dat eindelijk eens tegen de door U als slachtoffers voorgestelde heren wordt opgetreden en naar mijn mening kan dit niet hard genoeg gaan. In de afgelopen jaren zijn deze heren door de progressieve denkbeelden van onze socialistische regeerders zo opgevoed dat alles mocht en niets moest en dat bij overtreden der fatsoensnormen en wettelijke voorschriften de rechters alleen maar milde straffen mochten uitdelen. Zgn. 'menselijke straffen'. Alles werd goed gepraat. Nederland werd langzaam maar zeker het paradijs voor losbandige vlegels, hasjkikkers tot zware criminelen toe. Gelukkig komt deze regering met een hardere lijn die hopelijk wordt doorgetrokken zodat er op den duur weer een samenleving ontstaat waarin recht en orde de overhand gaan krijgen. Zodoende wordt dan ook nog eens bij de Centrumpartij de wind uit de zeilen genomen. Uw idee van een vrij Nederland komt mij uiterst merkwaardig voor, om uw woorden ook eens te gebruiken. Een vrij Nederland betekent nl. niet een Nederland waar alles mag en kan, en ook niet een Nederland waar Janmaat zijn vrijheid kan brengen.

HEERLEN **J. Peters**

● Onbegrijpelijk

De Nederlandse regering heeft de order voor het leveren van twee duikboten aan Taiwan verworpen omdat ze geen oorlogstuig wil leveren!! Over oorlogstuig gesproken. De U.S.A., Israel, Frankrijk, Engeland enz. leveren op grote schaal hun oorlogstuig af over de hele wereld. Zelfs Nederland is een afnemer van hun oorlogstuig. Door het afwijzen van deze order komen twee- tot drieduizend man op straat te staan. Als het kabinet deze order niet had verworpen, hadden deze mensen voor twee tot drie jaar werk gehad. Waarom is onze regering zo kleinzielig vergeleken bij de landen die wel oorlogstuig leveren? Ja, de heren in Den Haag verdienen 2 tot 3 ton per jaar, hun maakt het niets uit als er twee- tot drieduizend families armoe lijden. En het smoesje dat China er tegen is, is larikoek. Dit is een grote foutieve beslissing geweest van onze regering. Misschien op bevel van de U.S.A.?

HEERLEN **J. v. Kempen**

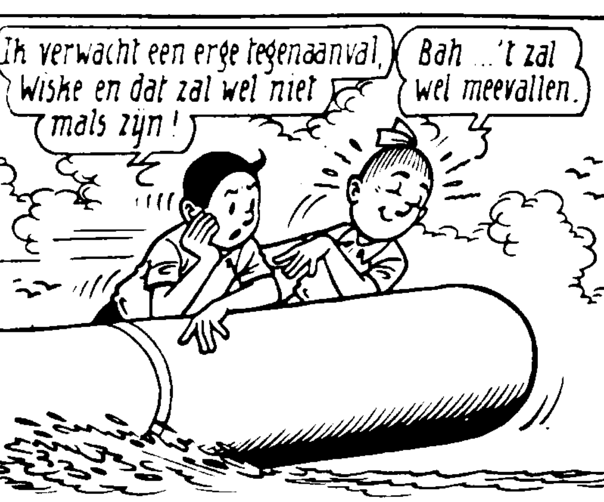
puzzel van de dag

plant	▼	soort van pap	▼	grond-soort	pl. in Italië	▼	maand
miskraam ▶		▼			▼		
opbruisen bij gisting ▶							meisjes-naam
pl. op Ameland ▶ / droog				beweging van kou ▶ / in het jaar (L)			▼
▶			meisjes-naam ▶ / boom	▼		garni-tuur	
▶			▼			▼	
bergbeklimmer / balken ▶					ex tempore ▶		
bevel tot een hond ▶							

Oplossing van gisteren

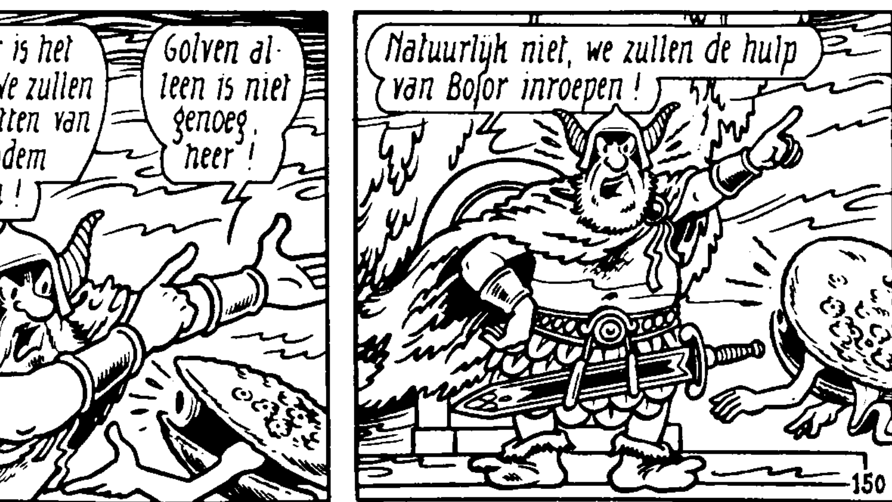
- g - - - g - e
b e u n h a a s
- d r a - l a p
r a g - t a - -
- a e r a - b a
i n n e r l i j k
e t t e r - n e
- e - k a z a n

het delta-duel











panda en de meester-plaagmaker











recept

Appel-abrikozen...

225 gram kwark, ½ dl koffieroom, 30 gram bastaardsuiker, 1 appel, sap van ½ citroen, 4 eetlepels abrikozenjam, abrikozen uit blik.

Doe de kwark in een kom en roer er de room en basterdsuiker door. Schil en rasp de appel en doe het citroensap erbij. Verdeel dit appelmengsel over vier bakjes en leg de abrikozenjam erop. Schenk daaroverheen de kwark. Garneer met een paar abrikozen.

...en visgehakt met kwark

250 gram ontgrate gekookte vis, 1 uitje, 1 ei, 1 eetlepel fijngehakte peterselie, citroensap, zout en peper, 2 eetlepels bloem, 100 gram kwark, paneermeel, 50 gram boter. Maak de vis fijn, meng er de gesnipperde ui, het ei, de peterselie, iets citroensap, zout en peper, de bloem en de losgeroerde kwark door.

Vorm van deze massa niet te grote koekjes. Haal deze door de paneermeel en bak ze in de koekepan in de hete boter aan beide kanten in circa 5 minuten goudbruin en gaar.

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad
Direktie:
J.J.M.H. Drehmanns, voorzitter
J. Drost
Hoofdredactie:
B.P.M. Romijn
G.A.M. de Rouw
Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Postbus 3100
6401 DP Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen
rek.no. 63 36 90 015
Giro: 1035100
Telex: dir./adm./adv.afd. 56078
redaktie 56123
Abonnementenafdeling:
Telefoon 045-739881
Advertentieafdeling
Telefoon 045-739886
Abonnementsprijzen:
Per kwartaal ƒ 61,15
per maand ƒ 20,47

IKV-secretaris Mient-Jan Faber:

‚Kabinet wil volgende regering binden aan plaatsingsbesluit'

Van onze correspondent

DEN HAAG – De regering probeert een volgend kabinet met handen en voeten te binden aan een eventueel besluit om kruisraketten in Woensdrecht te plaatsen. Mient-Jan Faber, secretaris van het Interkerkelijk Vredesberaad (IKV), zei dat gisteren in de Tweede Kamer op een hoorzitting over de Defensienota van het kabinet. Een reeks vredesgroepen hekelde het gebrek aan uitzicht op een kernwapenvrij Europa in die nota.

Het kabinet wil omstreeks juni een principebesluit nemen over de plaatsing van kruisraketten. Als voor plaatsing wordt gekozen, wil het daarna een verdrag met de VS sluiten om die stationering mogelijk te maken. „Een buitengewoon zwaar middel", zo oordeelde Mient-Jan Faber. „De Kamer moet twee keer „ja" zeggen; eerst politiek en daarna ook nog eens juridisch. Voor een volgend kabinet zal het uiterst moeilijk zijn om een verdrag weer ongedaan te maken".

Faber noemt de procedure een paardemiddel, dat geen recht doet aan de maatschappelijke discussie. Volgens het NAVO-schema arriveren de 48 kruisraketten eind 1986 in Nederland. In dat jaar zijn er ook Tweede-Kamerverkiezingen. „Het lijkt erop dat de regering wil voorkomen dat een besluit wordt teruggedraaid als bijvoorbeeld de PvdA weer in het kabinet zou komen", aldus Faber.

De IKV-man bestempelde de Defensienota, waarin het beleid voor de komende tien jaar wordt uitgestippeld, als een vlak stuk dat vooral een herhaling van standpunten behelst. Het IKV wil, dat de NAVO stopt met de plaatsing van nieuwe kernwapens. Wat al geplaatst is, zal moeten worden weggehaald in ruil voor een vermindering van het aantal Russische SS-20's tot 50 à 70.

Pax Christi betoogde dat de Defensienota geen aandacht schenkt aan ontwapening. „Het is niet meer dan een poging tot legitimering van de aanschaf van nieuw defensiematerieel", aldus de katholieke vredesbeweging. Voorzitter Ter Laak bespeurde „een verschuiving van defensieve naar meer offensieve bewapening aan NAVO-zijde."Dat zeiden ook de groeperingen „Stop de neutronenbom" en „Vrouwen voor vrede".

Soares dreigt met intrekken aanvraag lidmaatschap

Portugal stelt EG ultimatum

Van de redactie buitenland

GENEVE – Portugal zal zijn aanvraag voor het lidmaatschap van de Europese Gemeenschap intrekken, als het niet vóór de zomer van dit jaar een gunstig antwoord uit Brussel heeft. Premier Mario Soares heeft dit gisteren meegedeeld in Genève. Hij zei dat Portugal zeven jaar na de indiening van de aanvraag zijn geduld begint te verliezen over het uitblijven van een serieus antwoord van de EG.

Negatief

De Portugese premier wees erop dat zijn land aan het begin van de zomer een antwoord m o e t hebben, hoe dat ook luidt, omdat zijn land genoodzaakt is een grootscheeps plan voor economische hervormingen te gaan uitvoeren, die het lidmaatschap van de EG mogelijk moeten maken. Mocht de EG tegen de zomer nog geen antwoord hebben gegeven, dan beschouwen we dat als een negatief antwoord, aldus Soares.

„Vaarwel"

Als de EG ons niet wil hebben, zeggen we Europa vaarwel en gaan we met Japan en de Verenigde Staten over economische samenwerking praten, aldus de socialistische premier. Hij sprak de vrees uit dat de EG nooit „nee" zal zeggen, alleen „wacht nog maar even". Portugal kan niet wachten, het moet ingrijpende fiscale maatregelen nemen om zijn betalingsbalans en zijn begroting in evenwicht te krijgen, zo zei Soares.

De premier kondigde aan dat zijn regering binnen vier maanden een veelomvattend programma voor modernisering van de Portugese economie zal bekendmaken. Vóór we aan de uitvoering daarvan beginnen, willen we weten of dat samen met de EG zal gebeuren of niet, zo voegde hij eraan toe. Soares is in Genève in verband met een vergadering van de commissie voor het Midden-Oosten van de Socialistische Internationale.

In tweeën gebroken

Voor de Noordspaanse kust nabij Bilbao is woensdag het eens onder Britse en thans onder Westduitse vlag varende vrachtschip Jarvis Bay, in zwaar weer vastgelopen en in tweeën gebroken. Het ongeluk gebeurde nadat het vrachtschip op hoge zee contact verloor met de sleepboot, die de vrachter naar de haven van Bilbao gidste.

VANAF SEPTEMBER

24 uur per etmaal abonnee-televisie

DEN HAAG – Het in Breukelen gevestigde bedrijf Euro-TV gaat met ingang van 1 september van dit jaar 24 uur per dag abonnee-tv-programma's leveren aan geïnteresseerde kabelstations in Nederland, Engeland, Noorwegen en Finland via het aan Nederland toegewezen kanaal op de Europese Communicatie Satelliet (ECS). Het bedrijf, dat voor een belangrijk deel gefinancierd wordt door Sporthuis Centrum in Rotterdam, heeft van de PTT het alleenrecht op het gebruik van dit kanaal gekregen voor een periode van 3 jaar. Het heeft ook de volgende 3 jaar geclaimd.

Euro-TV komt met een „aantrekkelijk familieprogramma", dat in de avonduren voornamelijk uit speelfilms en overdag uit programma's voor kinderen, bejaarden, huisvrouwen en zieken bestaat.

Als het parlement, dat maandag de Medianota van het kabinet-Lubbers behandelt, zijn goedkeuring hecht aan de exploitatie van abonnee-tv door het bedrijfsleven en zodra de kabelnetten geschikt zijn gemaakt voor de ontvangst van abonnee-tv, begint Euro-TV met zijn uitzendingen. In elk geval zal met de distributie van internationale tv-programma's in september gestart worden.

De abonnementskosten worden voorlopig geraamd op 25 gulden per maand. De het invoeren van reclame hoopt men deze abonnementsgelden op den duur te kunnen drukken.

Bij het ministerie van WVC was gisteren niet bekend of Euro-TV een aanvraag om toegelaten te worden tot abonnee-tv heeft ingediend.

Pijn aan kies of tand...? Niet getreurd

Van onze correspondent

UTRECHT – Onderzoekers van de farmaceutische afdeling van de universiteit Tokushima in Japan hebben een pasta gemaakt, die kies- of tandpijn zeer snel en doelmatig onderdrukt. Zij beweren zelfs een zalf te kunnen maken die zo verdovend werkt, dat tanden of kiezen zonder pijn getrokken kunnen worden. Men hoeft slechts een klein beetje van de kleefstof op het tandvlees aan te brengen.

Volgens professor Masumichi Takasugi die het onderzoek leidt, werkt het middel, dat bij eventueel insikken volkomen ongevaarlijk is, onmiddellijk nadat het is aangebracht. Zelfs als men niet meer dan een tiende of een twintigste van een vergelijkbare hoeveelheid pijnstillende pillen neemt, heeft het nieuwe middel binnen een kwartier zijn uitwerking. Gedurende zes uur blijft de pasta zijn verdovende werking, zelfs na het nemen van maaltijden, behouden.

Dr P. Slootweg, deskundige in de ziekteleer van de mondholte aan het tandheelkundig instituut van de Rijksuniversiteit in Utrecht, twijfelt aan de sterke werking van de door de Japanners ontwikkelde zalf. Er zijn wel meer pasta's in de handel die bij kies- of tandpijn een verdovende, maar slechts oppervlakkige uitwerking hebben. Er is hem geen stof bekend, die zo diep in het weefsel van de mondholte penetreert dat onderliggende pijnen kunnen worden onderdrukt.

Parijs: Libië schuldig aan verlies Jaguar

Van onze correspondent

PARIJS – Het Franse ministerie van buitenlandse zaken heeft Libië verantwoordelijk gesteld voor het neerschieten van een Franse Jaguar boven het noorden van Tsjaad. Een woordvoerder meende dat men de „ernst van de gebeurtenissen" niet moet verhullen. Hij zei niet concreet welke rol Libië zou hebben gespeeld bij het neerhalen van de Jaguar.

Volgens goedingelichte kringen in Parijs had de Jaguar een colonne voertuigen die ten zuiden van de „rode lijn" was geïnfiltreerd, voor driekwart vernietigd. Deze „rode lijn" is een informele bestandslijn tussen de door Libië gesteunde troepen van Goukouni Oueddei in Noord-Tsjaad en door door de Fransen gesteunde eenheden van Hissene Habré. Twee Franse vliegtuigen werden van de grond af beschoten met luchtdoelraketten. Een vliegtuig stortte neer, het ander wist, hoewel beschadigd, de hoofdstad N'djamena te bereiken.

Libië heeft gewaarschuwd tegen „buitenlandse inmenging in het Tsjadisch conflict". Volgens het Libische persbureau heeft de wettige regering van Tsjaad (volgens Libië is dat het regime-Goukouni) met het neerschieten van de vliegtuigen aangetoond dat ze in staat is stand te houden op het slagveld zonder hulp van wie dan ook".

De colonne die in zuidelijke richting oprukte, had volgens Franse persberichten 30 mensen gedood bij de plaats Mao, rond 250 km ten noorden van N'djamena, en een twaalftal gevangenen gemaakt, onder wie twee Belgen.

Reis afgezegd

Minister van defensie Hernu heeft na het neerschieten van de Jaguar een voorgenomen reis naar Reunion afgezegd. De piloot van de Jaguar is de eerste Franse militair die in Tsjaad is gesneuveld sinds Parijs vijf maanden geleden 3.000 militairen en verscheidene jachtbommenwerpers naar Tsjaad stuurde ter ondersteuning van de regering Habré.

Libië heeft de Belgische regering medewerking beloofd bij de opsporing van de twee gevangengenomen Belgen, een arts en een verpleegster, die werken voor een medische organisatie.

Staatssecretaris: Thuis pellen kan niet meer

Van der Reijden blijft streng in garnalenkwestie

Van onze correspondent

DEN HAAG – Staatssecretaris Van der Reijden van Volksgezondheid wil niet per 1 mei, maar al per 1 maart scherpe regels stellen voor de behandeling van garnalen. Het bedrijfsleven krijgt wel een overgangstermijn van één jaar om zich aan te passen aan de nieuwe eisen voor wat betreft de vangst, de opslag, het Cervoer, het pellen en de verdere afhandeling van de garnalen. Dat gaat zowel gelden voor Nederlandse als voor uit het buitenland afkomstige garnalen. De staatssecreTaris heeft dit gisteren in de Tweede Kamer gezegd.

Van der Reijden wil het thuis pellen van garnalen verbieden ondanks, dat een meerderheid van de Kamer, gesteund door bedrijfsleven en een aantal gemeenten, zich daartegen verzet. Volgens hem.kan de huidige situatie niet worden gehandhaafd om redenen van volksgezondheid. De tegenstanders van zijn plannen vinden dat zijn maatregel de werkgelegenheid van ongeveer 5000 mensen ten onrechte aantast, omdat die los staat van de shigellabacterie, die mogelijk de dood van veertien bejaarden tot gevolg had.

De staatssecretaris verdedigde zich tegen felle kritiek, die het name van de VVD kwam, dat er onbesuisd onnodig en bot was ingegrepen, „zodat de garnalenbranche de nekslag werd toegebracht". Van der Reijden wilde wel toegeven dat het onderzoek naar de mogelijke besmetting traag op gang is gekomen. Hij legde er de nadruk op dat de autoriteiten er wel degelijk van overtuigd waren geweest dat er „een ernstig risico in het spel was gekomen".

Oproep

Het Konsumenten Kontakt roept alle consumenten op geen garnalen van welke herkomst dan ook te eten, zo lang de thuispellerijen niet worden verboden en de controle op de hele garnalenhandel niet krachtig wordt verbeterd. Uit nog niet gepubliceerde cijfers van de Keuringsdiensten van Waren blijkt, zo zegt KK, dat ook met de Nederlandse garnaal het risico van voedselvergiftiging levensgroot aanwezig is.

PvdA wijst reclame bij lokale omroep af

CDA voor deelname van de omroepen aan abonnee-tv

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG – De CDA-Tweede Kamerfractie is er voorstander van dat de omroeporganisaties betrokken worden bij de exploitatie van abonnee-televisie. Dit is duidelijk geworden na moeizaam fractieoverleg over deze kwestie, waarbij CDA-mediadeskundige P. van der Sanden het onderspit heeft moeten delven als verdediger van het in de Medianota neergelegde standpunt dat de omroepen (via de ether) en het bedrijfsleven (via de kabel) gescheiden dienen te opereren.

De opstelling van het CDA betekent dat er een kamermeerderheid is voor deelname van de omroep aan het commercieel te exploiteren systeem van abonnee-tv. Immers, ook de VVD oordeelt dat de omroepen zelf moeten kunnen uitmaken of zij deelnemen aan abonnee-tv.

Van der Sanden was gisteren niet bereid het standpunt van zijn fractie nader toe te lichten. „We hebben met de VVD afgesproken dat niet te doen, anders hoeven we aanstaande maandag de uitgebreide commissievergadering over de Medianota niet meer te houden".

CDA-minister Brinkman wees er woensdag tijdens een lunch met het Genootschap van Hoofdredacteuren nog op dat hij niet bereid is erg veel afstand van zijn nota te nemen, omdat hij aan de kernpunten daarvan wil vasthouden: enerzijds de bescherming van het omroepbestel, anderzijds een duidelijke opening naar kansen voor het bedrijfsleven via daadwerkelijke nieuwe technische mogelijkheden die zich aandienen in de vorm van abonnee-tv. Volgens hem is deze keuze essentieel voor de komende discussie.

Niettemin heeft de bewindsman op andere gelegenheden (kabelcongres Maastricht en Alles-is-Anders-show van de KRO) laten blijken dat hij het laatste woord aan de Kamer laat en er zich zal bij neerleggen, als het parlement een andere mening over de niet-toelating van de omroep op abonnee-tv heeft.

Tegen reclame

De Tweede-Kamerfractie van de PvdA heeft zich in een vergadering over de Medianota uitgesproken tegen reclame bij lokale en regionale omroep. Omdat dit met de kleinst mogelijke meerderheid is gebeurd, is het moeilijk aan te geven, of er ook inderdaad een meerderheid in de Kamer te vinden is voor dat standpunt. Het stemgedrag van de kleine linkse fracties zal waarschijnlijk van doorslaggevende betekenis zijn. Ook minister Brinkman tegenstander van deze reclamevorm, omdat dit de positie van de pers zal aantasten.

Houwer nieuwe kandidaat voor abonnee-tv

DEN HAAG – Filmproducent Rob Houwer heeft gisteren bij minister Brinkman van WVC een aanvraag ingediend om toegelaten te worden tot abonnee-tv. Voor dit doel heeft hij „Filmnet bv" opgericht, die met een selectie van Nederlandse films, series, drama en buitenlandse produkties gedurende zes uur per dag op de kabel wil.

Houwer is volgens zijn zeggen met een bankenconsortium tot overeenstemming gekomen over de financiering van het project. Hij mikt op een verdeling van 50 procent Nederlands produkt en 50 procent buitenlandse aankopen. De kosten voor een abonnement op Filmnet schat Houwer op rond de 35 gulden per maand.

Kiessling wil stopzetting onderzoek

Van de redactie buitenland

BONN – De wegens vermeende homofiele contacten voortijdig gepensioneerde generaal, Günter Kiessling, heeft via zijn advocaat bekendgemaakt dat hij het verzoek aan de militaire autoriteiten om zijn gedrag in te stellen, heeft ingetrokken.

In december van het vorig jaar had Kiessling een dergelijk onderzoek gevraagd om op die manier zijn naam van alle blaam te zuiveren. Volgens de vier-sterrengeneraal ziet hij van dit onderzoek af wegens het optreden van het ministerie van defensie. Het ondervragen van homosexuelen en het betrekken van hun verklaringen in het onderzoek, hebben volgens Kiessling niets van doen met het geldende recht van een militair-gerechtelijk onderzoek. De advocaat van de generaal, professor Konrad Redeker, verklaarde dat Kiessling het onderzoek verder overlaat aan de normale justitiële instanties.

Het is volgens Redeker twijfelachtig of het nog tot een gesprek tussen Kiessling en de Westduitse minister van defensie, Manfred Wörner, zal komen. Het ministerie van defensie verklaarde gisteren dat er nog geen datum voor zo'n gesprek is vastgesteld.

● Zie ook pag.5

Defensie: snelle bestelling van 160 Patriots

DEN HAAG – Uiterlijk half februari wil staatssecretaris Van Houwelingen (defensie) bij de Amerikaanse fabrikant Raytheon 160 luchtdoelraketten van het type Patriot bestellen. Met de order is een bedrag van 843 miljoen gulden gemoeid. Vanaf 1987 moeten de nieuwe wapens in gebruik worden genomen.

De staatssecretaris schrijft dit in een rapport aan de Tweede Kamer. Eerder deze maand bereikte hij in Washington overeenstemming over compensatie-orders in ruil voor de Nederlandse bestelling. De fabrikant heeft voor 155 miljoen gulden co-produktie door Nederlandse bedrijven toegezegd, voor 120 miljoen aan logistieke opdrachten en voor 286 aan indirecte compensatie.

PUNT UIT

Diamant

● Het Japanse keizerlijke echtpaar, Hirohito (82) en Nagako (80), heeft gisteren zijn diamanten bruiloft gevierd. In een verklaring van het hof zeggen ze, dat hun huwelijk een succes is dank zij het wederzijds respect, begrip en hulp. De keizer en zijn vrouw zijn het eerste diamanten echtpaar in de Japanse keizerlijke geschiedenis, die tot 2000 jaar geleden teruggaat. Hirohito trouwde twee jaar voordat hij op 24-jarige leeftijd de keizers troon besteeg. Hij is van plan met zijn bruid de wittebroodsweken over te doen, die het paar indertijd in de noordelijke prefectuur Fukushima doorbracht.

Buis

● *De Amerikanen zitten steeds meer uren per dag voor de buis. Vorig jaar stond in een doorsnee Amerikaans gezin ruim 7 uur per dag het kijkkastje aan, bijna eenderde van de dag dus. Berekend is dat Amerikaanse gezinnen vorig jaar gemiddeld 7 uur en 2 minuten naar de televisie keken, een bezigheid waaraan in 1982 6 uur en 48 minuten werd besteed. In de beginperiode van de tv, in de jaren 50, lag de gemiddelde kijktijd per huishouden rond 4 uur en 30 minuten.*

Blik

● Met ingang van 1 februari mogen warenhuizen en winkels het blikken „speelgoed" uit vooral Azië niet meer op aparte afdelingen verkopen waar zij het bij wijze van uitzondering als „nostalgisch speelgoed" voor verzamelaars mochten aanbieden. De artikelen worden volgens de Keuringsdiensten van Waren in Nederland niet uitsluitend door verzamelaars gekocht, wat een voorwaarde was omdat in veel gevallen de verf op dit speelgoed loodhoudende stoffen bevat en voor kinderen gevaarlijk is.

Computer

● De Gewestelijke Arbeidsbureaus in Twente en het Centrum voor Mikro Elektronica Twente beginnen in maart cursussen voor werklozen om hen te leren omgaan met de micro-computer. De verwachting is dat de kans op een baan hierdoor wordt vergroot. Maximaal 600 werklozen kunnen aan de cursussen deelnemen. Het gaat om Twentenaren met MTS- en HTS-niveau danwel die een boekhoudkundige, secetariele of een administratieve opleiding hebben.

Vlucht

● *Een 20-jarige soldaat uit de DDR is naar de westelijke deelstaat Hessen gevlucht. Een woordvoerder van de grenpolitie van de Bondsrepubliek heeft meegedeeld, dat de soldaat tijdens zijn dienst op een waarnemingstoren zijn collega heeft ingesloten en daarna in uniform en met zijn machine-pistool bij zich de grens is overgestoken. Hij handelde uit onvrede met de leefomstandigheden in zijn land.*

Chrysanten

● Op 9 februari gaan de Britse grenzen weer open voor Nederlandse chrysanten. Dit is gisteren in Brussel overeengekomen in een EG-comité van deskundigen, die zich met plantenziekten bezighouden. Per jaar zetten Nederlandse chrysantenexporteurs voor ƒ 32 miljoen af in het Verenigd Koninkrijk.

Informatie

● Premier Lubbers wil de Tweede Kamer door middel van een artikel in het Amerikaanse tijdschrift Foreign Affairs informeren over het bezoek dat hij vorige week aan de VS heeft gebracht. Hij voelt er niets voor om ten behoeve van de Kamer een verslag te maken van zijn bezoek, omdat dit een informeel, geïmproviseerd karakter droeg.

Dank zij onze goede zorgen, kon ook dit projekt verwezenlijkt worden!

BOUWBEDRIJF KLOTH

Kerkrade
Tel. 045-453610

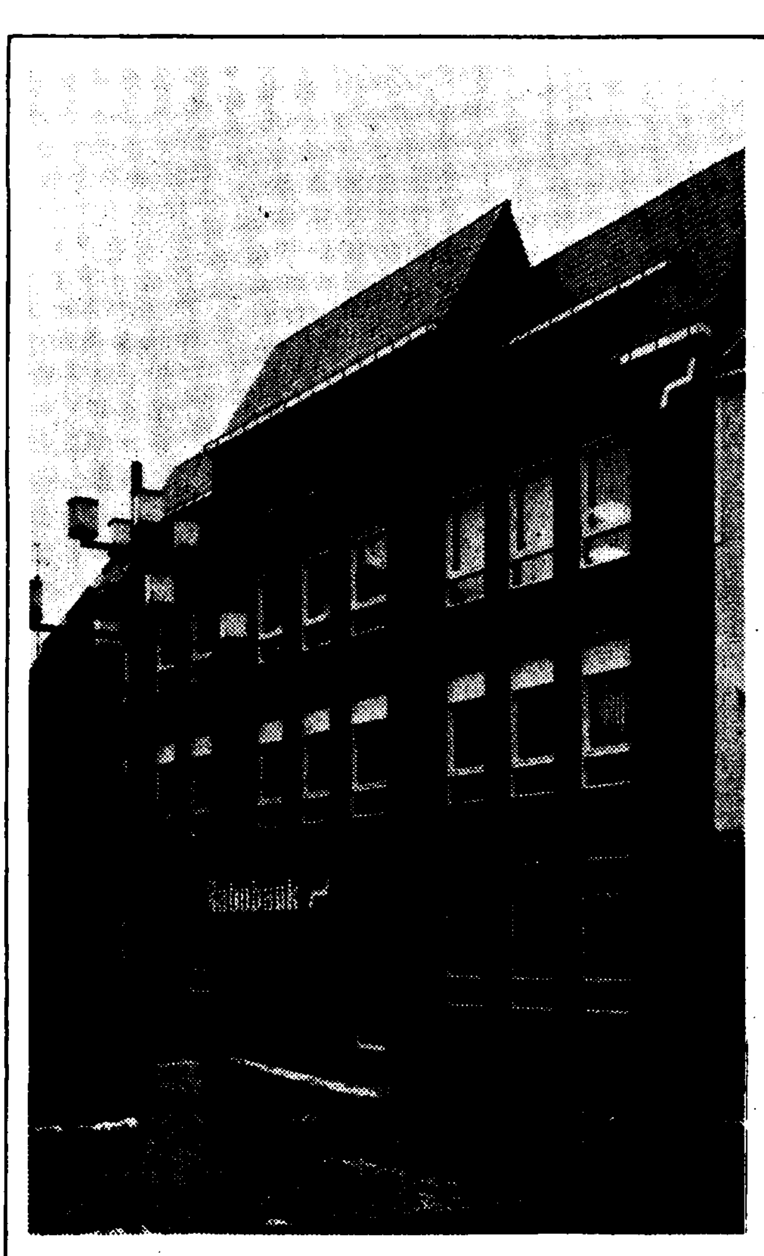
Architecten- en ingenieursbureau

IR. J.J. FANCHAMPS B.I.
J.J. FANCHAMPS A.V.B.

zorgde voor de uitstekende vormgeving en uitwerking van de nieuwe Rabobank

Kerkrade - Nieuwstraat 161
Telefoon 045-457465

RABOBANK AAN DE MARKT TE KERKRADE NODIGT U UIT VOOR HET OPEN HUIS OP VRIJDAG 27 EN ZATERDAG 28 JANUARI A.S.



Begin december jl. zijn wij verhuisd naar ons nieuwe bankgebouw aan de Markt 47 te Kerkrade.
Velen van u hebben inmiddels al kennisgemaakt met dit prachtige kantoor. Om u echter in de gelegenheid te stellen eens uitvoerig een kijkje te nemen, houden wij Open Huis op:
vrijdag 27 januari a.s. van 18.30 tot 21.00 uur en
zaterdag 28 januari a.s. van 14.00 tot 17.00 uur.
Tevens kunt u dan een fraaie muntencollectie van Rabobank Nederland bezichtigen.

OPENINGSACTIES VOOR JONG EN OUD!

Ter gelegenheid van de opening organiseren wij op al onze kantoren een aantal acties voor jong en oud:

Attenties voor peuters en kleuters

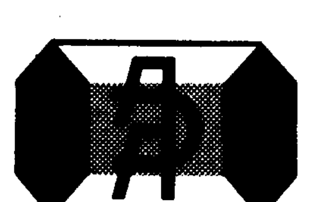
„Kerkrade-kwartetspel"

Elpee „Pop in je eigen taal" voor Tienerrekeninghouders en Zilvervlootspaarders.

Bezichtiging muntencollectie door scholieren

Spaaractie met drie knaken als premie!

Nadere bijzonderheden over alle acties staan in de speciale brochure, die huis-aan-huis wordt verspreid.



In verband met de officiele opening zijn onze kantoren op vrijdag 27 januari a.s. gesloten vanaf 12.00 uur.

Rabobank
RABOBANK KERKRADE
Markt 47, Tel. 045-456245

Het sfeervolle interieur werd ook hier weer verzorgd door

PROJEKTAFDELING schols

Markt 45
Tel. 045-452885
Kerkrade

Neon Bischoff
Lichtreklame
HEERLEN
UW VERTROUWD ADRES

De gevelklok met tijds- en temperatuuraanduiding werd eveneens door ons geleverd

---

DE MODERNE ELECTRISCHE ZONNESCHERMEN

werden ook hier geleverd en geïnstalleerd door

VenetianBlinds Kerkrade

Kipstraat 30-32
Kerkrade - Tel. 045-453416

RITZERFELD GLAS

Uw adres voor:

☆ Thermisch glas
☆ Voorzetramen
☆ En alle andere soorten glas en/of reparaties

Pancratiusstr. 41a
6462 VW Kerkrade

GKP
GKP technisch installatiebureau bv
Geraerts, Klabbers & Pasmans

☆ Centrale verwarming
☆ Luchtbehandeling - koeling
☆ Sanitaire installaties - waterbehandeling
☆ Stoom-, gas- en bijzondere installaties

Kerkrade, Kipstraat 1
Telefoon 045-453542

DE BEVEILIGINGSEXPERT

VAG
varel alarmgroep

Handelsweg 38 -
6114 BR Susteren
Telefoon 04499-2122

---

eurostroom
Meet-, regel- en elektrotechniek

UW MEEST COMPLETE ENERGIE(KE) PARTNER

Kantooradres: Heistraat 76
6467 LR Kerkrade - Tel. 414555

DE COMPLETE BANKINRICHTING werd verzorgd door

OBJECTA
Nederland B.V.

Wilhelminaplein 4-5
6041 CD Roermond
Tel. 04750-16525

DE KEUKENINRICHTING

in de kantine werd geleverd en geplaatst door

PLOUM-GILLESSEN

Oranjestr. 18 - Kerkrade
Tel. 453186

verwarming - sanitair - keuken - dak- en zinkwerken

BERNARD RAMAKERS B.V.

impora bv

Chèvremontstraat
Kerkrade
Tel.
045-457007/4581

Horeca- en projektenmeubilair
Horeca-interieurs en winkelbetimmeringen

DE KANTOOR-MACHINES

werden geleverd door:

BOEKHANDEL JOS BUCK B.V.

Einderstraat 59
Kerkrade
Tel. 045-452981

Eigen techn. dienst

---

plabos bv
heiweg 48 geleen
corr. adres: postbus 79
6160 AB geleen
telefoon: 04494-50144*

PLABOS
realiseerde de systeemplafonds en -wanden

PLAFONDS OP MAAT

Bloemen met cachet dragen Kreijens etiket...

Bloemen en planten myosotis

Ch. W. Kreijen Kerkrade B.V.

Wijngracht Kerkrade
Tel. 045-453624

DE STAALCONSTRUCTIE

werd uitgevoerd door

CONSTRUCTIE-BEDRIJF GEBR. LOOP B.V.

Heerlerweg 114
6367 ZG Voerendaal

FOTO-STUDIO „MODERN"

Directie, bestuur en medewerkers van harte proficiat!

H.M. Hermanns

St.-Pieterstraat 9-11,
Chevremont,
tel. 453432

Installatiebureau

Léon Vleugels

Rijksweg Zuid 101 -
6134 AA Sittard
Tel. 04490-12531

- Gas
- Water
- Sanitair
- Zink
- Dakwerken

Ook het project Rabo-bank Kerkrade werd in een recordtijd gerealiseerd door

Aannemersbedrijf *Daemen b.v.* Amstenrade

Heiberg 38-40, postbus 1001, tel.: 04492-2020

Wij danken alle medewerkers voor hun inzet en samenwerking en wensen directie en personeel Rabo-bank een prettige werfsfeer in het nieuwe pand.

M. BOTTERWECK & ZN.

Tunnelweg 110,
Kerkrade-West
Industrieterrein Dentgenbach
Postbus 1055
Tel. 045-457818

Schilders- en afwerkingsbedrijf b.v.
Onderhoud - nieuwbouw - renovatie - vloerafwerking en betonreparatie

isoplan dealer

Overige toeleveringsbedrijven
☆ **BUREAU TOEZICHT BOUWWERKEN B.V.**
Jan Thijssenweg 2, 2289 AA Rijswijk
☆ **STEELCASE STRAFOR**
Dwarsweg 11, 5301 KB Zaltbommel
☆ **SCHOONMAAKBEDRIJF A. BOESSEN-KLEINJANS**
Honigmannstraat 2, 6372 VJ Landgraaf
☆ **ROSENGRENS BENELUX B.V.**
Postbus 14642, 1001 LC Amsterdam
☆ **MERREM EN LA PORTE**
Veilingweg 2, 5301 KM Zaltbommel
☆ **STARLIFT B.V.**
Postbus 11, 2270 AA Voorburg
☆ **MODULEX NEDERLAND B.V.**
Postbus 51, 2130 AB Hoofddorp
☆ **H. ROOIEN B.V.**
Ambyerstraat 36, 6226 AX Maastricht
☆ **TIMMERBEDRIJF OFFERMANS**
Parallelstraat 13, 6436 BN Amstenrade
☆ **SIERPLEISTER SCHOENMAEKERS**
Jenstraat 30, 6367 EW Voerendaal
☆ **ING.BUREAU STORMS B.V.**
Mascherelstraat 31, 6363 AV Wijnandsrade

Aangeb. betrekkingen

Met spoed 1 of 2 leuke MEISJES gevraagd voor goedlopende club. Hoge verdiensten. Dames, dit is uw kans. Bel even of kom eens langs. Kaalheidersteenweg 43, Kerkrade. 045-421920.

Gevr. BARDAMES in goede privé-club, hoge verdiensten, centrum Maastricht, ook intern tel. 043-51040 na 13 uur.

MEISJES gevr. voor goedlopend nieuw privéadres. Hoge verd. 045-462749.

JAARBETREKKING. Gevraagd: jongeman, 20-25 jr., met technische ondergrond, enigszins administratief onderlegt, veel buitenwerk en bereidt zich voor 100% in te zetten. Kortom een schaap met 5 poten. Na gebleken geschiktheid opleiding tot bedrijfsleider. Br.ond.nr. VA 226 LD, Wilhelminalaan 37, 6301 GG Valkenburg.

1e KAPSTER gevr. v. dond., vrijd. en zat. Kapsalon P. Muyrers, Min. Ruysstr. 10, 6351 CK Bocholtz, tel. 045-442513.

Gevr. voor Duitsland, METSELAARS in ploegverband en GiBo zetters in ploegverband. Duitse ervaring vereist. Duits verzekerd. Tel. 045-271489, b.g.g. 216189.

KAP(ST)PER gevr., ervaring vereist. Salon Kitty, Trichterweg 121, Brunssum. tel. 045-214551.

Werk voor MACHINAAL-HOUTBEWERKERS. Bel Keser 045-713120.

Ervaren TYPISTES werken bij Keser. Bel 045-713120.

Met SPOED gevr. meisjes voor privé-werk. Ervaring niet vereist. Stationstr. 31, Sittard.

Tally's Club vraagt charmante BARDAMES (garantie), aan- en afverv. vrij. tel. 045-462809, na 16 uur.

Gezellig PRIVÉ-HUIS vraagt leuke assistente. intern mog. Tel. 045-321580.

Gevraagd vakbekwame DAKDEKKER. Zonder ervaring onnodig te solliciteren. Dakdekkersbedr. M. Haas, Kerkrade. 045-451862.

Als u tussen 18 en 45 jaar oud bent en in bezit van auto en telefoon, kunt u in aanmerking komen voor onze gratis opleiding tot

vertegenwoordiger

waarbij u tijdens de opleiding reeds een inkomen ontvangt op basis van bijverdienste en na voltooide studie desgewenst, in vaste dienst kunt komen. Ervaring is niet vereist. Uw brief met genoten opleiding etc. wordt door ons vertrouwelijk behandeld. Avesta Nederland B.V., postbus 107, 6000 AC Weert.

Vlot ECHTPAAR voor het runnen van kantine Tennispark, liefst met horecapapieren, tel. 04493-2948.

SITTARD: In uw woonplaats kan het dagblad De Telegraaf nog enkele aktieve en accurate bezorgers(sters) gebruiken. Voor goede bezorgwerkzaamheden betaalt het dagblad De Telegraaf een goede bijverdienste. Melden: na 11.00 uur, 045-460683.

Chemische industrie heeft plaats voor part-time **CHEMICUS** of analist. Het werk bev. voornamelijk analytisch werk. Indien u interesse heeft in bovengenoemde funktie en in de omgeving van Susteren woont, gelieve uitsluitend te schrijven naar Argus, Postbus 14, 6114 ZG Susteren.

Gevraagd: WERKSTER voor alleenst. invalide man. Vrijdag 's morgens v. 9.00-13.00 u. Tel. 045-217829.

Gevraagd voor de carnavalsdagen ACCORDEON + drummer. Br.o.nr. VA 228 LD, Wilhelminalaan 37, 6301 GG Valkenburg.

BARMEISJES gevr., met event. vrije inwoning. Garantieloon per week. Zaterdag, zondag vrij. Diestersteenweg 413, Pandarosabar, tel. 09-3211567591, Maaseik België.

BARMEISJES gevraagd voor nieuwe Lizy-Bar Maaseik, za. + zo. vrij. Garantieloon. Tel. 09-3211566861.

Gevr. DIESELMONTEUR met erv. Tel. 045-25888-251005.

Fa. Masch GmbH vrgt. v. direct colonnes METSELAARS v. verblending. Geen zwartwerkers. Tel. 045-456592.

MEDECOMPAGNON gezocht, eigen kapitaal vereist. Br.o.nr. HO 241, LD, Kouvenderstr. 215, 6413 HE Hoensbroek.

MEUBELWEDERVERKOPER gevr. door meubelgroothandel op provisiebasis. Br.o.nr. HK 246, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

BARDAMES v.d. avondu. Hoge garantie, vervoer vrij. Inl. va. 14.00 u. 045-317032 of 226190 of 228159.

Bicky's Club zoekt nog enkele leuke GASTVROUWEN. 045-421879.

Bejaarde heer vraagt voor dag en nacht voor direkt HULP in de huish. Werkster aanwezig. Te bevr. bij: L.P. Colombon, In den Daal 16, Oirsbeek. Tel. 04492-2598.

Met spoed MEISJE gevr. voor privé en escort. Goede verdiensten. Tel. 045-424987.

POETSVROUWEN gezocht voor de ochtenduren. Tel. 045-425465.

Ervaren THUISNAAISTERS v. damesconfectie gevr. Zond. erv. onnod. te sollic. Br.o.no. KE 895, LD, Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

1e KAPSTER gevr. voor de hele week. Ervaring vereist. Goed loon. Kapsalon P. Muyrers. Min. Ruysstr. 10, Bocholtz, tel. 045-442513.

Wij vragen leerling en aank. brood- en BANKETBAKKER. Echte bakker Driessen, Rdr. Hoenstr. 59, Hoensbroek, tel. 045-212706.

Gevr. betrekkingen

WENTELTRAPPEN, smeedwerk, trapleuningen, poorten, roosters. R. Lenzen, Haanraderweg 21 K'rade tel. 455027.

Dakdekkersbedrijf J. Borgans v. alle DAKWERK, dakgoten, schoorsteen, zinkwerk, dakkapellen, onderhoud en vernieuwingen. Tel. 045-457961.

STUCADOOR neemt alle werkzaamheden aan. Tel. 045-459073.

Alles in één hand! Bel Hans Lips bv. voor al uw timmer- en DAKWERK, spanten, dakkapellen, isolatie, kozijnen, interieurbetimmering enz. alsook alle soorten daken, zinkwerk v. nieuwbouw of onderhoud. Tel. 045-453818.

Trap BEKLEDEN. Rails hangen, Gordijnen maken. Voordeelprijzen en vakmanschap. Gratis prijsopgave. Schillings Interieur, Markt 39, Nieuwenhagen. Tel. 045-312613.

Uw dak in goede handen bij dakdekkersbedrijf DE NOK. Wij vernieuwen alle daken, reparatie en zinkwerk. Met de langste officiële garantie. Bel voor vrijblijvende offerte, 045-224459.

DAKDEKKERSBEDRIJF M. Haas, het vertrouwde adres voor alle vernieuwingen en reparaties van alle soorten daken, goten en schoorstenen, dakkapellen, dakbeschoten en dakisolatieplaten. Vraag vrijblijvend advies en offerte. Tel. 045-451862.

SCHILDERS kunnen nog behang en schilderwerk aannemen, tel. 045-210020.

ATTENTIE! Is uw dak lek, goot kapot, c.v. uit, geen gas of water meer? Bel 045-212203/226779. Wij lossen dit probleem op en snel!

PVC DAKGOOTBEKL. Europlast en plafondbekleding m. houtstruktuur, nooit meer schilderen, onverslijtbaar, 10 jaar garantie. Vraag vrijbl. inform. J. Veldhuizen, Smedenstr. 6, Kerkrade. Tel. 045-454729.

Voor alle betaalbare DAKSERVICE één adres. Vernieuwingen en reparaties v. alle soorten daken, goten schoorstenen, dakkapellen, dakbeschotten en dakisolatieplaten. Europlast. Vrijbl. inform. J. Veldhuizen, Smedenstr. 6, Kerkrade. Tel. 045-454729.

Voor al uw dakwerkzaamheden: dakdekkersbedrijf „HET ZUIDEN". Tel. 045-216151.

Kl. aannemer kan nog OPDRACHTEN aann. Ook kl. klussen. Tel. 04494-43098.

Aannemers- en tegelzettersbedrijf neemt nog aan alle voorkomende WERKZAAMHEDEN, klusjes, verbouwingen en tegelwerk tegen concurrerende prijzen. Tel. 045-418853 of 045-254913.

LOODGIETER kan weer werk aannemen. Gas-, water, sanitair, riolering, badkamers, dakwerk. c.v., allesbranders, keukens. Gratis off. Tel. 045-711608.

Laat nu u gasboiler ONTKALKEN. Tel. 043-617182.

ANTENNEPROBLEMEN? Antennebouw Kochen. Tel. 045-441693.

Voor nieuwbouw, ruwbouw en verbouwingen, bouwbedrijf TH. SPIERINGS, Mgr. Feronlaan 68, 6433 CK Hoensbroek. Tel. 045-211908.

VROUW biedt zich aan als kleuteroppas voor halve dagen bij haar thuis, tel. 045-219177.

DRUMMER zoekt aansluiting bij dansorkest, trio of quartet, tel. 045-312151.

DRUMMER zoekt aansl. bij groep. Tel. 045-225922.

Nette jongevr. 34 jr. zkt. WERK voor 2 morgens i.d. week in de huishouding. Br. o. no. HK 248 L.D. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

HUISSCHILDER kan nog werk aannemen. Tel. 045-416342.

WERKSTER biedt zich v. hotel-restaurant, 25 jr. Tel. 045-421466.

TIMMERWERK gevraagd. Tel. 045-442542.

Te koop aangeboden

Potkachels

houtkachels, kolenhaarden, fornuizen, antieke kachels. Wegens verbouwing nu 10-30% korting. Tel. 04459-1638.

Te k. BANDRECORDER + 8 banden, pr. ƒ 200,–; en 2-pers. lattenbodem ƒ 50,–. Tel. 045-462908.

Te k. VOUWCARAVAN v. 4 pers., compl. m. toebeh., z.g.a.nw. Te bevr. tel. 045-460353.

KEUKENS, keukenapparatuur, rolluiken, laag in prijs met garantie. R/J Handelsonderneming, Daelderweg 16, Nuth (industrieterrein). Tel. 045-242602.

KANTELDEUREN, industriedeuren, afstandbedieningen, in alle maten en uitvoeringen. Hormann-dealer fa. Straten, Eykskensweg 18, Geulle, 043-641044.

TRAPPENSPECIALIST: Zelissen, Dorpstr. 25 Sittard. Bel voor folder of inform.. 04490-19970.

INTERART, Irmstraat 64, Simpelveld, biedt aan: strakke, antieke meubelen van zeer goede kwaliteit. Groot assortiment. Tel. 045-443161.

KLEUREN TV'S grote sort. Philips grootb. va. ƒ 295,–, alle toest. pr. spelend met garantie, radio Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, tel. 045-724760.

Te k. union BRIKETS, onverpakt ƒ 27,50, verpakt ƒ 29,- per 100 kg. afgehaald. tel. 045-311200, Dorpstr. 28, Nieuwenhagen.

KLEURENTELEVISIES o.a. Philips, Blaupunkt, vanaf ƒ 295,-; zwart/wit vanaf ƒ 100,-. Radio-TV Frank B.V., Bokstraat 33, Heerlerheide, tel. 045-213432.

Te k. DIEPVRIESKASTEN/kisten en koelk. à nw. m. 1 jr. garan. v.d. helft v.d. nw.pr. Gratis bezorgd. Frimax, Hommerterweg 100 H'broek. Tel. 224225.

KLEERKASTEN 1-2-3-4-drs. Tienerkamers, ledikanten, toilettafels, nachtkastjes, matrassen. Kock, Kampstraat 62, Lindenheuvel-Geleen. Tel. 43412.

Koopje! SCHRIJFBUREAUS, boekenrekken, TV-kasten, salontafels en fauteuils. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen.

Droog BRANDHOUT, ook in zakken. Tel. 045-215716.

Lei Römer MEUBELS biedt te k. aan: kasten, bankstellen, eethoeken va. ƒ 200,-, ook ant. kasten en eethoeken, inr. mogel. Topkwaliteit tegen weggeefprijzen. Elke dag van 10-18 uur. Dond. koopavond. Einderstr. 46, Heerlerheide (verl. Uiterweg H'broek), tel. 045-215716.

Van Uden
Koelkasten, diepvriezers, wasautomaten, wasdrogers en stofzuigers. Te veel om op te noemen.
Eigen servicedienst; geen voorrijkosten.
Hoofdstraat 12, Hoensbroek. Tel. 045-212655

IJZER en staal. Verkoop van alle soorten staafstaal, ronde buizen, vierkante buizen, rechthoekige buizen, betonijzer, bouwstaalmatten, balken en platen. Ook verkopen wij aluminium, koper en messing. Alles is op maat leverbaar. Felix Philips, ijzer en staal. Industriepark Nuth. Tel. 045-241422. T.o. Makro.

DRINGEND!. Moet weg! Gehele inboedel! KTV, 3-in-1 stereo, bandrecorder, gasfornuis, diepvries, koelkast, afzuigkap, div. keukenmachines, servies, meubels enz. enz. Europalaan 743, Brs. (achterste flatgeb.). Na 7 uur zat. hele dag.

RADIATOREN en andere overtollige c.v.- + sanitair materiaal te k. Bel Griwet B.V. 045-452238/421167.

Te k. manou BANKSTEL, 2-1-1, pr. ƒ 975,-. Tel. 045-726321.

Te k. STENCILMACHINE, electrisch. Tel. 04494-42721.

Carnaval: te k. gardegroep en draagstoel en 18 EZELKOPPEN. Tel. 04493-1205.

Te k. 2 prachtige TAPIJTEN + leren bankstel + eetkamer + zilverkast. Tel. 04750-18902.

Oude MIJNLAMPEN te koop en onderdelen. Tel. 045-311619.

Koga Miyata
Rekers
Willemstraat 85, Heerlen
Tel. 045-726840
Rekers H'broek, Kouvenderstraat 181, tel. 045-212537.

Te k. BIERGLAZENVERZAMELING 200 st., tel. 04406-14699. Tussen 18-19 uur.

Te k. VERKOOPWAGENTJE, video m. zwartwitcamera, bouvier, 2½ jr., goed waaks. Op de Heugden 89, Schaesberg. T. 045-313969.

Te k. DAMESKLEDING mt. 44-46, i.z.g.st. Tel. 043-51440.

Te k. grote partij BALKHOUT in div. maten tegen zeer lage prijzen! Inl. H. Weerts, tel. 043-625965.

Te k. halflange BONTJAS (Bisam bont) mt. 40-42 nw.pr. ƒ 1800,–, vraagpr. ƒ 550,–, te bevr. tussen 12 en 17 uur, Amsterdamstr. 85, Heerlen.

Te k. KINDERWAGEN 2 mnd. oud ƒ 260,–. Kasperenstr. 38, Kerkrade-W., tel. 417862.

FUTUREX stookt goedkoop. Te gebruiken op alle kachels, allesbranders en open haarden. 7800 kcal. en geen as + briketten aan concurrerende prijs. 045-443642.

Ged. INBOEDEL te k. Pr.n.o.t.k. Tel. 045-312252.

VIDEOFANS! Videoorec. Phil. 1700 N ƒ 328,–; nw. videorec. VHS va. ƒ 1598,– o.a. Sharp, Siemens, Blaupunkt, Panasonic, port. set met camera va. ƒ 2898,–; VCR gebr. Sony ƒ 748,–. Inr. mogelijk! F. Meyer, Verzetstr. 15, Heerlerbaan, t. 045-417651.

Bankstelkussens
Set compleet (10 stuks) in diverse kleuren, reeds vanaf ƒ 400,- uit voorraad leverbaar. Wij maken tevens alle afwijkende maten. Tevens bekleden wij stoelen en fauteuils, repareren uw bankstel op breuken en krassen. Limatic BV, Akerstraat 22, centrum Heerlen. Tel. 045-711118.

ANTIEK, toiletkast, poppenwagen, omaspullen, lijsten. 04498-52109.

T.k. 4-pits GASSTEL Etna z.g.a.n. ƒ 85,–. Tel. 04490-15183.

Te k. eiken kleerk., NACHTKASTJE, stoelen en commode, verwarmingsketel, 3 mnd. oud. Tel. 04406-12835.

Te k. electr. GITAAR koffer, model stratocast z.g.a.n. Vr.pr. ƒ 400,–, t 045-214768.

Te k. COMMUNIEJURK JE m. toebeh. mt. 128. I aparts. Tel. 045-452641.

Te k. massief, geloo eiken KAST, telefo bankje, tv.-videopoot. T 04402-78586.

Bar-Restaurant
Chapeau Melon
Schaesberg, Kampstr. 37, tel. 045-322068
Wij organiseren van 26-1 t/m 5-2 een
Champagne-Festijn
Wij laten u kennismaken met de gerechten uit de streek, in een daarvoor speciaal aangekleed restaurant. Keuken geopend van 18.00 - 24.00 uur. Zondags van 17.00 uur. Maandags gesloten.

Te k. WANDMEUEL d.bruin, br. 3 m, h. 2.10, m. i.z.g.st., na 18 u., 045-215454.

DAMESFIETS met 3 versn. te k. In z.g.st., tel. 045-324584.

KLEURENTEEVEE te k. Philips grootb., prima spelend ƒ 400,–; kinderwagen bruin onderstel i.z.g.st. ƒ 175,–; Laanderstr. 93 Heerlen tel. 045-711693.

Te k. 10 KOLOMRADIATOREN, kranen, pomp en gasketel, 35.000 keal./h. ƒ 850,–; Tel. 045-752383.

Te k. ZENDER voor FM-radio-uitzendingen ƒ 200,–; Tel. 045-712485.

AQUARIUM t.e.a.b., 45 × 50 ho. × 90 l. Tel. 0 210287.

Te k. WASAUTOMAAT z.g.a.nw., ƒ 250,–; haard, huisjesmod., ƒ 50 karrewiellamp ƒ 50,–. lilialaan 168, Vrieheide Heerlen.

Te k. 2 i.z.g.st. NAAIMACHINES, electrisch, vo compl. gebr. Tel. 0 310853.

Te k. oude POTKACH geschikt voor alle bra stof pr. ƒ 600,–, tel. 0 315715.

Te k zeer mooi ORGEL Lesly, z.g.a.n., koopje. 045-720060.

Nieuw **HOUTBRIKETTEN** voor open haard en alle brander, verpakt in 25-kg-zakken. Kerkstr. 104, Ube o. Worms.

Aangeb. 11 MARSTROMMEN merk Willey's, 1 overslagtrom, 1 prachtig tijgervel, ± 50 witte majorette-uniformen, alle maten. Te bevr. Hoge Kanaalweg 4, 6167 RJ Geleen. Tel. 04495-1365.

Te k. eiken BANKSTEL als nieuw. Tel. 04406-14691.

Te k. donker eiken KAST, dicht voorfront. l. 2,75 m, br. 45 cm, h. 1,80 m. Tel. 045-254310.

ANTIEKHUIS P. van der Zwaag, div. kasten va. ƒ 450,–, klokken va. ƒ 200,–, eiken eethoek en div. artikelen. Tel. 045-720667.

Wegens omstandigheden te koop complete INBOEDEL o.a. antiek, koperwerk etc. te bevr. Zilstr. 10 Dieteren/Susteren vrijdag d.d. 27-1-1984 van 17.00 uur en zaterdag 1-1984 vanaf 10 uur. Alles moet weg.

Te k. FILMCAMERA, belichting en statief, Video VCR. Tel. 045-219177.

Te k. 2e-hands AUTOBANDEN, goed, ƒ 1 p.st. Tel. 045-719068.

Vloer- en WANDTEGELS v.a. ƒ 19,95 p.m², 1e keus Tegelhandel Janssen, Hut 7, Gulpen, tel. 0445-1970.

Affaire Kiessling ontaardt in een soort cabaret

Wörner maakt zich volkomen onmogelijk

(Van onze correspondent Hans Amesz)

BONN – Zelden is een minister van de Bondsrepubliek Duitsland zo het onderwerp van spot en hoon geworden als de huidige bewindsman van defensie, Manfred Wörner. Zelfs in zijn eigen partij, de CDU, wordt alleen nog maar hoofdschuddend gereageerd op de capriolen die de minister in de affaire-Kiessling uithaalt. Het zou verbazingwekkend zijn als Wörner zich kan handhaven. Daarover bestaat bij de meeste politieke waarnemers nauwelijks meer twijfel.

De Westduitse minister van defensie lijkt zijn eigen noodlot bezegeld te hebben. Afgelopen vrijdag ontving hij namelijk hoogstpersoonlijk de homoseksuele Zwitserse bestseller-auteur Alexander Ziegler ('De liefde van een man'). Die had hem een brief geschreven waarin stond dat hij bewijzen heeft dat de door Wörner ontslagen viersterren-generaal Gunther Kiessling wel degelijk homoseksueel is. Ziegler herinnerde zich een verhaal dat een „schandknaap uit Dusseldorf" hem in 1979 had aangeboden, toen hij nog hoofdredacteur van het blad voor homoseksuelen 'Jij en ik' was. Er was sprake van een „hoge ome bij de Bundeswehr", generaal Gunther Kiessling, die in het Sheraton-hotel in Frankfurt „intiem verkeer" met de jongen had gehad. Ziegler had die geschiedenis niet gepubliceerd omdat hij daarvoor 35.000 mark moest betalen en „dat was te veel geld voor ons kleine blad". Het telefoongesprek tussen Ziegler en de jongen was echter op band opgenomen. En daarmee vloog de Zwitser vrijdag van Zürich naar Bonn.

Hoe naïef, stumperig, treurig of hoe je het ook wilt noemen, de Westduitse defensieminister gehandeld heeft, bleek al snel toen meer over Alexander Ziegler bekend werd. In 1979 had de Zwitser een open brief gepubliceerd waarin werd beweerd dat de toenmalige minister van buitenlandse zaken van Oostenrijk, Willibald Pahr, homoseksueel was. Tijdens een bijeenkomst van het Europese Parlement was Pahr 's nachts in elkaar geslagen en beroofd door twee jonge mannen. Die verklaarden daarop dat de minister homoseksuele voorstellen had gedaan. Onderzoek wees uit dat dit volledig gelogen was.

Eén telefoongesprek met de militaire attaché van de Westduitse ambassade in Bern was voor het ministerie van defensie genoeg geweest om erachter te komen wie Alexander Ziegler is en hoe hij beoordeeld moet worden. De „Hardthohe", zoals het ministerie naar de plaats van ligging in Bonn wordt genoemd, nam zelfs niet de moeite. Het illustreert dat de minister werkelijk vertwijfeld op zoek is naar getuigen die kunnen bevestigen dat Kiessling wél homoseksueel is, wél in twijfelachtige homo-bars in Keulen is geweest, daarom een „veiligheidsrisico" was en dus terecht door Manfred Wörner is ontslagen.

De ontslagen generaal verklaarde inmiddels dat hij kotsmisselijk wordt van alles. „Ik ken Ziegler niet en ik ben nooit in het Sheraton-hotel geweest. Het is een schandaal, zoals minister Wörner bereid is te luisteren naar bepaalde mensen", aldus Gunther Kiessling.

Dat vinden de nationale- en internationale correspondenten in Bonn ook. De woordvoerder van minister Wörner, kolonel Reichardt, werd woensdag geconfronteerd met een soort kruisverhoor dat bijna een uur duurde. Reichardt ontkende, als veelvuldig eerder, dat zijn minister fouten had gemaakt: „Het gaat toch niet aan, dat het ministerie onderzoek doet naar een man van wie alleen maar het briefhoofd bekend is".

Inmiddels is de affaire-Kiessling-Wörner ontaard in een soort cabaret. Of het dan gebruikelijk is, dat de minister van defensie elke onbekende persoonlijk te woord staat, werd ironisch aan Reichardt gevraagd. En of er op de „Hardthohe" een wachtlijst voor zulke gevallen bestaat.



● Minister Manfred Wörner vertwijfeld op zoek naar getuigen.

De plaatsvervangend fractievoorzitter van de SPD-oppositie, Alfred Emmerlich, grijpt ook al naar het wapen van de ironie: „Burgers in het land en alle uitgevers van kranten en tijdschriften van welk soort ook: wie er zin in en tijd voor heeft om met een echte minister van defensie te praten, die moet snel bedenken wat hij in de affaire-Kiessling gerechtelijk te berde kan brengen. Een directe beloning zit er niet in, maar wel het loon van de publiciteit. Maar maak haast. Bij de te verwachten aandrang op de Hardthohe zou het kunnen zijn dat minister Wörner niet meer alle binnen- en buitenlandse getuigen ontvangen kan voordat hij valt".

Bij alle ongerijmde en onbegrijpelijke zaken in de zaak Kiessling-Wörner is nu ook nog de bondskanselarij van regeringschef Helmut Kohl officiëel ingeschakeld. De leider van de kanselarij, prof. Zaldemar Schreckenberger, was namelijk aanwezig bij de gesprekken met de Zwitserse „getuige" Alexander Ziegler. De jurist Schreckenberger zou kunnen beoordelen of de uitspraken van Ziegler eventueel onder ede stand kunnen houden. Regeringswoordvoerder Südhoff verklaarde woensdag op de persconferentie, waar ook defensiewoordvoerder Reichardt en de andere sprekers voor de ministeries aanwezig waren, snel dat de bondskanselier, die op staatsbezoek in Israël is, pas achteraf is geïnformeerd over de rol van zijn vertrouweling Schreckenberger. Des te erger, werd er gemompeld.

In Bonn wordt verwacht dat Helmut Kohl na terugkeer uit Israël zijn minister van defensie de laan uit zal sturen. Of dan ook de wegens corruptie aangeklaagde minister van economische zaken, Otto Graf Lambsdorff, het veld moet ruimen, is een vraag waar veel over wordt gepraat.

Minister Wörner heeft voor zijn verdediging twee besluiten genomen. Er is een commissie van drie wijze mannen benoemd, die de werkwijze van de militaire inlichtingendienst moet doorlichten. Deze dienst heeft immers de dubieuze, en naar het nu schijnt geheel door te prikken, „bewijzen" geleverd dat Kiessling homoseksueel is en als „veiligheidsrisico" ontslagen moest worden. Verder kondigde Wörner aan dat hij binnenkort een gesprek met Kiessling zal hebben.

OLYMPISCHE VAKANTIE BIJNA ONBETAALBAAR

HAARLEM – Voor sommige sportliefhebbers vormen de Olympische Zomerspelen niet zelden een prima vakantiedoel. Dat zou ook dit jaar het geval kunnen zijn. De omgeving van Los Angeles is tenslotte niet de onaantrekkelijkste streek om een paar weken door te brengen. Alleen al de (vrijwel) constant schijnende zon in Californië zou een reden kunnen zijn om eind juli het vliegtuig te pakken.

HET bezoeken van de Olympische Spelen lijkt dit jaar echter alleen weggelegd voor degenen, die de beschikking hebben over een zeer goed gevulde portemonnee. De Spelen van Los Angeles staan nu al te boek als ‚de Spelen van de commercie' en de zakelijk denkende Amerikanen hebben de toerist bepaald niet vergeten.

DE prijzen zijn in de meeste gevallen behoorlijk opgeschroefd en de speciale aanbiedingen bij onder meer de autoverhuur gelden tijdens de periode van 28 juli tot en met 12 augustus niet en de huidige koers van de dollar maakt een ‚olympische vakantie' nog onaantrekkelijker.

HET allergrootste bezwaar vormen echter de toegangsprijzen voor de diverse evenementen. Holland International zegt voor ons land de alleenverkoop te hebben van de entreebewijzen, waarvan de kosten werkelijk alle normen te boven gaan. Voor een dagje atletiek moet bijvoorbeeld f 199 worden betaald en voor de minste plaatsen bij het boksen moet voor een hele dag nog altijd f 76 worden neergelegd.

HET absolute record wordt echter gebroken door het McDonalds-zwemstadion, waar bij het passeren van de kassa voor de goedkoopste kaarten niet minder dan f 232 moet worden betaald.

WIE tijdens de gehele periode van de Spelen elke dag een evenement wil volgen moet alleen daarvoor al een bedrag van tussen de f 2000 en f 2500 uittrekken.

WANNEER daarbij de kosten van reis en hotel (arrangement Holland International), autohuur (goedkoopste mogelijkheid vanuit Nederland) en maaltijden worden opgeteld, komt de olympische vakantie voor één persoon op een slordige f14.000 gulden uit. Een reis voor twee personen, daarbij gebruik makend van twee-persoonskamers en één auto, komt uit op zo'n f 21.500.

DE conclusie: de Olympische Spelen van 1984 zijn slechts weggelegd voor de happy few.

MEDIANOTA STELT PARLEMENT VOOR EEN HISTORISCHE KEUZE

DEN HAAG – Over de vele versies die van de Medianota in omloop zijn gekomen, zijn vragen gesteld door de Tweede Kamer. Het antwoord van de minister is verbluffend in eenvoud: „Allengs – werkend met de lange concepten – groeide het besef dat betrokkenen en lezers door de bomen het bos niet meer zouden zien.
Daarom en omdat een aantal zaken nog nader bezien en uitgewerkt moet worden, besloot ik radicaal het mes erin te zetten. Het kabinet is niet bij machte te verklaren hoe het mogelijk is geweest dat enkele concepten publiek zijn geworden". En waarschuwend voegt de minister eraan toe: „Deze Medianota is conform het gestelde in het regeerakkoord over het mediabeleid".

Dat laatste is een regelrechte waarschuwing aan het adres van de coalitiepartners om in de parlementaire behandeling niet te veel aan de principiële opzet van deze Medianota te gaan sleutelen. Of zij dat zullen doen en in hoeverre, zal maandag moeten blijken. Hoewel de minister er zelf van overtuigd is dat zijn geesteskind een parlementaire meerderheid haalt, blijft het een vraag in welke mate de loyaliteit van VVD en CDA tegenover de gevestigde omroepen, die zich mordicus tegen de nota hebben verklaard, politiek vertaald zal worden. Het gaat er met name om, of het verlangen van de omroepen om ook tot het nieuwe medium abonnee-televisie te worden toegelaten, zal worden gehonoreerd door een kamermeerderheid.

De omroepen zijn bereid om samen te gaan werken met het bedrijfsleven. Zij voerden daar gesprekken over met een van de gegadigden voor abonnee-tv, Delta Tele Distributie, een speciaal voor dat doel opgericht sterk samenwerkingsverband van het uitgeversconcern Elsevier-NDU, Vroom en Dreesmann en Deltakabel. Die gesprekken werden in de eerste dagen van dit nieuwe jaar plotseling afgebroken omdat Delta Tele Distributie tot overeenstemming was gekomen met een andere gegadigde, de VNU, die vrijwel alle publiekstijdschriften in ons land uitgeeft, Viva, Magriet, Panorama, Nieuwe Revu, Story en vele andere. Door het akkoord tussen deze twee kapitaalkrachtige uitgeverijen voelen de omroepen zich terecht bedreigd.

Avontuur

Om abonnee-televisie van de grond te krijgen, zijn grote investeringen nodig. De bedrijven die daaraan beginnen lopen grote risico's, omdat zij moeten proberen tenminste een half miljoen Nederlanders zover te krijgen dat zij 35 gulden per maand willen gaan betalen om elke avond een paar uur extra televisie over de kabel te kunnen ontvangen. Slaagt de kongsi van deze twee grote uitgevers daar in, dan zijn zij van plan avond aan avond een constant en volledig programma te gaan brengen. De omroepen vrezen dat zij zich moeilijk tegen een dergelijke concurrent kunnen verdedigen en dat zij veel leden zullen verliezen.

Uit een enquête van de KRO, die onlangs door Aad van den Heuvel in zijn Alles is Anders Show werd bekendgemaakt, zegt 10 procent van de bevolking onmiddellijk ‚ja' tegen abonnnee-tv, 2 procent zegt ‚misschien', 84 procent zegt ‚nee' en 2 procent weet het nog niet. Die 10 procent kijkers die positief op de komst van abonnee-tv hebben gereageerd, plus de 2 procent die dat misschien zal doen, betekenen dat op de ruim vier en een half miljoen bezitters van televisietoestellen er al een half miljoen mensen bereid zijn om abonnee-tv te nemen en dat is precies genoeg voor de uitgeverskongsi met een gerust hart aan het avontuur te beginnen. Daarmee krijgt de abonnee-tv evenveel aanhangers als een gemiddelde A-omroep, als de VARA en de NRCV bijvoorbeeld.

Verzet

Het kijkende volk heeft de afgelopen weken kunnen zien hoe de omroepen te hoop zijn gelopen en hun eigen zendtijd hebben gebruikt om te proberen de volksvertegenwoordiging te beïnvloeden. Zelfs de NOS maakte een speciaal programma om de eigen voortreffelijkheid aan te prijzen. Alleen de VPRO houdt zich er buiten, maar alle andere zien de bui hangen.

Voor de NOS heeft de Medianota belangrijke veranderingen in petto. Deze overkoepelende organisatie zal worden opgesplitst. Het facilitair bedrijf (de studio's, technische apparatuur, decors en dergelijke) wordt omgevormd tot een afzonderlijke NV, waarvan de staat de meerderheid van de aandelen zal bezitten en de omroepen de rest.

Het gezamenlijk programma van de NOS zal in de toekomst meer door de omroeporganisaties worden bepaald. Daartoe zal het bestuur van de NOS worden gewijzigd, waardoor de omroepen een meerderheid zullen krijgen. De minister denkt aan dertien leden, acht van de omroepen, vier kroonleden en een benoemde voorzitter.

> **In het Limburgs Dagblad van gisteren donderdag 26 januari (pagina 5) plaatsten wij deel I van een beschouwing van de hand van Jan van Beek over de Medianota, die komende maandag in een uitgebreide commissievergadering van de Tweede Kamer zal worden behandeld. Deel II en tevens slot van deze beschouwing treft u bijgaand aan.**

Het lidmaatschap van een omroepvereniging wordt aan strengere banden gelegd. De minister overweegt om jaarlijks een minimumcontributie te gaan vaststellen. Dat betekent vrijwel zeker dat de huidige zogenaamde ‚tientjes-leden' zullen gaan afvallen, want de minister heeft er in verschillende interviews geen geheim van gemaakt dat hij voor die minimumcontributie meer dan tien gulden in gedachten heeft.

Wilsverklaring

De leden van een omroep moeten een duidelijke wilsverklaring afleggen en die moet aangetoond worden door de bereidheid daar ook een redelijk bedrag aan contributie voor over te willen hebben. De minister wil daarmee bereiken dat de omroepen die gebruik mogen maken van de zendtijd op de beide Hilversumse zenders, waarvoor alle Nederlanders luister- en kijkgeld betalen, ook inderdaad een afspiegeling vormen van de culturele en maatschappelijke stromingen in ons land. Die omroepen zullen door iedereen ontvangen kunnen worden, hetzij via de ether, hetzij via de kabel.

Het bedrijfsleven mag alleen via de kabel proberen abonnees te werven. In de opzet van de Medianota is abonnee-tv taboe voor de omroepen, evenals de ether gesloten blijft voor het bedrijfsleven. Minister Brinkman is daarmee teruggekomen op eerdere versies van de Medianota, waarin ook de omroepen toegang werd gegeven tot abonnee-tv.

Die scheiding houdt een bedreiging van het omroepbestel in en de minister is zich daar wel van bewust. Wanneer het bedrijfsleven erin slaagt om abonnee-tv van de grond te krijgen en voldoende afnemers krijgt voor een totaalprogramma, dan zal het willen proberen ook toegang te krijgen tot de ether om dat deel van de bevolking te kunnen bereiken dat niet op de kabel is aangesloten. Als een beroep op gelijkberechtiging met de andere omroepen dan niet helpt, heeft dat bedrijfsleven natuurlijk een veel sterkere positie dan eertijds de piraten van het REM-eiland en van het zendschip Veronica om zijn abonnees op te roepen door middel van een wilsverklaring en een aanmerkelijk goedkopere contributie dan het abonnementsgeld, er een erkende omroep van te maken.

Hekwerk

Wanneer het parlement zich uit loyaliteit zich zou laten verleiden om ook aan de gevestigde omroepen toe te staan abonnee-tv te gaan bedrijven of via de kabel samenwerking aan te gaan met het bedrijfsleven, wordt eveneens de bodem uit het omroepbestel geslagen. Dat bestel bestaat nu eenmaal omdat het niet op winst gerichte verenigingen tot de ether toelaat. Het bedrijfsleven kan niet anders dan op winst gericht zijn en samenwerking daarmee kan dan ook geen ander doel hebben.

Als de minister deze ontwikkelingen tegen wil houden, moet hij een zeer ingewikkeld juridisch hekwerk rond de omroepen bouwen om ze af te schermen. En dat is nu precies wat hij niet kan. Hij erkent het zelf en in zijn Medianota schrijft hij letterlijk „om Hilversum valt geen hek te plaatsen".

Dat zou wel eens een profetisch zinnetje kunnen zijn. Het parlement staat in de komende weken voor een historische beslissing. Hoe die ook uitvalt, het is zo goed als zeker dat het huidige omroepbestel plaats zal moeten maken voor een geheel nieuw.

Bij vonnis van de arrondissementsrechtbank te Roermond d.d. 19 januari 1984 is in staat van faillissement verklaard **Johannes Franciscus Hubertus Frencken**, wonende te 6107 CS Stevensweert, aan de Burg. Kellenerstraat no. 4, met benoeming van mr. E.J.A.M. Bakermnans tot rechter-commissaris en ondergetekende tot curator.

Mr. O.J.H.M.
van Eijndhoven,
Postbus 196
6040 AD Roermond

Bijbeschikking van de rechtbank Roermond d.d. 5 januari 1984 is onder curatele gesteld **Hendrikus Maria Hubetina Heuvelmans**, wonende te Heel, gemeente Heel en Panheel, aan de Rector Driessenstrat no. 2, met benoeming tot curatrice van Maria Hubertina Heuvelmans, e.v. J. Hermans, wonende te Velden aan de Schoolstraat no. 68, en toeziend curator van Jean Johan Heuvelmans, wonende te Geldrop aan de W. van Gentstraat no. 19.

Mr. P.J.R.M. Vos
Kloosterstraat 15
Venlo-Blerick
advocaat en procureur

VS KUNNEN KWART VAN OLIEVERBRUIK BESPAREN

WASHINGTON – De Verenigde Staten kunnen in een periode van vijf jaar hun olieverbruik verminderen met 3,8 miljoen vaten (van 159 liter) per dag. Die vermindering komt overeen met ongeveer 25 procent van het verbruik en met tachtig procent van de Amerikaanse olie-invoer. De vermindering kan worden bereikt door een zuiniger verbruik en door het toepassen van andere brandstoffen. Dat staat in de voorlopige bevindingen van een studie die het Amerikaanse Congres heeft laten verrichten.

De maatregelen om de besparing te bereiken zullen meer kosten dan de olie die zonder de bezuiniging zou worden verbruikt, maar de Verenigde Staten komen dan wel economisch sterker te staan en worden minder kwestbaar van een eventuele onderbreking in de leveringen, zo staat in het rapport.

MILJOENENAANBOD KANTOREN BREEKT ALLE RECORDS

AMSTERDAM – Het aanbod van kantoor-, bedrijfs- en winkel-showroomruimte heeft eind vorig jaar in alle categorieën alle records gebroken. De sterkste toeneming deed zich voor in de sector kantoorruimte waar het aanbod met bijna 20 procent steeg tot het nooit eerder bereikte niveau van ruim 1,7 miljoen m2. Dit blijkt uit de jaarlijkse enquête van het tijdschrift VastGoedMarkt naar de leegstand van commercieel onroerend goed vanaf een bepaalde minimumgrootte.

Toch is er nog een behoorlijke belangstelling voor huren of kopen van nieuwe kantoorruimte. In gebouwen van 500 m2 is vorig jaar 333.000 m2 verhuurd of verkocht tegen 326.000 m2 in 1982. Deze kleine toeneming komt helemaal voor rekening van het tweede halfjaar van 1983.

SANYO-VIDEORECORDERS UIT WEST-DUITSLAND

TOKIO – Het Japanse elektronische concern Sanyo zal volgende maand in West-Duitsland een volledige dochteronderneming oprichten voor de produktie van videorecorders volgens het VHS-systeem.

De nieuwe onderneming, Fisher Industrie Deutschland GmbH, zal een fabriek van de meubelfabrikant Bremshey in Beieren kopen en die geschikt maken voor de produktie van videorecorders. Er komen ongeveer 350 mensen te werken en de produktie zal rond de 15.000 stuks per maand liggen. Sanyo produceert op het ogenblik in Europa alleen maar videorecorders volgens het Betamax-systeem. Dat gebeurt in Groot-Brittannië.
De omzet van het Sanyo-concern is in het eind november afgelopen boekjaar met bijna acht procent gestegen tot omgerekend 3,5 miljard dollar.

Kremers bij uitreiking Juliana Export Prijs:

„Limburg moet meer aan export doen"

VALKENBURG – Het Limburgse bedrijfsleven laat nog kansen liggen wanneer het gaat om export naar andere landen. Vooral de kleinere en middelgrote ondernemingen kijken te weinig over de grenzen heen en benutten hun exportkansen slecht. Tot die conclusie kwam gouverneur dr. J. Kremers gisteren in Valkenburg, waar hij in hotel Prinses Juliana de 'Juliana Export Prijs' uitreikte aan de KNP in Maastricht.

Die prijs is ingesteld door vader en zoon Alphons en Paul Stevens van hotel Prinses Juliana in Valkenburg ter gelegenheid van het 70-jarig bestaan van het hotel en ter viering van de ingrijpende verbouwing van het sterrenrestaurant.

Volgens Alphons Stevens zijn Limburgse bedrijven zo vaak te gast in zijn restaurant dat een stimulans naar dat bedrijfsleven toe zeker op z'n plaats is. „Ik vraag me af hoeveel contracten, fusies en orders tot stand zijn gekomen aan de tafels in ons restaurant", zei Alphons Stevens.

Al 130 jaar

De KNP heeft de eerste 'Juliana Export Prijs' gekregen op voordracht van de Kamer van Koophandel Maastricht. Volgens voorzitter mr. Meijer Viol zijn daarbij de criteria geweest: kwaliteit, kwantiteit en regelmatigheid. Kwaliteit van het KNP-product stond voor hem boven discussie. De kwantiteit werd met cijfers gedemonstreerd. KNP produceerde vorig jaar 400.000 papier, waarvan 70 procent werd geëxporteerd. En KNP is al 130 jaar lang exporteur, want in het eerste bestaansjaar, in 1852, werden 96 kilo pakpapier voor de totale som van f 20,58 naar Luik uitgevoerd.
Gouverneur Kremers zei dat in 1982 een op de vijf Limburgse bedrijven ook exporteerde. Bij de grote bedrijven werd 44 procent van de omzet op exportmarkten afgezet. Bij de kleinere bedrijven echter slechts 19 procent. Dr. Kremers noemde de export een onderwerp dat speciale aandacht verdient en wees op het onlangs gestartte Export Project Limburg, een initiatief van de Kamers van Koophandel en het LIOF, dat een subsidie heeft gekregen van het ministerie van Economische Zaken.

De waarde van de export voor onze Nederlandse economie werd zeer plastisch verwoord door voorzitter L. Fokkema van de Nederlandse Export Combinatie. „Vijftig procent van onze welvaart danken we aan de export. Wanneer er geen export was zou de gouverneur niet in een glanzende limousine, maar in een oude statiekaros, getrokken door twee magere paarden, naar hier zijn gekomen", symboliseerde Fokkema.

De eerste Juliana Export Prijs werd namens de KNP in ontvangst genoemde door de heer A. L. G. Curfs, directeur marketing en verkoop bij de KNP. Het is de bedoeling van de familie Stevens er een jaarlijks terugkerende stimulans voor het Limburgse bedrijfsleven van te maken.

● *Een heildronk wordt uitgebracht na het overhandigen van de 'Juliana Export Prijs', gisteren aan de KNP door gouverneur J. Kremers.*

VOLVO ZWEDEN:

Grootste winst uit de historie

STOCKHOLM – Volvo Zweden heeft vorig jaar een winst vóór belastingen en andere voorzieningen behaald van 3,8 miljard kronen, ongeveer 1,48 miljard gulden. Dat is liefst 58 procent meer dan in 1982. De omzet groeide met 33,4 procent tot 39 miljard gulden.

Het Volvo-concern heeft het afgelopen jaar, zoals het er nu naar uitziet, het beste resultaat uit zijn geschiedenis behaald. Dat is niet in de laatste plaats te danken aan de zeer goede gang van zaken in de autosector van Volvo. Het resultaat had nog veel beter kunnen zijn ware het niet dat de dochteronderneming Scandinavian Trading Corporation (STC), een produktie- en handelsonderneming in olie en gas, zeer slecht heeft gedraaid.

Gigantische winsten voor oliegiganten

NEW YORK – De Amerikaanse oliemaatschappij Mobil Corporation schat haar winst over 1983 op anderhalf miljard dollar, 24 procent meer dan in 1982. Shell Oil boekte in 1983 een winst van 1.63 miljard dollar. Dat is 28 miljoen dollar meer dan in 1982. De forse stijging bij Mobil vond plaats ondanks een vermindering van de omzet van 64,1 tot 58,5 miljard dollar. De winst kon zo sterk toenemen doordaat de gang van zaken in het buitenland veel beter was. Ook verliep de verkoop van Mobil-produkten op benzinestations een stuk beter.

Shell Oil, die op het punt staat volledig eigendom te worden van Koninklijke-Shell Groep, verklaarde dat de stijging van de winst voortvloeit uit de verbetering in de chemische sector.

Eerder deze week liet Exxon, 's werelds grootste oliemaatschappij, weten dat haar winst met ruim negentien procent is toegenomen tot 4,98 miljard dollar.

BEURS-OVERZICHT

Vastberaden

AMSTERDAM – Na de flinke daling op de Newyorkse beurs wreef men zich in Amsterdam donderdagochtend wel even de ogen uit toen de eerste koersen bekend werden. Veel fondsen begonnen al hoger, sommige wat lager, maar al spoedig schaarden de verliezers zich in de gelederen van de koplopers. Bij de start van de officiële handel was de stemming vast tot zeer vast. Aanjagers waren Hoogovens, KLM en Koninklijke Olie, maar ook banken, verzekeraars en bouwers deden hun best.

Hoogovens werd omhoog gedreven als gevolg van de forse staatsteun die zal worden verleend. Na een dag niet te zijn verhandeld lag Hoogovens rond het middaguur f 5,50 hoger op f 61,50, nadat tijdelijk zelfs f 62,20 was betaald. KLM en Koninklijke Olie waren in New York tegen de draad in hoger en dit miste zijn uitwerking in Amsterdam niet. Het luchtvaartaandeel werd f 3 duurder op f 225 en de warrants draafden f 36 door naar f 551. Koninklijke Olie werd f 1,40 duurder op f 162,30. Unilever herstelde zich snel van een aanvankelijk verlies en noteerde later f 1 hoger op f 275,30. Akzo doorbrak de grens van f 110 maar Philips kon het niveau van f 48 niet handhaven.
De bankaandelen openden weer vast. ABN trok f 3 verder naar f 438 en NMB deed hetzelfde op f 185. Van de verzekeraars werd Nationale-Nederlanden f 3 hoger geprijsd op f 237. AEGON klom f 1,50 tot f 140. Ook Pakhoed lag weer gevraagd en op f 79 werd f 2,50 meer neergeteld dan woensdag. Océ-van der Grinten steeg f 2,30 tot f 267.

Lokaal

Op de lokale markt breidden de winsten zich kamerbreed uit. Onder de markante uitschieters bevond zich Westhaven met een vooruitgang van f 17 op f 267. De Telegraaf werd f 12 hoger geprijsd op f 255 en Nierstrasz steeg f 25 tot f 780. Grasso wist van geen wijken en marcheerde weer f 15 door naar f 365 en nog steeds kon nog niet alle vraag worden bevredigd. Winsten van f 8 gaven IBB-Kondor en Proost & Brandt te zien op respectievelijk f 330 en f 173. Verzekeraar Amfas schoot f 5 omhoog naar f 177 en voor De Boer werd vergeefs f 5,50 meer geboden op f 130. Verder lagen ook Van Beek, Caland, VRG, Gamma, Borsumij, Ceteco en Nijverdal flink hoger.

Tot de zeer weinige uitzonderingen behoorden ditmaal Blydenstein, hoewel hier door de dunne markten een vertekend beeld was ontstaan. Dinsdag kostte een aandeel f 300, woensdag werd vergeefs f 400 geboden en nu kon men in eerste instantie op f 360 geen stuk kwijt. Getracht zou worden later nog handel tot stand te brengen. Braat Bouwstoffen werd f 6 goedkoper op f 200.
De obligatiemarkt was stil en prijshoudend. Op de actieve markt trad later een zekere verzadiging op waardoor veel hardlopers van de eerste uren een stukje werden teruggezet. Voorlopig steeg de algemene index tussentijds met ruim twee punten tot het record van 175,2.

OPEN HUIS NIEUWE RABOBANK KERKRADE

Een 'rondreis' door bankgebouw

● *Directeur N.F.G. Frijns van de Rabobank Kerkrade*

KERKRADE – Vandaag vindt de officiële opening plaats van het nieuwe hoofdkantoor van de Rabobank aan de Markt 47 in Kerkrade. Bij deze gelegenheid houdt de directie en het personeel vanavond van half zeven tot negen uur en zaterdag van 14 tot 17 uur Open Huis. Iedereen kan dan de cliëntenhal en de overige ruimten, verdeeld over vier verdiepingen, met al zijn nieuwste snufjes bezichtigen.

De Rabobank startte in 1967 in een gebouw, eveneens aan de Kerkraadse Markt, met acht personeelsleden. Na verloop van tijd ontstond er door de grote toename van bankdiensten, cliënten en personeelsleden een ruimtegebrek. Het nieuwe kantoor is duidelijk op de toekomst gericht. Eventuele uitbreidingen zijn niet uitgesloten.

MUNTEN

Tijdens de Open dagen, maar ook nog gedurende de kantooruren van maandag 30 januari tot en met vrijdag 3 februari, is in het bankgebouw een unieke muntencollectie van Rabobank Nederland te bewonderen. Bijna alle munttypen die van oudsher in ons land zijn geslagen zijn aanwezig. Maar ook oude Griekse en Romeinse munten en de uit de Bijbel bekende zilverling.

ATTENTIE

Alle peuters en kleuters ontvangen bij een bezoek aan het Open Huis een leuke attentie en de oudere jeugd wordt verrast met een 'Kerkrade-kwartetspel'. Bovendien ontvangen alle tienerrekeninghouders en zilvervlootspaarders tegen inlevering van een speciale cadeaubon de elpee 'Pop in je eigen taal'.

Beurs & valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op donderdag om 14.30 uur bij de fa Drijfhout, alles in kg:
GOUD: onbewerkt f 37.240-f 37.740, vorige f 37.340-f 37.840; bewerkt verkoop f 39.630, vorige f 39.740.
ZILVER: onbewerkt f 795-f 865, vorige f 785-f 855; bewerkt verkoop f 910, vorige f 900.

Advieskoersen

AMSTERDAM – Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren:

Amerikaanse dollar	3,10	3.22
Engelse pond	4,30	4.60
Belgische frank (100)	5,29	5.59
Duitse mark (100)	110,50	114.50
Italiaanse lire (10.000)	17.50	19.50
Portugese escudo (100)	2.00	2.50
Canadese dollar	2.47	2.59
Franse franc (100)	35,50	38.50
Zwitserse franc (100)	139.00	143.50
Zweedse kroon (100)	37.25	40.25
Noorse kroon (100)	38.50	41.50
Deense kroon (100)	29.25	32.25
Oostenr. schilling (100)	15.81	16.31
Spaanse peseta (100)	1.83	2.08
Griekse drachme (100)	2.40	3.20
finse mark (100)	51.75	54.75
Joegoslav. dinar (100)	1.60	2.60
Ierse pond	3.33	3.63

Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM – Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

US Dollar	3.16275-16525
Pond Sterling	4.4535-4585
Duitse mark	112.515-565
Franse franc	36.745-795
Belgische frank	5.5065-5115
Zwitserse franc	141.265-315
Japanse yen	135.04-14
Italiaanse lire	18.485-535
Zweedse kroon	38.855-905
Deense kroon	30.995-1.045
Noorse kroon	40.175-225
Canadese dollar	2.53575-53825
Oostenr. schilling	15.955-965
Ierse pond	3.479-489
Spaanse peseta	1.989-999
Austr. dollar	2.88-2.89
Antill. fls.	1.7450-7700
Surin. fls.	1.7550-7900
Saoedi riyal	90,10-35

INDEX Amsterdam ANP/CBS

AMSTERDAM – De jongste ANP-CBS-indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dato gisteren luiden (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

Algemeen	173.0	175.1
Algemeen-lokaal	166.9	168.2
Internationals	179.6	182.7
Industrie	143.1	144.1
Scheep- en luchtvaart	185.9	184.6
Banken	290.0	296.2
Verzekering	397.0	401.0
Handel	168.4	168.6
CBS-oblig. index	99.8	99.9
Rendem. staatslening	8.40	8.38
waarvan 3-5 jaar	8.32	8.30
5-8 jaar	8.45	8.43
8 jaar en langer	8.64	8.62
nieuwste drie	8.60	8.59
rend. BNG-leningen	8.51	8.49
rend. bankleningen	8.41	8.44
rend. spaarbrieven	8.92	8.89

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen donderdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van dezelfde dag):

Akzo 110.70-111.30 (111.40)
Kon. Olie 161.50-162.40 (162.50)
Philips 47.80-48.20 gl (48.20)
Unilever 274.00-274.30 (274.30)
KLM 223.50-227.50 (226.00)

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde:

Begin	1234.40	575.43	131.74	491.39
Hoogst	1242.57	579.06	132.71	494.64
Laagst	1222.78	567.15	130.68	486.12
Slot	1229.69	571.61	131.79	489.37
Winst/verlies	−2.20	−1.40	−0.29	−1.00

beurs van amsterdam

GECOMBINEERDE BEURS

Binnenlandse aandelen

Aegon	138,50	139,50
Idem Div. 84	130,50	131,50
Ahold	234,70	235,50
Akzo	108,90	109,30
ABN	433,50	436,50
Amev	180,30	179,50
Amro-bank	77,90	82,00
Bos Kalis Westm.	50,50	51,80
Dordtsche Pr.	144,00	147,80
Dordt. Petr. pref.	142,00	145,50
Elsevier-NDU	590,00	580,00
FGH	60,40	59,60
Gist Brocades	174,00	173,80
Idem Div. 84	168,50	168,50
Heineken	147,70	147,50
Heineken Hld.	136,00	137,00
Holl. Betongroep	115,50	116,70
Hoogovens	—	60,40
KLM	220,30	224,00
Kon. Olie	158,50	161,60
Nat. Ned.	232,00	236,00
NedLloyd groep	126,20	124,20
NMB	183,00	184,80
Océ-Gr.	264,70	264,50
Idem Div. 84	—	—
Van Ommeren	32,30	31,80
Pakhoed Hold.	76,00	76,50
Pakhoed cert.	68,50	70,50
Philips	47,50f	47,60
Idem Div. 84	46,30	46,40
Robeco	348,00	348,70
Rodamco	130,70	130,60
Rolinco	334,00	334,70
Rorento	203,80	203,50
Unilever	274,60	274,00
Ver. Bezit VNU	169,00	165,00
Volker Stevin	41,00	41,00
Westland U.H.	138,50	137,00

Binnenlandse obligaties

12.75 Ned. 81-91	129,50	129,70
12.50 id 81-91	117,10	117,10
12.25 id 81-88	111,40	111,40
12.00 id 81-91	113,70	113,90
12.00 id 81-88	109,10	109,30
11.75 id 81-91	110,40	110,50
11.50 id 80	110,00	110,20
11.50 id 81-91	112,20	112,40
11.50 id 81-92	113,30	113,40
11.50 id 82-92	113,40	113,50
11.25 id 82-92	112,30	112,50
11.25 id 81-96	118,00	118,00
11.00 id 81-88	107,60	107,60
11.00 id 82	111,80	111,90
10.75 id 80	110,70	110,70
10.75 id 81	108,90	109,00
10.50 id 74	105,40	105,40
10.50 id 80	113,70	113,80
10.50 id 82-89	109,00	109,20
10.50 id 82-92	106,60	106,80
10.25 id 80-90	111,30	111,40
10.25 id 80-87	104,80	105,00
10.25 id 82-92	111,90	112,00
10.00 id 80	105,10	105,30
10.00 id 82-89	107,30	107,30
10.00 id 82-92-2	104,90	104,90
10.00 id 82-92	107,70	107,70
9.75 id 74	104,30	104,60
9.50 id 76-86	103,20	103,30
9.50 id 76-91	102,90	102,90
9.50 id 80-95	104,30	104,30
9.50 id 83-90	105,70f	105,80
9.25 id 79-89	103,30	103,30
9.00 id 75	100,90	100,90
9.00 id 79-94	101,90	101,90
9.00 id 83-93	102,70f	102,70e
8.75 id 75-1	101,00	101,00
8.75 id 75-2	100,80	100,80
8.75 id 76-96	100,90	100,90
8.75 id 79-94	100,90	100,90
8.75 id 79-89	101,30	101,40
8.50 id 75-90	100,80	100,80
8.50 id 75-91	100,70	100,70
8.50 id 78-93	100,20	100,20
8.50 id 78-89	100,80	100,80
8.50 id 79-89	101,20	101,20
8.50 id 83-94	100,10	100,20
8.50 id 84-94	100,00	100,00
8.25 id 76-96	99,00	99,00
8.25 id 77-92	99,60	99,60
8.25 id 77-93	99,50	99,50
8.25 id 79-89	100,90	101,00
8.25 id 83-93	99,50	99,60
8.00 id 69	98,50	98,50
8.00 id 70-95	98,00	98,00
8.00 id 71-96	101,50	101,50
8.00 id 70-1	101,60	101,40
8.00 id 70-2	101,60	101,60
8.00 id 70-3	98,10	98,10
8.00 id 76-91	99,20	99,20
8.00 id 77-97	98,30	98,30
8.00 id 77-87	100,60	100,60
8.00 id 78-88	99,60	99,80
8.00 id 83-93	98,50	98,80
7.75 id 71-96	96,80	96,80
7.75 id 73-98	96,40	96,40
7.75 id 77-97	96,40	96,40
7.75 id 77-92	97,90	97,90
7.75 id 82-93	96,40	96,50
7.50 id 69-94	96,30	96,30
7.50 id 71-96	96,20	96,20
7.50 id 72-97	96,00	96,00
7.50 id 78-93	97,00	97,00
7.50 id 78-88-1	99,40	99,00
7.50 id 78-88-2	99,00	99,10
7.50 id 83-87-90	96,90	96,80
7.50 id 83-90-2	97,20	97,20
7.20 id 72-97	95,00	95,00
7.00 id 66-91	96,40	96,20
7.00 id 66-92	96,40	96,40
7.00 id 69-94	95,40	95,40
6.75 id 78-98	93,20	93,20
6.50 id 68-93-1	93,90	93,90
6.50 id 68-93-2	93,50	93,50
6.50 id 68-94	93,20	93,20
6.25 id 66-91	94,50	94,50
6.25 id 67-92	93,50	93,50
6.00 id 67-92	93,20	93,20
5.75 id 65-90-1	94,00	94,00
5.75 id 65-90-2	93,40	93,40
5.25 id 64-89-1	94,10	94,10
5.25 id 64-89-2	93,40	93,40
5.00 id 64-94	91,30	91,30
4.50 id 59-89	94,00	94,00
4.50 id 60-85	98,30	98,30
4.50 id 60-90	92,90	92,90
4.50 id 63-93	90,30	90,10
4.25 id 59-84	98,70	98,70
4.25 id 60-90	91,00	91,00
4.25 id 61-91	91,20	91,20
4.25 id 63-93-1	90,00	90,00
4.25 id 63-93-2	89,90	89,90
4.00 id 61-86	95,40	95,40
4.00 id 62-92	90,00	90,00
3.75 id 53-93	90,70	90,70
3.50 id st.47	92,20	92,20
3.50 id 56-86	96,00	96,00
3.25 id 48-98	87,00	87,00
3.25 id 50-90	91,50	91,20
3.25 id 54-94	86,20	86,80b
3.25 id 55-95	87,00	87,00
3.25 id 55-85	95,40	95,40
12.00 BNG 81-06	122,30	122,60
11.00 id 74-84	103,00	103,00
11.00 id 81-06	115,00	115,20
9.50 id 74-99	103,10	103,20
9.50 id 75-85	102,60	102,50
9.50 id 76-01	104,50	104,70
9.00 id 75-00	101,20	101,50
8.75 id 70-95	101,00	101,00
8.75 id 70-90	101,50	101,50
8.75 id 75-00	101,10	101,10
8.75 id 77-02	101,10	101,10
8.50 id 70-95	100,00	99,50
8.50 id 70-85	101,10	101,10
8.50 id 73-98	99,80	99,80
8.25 id 70-96	99,30	99,50
8.25 id 70-85	100,70	100,70
8.25 id 76-01	98,50	98,50
8.00 id 69-94	98,10	98,30
8.00 id 71-96	97,50	97,80
8.00 id 72-97	97,70	97,70
8.00 id 75-00	97,50	97,60
7.60 id 73-98	95,40	95,40
7.50 id 72-97	95,00	95,20
7.25 id 73-98	93,90	93,70
7.00 id 66-91-1	96,20	96,10
7.00 id 66-91-2	95,20	95,00
7.00 66-4	95,20	95,30
7.00 id 72-97	93,20	93,30
6.75 id 67-92	93,80	93,80
6.75 id 68-93	93,50	93,50
6.50 id 67-92	93,70	93,70
6.25 id 67-92	93,10	93,20
6.00 id 65-90-1	94,00	93,80
6.00 id 65-90-2	94,20	94,20
5.75 id 65-2	93,80	93,70
5.50 id 65-90	93,50	93,50
5.25 id 64-89	92,90	92,50
5.25 id 65-90	93,60	93,50
5.00 id 58-88	94,60	94,20
5.00 id 64-89	93,90	93,60
4.75 id 58-88	94,10	94,10
4.50 id 58-89	93,60	93,50
4.50 id 59-84	98,00	97,90
4.50 id 60-85	98,00	98,00
4.50 id 62-92	90,20	90,30
4.50 id 62-93	88,90	89,20

Converteerbare obligaties

4.75 Akzo	102,00	101,00
6.75 Amro 73	114,50	113,00
5.50 Amro 69	—	—
8.50 Boskalis	98,80	99,00
11.00 Bredero	112,00	110,50
6.25 Buhrm. T	102,00	—
7.25 Buhrm. T	102,00	103,50
7.00 Credit L.B.N.	95,70	95,70
4.00 Elaion	95,60	95,60
8.75 Elsev.-NDU	144,00	146,00
7.25 Furn. 73	96,00	96,50
5.75 Gist-Br.	222,00	222,00
5.25 Hoogovens	—	88,50e
7.25 Kappa 73	96,00	96.00
8.75 KNSM	99,80	99,80
8.75 KBB	90,00	91.00
7.25 M'intosh	246,00	—
9.00 Meneba	99,50	99,50
7.25 Nederh.(a.g.)	24,90	24,80
7.75 Nutricia	163,50	166,60
8.00 Nijverd.	160,00	160,00
6.50 Océ-Gr.	137,00	138,00
10.00 Pont	100,00	100,00
7.50 Proost B.	99,20	99,20
6.50 Rollinco	78,00	78,00
6.50 id. 1000	80,50	80,50
8.00 Sanders	102,00	103,00
8.75 Schuitema	137,00	140,00
14.00 SHV-Hld.81	130,00	130,00
8.75 Stev. Gr.	95,50	95,20
5.00 Tyco Int.F	—	—
8.25 Vih. But	—	—
9.00 VMF-St.	95,00	96,00
8.50 Volk. Stev.	95,30	95,00
7.00 W'have	148,50	148,50
7.00 W'sanen	110,60	111,70
8.75 W.V.Hyp.	100,10	100,80

Binnenlandse aandelen

ACF	202,00	201,00
AMFAS	172,00	177,00
Asd. Rubber	8,30	8,30
Asd. Rijtuig	336,00	335,00
Ant. Brouw	—	—
Ant. Verf.	233,00	233,00
Ass. St. R'dam	102,90	103,00
Audet	214,00e	214,00e
Aut. Ind. Rt.	1403,00	1405,00
Ballast-N.	87,00	85,20
Bam	78,00e	78,50
Batenburg	398,00	398,00
Beek van	135,50	140,00
Beers	153,50	153,00
Begemann	118,00	118,50
Belindo	404,00	402,00
Berkel P	42,50	42,70
Blydenst. C	400,00b	360,00b
Boer Druk	124,50	135,00e
Bols	108,50	108,00
Borsumij W.	285,00	290,00
Braat Bouw	206,00	200,00
Breevast	239,00	240,00
Breevast (cert.)	239,00	240,00
Bredero	224,00	225,00
Bredero (cert.)	215,80	217,00e
Buhrm. Tett.	67,00	69,00
Cal. hold NV	40,00e	41,00
Calvé-D. cert.	376,00	374,00
id. 6 pct. cert.	1990,00b	1995,00b
Centr. Suik.	143,90	144,50
id. cert.	144,50	144,50
Ceteco	206,00	210,00
id. cert.	208,00	210,50
Chamotte	21,80	21,80
Cindu-Key	26,00	27,00
Claimindo	404,00	401,00
Credit LBN	64,90	64,90
Deli mij.	88,00	89,30
Desseaux	73,80	73,50
Dorp en co.	101,00	103,00
Douwe Egb.	87,70	87,70
Econosto	75,00e	77,00
Emba	230,00a	227,00
Eriks	129,50	127,60
Fokker	59,30	59,00
Furness	40,20	40,00e
Gamma H.	83,00e	85,70e
id. 5 pct.	22,40	22,10
Gel. Delft c.	165,00	162,00
Gerofabr.	82,60	82,60
Giessen	135,50	133,00
Goudsmit	85,00	85,00
Grasso	350,00	375,00e
Hagemeijer	57,80	57,50
Hoek's Mach.	87,50	89,50
NV Holdoh.	220,00	225,00b
Holec	65,80	66,10
HALL Trust	209,00	209,50
Holl. Sea Searc.	3,85e	3,90
Holl. Kloos	116,00	113,00
Hunt. Douglas	25,40	25,50
IHC-Inter	48,80	49,00
Ind. Maatsch.	157,00	157,00
IBB Kondor	322,00	330,00e
Internat. M.	36,50	37,00e
Kempen B.	115,00	115,00b
Klene S.	345,00	349,00
Kluwer	151,50	152,00
KBB	39,90	39,00
id. cert.	37,90	37,90
id. 6 cum.	—	14,00
KNP	102,50	102,00
Krasnap.	114,00	118,00
Landre Gl.	175,50	177,00
Leids. Wol.	114,50	115,00
Macintosh	234,00	237,00e
Maxw. Petr.	370,00	380,00
Meneba	70,00	70,00
MHV A'dam	20,10	20,30
Moeara En.	620,00	660,00
id. 1-10	7800,00	8010,00
id. 1-4	1740,00	1750,00
Mulder	870,00	880,00
Mijnb. W.	—	800,00b
Naarden	46,10	47,90
Naeff	—	—
Nagron	32,10	32,10
NBM-Bouw	10,10	9,80
Nedap	750,00	730,00
Ned. Crediet	38,60	38,80
Ned. SHB	250,30	245,00
Ned. Springst.	4310,00e	4310,00
Nierstrasz	755,00	780,00
Norit	126,50	127,50
Nutricia GB	121,00	121,00
Nijverdal	209,00	215,00e
Orenstein	225,00	228,00
Otra	95,00	100,00e
Palembang	—	—
Palthe	76,00	76,00
Pont Hout	92,00	93,00
Porcel Fles	127,00	127,00
Proost en Br.	165,00	175,00
Rademakers	185,00	—
Ravast NV	21,40	—
Reesink	303,00	304,00
Riva	890,00	875,00
id. cert.	875,00	861,00
Rohte en Jisk	—	—
Rommenholl.	415,00b	418,00
Rijn-Schelde	4,20	4,35
Sanders	168,00	170,50
Sarakreek	112,00	112,20
Schuitema	185,00	186,00
Schuppen	294,00	295,00
Schuttersv.	39,00	41,00e
Smit Intern.	40,50	40,80
Telegraaf	243,00	257,00
Textiel Tw.	160,00	175,00
Tw. Kabel h.	314,00	314,00
Twynstra en G.	37,00	39,50
Ubbink	172,00	175,00e
Ver. Glasf.	414,00	414,00
VMF-Stork	116,00	117,00
Verto cert.	49,50	50,70
VRG Gem. Bez.	74,90	77,00
Wegener cert.	61,00	63,50
Wessanen	151,50	153,00
Westhaven Asd.	250,00e	270,00e
Wolters Samson	193,00	191,00
Wyers	63,70	63,90
Wijk en Her	98,50	99,00

Beleggingsinstellingen

ABN-aand.-F.	234,90	236,20
Alg. Fondsenb.	162,00	163,00
Alrenta	131,90	131,90
America Fnd.	246,00	247,00
Binn. Belf. VG	143,00	143,00
B.O.G.	160,00	161,00
Chemical F	36,60	36,60
Col. Growth Sh.	30,80	30,80
Concentra	22,60	22,60
Goldmines	1430,00	1435,00
Holland F	40,50	41,00
Interbonds	594,00	594,00
Japan Fund	45,00	46,90
Leveraged	160,00	161,00
New York Ind.	1245,00	1235,00
Obam	129,40	130,00
Old Court Dlr.	102,00	102,00
Sci.Tech.	10,35	10,25
Sumabel	69,00	69,00
Technology	43,90	43,50
Tokyo PH	126,50	127,00
Unifonds	20,10	19,80
Vance, Sand	19,60	19,50
Viking	50,50	49,00
Wereldhave	155,50	155,50

Amerika (orig. aandelen)

Am. Express	30,75	30,30
Am. Motors	7,45	7,25
Am. Tel. & Tel.	66,70	65,60
Am Tel. & Tel.	19,00	18,50
Ameritech	—	—
Asarco	27,70	27,90
Atl. Richf.	45,70	46,10
Bell Atlantic	—	—
Bell South	—	—
Beth. Steel	26,50	26,15
Boeing Comp.	47,80	47,30
Burroughs	51,60	51,75
Citicorp	36,30	36,15
Colgate	22,00	21,90
Cons. Foods	—	27,00
Control Data	46,60	47,00
Dow Chemical	32,30	32,30
Du Pont	51,20	50,70
Eastman Kodak	73,00	72,80
Exxon Corp.	—	38,80
Fluor Corp.	19,25	18,10
Ford Motor	43,80d	43,10
General Electr.	55,70	54,60
General Motors	76,00	75,30
Getty Oil	119,00	119,00
Gillette	50,00	49,70d
Gulf Oil	50,30	51,30
Honeywell Inc.	122,50	118,00
IBM	117,15	115,85
Intern. Flavor	28,00	27,80
Intern. Paper	55,80	55,40
Intern. Tel.&Tel.	45,60	45,50
Litton Ind.	66,50	65,60
Lockh. Aircraft	37,30	37,20
LTV Corp.	18,90	19,20
Mobil Oil	30,20	31,00
North Am. Phil.	72,70	74,10
Nynex	—	—
Occ. Petr. Corp.	28,30	28,40
Pacific Telesis	—	—
Pepsico	36,90	36,95
Philip Morris	73,60	74,00
Philips Petrol.	38,80	39,00
Polaroid Corp.	30,40	30,30
Quaker Oats	—	—
RCA	36,60	35,20
Rep. Steel	30,20	30,10
Schlumberger	47,60	47,20
Sears Roebuck	36,80	35,75
Shell Oil	54,50	55,60
Southw. bell Corp	—	—
Sperry Corp.	48,20	46,60
Stand. Oil of Cal.	35,40	35,75
Tandy	37,10	36,60
Texaco	—	38,05
Texas Instruments	136,50	136,50
Union Carbids	58,25	57,40
Union Pacific	49,30	50,50
U.S. Steel	32,00	31,10
U.S. West	55,80	—
Warner Lambert	32,00	31,90
Westingh. El.	53,70	53,20
Woolworth	34,00e	34,20d
Xerox Corp.	48,30e	48,30

Certificaten (buit. aand.)

All.Lyons	142.00	150.00
AMAX Inc.	75.00	77.50
Amer.Home Pr.	158.50	158.50
Amer.Motors	25.50	24.40
ATT (Nedam)	175.00	174.00
ASARCO Inc.	81.00	80.00
Atl. Richfield	141.00	145.00
Boeing Comp.	150.20	149.50
Burroughs	162,00	163,00
Can.Pac.Ent.	130.40	129,50
Chrysler	97.60	93,80
Citicorp	114.00	113,00
Colgate-Palm.	69.50	69.00
Control Data	143.50	142,50
Dart & Kraft	219.50	219,00
Dow Chemical	102.50	100,00
Eastman Kod.	232.40	232,40
Exxon Corp.	121.50	122,00f
Fluor Corp.	59.00	58.50
Ford Motor	137.00	137,00
Gen.Electric	173.00	170.20
Gen.Foods	170.00	169,70
Gen.Motors	238.60	235,50
Getty Oil	370.00	370,00
Gillette	156.50	156,00
Goodyear	88.80	89,00
Hitachi	900,00	900,00
Inco	43.00	41,50
IBM	361.50	355,00
Int.Flavors	87.00	86,80
ITT	145.00	145,50
Kroger	109.00	110,00
Litton Ind.	212.00	212,00
Lockheed Corp.	120.00	118,00
Merck & Co	279.50	279,00
Minn. Mining	240.00	238,00
Mitsubishi Elec.	400.00	400,00
Nabisco Brands	141.30	141,00
North Am.Phil.	227.50	235,00
Pepsico	116.60	—
Philip Morris	232.00	230,00
Phillips Petr.	119.40	121,50
Polaroid Corp.	90.00	88,00
Procter & Gam.	170.00	165,00
Quaker Oats	190.00	190,00
RCA Corp.	115.00	110,00
Schlumberger	150.00	148,60
Sears Roebuck	117.00	113,20
Shell Canada	65.50d	63,00a
Shell Oil	171.00b	173,00
Sperry Corp.	152.80	148,00
Stand. Oil. Calif.	111.50	112,60
Tandy Corp.	115.10	115,10
Texas Instr.	430.00	427,00
Union Pac.	155.20	159,10
US Steel	102.00	101,70
Warner-Lam.	101.50	101,50
Westingh. El.	169.00	166,20
Woolworth	105.70	106,50
Xerox Corp.	150.00	149,20

a=laten b=bieden
d=ex-dividend
e=gedaan-bieden
f=gedaan-laten
g=bieden en ex-dividend

Voor wie nog geen Austin rijdt, heeft de Austin-dealer nu een superlukratieve aanbieding.
Hij geeft voor uw huidige auto 1.000,– meer inruil dan vermeld staat in de officiële ANWB / Bovag koerslijst voor gebruikte auto's*. 1.000,– méér.

Da's niet niks. Want nu koopt u dus met 1.000,– extra inruilvoordeel zo'n wonderbaarlijke Austin Metro (v.a. 13.390,–). Die is de ruimste in zijn klasse, omdat hij van binnen groter is dan van buiten.

Natuurlijk kunt u die 1.000,– inruilvoordeel ook op de nieuwe Austin Maestro (v.a. **16.995,–**) krijgen.

1.000,- MEER INRUIL ALS U NU AUSTIN METRO RIJDER WORDT
(AUSTIN METRO VANAF 13.390,-)

MAAK KENNIS MET AUSTIN EN PAK 1.000,– INRUILVOORDEEL.

Die is zijn konkurrenten op alle punten de baas. En heet dus niet voor niets Austin Maestro.

Kortom, een splinternieuwe Austin met 1.000,– inruilvoordeel begint bij de Austin-dealer.
Hij heeft uw favoriete Austin Metro of Austin Maestro klaar staan voor een proefrit.

* De aktie "Voor wie nog geen Austin rijdt" is geldig op Austin Metro en Austin Maestro t/m 29 februari 1984. De in te ruilen auto dient in de staat van onderhoud te verkeren als omschreven wordt in de ANWB/Bovag koerslijst. Afgebeeld zijn MG Metro Turbo en MG Maestro. Prijzen zijn inkl. BTW, exkl. rijklaarmaakkosten. Prijs- en specifikatiewijzigingen voorbehouden.

1.000,- MEER INRUIL ALS U NU AUSTIN MAESTRO RIJDER WORDT
(AUSTIN MAESTRO VANAF 16.995,-)

AUSTIN
AUSTIN BOUWT NAAR DE NORMEN VAN MORGEN.

BEEK, B.V. Autobedrijf Spronken-Beckers, Pr. Mauritslaan 97, tel. 04402-5945. **DOENRADE,** „De Uiver Car" B.V., Provincialeweg Noord 85, tel. 04492-1931. **HEERLEN,** Autobedrijf Balt B.V., Kasteellaan 1, tel. 045-721541. **HELDEN-PANNINGEN,** Garage Everlo, Steenstraat 93-95, tel. 04760-4206. **MAASTRICHT,** Auto L. Lausberg B.V., Spoorweglaan 20, tel. 043-16253. **SITTARD,** Havé Automobielbedrijf, Industrieweg 31, tel. 04490-15195. **SUSTEREN,** Firma J.H.J. Moorthaemer, Rijksweg Noord 16, tel. 04499-1549. **SWALMEN,** Autobedrijf Harrie Janssen B.V., Bosstraat 51a, tel. 04740-1621. **VENLO,** Autobedrijf Martens B.V. Tegelseweg 136, tel. 077-12458. **SUBDEALER: WEERT,** Automobielbedrijf P.J. de Groot, Hoolstraat 2, tel. 04950-30607.

Te koop aangeboden

Te k. EETH. palissander ƒ 350,–; dressoir paliss. ƒ 150,–; buffetkast noten ƒ 100,–; gasforn. Etna ƒ 100,–; TV-tafel ƒ 25,–; droogkap ƒ 15,–; zat. 28 jan. na 12 u. Marktstr. 171 H'broek tel. 045-217572.

Te k. Hollywood BANKSTEL ƒ 6000,- onder nw.pr. voor ƒ 1500,-; salontafel, karrewiel met glasplaat lamp + schemerlampjes karrewiel, chroom eetkamertafel + rookblad + 4 stoelen, ijskast, omafornuis ƒ 650,-. Amstenraderweg 16, H'broek, na 13.00 uur.

Grote opruiming bij Kleba Warenhuis Hoensbroek

Meubelen, vloerbedekking, verlichting, wasautomaten, koelkasten, stofzuigers, centrifuges enz. Nu kortingen tot 45%. Verder 15% korting op alle videokasten. Grote keuze. Kom kijken bij Kleba Warenhuis nu, Akerstraat 230, Hoensbroek, tel. 045-212854.

De laatste week, magazijn LEEGVERKOOP op het DSM-terrein. Kom kijken naar een grote partij inruilmeubels, zw.eiken kasten, eethoeken, bankstellen, slaapkamers enz. en kortingen tot 50%. Kom kijken er is altijd wat voor u erbij. Meld u bij de meubelbeurs, Akerstraat 248, Hoensbroek, tel. 045-222870.

Grote OPRUIMING. Nu 50% korting. Extra verlaagde prijzen. Grote sort. meubels voor spotprijzen. Eiken kast ƒ 1545,-; zeer mooi bankstel, nu ƒ 1695,-; eiken eethoek, nu ƒ 795,-; tientallen radio-, tv- en videokasten, wel zeker 50 st. va. ƒ 179,-. Grote sort. lampen, kronen, verlichting, nu voor spotprijzen. Verder voor iedereen grote sort. kleinmeubels. Alles wordt gratis thuisbezorgd. Kleba Warenhuis, Akerstraat 230, Hoensbroek, tel. 045-212854.

Te k. aangeb. KINDERSTOEL, 2-in-1, paraplu-wagentje. Europalaan 193, Brunssum, tel. 257753, na 12.00 uur.

OPRUIMING van rieten, rotan, manou meub., 10-20-30-40-50% kortingen op fauteuils, 2-zitters, 3-zitters, slaapkamers bij Limburgs grootste speciaalzaak fa. Masolijn, Maastrichterweg, Roermond. Tel. 04750-16820.

Te k. POSTZEGELS en munten. 10% en 30% Katalogus. Tel. 04750-26305.

Zet een INZETKACHEL in uw open haard. Vraag vrijblijvend offerte van kachel op maat. Ook inzetkachels van diverse merken, o.a. Barbas kachels. Leverancier van brandstoffen, zoals briketten, antraciet, eierkolen en futurex. Verpakt of los verkrijgbaar. Bij grote afname speciale prijzen. Phoenix open haarden, De Steeg 6, Schimmert, tel. 04404-1795.

Te k. BANKSTELLEN, va. ƒ 100,-; div. eetk. va. ƒ 275,-; ijskasten va. ƒ 100,- enz. Tel. 045-725595.

VIDEOREPORTAGES van bruiloften etc. Kopiëren van super-8-film en dia's naar videoband. 045-717842.

MEUBELBOETIEK Geleen, iets aparts maar dan betaalbaar o.a.: Lodewijk fauteuiltje ƒ 195,- tot ƒ 395,-; aparte 2-zitters ƒ 595,- tot ƒ 1900,-; pr. halklok Westminster uurwerk ƒ 595,-. Schitterende zilverkasten, toogkasten, commodes, eethoeken met o.a. beelden, tafels, pracht spiegels, beelden kortom de mooiste dingen v. weinig geld en wij ruilen uw oude spullen ook nog in. Meubelboetiek Rijksweg centrum 86, Geleen (vlakbij Alb. Heijn).

KIENVERENIGINGEN: handdoekenimport. Tel. 045-441913. Na 18.00 uur.

SHOWMODELLEN te koop weg. plaatsgebr. Nieuwe grootmoederstijd grenen eethoek + wandmeubel van ƒ 3200,- voor ƒ 2200,-. Tel. 04754-3967.

De Snuffelmarkt

groots opgezette rommelmarkt in de Eurohal te

Maastricht
zondag 19 februari
verkoop zelf uw zolder leeg

Kraamverhuur ƒ 35,– incl. reserv. org.buro Linssen tel. 01640-35916 - 57521.

Te koop KLEUREN-TV modern prima toestel. Tel. 045-454628.

Te k. 6-pers. zwart essen eeth., bekl. stoelen geel, i.z.g.st. Tel. 045-711005.

Te k. mas. eiken EETKAMER, kast, tafel + 6 stoelen, z.g.a.n. Italiëlaan 135, Heerlen.

Goed ROULETTESYSTEEM te koop voor ƒ 75,-. Postbus 5059, 6401 GB Heerlen.

Te k. dames- en HERENFIETS. Eikstraat 49, Passart-Heerlen. Tel. 214202.

Te k. HETELUCHTKANON, 2 stoomcleaners, 2 brandkasten Lips, 1 koudwaterreiniger (hoge druk), 1 mobiele compressor met 1 cilinder dieselmotor, 1 dieselpomp, 1 compressor 380 volt en 1 motorkabel. Tel. 04490-24882, na 18.00 uur.

Te k. 2-pers. OPKLAPBED, 1 Sankyo geluidsfilmcamera. Nederlandlaan 65, Heerlen, na 18.00 uur.

Te k. POTKACHEL (allesbrander), ƒ 350,-. Tel. 04498-53090.

Te k. aangeb. 12.000 gebr. GRAM.PLATEN, singles, w.o. 1700 carnavalspl., t.e.a.b. Tel. 04490-12366.

Te k. compl. BANKSTEL. Pr. n.o.t.k. Tel. 045-413573. Na 17.00 uur.

Ruime sortering MEUBELEN tegen aantr. prijzen. Financiering en inruil mogelijk. Tel. 045-255312.

Gazelle KINDERRIJWIEL, leeft. 8-9 jaar, 24" wielen, remnaaf, z.g.a.n., geheel compl., ƒ 145,–. Rijwielbeurs, Stationstr. 48, Heerlen.

Gazelle DAMESRIJWIEL, remnaaf, z.g.a.n., ƒ 185,–. Rijwielbeurs, Stationstr. 48, Heerlen.

Covè DAMESRIJWIEL, 3 v., handrem, z.g.a.n., ƒ 225,–. Rijwielbeurs, Stationstr. 48, Heerlen.

B.S.A. DAMESRIJWIEL, remnaaf, z.g.a.n., ƒ 195,–. Rijwielbeurs, Stationstr. 48, Heerlen.

HERENRIJWIEL dienstuitv., remnaaf, i.g.st., ƒ 185,–. Rijwielbeurs, Stationstr. 48, Heerlen.

Dames- en HERENRIJWIELEN, degelijke Holl. uitv., geh. compl. m. 5 jr. garantie frame, 1 jaar lopende delen. In remnaaf-uitv. ƒ 279,–, in 3 v., handrem, ƒ 359,–, in 3 v., trommel, r.v.s. ƒ 495,–. Nu nergens voordeliger, natuurlijk bij Rijwielbeurs, Stationstr. 48, Heerlen.

Te k. ZONNEBANK merk Sunfit, 2 mtr. lang, 10 lampen, pr. ƒ 600,–. Tel. 045-443752.

Te k. oliegst. CV-KETEL, pizza-oven, poffertjesplaat, verkoopwagen 4m/2m en oude piano. Tel. 04405-2011.

Te k. ZONNEBANK als nw. Tel. 045-712043.

TEAKHOUTEN voordeur, mt. 93x211½, voor de helft van de waarde. Tel. 04450-1970.

CARNAVALSTROMMEN v.a. ƒ 29,50; blaasinstrumenten v.a. ƒ 2,50; orgels v.a. ƒ 595,-; drumstellen, de grootste sortering v.a. ƒ 349,-. Verder alles op muziekgebied. Muziekhuis Lyana, Mauritsweg 48, Stein, tel. 04495-3227.

Op = op. Enkele nieuwe RADIATORS vanaf ƒ 20,-. Tel. 043-617182.

Met goede SERVICE en zonder risico kopen in de „AAA" winkel. Julianastraat 11a, Brunssum.

Goede gebr. SPULLEN kopen? AAA-winkel, Julianastr. 11a, Brunssum, binnenlopen!!

BRUIDSREPORTAGE: incl. album 50 foto's, va. ƒ 275,–. Tel. 04490-20591, b.g.g. 045-210803.

Te k. Ph. VIDEO-REC. 2023 incl. AB 10 mnd. ƒ 1450,–; Tel. 045-419515 na 18 uur.

Te k. ZAAGTAFEL, Henckensstr. 3, Eygelshoven Pr.n.o.t.k.

Te k. 235 VIDEOBANDEN VHS, tel. 045-217990.

Z.g.a.n. eiken EETHOEK, te k., met uittrektafel. Tel. 045-228498.

Te koop gevraagd

Hoogste pr. alle goud-zilv. MUNTEN, brilj., bestekk. etc. + postzeg. Groenstr. 109, Geleen.

Te k. gevr. GOUD- en zilver tegen topprijzen en contante betaling. Ook munten. Gebr. v. Verseveld, Saroleastr. 80a, Heerlen, 045-714666, Elisabethstr. 38, Geleen, 04494-43754.

Inkoop van oud GOUD en zilver tegen contante betaling. Juwelier Vaessen, hoek Bongerd/O. Nassaustr. Heerlen. Tel. 045-712440.

Te k. gevr. DIEPVRIESKASTEN/kisten, koelk. defect geen bezw. Tel. 224225.

Wij kopen nog steeds ALLES!! Breng het naar de „AAA"-winkel, Julianastr. 11a. Brs.

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S u belt 04405-2641, en wij komen langs.

OPGELET! Sloopauto's gevr., v.a. '76, ƒ 150,- tot ƒ 10.000,-. Tel. 04744-1981.

Te k. gevr. AUTO'S van alle bwj. (Ook sloop). Betaal de hoogste prijs. Tel. 418108.

Voor OUD-PAPIER en oude metalen wil Giel Dekkers de hoogste prijs betalen. Kampstr. 40 Schaesberg. Tel. 045-311212.

Te k. gevr. AUTO'S van alle bwj. Tev. sloopauto's. Tel. 045-750794.

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S, ƒ 25,- tot ƒ 1000,-, tevens oud ijzer en metalen. Tel. 045-321057.

Te k. gevr. 2-pers. lichtgewicht KAMPEERTENT. Tel. 04404-1951.

Te k. gevr. 2e-hands Engels-/Amerik. LP's en SINGLES, tevens oude muziekbladen van voor 1972. Tel. 045-252579.

Postzegels, GOUD, munten te k. gevr. Akerstraat 208, Hoensbroek.

Loop niet met uw spullen te leuren. Naar „AAA"-winkel brengen én direct geld beuren!! „AAA"-winkel, Julianastraat 11a, Brunssum.

Te k. gevr. KEUKENBLOK en/of salontafel, tel. 04492-2388.

Te k. gevr., alleen van winkeliers, TEXTIEL en gordijnstoffen, baby- en kinderkleding en carnavalsart. Hubert, Bloemenmarkt 8, Geleen. 04494-42760.

GOUD en zilver. Simunt Sittard. Hoogste prijs voor alle goud, zilver, briljanten, antieke sieraden, zoals armbanden, horloges, ringen, kettingen, tandgoud, sloopgoud, zilver, o.a. beastek, munten en penningen. Ook alles wat stuk is. Contant geld. Vrijblijvende taxatie. Simunt, Misbroekstraat 2, Sittard (achter Albert Heijn). Tel. 04490-21965. Iedere dag geopend.

Te k. gevr. AUTO'S en sloopauto's. 045-727741/-727742.

Te k. gevr. VW Cabriolet, ± bwj. '70. Ook opknapper. Tel. 045-243213.

Te huur aangeboden

KAMERS te huur. Pappersjans 39, Heerlen. Te bevr. 04455-1726, na 18 uur.

Te h. in HEERLEN gemeub. kamer m. gebr. v. keuk., douche, wc., vrije opgang, tel. 045-421550.

Te h. in H'BROEK, gestoff. etage, best. uit kamer, slpkamer, keuken, badkamer, per 1-2-84, 04492-3446.

Te huur LOODS 14×20 mtr. Tel. 045-213027.

Te h. ruime KAMER in Hrl.-centr. Tel. 045-710029.

Te h. gemeub. KAMER en appartem., all-in. Tel. 04492-1266.

APPARTEMENT te huur m. 2 slpk., woonk. keuken, badk., w.c. en gemeub. kamer te h. Veldhofstr. 160, Eygelshoven.

nieuws van de limburgse occasionmarkt

OK-INRUILWAGENS...

Opel Kadett 2-drs., '81
Opel Kadett 3-drs., '81
Opel Kadett 5-drs., '81, '80
Opel Kadett aut. 5-drs., '80
Opel Kadett caravan 5-drs., '80
Opel Ascona 2-drs., '80
Opel Ascona 5-drs., '82
Opel Rekord 2-drs., '80
Opel Rekord 4-drs., '79 + LPG
VW Golf 3-drs., '78
VW Jetta GLS '80 + LPG
Fiat Ritmo 65 L '81

240607

AUTOBEDRIJF BEN SUZENAAR BRUNSSUM BV
HAEFLAND 2 (HOEK SCHINVELDERSTR.) BRUNSSUM, 045-257700

■ OK-inruilwagens betrouwbaar van bumper tot bumper ■ 3 maanden garantie ■ 2 weken lang testen ■ gratis inspektiebeurt

DATSUN BLUEBIRD 1800 GI '81

Cherry Fill coupé ....'79
Cherry 1200 LPG ....'80
Cherry 1400 GL...........'81
Sunny 1200 2-4 d. ......,'79
Sunny coupé.........'79-'80
Datsun 180B 4-d. ....'79
Bluebird Diesel...........'81
Citroën 2CV6 Club ....'82
Volvo 345 L Bestel okt. '82
Fiat 131 CL LPG ....'81
Mirafiori 1600 2-d. ......'78
Fiesta 1.1 L...............'81
Taunus 1300 L...........'77
Taunus 1600 L...........'77
Taunus 1600 Ghia aut. '78
Taunus 2.0
4-d. aut....................'77
Civic 3-d. ....'82

240147

BASTIAANS
SPOORSINGEL 50
HEERLEN TEL.: 724141

PEUGEOT-DEALER

Peugeot 505 GR + LPG '79
Peugeot 505 SR '80
Peugeot 505 STI '80
Peugeot 505 GRD '80
Peugeot 504 TI '79
Peugeot 504 GLD '79
Peugeot 305 SR '81
Peugeot 305 GLD '81
Peugeot 305 SR '79
Peugeot 104 GL '79
Peugeot 504 break diesel '77
Alfa Alfetta '79
Sunbeam 1.3 GL '79
Renault 20 TL '79
Opel Ascona '76

Autobedrijf HADÉ
Diverse goedkope inruilers
Vilt (Berg en Terblijt), Rijksweg 167
Tel. 04406-13700

232208

Renault R5 L nov. '77
Renault R5 TL mrt. '81
Renault R5 GTL mrt. '78
Renault R6 Rodeo sept. '76
Renault R9 GTL apr. '82
Renault R14 TL apr. '78, aug. '81
Renault R14 TS mrt. '79
Renault R18 GTL jan. '81
Renault R18 TS stat.car. juni '79
Renault R20 TL jan. '77
Renault R30 TS apr. '79
Chrysler Avenger 1300 GL aug. '78
Datsun Laurel 2400 okt. '82
Ford Fiesta XR II 1600 febr. '82
Mazda 323 1400 S Estate okt. '80
Mazda 626 1600 okt. '80
Mazda 929 Hardtop mei '77
Opel Kadett 12N sept. '76
Opel Kadett Coupé jan. '77
Peugeot 104 GR jan. '80, jan. '81
Princess 1700 HL dec. '78
Talbot Horizon 1500 GLS aug. '78, aug. '81
Volvo 343 L aut. mrt. '79
Volvo 242 DL + LPG juni '75
VW Derby mrt. '79
VW Golf juni '80

RENAULT-DEALER
KERRES - KERKRADE
KERKRADE
Domaniale Mijnstraat 25
Tel. 045-452424

occasions

AUTOMOBIELBEDRIJF HENSGENS B.V.

OFF. MAZDA ROTATIE-DEALER
Mazda - Mazda - Mazda. Steeds de nieuwste modellen voorradig in onze showroom, direct leverbaar.
Tevens bieden wij te koop aan div. inruilauto's

Toyota Celica 1600 coupé ST wit '82
Mazda 929 stat.car Legato rood '80
Opel Kadett stat.car bruin '80
Datsun Sunny 1500 stat.car grijs '81
Mitsubishi Galant st.car grijs '81
Fiat pick-up 238 wit '79
Fiat bestel grijs '78
Mazda Legato hartop + LPG goud '81
Mazda 626 hardtop 1600 zilver '82
Mazda 626 4-drs. 1600 + LPG groen '82
Mazda 626 4-drs. 2.0 + LPG groen '80
Mazda 616 4-drs' bruin '77
Mazda 323 SN5 1300 zilver '80
Mazda 323 SN3 1300 zilver '80
Mazda 323 ES3 1300 geel + LPG '80
Mazda 323 ES3 1300 grijs '80
Mazda 323 ES3 1300 wit '79
Mazda 323 ES 1300 zilver '79
Mazda 323 HB3 1100 beige '81
Mazda 323 NB 4-drs. 1300 rood '81
Mitsubishi Galant 1600 GL groen '81
Alfa Alfetta GTV 2.0 beige '80
Alfa Romeo Spider wit '77
Daimler 4.2 blauw '79
Daf 46 bruin '77
Fiat Uno 45 blauw '83
Fiat Ritmo 65 CL blauw '81
Honda Accord 1600 groen '80
Honda Civic 1200 aut. rood '79
Honda Quintet aut. zilver '81
Opel Ascona 1900 bruin '79
Opel Kadett 1200 geel/rood '77
Peugeot 504 blauw '79
Peugeot 305 GR + LPG groen '80
Peugeot 304 beige '78
Peugeot 304 MO2 groen '77
Renault 14 groen '79
Talbot Simca Horizon 1500 GLS rood '80
Mazda NB luxe 1300 beige '83

Tevens diverse goedkope inruilwagens
Inkoop, verkoop, inruil, financiering, BOVAG-garantie

NIEUWSTADT KRUISWEIDE 3
's Zaterdags geopend van 10.00 tot 16.00 uur

göbbgens Uw Opel-Dealer

SITTARD

tussen ƒ 5.000,- en ƒ 10.000,-
Opel Kadett coupe .... '77
Opel Kadett .... '78-'79
Opel Kadett caravan .... '79
Opel Ascona .... '78-'79
Opel Rekord .... '78
Citroën Dyane 6 .... '82
Renault R5 .... '79
VW Polo .... '78
Datsun Sunny .... '80

boven ƒ 10.000,-
Opel Kadett Caravan .... '81
Opel Kadett .... '80-'81-'82-'83
Opel Ascona .... '80-'81-'82-'83
Opel Rekord .... '80-'81'-82
Renault Fuego GTX 2-ltr .... '82
BMW 732i .... '80
VW Polo C .... '82

automatics
Renault R5 1300 .... '80
Opel Ascona .... '80
Opel Manta .... '78
BMW 732i .... '80

met LPG
Opel Kadett .... '80-'81
Opel Ascona .... '79-'80-'81-'82
Opel Rekord .... '80-'81
Ford Taunus 2.0 L .... '81
Ford Escort 1.3 L .... '81

240818

6131 GD Sittard
04490-16565
Haspelsestr. 20

BEEK

tussen ƒ 5.000,- en ƒ 10.000,-
Opel Ascona 4-drs., oker/oranje .... '78-'79
Ford Taunus 16 L groen .... '80
Peugeot 305 GL goud .... '79
Ford Fiesta 3-drs. rood .... '79
Alfa Sud TI groen .... '79
Fiat 131 Mirafiori groen .... '80
Renault R5 GTL beige/rood '79-'81
Datsun Sunny wit .... '81

boven ƒ 10.000,-
Opel Kadett Caravan .... '81
Opel Kadett, div. types .... '80-'81-'82-'83
Opel Ascona 20S / 19N / 16S .... '80-'81-'82
Opel Manta Berlina 20S .... '80
Opel Rekord 20S 4-drs. .... '80
Opel Commodore Berlina, rood '81
Citroën GSA Club silver .... '80

automatics
VW Jetta aut. blauw .... '82
Ford Taunus Ghia wit .... '78

LPG/diesel
Opel Kadett LPG oranje '80-'81
Opel Ascona LPG oranje/beige .... '78-'79-'81
Opel Rekord LPG rood .... '80
Volvo 244 LPG beige .... '78
VW Jetta diesel blauw .... '82
Opel Ascona diesel bruin .... '84

6191 NA Beek
04402-75858
Handelsterrein
Weth. Sangersstr. 1

■ OK-inruilwagens betrouwbaar van bumper tot bumper ■ 3 maanden garantie
■ 2 weken lang testen
■ gratis inspektiebeurt

provincie limburg mededeling M 5/4-84.

Gedeputeerde Staten van Limburg maken bekend, dat zij voornemens zijn aan het gemeentebestuur van Roermond onder een aantal voorschriften een vergunning ingevolge de Hinderwet te verlenen voor het oprichten en inwerking hebben van een rioolwaterpompgemaal aan de Looskade te Roermond.
Het ontwerp van deze beschikking, alsmede de aanvraag en andere ter zake zijnde stukken liggen ter inzage van 30 januari 1984 tot 13 februari 1984 en wel: - ter provinciale griffie te Maastricht (bureau voorlichting) tijdens de werkuren; - in het gemeentehuis van Roermond tijdens de werkuren en bovendien donderdags van 17.00 uur tot 20.00 uur in de bodekamer van het gemeentehuis, alsmede tijdens de werkuren na laatstgenoemde datum op deze plaatsen tot het einde van de termijn, waarbinnen beroep tegen de beschikking op de aanvraag kan worden ingesteld.
De aanvrager, alsmede degenen, die bezwaren hebben ingebracht naar aanleiding van de aanvraag en een ieder die aantoont, dat hij daartoe redelijkerwijs niet in staat is geweest, kunnen tot bovengenoemde datum gemotiveerde schriftelijke bezwaren inbrengen tegen het ontwerp van de beschikking.
Degene, die een bezwaarschrift indient, kan verzoeken zijn persoonlijke gegevens niet bekend te maken. Een bezwaarschrift moet worden ingediend bij Gedeputeerde Staten, Bouillonstraat 3 te Maastricht. Alleen degenen, die bezwaren hebben ingebracht op de wijze als bovenomschreven en een ieder die aantoont daartoe redelijkerwijs niet in staat te zijn geweest, zijn later tot het instellen van beroep gerechtigd.
Maastricht, 27 januari 1984.

AUTO KLEIJNEN

MITSUBISHI MOTORS
Passartweg 35a
Heerlen-Noord
Tel. 045-212035
Naast voormalige Emma-mijn Hoensbroek

BMW 1502 '76 + LPG
BMW 318 '75
BMW 315 '82
Mazda Legato hardtop '81
Fiat 132 '80
Mitsubishi Colt 1400 GLX '79
Mitsubishi Colt 1200 GL 5-drs. '81
Mitsubishi Lancer 1400 GL '81 + '82
Mitsubishi Lancer 1600 GSR '81
Mitsubishi Celeste 1600 '80
Mitsubishi Galant '79, '80, '81, '82
Mitsubishi Galant 2300 turbo diesel '81, '82
Peugeot 104 GL 6 4-drs. '79
Renault 5 GTL '81
Toyota Corolla de luxe '82
Simca 1100 '76
VW Derby LS '77
Morris Marina 1700 '80
Chevrolet Malibu stat.car aut. '79

AUTO KLEIJNEN

MITSUBISHI MOTORS
Locht 193
Kerkrade-W.
Tel. 045-411561
Bij grensovergang Heerlen-Aken

Geen Hollandse carnaval in NCRV-programma

Jan Rietman met Los-Vast in Hanenhof van Geleen

● JAN RIETMAN en OME JOOP
...óók in Geleen de presentatoren van NCRV's „Los Vast"...

GELEEN – Limburg ligt de laatste weken bij de omroepen uit Hilversum goed in de markt. Na de TROS en Veronica komt nu de NCRV met het programma 'Los-Vast' naar onze provincie. Zaterdag 4 februari wordt deze radio-uitzending vanuit de Hanenhof in Geleen live de ether in gezonden. Van 12.00 tot 14.00 uur stelt samensteller en presentator Jan Rietman zo'n twaalf tot veertien artiesten voor. In Nederpop zijn verder in Geleen bekende topgroepen live te horen.

Jan Rietman speelt met het publiek, dat in grote getale zoals verwacht naar de Hanenhof zal komen, een spelletje. De artiesten die de zaterdagrevue zullen passeren zijn onder andere Vicky Leandros, Frank Boeijengroep en de Two Sisters uit Amerika. Limburgse kwaliteit wordt niet vergeten, want op de lijst staan onder andere de Jansse Bagge Bend en Lori Spee. Hollandse carnavalhits zullen in dit programma niet te horen zijn. Jan Rietman: „Ik heb de raad van Jan van de Berg (Culturele Commissie Geleen, red.) goed in mijn oren geknoopt. Het is begrijpelijk dat de Limburger in een programma vanuit zijn provincie bij het item carnaval ook alleen maar 'zijn' muziek horen wil.

Het heeft ook totaal geen nut om de Limburger met Hollandse carnavalskreten op de tenen te trappen. Zelf heb ik ook een goede raad aan de inwoners van Geleen.

Stuur geen kinderen onder de twaalf jaar naar ons programma. Ze worden beslist onder de voet gelopen".

Na Susteren en Brunssum is het nu de beurt aan Geleen om Los-Vast binnen haar grenzen te halen. Het NCRV-programma staat er om bekend dat het steeds duizenden bezoekers trekt. Er zal geen plaats zijn voor 10.000 belangstellenden zoals in het verleden in de Ahoy van Rotterdam, maar de Hanenhof kan toch nog altijd zo'n slordige 1700 mensen kwijt. Kwart over elf zaterdagmorgen worden de deuren van de Hanenhof geopend. Het publiek krijgt van half twaalf tot twaalf uur de Dik voor Mekaar-show te horen, terwijl in de tijd dat deze show via Hilversum III uitgezonden wordt, in de zaal het optreden van Nederpop Special plaats vindt.

● VICKY LEANDROS

Klachten over TV-spots soms erg belachelijk!

(Van onze RTV-redactie)

HILVERSUM – Soms komt een reclamefilmpje niet voor uitzending op televisie in aanmerking. Het spotje blijkt dan niet te voldoen aan de betrekkelijk strenge normen die door de Stichting Etherreclame (STER) en de Reclameraad worden gehanteerd. Zo mogen de wervende boodschappen immer strijdig zijn met de waarheid of de goede smaak of anderszins de consument misleiden.

Jaarlijks worden op grond van deze criteria reclamefilmpjes op voorhand afgekeurd of later alsnog verboden wanneer geconcludeerd wordt dat een kijker of organisatie zich terecht blijkt te hebben beklaagd over de inhoud. Maar de Reclameraad schuift ook menigmaal een klacht ter zijde als deze volstrekt ongegrond is.

Ook STER-mascotte Loeki de Leeuw krijgt er van langs...

De raad geeft in een recent overzicht enkele voorbeelden van van deze „terzijdeleggingen". Daaruit valt op te maken dat sommige klagers wel een erg muggezifterig gedrag vertonen. Zo wordt een spotje waarin een komisch oud dametje een loketbediende onder bedreiging van een pistool hoestpastilles afhandig maakt, een vergoelijking van een geweldsmisdrijf genoemd. Een andere klager vindt dat oude mensen voor schut worden gezet, wanneer in een spot voor een wasmiddel een kind als grapje tegen haar oma zegt „u bent zo gek nog niet". Een ander reclamefilmpje, waarin men laat zien hoe een man in sneltreinvaart een hemelbed in elkaar timmert dank zij het onvolprezen gereedschap dat hij gebruikt, wordt door een klager strijdig geacht met het fatsoen en de goede smaak, omdat de vrouw met wie de man even later de sponde zal delen als lustobject zou worden opgevoerd, of in ieder geval technisch onbekwaam is (omdat zij het bed zelf niet in elkaar zet).

Geen Zeeuws meisje

Weer een andere STER-kijker vindt dat de geloofwaardigheid in het geding is van een spotje waarin een actrice optreedt die, ofschoon ze het margarinemerk Zeeuws Meisje aanprijst, zelf helemaal geen Zeeuwse blijkt te zijn. Ook een filmpje over tandpasta waarin kinderen zingen „wij zijn niet bang voor de tandarts" moet het ontgelden: zo'n spot zou best eens kunnen worden opgevat als een advies om wel de tanden te poetsen maar niet naar de tandarts te gaan uit angst voor een geregelde behandeling.

Nog een andere klacht. Van gepasteuriseerde melk mag je niet zeggen dat ze koe-vers in de winkel wordt afgeleverd want die melk is al veel eerder bereid. Tenslotte krijgt ook STER-mascotte Loekie de Leeuw er nog van langs: Loekie mag niet verbaasd opkijken wanneer er uit zijn geboorte-machientje behalve kleine leeuwtjes ineens ook een negerpopje te voorschijn springt, want dat is discriminerend voor de zwarte medemens en dus in strijd met grondwet, strafwet en het fatsoen.

Men kan onmogelijk volhouden dat de pogingen tot humor van de dames en heren adverteerders en reclamemakers altijd tot dijen-kletsen leidt. Maar zelfs de oerserieuze Reclameraad, die elke klacht op haar merites pleegt te beoordelen, gaat deze overdreven kinderachtigheid te ver. Dit soort klachten heeft het meest te maken met spijkers op laag water zoeken. Vandaar dat ze door de raad ter zijde zijn gelegd „wegens kennelijke ongegrondheid".

televisie

■ = zwartwitprogramma

Nederland 1

9.30 -09.35 Nieuws voor doven en slechthorenden.
11.00 Schooltv - Weekjournaal.
11.30 -12.00 Ik zoek, ik zoek een kinderboek. Aflevering 2: Ik zeg je bent een beest.
13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
16.00 Een paard in de hand (1). Zevendelige serie
16.15 Wordt vervolgd. Televisiemagazine over strips en tekenfilms gepresenteerd door Han Peekel.
16.50 -17.15 Alleen als ik lach (Only when I laugh). Comedy-serie. Vandaag: Het gerucht. De hond van dokter Thorpe is ziek. Als de dokter hierover een telefoongesprek voert, wordt hij afgeluisterd door een van de patienten en verkeerd begrepen.
18.25 Taal, tekens en regels. Aflevering 12: Schrijvers.
18.40 Fobieën. Aflevering 4: De behandeling van fobieën.
18.55 Belfy en Lillibit. Jeugdserie. Aflevering 23: Een aardbeving.
19.15 Tom en Jerry. Tekenfilmserie.
19.20 Q en Q. Voorlaatste aflevering van deze serie voor de jeugd rond een geheimzinnige foto. Deel 11: Spoedgeval.
20.00 Journaal.
20.28 De Een-Twee-Drie-Show. Nationale tv-aktie. Een schip voor de Zonnebloem. Grote spelshow met deelnemers en gasten, gepresenteerd door Rudi Carrell.
21.45 Brandpunt in de markt. Een maandelijks programma over het wel en wee van de Nederlandse economie. M.m.v. Tetske van Ossewaarde.
22.45 Ik hou van jou. Maandelijks programma waarin Nederlanders zich uitlaten over hun leuke, boeiende en soms ontroerende ervaringen in de liefde.
23.35 Journaal.
23.40 Nieuw voor doven en slechthorenden.

Nederland 2

9.30 -9.35 en 18.15 Nieuws voor doven en slechthorenden.
18.20 Paspoort voor Spanjaarden.
18.30 Sesamstraat.
18.45 Jeugdjournaal.
19.00 Journaal.
19.12 Niels Holgersson. Serie tekenfilms.
19.37 Je ziet maar. VARA's jongeren-magazine
20.17 Fame. Amerikaanse tv-serie. Vandaag: Op eigen benen (2). Leerlingen en leraren zoeken naar mogelijkheden om Bruno op school te houden. De nieuwe directeur wijst er op dat het schoolreglement een inzamelingsactie onmogelijk maakt.
21.05 Uitkijk. Filmrubriek, gepresenteerd door Ageeth Scherphuis.
21.27 Haagse Bluf. De politiek belicht en toegelicht vanuit het HOT-theater in Den Haag. M.m.v. Nelleke Burg, Marjolein Uitzinger en Henk Westrus.
22.30 Journaal.
22.45 Doe-het-zelf-televisie in de V.S. Documentaire van Freke Vuyst over hoe een paar plaatselijke kerken in Knoxville en Reading zich op de kabel werpen. Terwijl in Nederland nog voorzichtig geëxperimenteerd wordt met lokale televisie, bestaat er in de VS al zo'n jaar of tien ervaring mee.
23.30 -1.05 De Bijenkorf (La Colmena). Spaanse speelfilm van Mario Camus naar het gelijknamige meesterwerk van de schrijver Camilo Jose Cela. In de ijzige kou van de winter '42/'43 verzamelen zich in het populaire Madrileense café La Delicia een zestigtal gemankeerde schrijvers, zwarthandelaren, roddelzieke dames en bohémiens.

Duitsland 1

10.00 Tagesschau en Tagesthemen. 10.23 Augenblicke der Stille. 10.55 Wer dreimal lügt. Documentaire. 11.25 Musikladen. 12.10 Von allen guten Vorbildern verlassen. 12.55 Persoverzicht. 13.00 Tagesschau. 13.15-13.30 en 15.40 Teletekst. 16.00 Tagesschau. 16.10 Plutos Babies. Tekenfilm. 16.20 Der Letzte der Indianer(Fish Hawk). Canadese speelfilm (1979). Een Indiaanse alcoholist probeert van de drank af te komen. Hij trekt op met een gevoelig boerenjongetje. 17.50 Tagesschau. 18.00 Hier und Heute. 18.25 Rummelplatzgeschichten. 19.00 WWF-Club. Live programma vanuit de studio. 20.00 Tagesschau. 20.15 Die nackte Frau (Nudo di donna). Italiaanse speelfilm uit 1981. Van en met Nino Manfredi. 22.00 Errette Afrika durch deine Macht, o Gott. Film van Klaus Figge. 22.30 Tagesthemen. 23.00 Heut' abend.. Praatshow met Joachim Fuchsberger. Gast: Frank Elstner. 23.45 Die Geheimnisse von Paris (1). TV-serie in vijf delen. 0.45 Tagesschau.

Duitsland 2

10.00-13.30 Zie Duitsland I. 15.25 Enorm in Form. 15.40 Teletekstoverzicht. 16.00 Heute. 16.04 Pinnwand. Actualiteiten. 16.20 Schüler-Express. Jeugdjournaal. 17.00 Heute. 17.15 Tele-Illustrierte. 17.50■Pat und Patachon. Ehrgeizige Sportfreunde, slapstick. 19.00 Heute. 19.30 Auslandsjournal. 20.15 Ein Fall für zwei. Misdaadserie. De meubelmaaker Willi Kunze leent van zijn bank geld voor investeringen, terwijl hij de lening die hij bij een andere bank heeft lopen verzwijgt. 21.15 Der Sport-Spiegel. 21.45 Heute-journal. 22.05 Aspekte. Cultureel magazine. 22.45 Sport am Freitag. Met o.a. de Rally van Monte Carlo. 23.15 Der Sträfling und die Witwe (La Veuve Couderc). Franse speelfilm (1971) van Pierre Granier-Deferre, met Alain Delon, Simone Signoret e.a. Een uit de gevangenis ontsnapte man vindt onderdak bij een weduwe. Hij wordt haar minnaar. 0.40 Heute.

Duitsland 3/WDR

8.00 Tele-Gymnastik. 8.10-12.00 en 17.50 Schooltelevisie. 18.00 Telekolleg. 18.30 Marco. Tekenfilmserie. 19.00 Aktuelle Stunde. 20.00 Tagesschau. 20.15 Tierreport: Wildnis der Wisente. Documentaire over het Poolse Natuurreservaat Bialovieza. 21.00 Gleiches mit Gleichem heilen. Homeopathie nu. 21.45 Ein Rittergut für Biologie-Nachhilfe. Filmreportage. 22.15 Der Doktor und das liebe Vieh (All Creatures Great and Small). Engelse serie naar de herinneringen van veearts James Herriot. 23.00 Reggae Music. Documentaire vanuit het land van oorsprong van deze muziek: Jamaica. 23.30 Laatste journaal.

Duitsland 3/SWF

8.20-10.15 en 17.25 Schooltelevisie. 18.00 Die Leute vom Domplatz. Historische tv-serie. 18.30 Telekolleg. 19.00 Die Abendschau. 19.25 Formel Eins. De ARD-hitparade. 20.15 Wissenschaft und Forschung heute. 21.00 Teletip. 21.15 Christsein im Alltag. 21.45-23.15 Nach Ladenschluss. Programma met en voor consumenten.

België/BRT 1

14.00-16.00 Schooltelevisie. 17.55 Journaal. 18.00 Tik Tak. Tekenfilmserie. 18.05 Klein, klein kleutertje: Jacobus en Corneel. 18.20 Er was een keer... Kort verhaal. 18.30 Chapi Chapo. Korte tekenfilm. 18.35 Reddingsteam (Chopper Squad). Jeugdserie. 19.20 Uitzending door derden. 19.40 Mededelingen en programma-overzicht. 19.45 Journaal. 20.10 Weerbericht. 20.15 Mini Micro Macro. Spelprogramma gepresenteerd door Armand Pien. 20.20 Urban Cowboy. Amerikaanse speelfilm (1980) van James Bridges, met o.a. John Travolta. 22.35 Première: Filmactualiteiten met Jo Röpcke. 23.25 Journaal en Coda.

België/BRT 2

18.50 Teletekst. 19.00 Thommy's Pop-Show Extra. Thomas Gottschalk presenteert internationale hits uit 1983 - Deel 1. 19.40 Medelingen en programma-overzicht. 19.45 Journaal. 20.10 Weerbericht. 20.15 So what! Vandaag hoogtepunten uit deze serie. 21.05 Fundamenten. De Nobelprijswinnaars 1983.

België/RTBF 1

14.00-15.00 Schooltelevisie. 16.34 Vakaturebank. 17.30 Plein Jeu. Gevarieerd kinderprogramma. 19.05 Ce soir. Regionaal magazine. 19.25 Consumententips. 19.30 Journaal. 20.00 l'Antarctique. Filmreportage. 20.55 Derniere Seance: Won Ton Ton, the Dog Who Saved Hollywood. Amerikaanse speelfilm (1976). Met in de hoofdrollen: Bruce Dern, Madeline Kahn, Art Carney en Phil Silvers. 22.25 Journaal.

België/RTBF 2

17.35 Ce diable d'Homme. Frans-Canadees-Belgische tv-serie over het leven van Voltaire. 18.30. Image...IN. Rock en video-magazine. 19.30 Journaal. 20.00 Contacts. Verkeersinformatie. 20.05 Billet de faveur: L'Amour Fou. TV-spel.

BFBS

12.45 Rainbow. 13.00 About Britain. 13.30 BBC news after noon. 14.00-14.25 Smiffs (2). Tweedelige film over het wel en wee in een Londense modefirma. 16.50 Birthday time. Gevolgd door Play school. 17.25 Sounds like a story. Mark Wynter vertelt het verhaal 'De schildpad en de haas'. 17.40 The Roger the Dog show. Amusementsprogramma. 18.05 Top of the pops. Gepresenteerd door Mike Smith en Richard Skinner. 18.45 ITN news. 19.00 Angels. Ziekenhuisserie. 19.25 Sale of the century. Quiz. 19.50 Tomorrow's world. Populair wetenschappelijk magazine. 20.15 Hart tot hart. Amerikaanse detectiveserie over het echtpaar Jennifer en Jonathan Hart. Vandaag: Liefdesspel. 21.00 MASH. Komische serie over het leven in en rond een veldhospitaal. 21.25 Kelly Monteiths levensvisie. 22.00 BBC news. 22.25-11.50 Joe Kidd. Western met Clint Eastwood en Robert Duvall. Het verhaal speelt in New Mexico toen de grootgrondbezitters in botsing kwamen met de Spanjaarden over het grondbezit.

RTL plus Television

17.27 Gewinn vor Beginn. 17.30 Was darf's denn sein. 18.25 Regional 7. 18.45 Typisch RTL (1). met de badkuiptango. 18.53 7 vor 7 – newsshow. Aansluitend: Typisch RTL (2). 19.20 Der Gerichtsvollzieher. TV-serie over een rechter in Beieren. 20.15 Typisch RTL (3). 20.30 Kinoparade: Vandaag kan gekozen worden tussen 'Der Tod fliegt nach Jamaica' en 'So ein Affentheater'. 22.00 Typisch RTL (4). 22.20 Der schwarze Dämon (The black torment). Film met John Turner en Heather Sears. 23.50 Horoskoop en Betthupferl.

radio

Hilversum 1

7.02 Ontbijtshow, vervolg. 8.06 Echo. 8.16 Scheer je weg. 8.53 Pastoor A.C. Raadschelders. 9.03 Adres Onbekend. 10.03 Muziek op bestelling. 11.03 Ratel. 11.53 Pastoor A.C. Raadschelders. 12.03 Speien maar! 13.06 Echo. 13.16 Muziek om op te schieten, een kwestie van aksent. 14.03 Thé Complet. 15.03 Bijplaten. 15.50 Kiekeboe. 16.03 Aan de veilige kant. 17.03 Het betere werk. 17.53 Marktberichten. 17.55 Mededelingen. 18.06 Echo-magazine. (18.35 Kruispunt-Interview). 19.02 Levenslief en levensleed. 19.30 Man en paard. 20.03 Country time. 21.02 Nine O'clock Jazz. 22.02 Goal. 23.02 Met het oog op morgen. 0.02-7.00 True Light.

Hilversum 2

7.10 Radionieuwsdienst VPRO. 9.05 NOS-Sportief. 9.24 Waterstanden. 9.33 Het lot van de Noordamerikaanse Indianen. 11.00 AVRO's Denksportprogramma. 11.10 De Nederlandse Schoolradio. 11.33 Homonos. 12.00 NOS-Werkbank. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.36 Tussen het nieuws. 13.10 Meer over minder. 14.20 Voor blinden en slechtzienden. 14.33 Por Favor, cursus Spaans, les 7. 15.03 Radioweekblad. 18.20 Uitzending van het GVP. 18.30 Onder anderen. 18.40 Het Circuit. 21.40 Over mensenrechten gesproken. 22.00 Open School. Thema 11: Langdurig ziek thuis (herh.). 22.40 Oost/West. 23.00-24.00 Het zout in de pap.

Hilversum 3

7.02 Ronduit op 3. 8.03 Tijdsein. 9.03 De muzikale fruitmand. 10.03 Muziek Motief. 10.30 Popstation. (ca. 11.45 Weerman Hans de Jong). 12.03 Mono. 13.03 Tipparade. 15.03 Top 40. (16.30 Popjournaal. 17.30 Concertagenda).18.04 De Avondspits. 19.02 Bart en de Zwart. 22.02-24.00 Countdown Café.

Hilversum 4

7.02 Ochtendstemming. 9.00 Veronica's Meesterwerken (op compactdisc). 10.30 Muziek voor miljoenen. 11.58 Strauss en Co. 13.05 Veronica Klassiek: A. Gelders Orkest, met solisten speelt muziek van Chopin. B. Nederlands Kamerorkest, met solisten speelt muziek voor contrabas van Vanhal. 14.30 Muziek op vier: Boy Edgar prijswinnaar: Nedley Elstak. 16.00-17.00 De tweede beweging. 20.00 Europees Concert Podium. BBC Symphony Orchestra, met solisten speelt klassieke muziek. (In de pauze ca. 20.35-20.50 Muziekspiegel). 21.55 Horizon. Volksmuziek en niet-westerse klassieke muziek. 22.30-23.00 NOS-Jazz.

ROZ

12.30-13.00 ROZ-tussen de middag. 18.03 ROZ-Aktueel. 18.20-19.00 Speulentere samen met luisteraars (☎ 043–435353) en studiogasten.

BRT 2

5.30 Dag en dauw. 8.12 Happening. 10.03 Platenpoets. 11.55 Mediatips. 12.00 Limburg 1984. 13.10 Liedjes van hier. 14.00 Het vertoon. 15.30 De zonnewijzer. 16.00 Abraham al gezien? 17.00 Focus. 17.15 Radio Twee. 22.10 Music-motion. 23.30-2.00 Twee tot twee.

Luxemburg/RTL

5.30 Guten Morgen, Deutschland! 9.00 Ein Tag wie kein anderer. 11.00 Biggi's Lieder-Lotto. 12.00 RTL-Casino-Parade. 14.00 Die deutsche Oldie-Hitparade. 15.00 Die Blaue Stunde. 16.00 Typisch Helga. 17.00 Take Five. 19.00 Luxemburg 49 60 61. 22.00-1.00 Musik Non-Stop.

Uitgebreid overzicht buitenlandse TV-programma's zie TV-WEEK Limburgs Dagblad van afgelopen dinsdag

Eindredactie
Harrie Cremers
tel. 045-739273/ 739274

● DADDY'S PRIDE

Daddy's Pride 'toert' door Limburg

ECHT – De bekende Heerlense rockformatie DADDY's PRIDE, die vooral veel bekendheid kreeg door gastoptredens in Duitsland met o.a. Golden Earring en Vitesse 'toert' in de komende dagen door Limburg. **Vanavond (vrijdag)** treedt Daddy's Pride tijdens het popfestival in het jongerencentrum van Echt. **Zondagavond 29 januari** in Maastricht in het jongerencentrum Oostermaas (15.30 uur), **vrijdag 3 februari** in Hulsberg (La Baraque, 22.00 uur) en **zaterdag 4 februari** in Hoensbroek (In gen Haan, 22.00 uur).

TROS-Aktua voor TV-special in Maastricht

MAASTRICHT – Woensdag 1 februari worden door een TV-team van TROS-Aktua in de congreszaal van hotel Maastricht opnamen gemaakt in verband met een special over Limburg. Het programma krijgt een 'Brandpunt-in-de-markttintje' met dit verschil dat de opnamen in de hoofdstad van Limburg plaatsvinden. In de congreszaal komen stands van allerlei provinciale bedrijven, zoals onder andere DSM. Tijdens de opnamen, van 10.00 tot 20.00 uur, is het publiek van harte welkom.

Hubert Soudant dirigeert WDR-Symfonie-orkest

MAASTRICHT/KEULEN – De uit Maastricht afkomstige dirigent HUBERT SOUDANT leidt vanavond het Radio Symfonie Orkest van Keulen tijdens het WDR-Sinfoniekonzert dat tussen 20.15 en 22.30 uur op WDR 3 (radio) wordt uitgezonden. WDR 3 is in Limburg te ontvangen via de FM-kanalen 30 (Aken) en 37 (Monschau). Op programma staan werken van Britten, Sibelius en Beethoven. Soliste is de violiste Yuval Yaron. In een toelichting zegt de WDR dat men met veel plezier heeft gekozen voor Soudant. Diens carrière begon in 1973 met een onderscheiding tijdens het Von Karajanconcours in Berlijn.

● HUBERT SOUDANT

GEZELLIG UIT

voor inlichtingen en plaatsing van advertenties in deze rubriek kunt u bellen met Nel Dingemans 045-739383

ELKE DONDERDAG, VRIJDAG, ZATERDAG EN ZONDAG GEOPEND
DE DISCOTHEEK IN HEERLEN
EL PASO
BONGERD 1
HEERLEN
TEL. 711224
ZONDAG v/a 2 UUR DISCOMATINEE

BONGERD 5 SPAUBEEK
El Dorado
TEL. 04493-4193
Zaterdag 28 en zondag 29 januari
DJ WILCO
Dansschool „Laurens" organiseert vanaf half februari danslessen en aerobic-dancing in El Dorado.
Aanmelden dagelijks. Tel. 04493-4193
b.g.g. 04406-40898.
Heden, vrijdag 27 januari, de KRO-Playback Show met Henny Huisman

DANCING HOUSMANS MONTFORT
ZATERDAG 28 januari RYDER

Nightclub Palma Palace
Enige originele in het zuiden
HEROPEND vanavond zijn NACHTBISTRO
HEERLEN KEMPKENSWEG
Elke donderdag, vrijdag en zaterdag geopend van 23.00 tot 5.00 uur

drop inn
DÉ DISCOTHEEK IN KERKRADE
Vrijdag, zaterdag, zondag
entertainment M.T. Parker
Ons café is dagelijks geopend vanaf 18.00 uur, 's zondags vanaf 14.00 uur
Hoofdstraat 26

NOORBEEK LICHTMISKERMIS
Zaterdag 28 en zondag 29 januari DANSEN in
PAVILJOEN BERGGALM
met het toporkest The Hippy's
Tevens op zaterdag ter kennismaking het nieuwe orkest
NEW SPYKES
Maandag 30 januari dansen voor jong en oud met het stemmingsorkest
BERMUDA TRIO

TIROLER GASTHOF EYGELSHOVEN
Vrijdag 27 januari DANSEN met orkest:
DIABO
Zaterdag en zondag DANSEN met orkest:
THE NAUGHTIES
Alle dagen vrij entree
Terbruggen 7 (v/h Marktstraat 7). Tel. 045-353127
240462

Tapperij 't Klumpke
Rembrandtlaan/Daalstraat Geleen
Voor een gezellig glas bier in rustiek decor. Wij bieden u verschillende soorten bier uit het vat, zoals: Trappistenbier, Gulpener Dort, Gueuze en diverse andere soorten op fles.
Dinsdag: bitterbalavond. Donderdag: nootjesavond en damesavond, op deze avond voor de dames **consumpties voor halve prijs. Vrijdag: barbecueavond op grote open haard va. 22.00 uur. Pils ƒ 1,25 en andere biersoorten speciale prijzen.**
Op dinsdag t/m zondag va. 20.00 uur.

Friture 't Heukske
Rembrandtlaan 2A, Geleen
Ons bedrijf is ingesteld op snelle en goede bediening. Wij verwerken alleen **uitstekende** en **hoogwaardige** produkten.
Wij zijn gespecialiseerd in de afhaalservice, maakt niet uit hoe klein of groot uw bestelling is.
Open 's dinsdags t/m 's vrijdags van 13.00 - 24.00 uur. 's Zaterdags van 12.00-24.00 uur en 's zondags van 14.00-24.00 uur.
Elke week hebben wij in onze friture extra aanbiedingen.
240113

DISCOTHEEK
Las Vegas
NIEUWENHAGEN
Openingstijden vanaf 19.30 uur
Zaterdag en zondag
D.J. JOHN DE KOK

A.S. WOENSDAG: DAVE BERRY
in
La Diligence
'N BEGRIP IN LIMBURG
PREDIKANT: WIM FRIJNS
HEERLEN
15 FEB. NEW FOUR
8 FEB. STOLEN BONES

DANCING GORISSEN BRUNSSUM
Zaterdag 28 januari proklamatie van de
NIEUWE PRINS S.V. JULIANA met DANSEN
Dinsdag gezellige avond voor alleenstaanden met **orkest DIABO**
228267

Een regelrechte hit VANAVOND DE DANCING
Coconut Groove
Schaesbergerstraat 108
TERWINSELEN kerkrade-west 045-425634
Donderdag van 8.00-20.00 uur
vrij. t/m zond. 8.00 tot 3.00 uur

Cortis-Cabaret
AACHEN · Am Tivoli
von 20 bis 6 Uhr geöffnet
Taglich große Show-Attraktionen nonstop!

GEMEENSCHAPSHUIS SCHIMMERT
Zaterdag en zondag
DISCO
199375

CAFÉ ZUM BLAUEN BOCK
„ZUM BLAUEN BOCK"
Romeinenstraat 84
Kerkrade-West
Zaterdag- en zondagavond dansen met orkest LOS KAMAJOS
Iedere zondag frühschoppen vanaf 11.00 uur met organist HERBERT KNOL

HUBERTUSHUIS KERKRADE
Hoofdstraat 55
as. zaterdag gezellig DANSEN met het GOLDEN STAR TRIO

Disco-dancing de Bokkerijder
Aalbekerweg 5
Hulsberg
Zaterdag en zondag disco
232599

KEGELPALEIS HEERLEN
Zaterdag speelt voor u het orkest
HENNY LUBBERS
Maandag
LES FRÉRES
240456
Iedere dag verse mosselen en tevens iedere dag kienen

NIEUW NIEUW NIEUW NIEUW
HOLLYWOOD
Morgen zaterdag
THE BOOGIE PICERS CREW
De TOP BREAK-DANCERS
vanaf 20.00 uur presentatie met JOJO K.
Geopend vrijdag, zaterdag en zondag
vanaf 20.00 uur
Wordt verwacht „PINA COLADA" 11 februari
Superdiscotheek
HOLLYWOOD
Akerstraat 37, Spekholzerheide-Kerkrade-W.
NIEUW NIEUW NIEUW NIEUW

HOLLAND AMUSEMENT
UNIEK VERMAAKCENTRUM
Fruitmachines, videospelen, kleiduivenschiten etc. (1000 m2 speelruimte)
'T VERMAAK VAN HET JAAR 2000
GEBR. GAILJAARD
Gasthuisstraat 20-24
Heerlen
141854

Vanavond:
EFFE PLAT
A.s. zondag:
Mode flitsen van **Twiggy Track** Hoensbroek
Speciale mode voor de jonge vrouw
discotheque Lexi's
Willemstraat 40-42
Heerlen Tel. 045-726228

De vakantiewens van een Franse-slag zwemmer.

NATÚÚRLIJK GAAN WE NAAR FRANKRIJK!
...OM DE SFEER ALLEEN AL...

Vrij Uit heeft knusse boerderijtjes in Bretagne.

Ga met Vrij Uit naar Frankrijk. Huur een boerenwoning, stacaravan, bungalow of appartement. Dicht bij zee, in een watersportgebied of in de bossen.

Bretagne: Boerderijtjes in de Finistère of Morbihan. Geheel gerenoveerde boerenwoningen in diverse kleine dorpjes. 5-Persoons woningen v.a. **35,–** per nacht.

Provence: Vakantiepark Pas de Ventoux te Mollans-sur-Ouvèze. Provencaals vakantiedorp aan de voet van de Mont Ventoux. Ideaal voor jong en oud. Restaurants, bars, zwembaden, tennisbanen enz. 6-Persoons bungalows v.a. **50,–** per nacht.

Roussillon: Appartementen Loca Marines in Port-Barcarès en Port-Leucate. Hèt watersportgebied bij uitstek met een interessant achterland. 4-Persoons appartementen v.a. **28,–** per nacht.*

Côte d'Azur: Stacaravans Oasis Village te Puget-sur-Argens. Sportief vakantiepark in een bosrijke omgeving. 4- en 6-Persoons stacaravans v.a. **56,–** per nacht.* Flinke kortingen bij 2- en 3- weekse verblijven.

Lozère: Diverse kleine bungalowparken in de buurt van Avignon en Nimes. Interessante exkursiemogelijkheden. Vissen en zwemmen in rivieren, beekjes en meertjes. 5-Persoons bungalows v.a. **39,–** per nacht.

Vrij Uit Vroegboek Voordeel.
Als u vóór 31 maart a.s. uw Vrij Uit vakantie boekt profiteert u van 4 (!) aantrekkelijke voordelen. Kijk maar in de vakantieprogramma's. Van Vrij Uit.

Wacht niet te lang!
Haal vandaag nog de gratis Vrij Uit vakantieprogramma's bij:
alle ANWB-kantoren, een aantal Shell-stations, assurantie-tussenpersonen, herkenbaar aan het Vrij Uit embleem, samenwerkend met Nationale-Nederlanden, de RABO-bank, de ABN-banken, de Spaarbanken, de reisbureaus van Toerkoop, Holland International, Perry Sport, Wagons-lits, Vroom & Dreesmann en een aantal ANVR-reisbureaus.
Of bel: 02968-1300.
Vrij Uit is aangesloten bij het Garantiefonds Reisgelden.
GARANTIEFONDS REISGELDEN

* Touringcarretour v.a. **210,–** p.p.
Toeslag surfplank of fiets **50,–** p. ret.

Vrij Uit VakantieVerblijven
Op elke vakantievraag 'n voordelig antwoord!

Te huur aangeboden

BENEDENWONING te h. voor paar zond. kind. Hrl. Tel. 045-711525.

Huis te h. te Hrl. centr. ook gesch. voor woongroep. Tel. 045-710029.

MAASTRICHT huurwoning (binnen de huursubsidie) in de directe nabijheid van winkelcentrum en diverse andere voorzieningen. Utstekende ligging aan stadsrand. Ind. o.a. 2 slaapkamers, badk. met ligb., berging, balkonterras, overdekte parkeerplaats. huurpr. ƒ 828,95. Inl. vandaag tussen 11 en 18 uur tel. 043-614084.

Te k. WINKELBEDRIJFSRUIMTE, 325 m2, te Hrl., Venlostr./Zwolsestr. met ruime bovenwoning. Vrij te aanv. Na 18.00 tel. 045-724472.

Te h. Kunrade KAMER ƒ 250,– p. mnd. per 1-3-1984. Tev. te h. Voerendaal. Kl. appartementje ƒ 325,– p. mnd. per 1-2-'84. Na 19.00 uur 045-750229.

Te huur in het centrum van Heerlen KANTOORRUIMTE gelegen op 1e, 2e en zolderverdieping. Oppervlakte ruim 250 m2, huurprijs ƒ 1250,– per maand. Aanvaarding direkt. Inl. J.W. Offermans Makelaardij O.G. B.V., Scharnerweg 104, 6224 JJ Maastricht, tel. 043-624200, de heer Willems.

Gestoff. KAMERS te h. in centr. v. Heerlen, vrije opgang. Tel. 045-724690.

Te h. WINKELPAND, hart Heerlen, geh. gemoderniseerd en voor alle branches gesch., frontbr. etalage, 11 mtr., winkelopp. 280 m², kantooropp. 55 m², dir. te aanv. Oranje Nassaustr. 26-28, de helft is ook mog. Voor inl. 045-229191, na 18 uur 714169.

Te h. in Valkenburg, leuke gestoff. KAMER op begane grond in villa, m. douche, toilet en eigen ingang, 6 bij 3 meter. Te bevr. 04405-1950.

Brunssum, mooie ZIT-/SLAAPK. te h., eigen keuken, douche en w.c., all-in ƒ 440,– p. mnd. Tel. 045-250946.

KOSTHEER gevr. m. huiselijk verkeer. Tel. 045-415337.

Halfvrijst. HERENHUIS, 4 slaapk., voor- en achtertuin, beplant, ruime woonkamer met open haard, garage. Te aanvaarden 1 maart a.s. Huurprijs ƒ 945,– per maand. Gelegen te Oirsbeek. Te bevr. 045-271213.

Te h. centrum SITTARD winkelpand of kantoorruimte m. bovenwoning, winkelpand 60 m2, m. keuken, toilet en douche, bovenverd. 4 kamers, keuken, douche en toilet. Geh. huis cv., tuin en achteringang, te bevr. 04495-4435.

Huur uw machines

o.a. betonmolens, steigermateriaal, boor- en breekhamers, pompen, heteluchtkanonnen, etc. etc. bij Brouwers BV, Willem Alexanderweg 2, Maastricht 043-628444 of Industrieweg 5a te Wijlre, tel. 04450-2220.

Te h. mooi 3-KAMERAPPARTEMENT (gestoff.). Huurpr. ƒ 750,- (all-in). Roelofsen, Heek 40, V'burg, 04405-2544.
Mog. gem. APPART. te h. all. Gem. voorz., 453962, b.g.g. 452961, K'rade.

Te h. 5 KAMERS. Willemstr. 67, Heerlen. Allen apart. Tel. 727688 v. 10-22 u.

Privéhuis te huur. Br.o.nr. GE 640 LD. Markt 3, 6161 GE Geleen.

Te h. in c. van Heerlen gest. FLAT 2e verd. met uitzicht Gr. Boord. Ruime L-vormige woon-eetk., 2 slpks., Amerik. keuk., douche, w.c. en hal + c.v. Huurpr. ƒ 670,- incl. servicekosten. Br. o. nr. HK 264 Limburgs Dagblad. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Te h. APPARTEMENT te Schinveld, Past. Greijmansstr. 2, Tel. 045-723988.

N'hagen te huur ZIT-/SL.KAMER, all-in en wasmachine. Tel. 045-315418.

Zeer luxe TERRASWONING, gr. woonkam., keuk. m. install., slaapkam., luxe badk., terras ± 50 m2, compl. gestoff., huur ƒ 750,– p. mnd. Tel. 09-4924139767.

Enkele luxe APP., woon-/slaapkam., zeer luxe badk., compl. gestoff., meubelwand, inbouwkeuk., event. gemeub. Huur va. ƒ 500,– p. mnd. Tel. 09-4924139767.

Zeer luxe ETAGEWONING voorz. v. luxe inbouwkeuk., c.v.-inst., luxe badkam., slaapkam. en L-vorm. woonkam., compl. gestoff. Huur ƒ 650,– p. mnd. Tel. 09-4924139767.

Luxe WONING op beg. grond, woon-/eetk., slaapkam., compl. badkam., luxe keukeninstall., compl. gestoff., eigen c.v. en w.w.-voorzien. Huur ƒ 600,– p. mnd. Inl. 09-4924139767.

Gemeub. ZIT-/SLAAPKAMER m. gebr. van WC, douche, keuken en c.v. Hommerterweg 86, H'broek, 045-212936.

Gestoff. KAMERS te huur. Wilhelminastr. 20, H'broek. Tel. 045-216045.

T.h. woning met bedr.-ruimte te SITTARD. Tel. 04499-1322.

Te huur 2 WONINGEN in Tüddern. Tel. 09-492456-3143.

Te k. of te h. BEDRIJFSHALLEN, 200 + 400 m². Va. ƒ 45.000. Tel. 045-441913. Na 18 u.

Gem. ZIT-/SLAAPKAMERS van alle gemak voorzien in keurig huis voor nette mensen. Sittarderweg 36, Hrl. Tel. 725828.

Ruime KAMER in centrum van Heerlen, met gebruik van keuken, eetk. en bad. Liefst student. Prijs ƒ 260,– p.mnd. Inl. 045-421524.

HEERLEN: te h. flatwoningen. Ind.: woonk., keuken, 1-2-3 of 4 slpks., douche, wc. en berging. Inl.: telef. 045-726926.

Te h. **SHOWROOM** 188 m2 + werkplaats 50 m2 in Susteren, gunstige ligging. Direkt te aanv. Voor inl. 04499-1243.

Te h. gem. KAMER in Heerlen voor rustige persoon. Tel. 045-412933.

APPARTEM. in centrum Heerlen met 2 slpk., ruime woonk. + 2 balcons, huurpr. in overl. aanv. op korte termijn. Inl. 043-15279.

In het centrum van hartje Hoensbroek te huur FLATAPPARTEMENT, ruime woonkamer, sl.kamers, wc., douche en keuken. Het geheel is gestoffeerd. Huur ƒ 495,–, de servicekosten, waarin alles is begrepen, bedraagt ƒ 200,–, event. met huursubsidie. Voor inl. 04492-2995, na 18.00 uur.

Te h. a. BUNGALOW. Inlichtingen zaterd. tussen 12-16 uur. Weg naar Zutendaal 59, Opgrimby (B).

Te h. APPARTEMENT met tuin v. alleenst. of paar, aanvaard. direct, tel. 045-725667.

Te h. in centr. van H'broek BOVENVERD. met 2 slpk., h.pr. ƒ 500,- p.mnd. Tel. 045-210964.

Per 1 maart vrijst. WONING met gar. en tuin in Oirsbeek, Romenkamp 38. Ind. w.k., keuk., hal, toilet, 3 slpks., badk. m. bad en toilet, c.v. ƒ 853,50. ƒ 1000,– waarborg. Inl. 04492-1965.

KAMERS m. volpension voorz. v. c.v., warm/koud stromend water, a.d. ƒ 730,– p. mnd., volledige bewassing. Hotel Metropole, Putstr. 27, Eygelshoven-Kerkrade, tel. 045-351283.

Te huur in het centrum van SIMPELVELD ruime gerenov. woning, voorzien van: gas-c.v., mod. keuken + bijkeuken, grote woonk ± 50 m2, ruime kelders, 2 grote slaapk. waarvan een annex mod. badk., 1 logeerk., grote zolder, geheel vernieuwd geïsoleerd dak. Direkt aanvaardb. Inl.: postbus 21050, 6369 ZH Simpelveld.

Te huur gevraagd

Te h. gevr. WOONHUIS ± 4 pers. max. ƒ 800,–, excl. in of omg. M'str. bel. ƒ 150,– 043-61751.

Te huur gevr. WOONHUIS in Sittard e.o. Max. huurprijs ƒ 500,– per maand. 04750-22937. Na 18.00 uur.

Te h. gevr. WOONRUIMTE in Voerendaal met eigen douche, toilet, voor docent. Tel. 045-751717.

T.h. gevr. klein HUISJE met tuin. Enig onderh. geen bezw. 04492-1423.

Ruilen

RUILEN: flat 2e etage in Hoensbroek tegen eengezinsw. omgev. Hoensbroek, tel. 045-211227.

Ruilen, EENGEZINSHOEKWONING te Katwijk, Z.-Holland, tegen hoekhuis in Z.-Limburg, mag oud zijn. Tel. 01718-14567.

Onroerend goed

Wij hebben of zoeken een KOPER voor uw huis in Zuid-Limburg. Prijsklasse ƒ 75.000,– tot ƒ 150.000,– Makelaardij Peters & Partners b.v., Agnes Printhagenstr. 36, Geleen, tel. 04494-48191.

Uw HUIS snel en vakkundig verkopen!!! Wij bemiddelen graag voor u. Marinus Krijntjes, Onroerend Goed BV., Marisstraat 59, 6165 AR Geleen, tel. 04494-51544.

SNELLE VERKOOP van uw huis; daarnaar streven wij bij onze bemiddeling. Vrijblijvende informatie: Troost Onroerend Goed Heerlen 045-717976.

Te koop GEVRAAGD voor onze relaties woningen in diverse prijsklassen. Inl.: Ozek B.V., Bekkerweg 103, Heerlen. Tel. 045-718372.

Te k. GEVRAAGD een woonhuis met behoorlijk wat tuin tot ƒ 60.000,–. Mag ouder woonhuis zijn. Tel. 045-257381.

BRUNSSUM, Akerstr. Nrd. Gr. voll. gemod. vrijst. villa, c.v., garage, besl. tuin, woonk. (45 m²), eetkeuk., kantoor, 5 slk., badk., zolder, kelder. Aanv. direct. Voor snelle beslisser. Vraagprijs ƒ 225.000. N.M.W. Quaden. Makelaar-Taxateur o.g. Lid NVM, Mairestr. 14, Munstergeleen. 04490-19644.

UBACH O. WORMS: gunst. gel. woonhuis met winkelruimte (65 m2), gar., c.v. etc. Pand is geschikt voor vele doeleinden. Vr.pr. ƒ 167.500,– k.k. Bel Bovass b.v. voor inlichtingen (045)-414242 (36).

Te k. (event. te huur) CAFE 'T ROADHOES met kelderbar (disco) en bovenwoning, Raadhuisplein 15, Cadier en Keer, 04407-1554.

TERWINSELEN: gr. halfvrijst. woonh. op stand met tuin, serre, berg., keld., zold., 5 slpk. etc. Prijs n.o.t.k. Bel Bovass b.v. (045)-414242 (25).

KERKRADE-WEST: goed onderh. grote tussenwon. m. keld., zold. en tuin. Ind. o.a.: gr. woonk., luxe keuken, badkamer en 4 slpk. etc. Vr.pr. ƒ 105.000,– k.k. Bel Bovass b.v. (045)-414242 (50).

KERKRADE-WEST: bungalow met 2 appartementen, gr. gar. en werkplaats op ruim perceel. Geschikt voor part. en bedrijf. Vr.pr. ƒ 250.000,– k.k. Bel Bovass b.v. (045)-414242 (58).

HEERLEN: Aarveld, tussenw. met veel ruimte voorz. van cv., vraagpr. ƒ 109.000,– k.k. Makelaardij Smeets, tel. 045-753066.

Te k. WOONHUIS halfvr.st. Treebeek-Brunssum, 4 slpk., gr. tuin. Tel. 045-211313 na 17.00 uur.

Te k. PATIOBUNGALOW te Kerkrade-West, rustig gelegen op goede stand. Iets speciaals voor echtpaar of klein gezin. Prijs ƒ 219.000,-. Bezichtiging uitsluitend voor serieuze kandidaten na telefonische afspraak 045-723261.

f
SITTARD, Limbr.veld, v. part. drive-in hoekwon., isoglas, onderhoudsvrij, alu. kozijn. Pr. n.o.t.k. I.z.g.st. Tel. 045-441781.

Te k. BOERDERIJ m. stallen en ½ ha. grond en gr. loods met grond. Tel. 04458-1362.

Te k. BUNGALOW, gr. woonk., keuken, hal, 4 slpk., 1 kantoor, badk. m. douche en ligb., w.c./douche, geh. onderk., voor alle doeleinden gesch., gr. zolder, garage voor 2 wagens. Tel. 04404-1603.

Te k. in HOENSBROEK-ZUID in directe omgev. v. station en bushalte: modern halfvr. huis, bj. '79, met gar., voor- + achtertuin. Geh. geïsol., dubb. beglaz., woonk. m. open haard, tegelvl., balkenplafond en schoonmetselwerk, mass. eiken keuk. m. vaatwasm., electr. oven en grill, 3 slpk. m. w. en k. water, badk. m. ligb., douche en toilet, vast. trap n. zolder m. gr. hobbyruimte. Br.o.nr. HK 257, LD, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

MAASTRICHT, Burg. v. Oppenstr. 109. Hoekwon., tuin en zijingang, ruime woonk. met open keuken, douche, 3 slaapk., wasruimte, zolder, berging. Vrpr. ƒ 109.000 k.k. Tel. 043-622814.

Te k. of te h. mooie geren. WONING met bedr.ruimte ± 375 mtr. Voor alle doeleinden gesch. Hinderwetverg. aanw., krachtstr. Te bevr. Peters, Akerstr. 314 H'broek. 045-212435.

KERKRADE-WEST, Sophiastr. te k. degelijk groot halfvrijst. woonh., opp. 4,21 are, v. en a. tuin met fruitb. Sout.: garage, waskeld., prov.keld.; beg. gr.: woonk. m. parketvl., open hrd., keuk., w.c.; 1e verd.: 3 slpk. m. rolluik., badk. met douche, ligb., v.w. en w.c. m. rolluik.; tweede verd.: 2 slpk. m. roll., bepl. en besch. vlier., c.v.-gas. Aanv. in overl. Pr. ƒ 190.000,– k.k. Tel. 045-414832.

Te k. BOERDERIJ m. stallen en ½ ha grond en gr. loods + grond. Tel. 04458-1362.

Te k. MARGRATEN in rustige omgeving, halfvrijst. woning met garage. Voor- en ruime achtertuin. Ind.: beg. grond: hal, toilet, keuken, woonk., verd.: 4 slaapk., badk., vaste trap. Shomonstr. 3. Inl.: overdag 04458-1387, 's avonds 04458-1442.

KERKRADE-WEST Sophiastraat te k. degelijk groot halfvrijst. woonh. opp. 4,21 are, v. en a. tuin met fruitb. Soust. garage, waskld., prov.kld. beg.gr. woonk. m. parketvl. open haard, keuk., wc., 1e verd.: 3 slpks. m. rolluik. badk. m. douche, ligb., v.w. en wc. met rolluik. Tweede verd. 2 slpks. m. roll. bepl. en besch. vlier. Cv.-gas, aanv. in overl. pr. ƒ 190.000,– Tel. 045-414832.

Te k. WOONHUIS met bedrijfsruimte. Ind. ben.: L-vorm. woonk., gr. hal, toilet, gr. keuken, bijkeuken; 1e verd.: badk. m. toilet, 5 slaapkamers, voor- en achtertuin, geh. c.v., bedr.ruimte, loods 12x8 m, grote parkeerplaats. Ook apart te koop. Prijs in overleg. Watermolenstr. 2-4, Grevenbicht. Tel. 04497-1802.

STEIN, halfvrijst. woonh., geïsoleerd met c.v., neg. gr. hal, toilet, woonk., open keuken, overdekte serre en berging. 1e verd.: 4 slpks., betegelde badk. met douche. 2e verd.: zolder met vliezotrap. Ligging aan groenvoorz. Inl. tel. 04495-5467, ƒ 125.000,– k.k.

VALKENBURG te k. rustig gel. woonhuis met garage, voor- en achtertuin. Ind.: hal, wc, gr. woonk., keuken, 3 slaapk., badk. met ligb. en wc, balkon. Tel. 04406-12656.

KERKRADE-HOLZ, goed onderh. tussenw. m. veel ruimte, voorz. v. c.v., m. tuin. 045-419647/451061.

KERKRADE, Terwinselen. Nabij botanische tuin, halfvrijst. woonh. met gar. en tuin. Ind.: prov.kelder, woonk. m. parket, keuken met Amerik. install., badk. met zitb. en apart toilet. Op verdieping 2 slpk., zolder met tienerk. en bergzolder. Koopprijs ƒ 75.000,– k.k. Stienstra Heerlen, tel. 045-712255.

UBACH O. WORMS: bungalow pr. gesitueerd met o.a. 4 slpk., ruime living, luxe op. keuken, gr. gar. en tuin. Degelijk en duurzaam afgewerkt. Pr. ƒ 225.000,– k.k. Bel Bovass b.v. (045)-414242 (52).

NIEUWENHAGEN: bung. met luxe serre, gr. gar., c.v. en pracht. tuin. Ind. o.a. ruime hal, L-living, luxe keuken, pantry, 4 slpk., bad en aparte douche. Goed gesitueerd in bung.wijk en pracht afgewerkt. Vr.pr. ƒ 325.000,– k.k. Bel Bovass b.v. (045)-414242 (56).

KERKRADE, Haanrade, zeer fraai gelegen vrijst. herenh. met c.v. en gr. tuin. Ind.: kelder, woonk. 45 m², serre, keuken, bijkeuken, berging. 1e verd.: badk., 3 slpk. 2e verd.: slpk. en zolder. Inh. ca. 900 m³. Oppervl. ca. 700 m². Aantrekkelijke koopprijs ƒ 198.000,– k.k. Stienstra Heerlen, tel. 045-712255.

WINKEL/WOONHUIS met c.v. Kouvenderstr. 211, Hoensbroek. Winkelruimte ca. 100 m². ƒ 110.000,–. 04490-14065.

Vrijst. woning met bedr.ruimte omg. SITTARD. Br. ond. nr. Si 890 LD, Molenbeekstr. 5, 6131 EG Sittard.

Geheel geren. woning met tuin te SUSTEREN. Br. ond. nr. Si 890 LD, Molenbeekstr. 5, 6131 EG Sittard.

SITTARD, vrijst. woning met veel plaats. Br. ond. nr. Si 890 LD, Molenbeekstr. 5, 6131 EG Sittard.

KERKRADE-W. Te k. halfvrst. huis m. garage en m. tuin. Aanb.keuken, 3 slpk., kelder. ƒ 118.000. Tel. 452946.

EYSERHEIDE 19, boerenhuis, ind.: hal, berging, woonk., keuken, gar., kelder, 3 slpk., w.c., douche, ligb., zolder. Dir. aanv. Pr.n.o.t.k. Tel. 04451-1944.

Land vol natuur, gezelligheid en culinaire specialiteiten

Denemarken erg in trek bij Nederlandse toeristen...

Denemarken is „in" bij de Nederlandse vakantieganger. Het staat bijvoorbeeld vast dat Denemarken afgelopen jaar méér Nederlandse toeristen dan ooit op bezoek heeft gehad. Volgens de Deense Nationale Bank hebben in de eerste tien maanden'83 Nederlanders voor 235,7 miljoen gulden aan Deense kronen gewisseld. Vergeleken met 1982 een stijging van 29,6 procent.

Het Deense Bureau voor de Statistiek berekende dat in de eerste negen maanden van 1983 het aantal hotelovernachtingen van Nederlanders in Denemarken met 7,3 procent steeg tot een totaal van 105.300. In dezelfde periode groeide het aantal overnachtingen van Nederlanders op Deense campings met 17,1 procent tot een totaal van 754.200. Met name Midden-Jutland (Arhus en omgeving), het eiland Funen en het gebied rondom Kopenhagen trokken afgelopen jaar veel Nederlandse bezoekers.

In zijn voorwoord op een pas verschenen publikatie (Denemarken voor uw vakantie'84) schreef Eiler Hansen, directeur Deens Verkeersbureau in Nederland, o.m.:

„Deense ontwerpen zijn wereldbekend. Maar heeft u er wel eens aan gedacht dat het beste ontwerp Denemarken zèlf is? De Deense natuur is een meesterwerk en zorgt voor een mooie omlijsting van onze culturele erfenis, kastelen, landgoederen, dorpskerkjes en al die andere dingen die we koesteren en een afspiegeling vormen van de kwaliteit van het leven in Denemarken. De Denen verstaan de kunst om te gaan met de gaven van de natuur. Overal wordt gewaakt voor welzijn en comfort, zowel voor de eigen inwoners als voor de gasten uit het buitenland".

Zomerhuisjes midden in de natuur. Ideaal voor een verblijf in Denemarken. De meeste van deze huisjes vormen particulier bezit. Er zijn er voor ieders smaak en voor elke portemonnee. Luxueuze, maar ook heel simpele. De meeste liggen vlakbij zee en strand, maar ook wel in het binnenland in de buurt van typische plattelandsdorpen, bij meren of aan de rand van bossen. Er bevinden zich in Denemarken zo,n vijfhonderd campings en als men niet aan het strand wilt liggen dan is het Deense land ideaal voor het houden van bijvoorbeeld fiets(trek)tochten.

Aanbod

De vergrote toeristische belangstelling voor Denemarken valt af te lezen in het aanbod van reisorganisaties voor de komende zomer. In steeds meer reisprogramma'.s komt Denemarken voor.Een belangrijke verbetering voor fietsliefhebbers is onder meer dat de reisorganisatie OAD (Holten) dez zomer een zogeheten fietsbus (dat is een bus met een aanhangwagen waarin fietsen kunnen worden vervoerd) naar Denemarken laat rijden. Eindpunt is Frederikshavn in het noorden van Jutland.

Jawel, Denemarken is "in". Verleden jaar hield de Deense Raad voor Toerisme onder enkele duizenden buitenlandse toeristen een enquete over hun ervaringen. Van de ondervraagden zei 72 procent het verblijf zo plezierig te hebben gevonden dat een herhalingsbezoek vrijwel vaststond. Voor informaties op welk toeristisch terrein dan ook: Deens Verkeersbureau in Nederland, Piet Heinstraat 3, 2518 CB Den Haag. Telefoon: 070-646858. Het bureau verstrekt op aanvraag tevens een aardige brochure „Denemarken voor uw vakantie'84".


● Ontspanning op het Deense platteland....

VAKANTIE'84

Het LIMBURGS DAGBLAD publiceert morgen haar jaarlijkse vakantiebijlage. Pagina's vol reportages, informaties, achtergronden. Verhalen die een beeld bieden van 'n handvol mogelijkheden, op het overigens onmetelijke vlak van reizen, recreatie en ontspanning in binnen en buitenland.

Vakantie'84 heet de bijlage. Zij brengt de lezer(es) in de stemming om zich nu al te beraden op, om plannen te maken voor de komende zomervakantie. Vakantie'84. Een voorproefje. Veel plezier er mee!.

korte toer

„L'amour, c'est magnifique!". Onder dit motto wervelt op donderdag 2 februari a.s. om 20.00 uur in de Limburghal in Genk een grootse Franse show over de Bühne. Met medewerking van bekende vedetten uit spektakels in het Parijse Lido, de Crazy Horse en Follies Bergère. Dans en zang in een music hall-programma van allure. Van de French Can-Can tot Brazil-Brazil. Telefonische inlichtingen over kaarten: 09-32-113629211 ● Het IVN organiseert zondag 29 januari twee wandelingen bij de buren. De eerste is een voettocht door de dalen van de Laufenbach, de Rur en de Belgenbach in de Eifel. Vertrek bij de kerk in Konzen (voor Monschau) om 10.00 uur (pas, lunchpakket en stevig schoeisel vereist). De tweede wandeling voert door de Ardennen. Vertrek: vanaf de Nieuwe Markt in Echt om 8.30 uur of vanaf de Markt in Spaubeek om 9.00 uur ● Ook in de Krokusvakantie biedt wintersportplaats Kramsach in Tirol voordelige arrangementen aan. Bijvoorbeeld: zes dagen logies/ontbijt plus skipas voor slechts 219 gulden. Op dit aanbod zijn variaties mogelijk, zoals halfpension voor 315 gulden. Kramsach, op 30 kilometer van Kufstein, beschikt over goede skimogelijkheden. Informaties over arrangementen: Fremdenverkehrsverband Kramsach, A-6233 Kramsach in Tirol, Oostenrijk. Telefoon vanuit Nederland: 09-43-53372209.

TIJDJE VRIJ



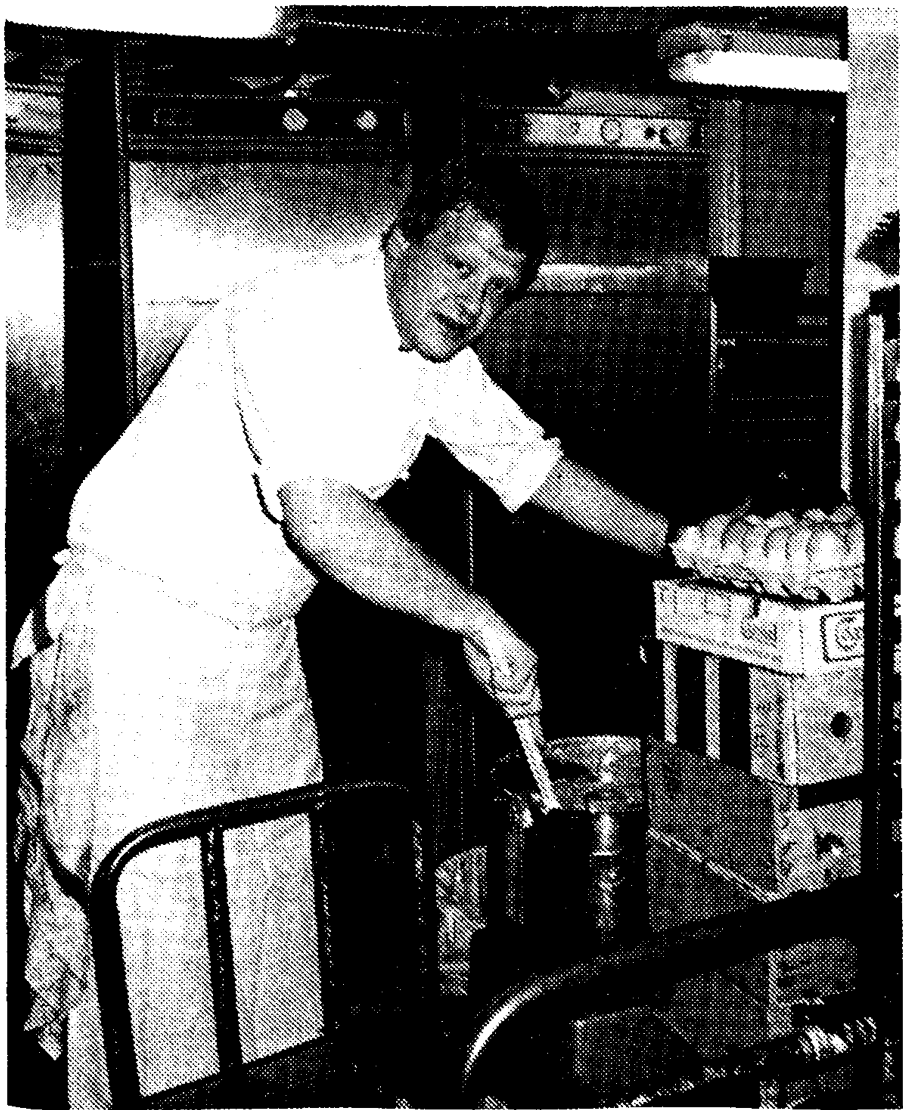
MET NINO TOMADESSO



Interfit: beweging op het droge en in het water

Vijlen aan je lichamelijke conditie. Dat is een goede zaak. Passend ook in vrije tijdsbesteding en, voor de liefhebbers, een fijne vorm van recreatief bezig zijn. Trimmen, zwemmen, aerobicdansen, squashen en wat al niet meer. Men kan er op vele plaatsen voor terecht. In Ulestraten bijvoorbeeld, bij het multi-functioneel sport- en recreatiecentrum Interfit.

Dit centrum houdt komende zondag een zogenaamde Promotiedag. Open Huis dus, om iedereen die niet goed of helemaal niet weet hoe je in zo'n centrum inspannend en recreatief bezig kunt zijn, een beeld van de mogelijkheden te geven. Toch wel aardig om eens een kijkje te nemen. Zeker als men weet dat het programma onder meer vermeldt een optreden van de Amerikaanse danser Giovanni Cotto en het Lions Aerobic Team. Cotto en Aerobic Team dansen onder meer op muziekfragmenten uit West Side Story. Achtjarige Nam-Joo voert Balinese dansen op. MZPC-ers onder leiding van Margot Burggraaff en Charlotte Corsius geven demonstraties kunstzwemmen, kosmetikahuis Juvena presenteert produkten en verstrekt voorlichting op het vlak van schoonheidsverzorging enzovoort enzoverder... Een dagje wèg in een andere sfeer. Begin van de shows om 11.00 en om 15.30 uur. De toegang is gratis. Pianist René van de Velden zit achter de toetsen en na de laatste show is er gelegenheid voor het drinken van een borrel en het maken van een dansje.


● Toine Hermsen, ergens in de „buik" van de Azur, met behulp van de Robot-Coupe bezig met het „afmaken" van de mousseline.



Terwijl Toine Hermsen zon hapte, gleed zijn blik over de bruingele woestijn. Zijn ogen verloren zich in uitgestrekte droge, dorre zandvlakten. Hij lag, Toine Hermsen, op het zonnedek van het Franse cruiseschip Azur. Ergens in het zuidelijke gedeelte van het Kanaal van Suez.

Verleden week vrijdagmiddag was dat. Toine's arbeid zat er op. Hij, chefkok van het tweesterrenrestaurant Prinses Juliana (Valkenburg), had samen met vier andere Nederlandse collega's het vijftienjarig bestaan van de Alliance Gastronomique Néerlandaise ver van de thuiskeukens dik in de verf...oh pardon!, stevig in de „purée de celeri" (behorende bij de („Suprème de Canette en médaillon") en in de „fleurs de courgettes farcies" (gepaard aan „Agneau de lait en noisettes au jus") gezet. Rondom dat vlees van jonge eend en van zuiglam had het vijftal Nederlandse cuisiniers via ruim vijfhonderd couverts, bestemd voor Franse, Duitse, Belgische en Nederlandse passagiers (onder wie 'n dertigtal pur sang Limburgers), in vier „zittingen" opgediend laten zien en proeven dat er in het huidige land van polders en slootjes waarachtig op niveau gekookt wordt. De Nederlanders wisten dat overigens al. De overigen aan boord van de Azur weten het nu óók. Zijn ogen priemend in de zon, stelde Toine Hermsen de dag na gedane arbeid vast: „Het experiment als zodanig mag als geslaagd worden beschouwd". Zijn woorden klopten met de realiteit. Het experiment? Vijf koks, Wulf Engel van het tweesterrenrestaurant De Hoefslag (Bosch en Duin), Koos Zijlstra van het éénsterrestaurant De Bokkedoorns (Bloemendaal), John Kern van het éénsterrestaurant De Hooge Heerlijkheid (Middelharnis), Edzard Delstra van het éénsterrestaurant Kaatje bij de Sluis (Blokzijl) en --zoals reeds gememoreerd-- Toine Hermsen etaleerden aan boord van de Azur twee avonden de huidige Nederlandse kookkunst. Piet Ritzen, heer op Kasteel Wittem, trad niet alleen als gastheer op maar tevens als trait d'union tussen het quintet Alliance-koks en Azur-chefkok Morel. En dat was, zo bleek achteraf, toch geen peuleschil geweest.

Piet Ritzen: „Natuurlijk was tevoren alles duidelijk afgesproken. Toen wij in Toulon aan boord kwamen, werd weliswaar het ijs vlug gebroken maar er hing in het heiligdom van Morel toch een sfeertje van: wat moeten die Hollanders hier? Willen die effe de show komen stelen? Er dienden, in weerwil van gemaakte afspraken, toch wel wat plooien glad te worden gestreken. Maar hoe langer het vijftal in Morels keuken bezig was, hoe meer de waardering steeg en de behulpzaamheid groeide. Het vijftal had het pleit duidelijk gewonnen. En toen dan het eerste van de twee Alliance-galadiners liep, toen zweefde maître d'hotel Hamèl met glinsterende oogjes door de eetzaal rond en genoot met volle teugen...".

Dat eerste Alliance-diner ging aan mijn mond voorbij. Het tweede echter niet. Het werd verleden week woensdagavond opgediend, ergens op de Middellandse zee tussen Rhodos en Port Said. Het bestond o.m. uit gepocheerde foie-gras met groene asperge(puntjes), moes van zeebaars, zuiglam, Roquefort-„bladerdeeg" en exotische vruchten met ijs. Gedronken werd Muscadet de l'Huvernière en Fleurie. Het daverende applaus dat na het diner voor de vijf Nederlandse koks èn voor gastheer Ritzen door de Rivièrazaal rolde, sprak voor zich zèlf. Het nam kleine oneffenheden volledig weg. Zoals daar waren: het ietwat te hoge tempo waarmee (af)geserveerd werd, de niet convenabele temperatuur van de Muscadet, maar....per slot van rekening waren koks en eters gast op een Frans cruiseschip waarop nu eenmaal in de eetzalen een eigen discipline heerst die niet makkelijk door „vreemden" doorbroken kan worden. Het visitekaartje echter dat de Alliance Gastronomique Néerlandaise op de Azurtafels legde, liet niet na indruk te vestigen. En daar was het, laten we eerlijk zijn, toch om begonnen. „Ik ben", zo zei chef d'equipe Wulf Engel, „zeker niet ontevreden. Er is sprake van dat het volgend jaar andere Alliance-koks hun kunnen op de Azur zullen tonen. Zij zullen profiteren van onze ervaringen. Dat is een goede zaak en zal opnieuw een prima promotion vormen voor de Nederlandse kookkunst...".

Begin december verleden jaar, toen Piet Ritzen al midden in de voorbereidingen voor het experiment op de Azur verkeerde, zei hij mij: „Wij zullen er een culinaire happening van maken. Ik ben dat aan Limburg verplicht". Wel, kasteelheer Ritzen is in zijn opzet volledig geslaagd. Dat streelt het zuidelijke hart. Ach, zij die Ritzen kennen, wisten het bij voorbaat: hij toonde zich ook op zee een voortreffelijke Limburgse gastheer. En dus ziet het er naar uit dat de samenwerking tussen de Alliance Gastronomique Néerlandaise en Holidays Cruises (waarvan een der voor het zeggen hebbende mannen de uit Grevenbicht afkomstige Jos Frenken is) geprolongeerd zal worden. En àls dat dan inderdaad het geval zijn: wedden dat dàn een Limburgs element opnieuw de Nederlandse culinaire missie naar vreemde streken verrijken zal?.


● Gastheer Pieter Ritzen (rechts) stralend na afloop van het laatste Alliance-galadiner.


● Even uitwaaien op het achterdek van de Azur, ergens op de Middellandse zee. V.l.n.r.: Pieter Ritzen, Jos Frenken en Toine Hermsen.

Afleveringskosten f 410,–. Prijzen incl. BTW, af Leusden. Vrijblijvend. Wijzigingen voorbehouden.

Alle kans dat uw proefrit op een vliegtrip uitloopt.

Wie nu een van deze Volkswagens koopt, vliegt gratis naar de Volkswagen fabriek.

U bent een automobilist met een zakelijke instelling. Natuurlijk kijkt u naar de rijkwaliteiten van een auto, maar u hebt wel degelijk oog voor het totale kostenplaatje.

Verbruik, afschrijving en restwaarde zijn punten die bij u zwaar wegen in geval van aanschaf. Zo rijdt u pas echt plezierig in een auto die even koersvast is op de weg als bij inruil.

Wat dat betreft heeft u alle redenen om tot een proefrit met de Passat, de Passat Variant of de Santana te besluiten. Want hoewel ze alle drie danig verschillen, zijn het alle drie Volkswagens tot en met.

Dat betekent dat ze uitblinken in vooruitstrevende techniek. Zo is een achteras met koerscorrigerende ophanging zeldzaam in deze klasse. De voordelen daarvan worden u duidelijk bij een paar stevige bochten tijdens de proefrit.

Voorwielaandrijving in combinatie met de zelfcorrigerende stuurinrichting en de geavanceerde wielophanging geven het begrip rotsvaste wegligging inhoud.

Ook zuinigheid is een sterk punt. Door toepassing van lichte kunststof materialen op plaatsen waar dat verantwoord is, heeft Volkswagen de rolweerstand gereduceerd.

Samen met de perfecte aerodynamische vorm en de beproefde, zuinige motoren levert dat uitermate gunstige verbruikscijfers op.

6 Jaar carrosseriegarantie op doorroesten van binnenuit en 3 jaar lakgarantie vindt Volkswagen vanzelfsprekend. Bovendien geeft Volkswagen 1 jaar totale garantie ongeacht het aantal kilometers.

De degelijkheid en betrouwbaarheid die iedere Volkswagen eigen zijn, worden vertaald in een aangenaam hoge restwaarde aan het einde van de rit.

*Blijft over dat éne tijdelijke extra. Want mocht u tot kopen besluiten, dan wacht u een ééndaagse vliegtrip naar de Volkswagen fabrieken in Wolfsburg. Zodat u zelf kunt constateren wat er voor komt kijken om "Degelijk duurt 't langst" waar te maken.



Volkswagen. Degelijk duurt 't langst.

Passat v.a. 22.181,-

Leverbaar in een zuinige 1,3 liter motor van 44 kW (60 DIN-pk). De 1,6 liter motor van 55 kW (75 DIN-pk) biedt een besparend nieuwtje: bij afremmen op de motor wordt de benzinetoevoer afgesloten.

Bovendien is er de unieke 5-cilinder 2 liter motor met 85 kW (115 DIN-pk) en heeft u keuze uit 2 dieselversies, waaronder een turbo. Gasinbouw geen probleem.

Passat Variant v.a. 24.906,-

Deze ideale allesvervoerder kent hetzelfde motoren-programma als de Passat. De grote, opklapbare achterdeur geeft toegang tot een laadruimte van 0,6 m³.

Met neergeklapte achterbank ontstaat een ruimte van maar liefst 1,83 m³. De deelbare achterbank, standaard in de GL-uitvoering, kan naar keuze voor éénderde, tweederde of helemaal worden neergeklapt.

Santana v.a. 23.901,-

Met z'n royale interieur, z'n riante kofferbak en z'n sublieme rijkwaliteiten de reislimousine bij uitstek. Vier deuren zijn standaard. Leverbaar in 4 benzinemotorversies: een 1,3, 1,6 en 1,8 liter carburatiemotor en een 5-cilinder 2 liter injectiemotor met 85 kW (115 DIN-pk).

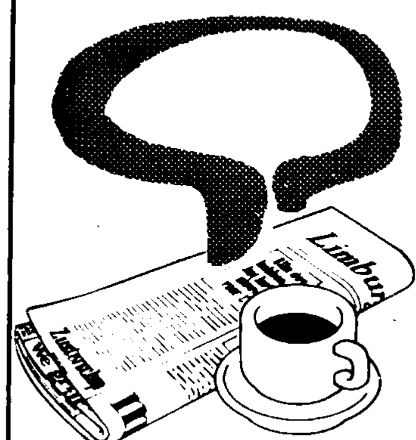
Ook zijn er 2 dieselversies, waaronder een turbo. Gasinbouw geen probleem.

*Deze aanbieding geldt uitsluitend van 1 tot en met 29 februari 1984 via de officiële V.A.G dealer voor Volkswagen en Audi.

Limburgs Dagblad voor Oostelijk Zuidlimburg

Vrijdag 27 januari 1984 ● Pagina 13

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTIE: BEN ROMIJN EN WINUS DE ROUW. CHEF-EDITIEREDACTIE: WIM DRAGSTRA
HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HE HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 215, TEL. 045-218555;
6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.



Hopla

● Kijk. Zo snel gaat dat nu, vandaag de dag. Je werpt in deze kolom ter linkerzijde een probleempje op en hopla, dat rimpeltje is een dagje later weggewerkt. We hadden gisteren even plaats en ruimte om met u te bomen over het taalsyndroom 'tig' dat menigeen nachtmerries bezorgt. We weten nu dankzij Konrad Mahler uit Kerkrade dat dit monstrum geboren en opgegroeid is in de Duitse taal en afgeleid van 'zigmal'. U weet wel, dreissigmal, vierzigmal, funfzigmal en ga zo maar door en ga zo maar nog een heel klein beetje verder. Ontstaan in de grensstreek heeft onderhand elke Nederlander het over „tig auto's" en „tig glazen bier". Mogen we de meneer die hiermee begonnen is héél even spreken?

Effe Plat

● De dialect-popgroep Effe Plat zou vanavond optreden in een discotheek in Heerlen. Naam en plaats van dat etablissement hoeven we nu niet meer te vertellen want de eigenaar heeft tot verbazing van de muzikanten gistermorgen opeens het optreden afgelast. Inmiddels is een nieuwe plaats voor het optreden gevonden en wel La Cave aan het Wilhelminaplein in Heerlen. Het optreden begint om een uur of tien. De jongens van Effe Plat zijn niet plat te krijgen. Maak dich e weg...

Rage

● Naast het scratchén kent de popwereld alweer twee nieuwe rages: het 'boogie'- en het 'electricdancing'. Net als het scratchen komen deze nieuwe rages uit het land van Uncle Sam, per slot van rekening is er geld mee te verdienen. Overigens heeft de genezende sector van onze maatschappij, evenals de kledingindustrie, baat bij deze nieuwste ontwikkelingen. De jongeren, gestoken in een jogging-tenue, hebben de doodnormale danspasjes bij deze rage namelijk afgezworen en wringen zich nu in de meest onmogelijke houdingen en bochten.

Rage (2)

● Ze gooien bij een versnelling van het ritme hun lichamen op de grond en draaien op hun rug of achterwerk rond hun assen met een toerental waarop zelfs een opgevoerde race-wagen jaloers zou worden. U begrijpt wel dat menige dokter de laatste tijd patiënten tegenkomt die een been in hun nek hebben liggen en niet meer weten hoe ze dat lichaamsdeel weer op de juiste plaats moeten krijgen. De nodige kalmeringsmiddelen en zalfjes plus de aanschaf van nieuwe kleding brengen natuurlijk geld in het laatje. Uncle Sam mag dan wel oud zijn, gek is hij nog lang niet.

Kijken

● Morgen is er in de aula van de LTS Op den Heugden aan de Graafstraat in Landgraaf een honderdtal posters te bekijken. Die affiches zijn allemaal gemaakt door scholieren van het Bernardinuscollege, het Eykhagencollege, de Clara MAVO, MAVO Lichtenberg, HNO Sint Brigida, HNO Sancta Martha, HNO Terwinselen en de LTS Op de Heugden en gaan over 'het milieu in en om de school'.

Interscolair

● Alle produkten zijn het resultaat van een posterwedstrijd die is georganiseerd in het kader van een 'interscolaire milieuactie' op een aantal middelbare scholen in en om Heerlen. En dat is een actie die zich volgens de organisatie, het Recreatieschap Oostelijk Zuid Limburg, „uitbreidt als een milieuvriendelijke olievlek". Vanaf twee uur is het LTS-gebouw open voor belangstellenden en tussen drie en vier uur worden de prijzen uitgereikt.

Gehoord

● „Zo, voor straks lekker slapen en morgen weer gezond naar het arbeidsbureau" (gehoord op de BRT).

INBRENG VAN ZIEKENFONDS VOORALSNOG NIET DUIDELIJK

Trammelant in Landgraaf over financiering kankeronderzoek

LANDGRAAF – De werkgroep Politieke Vorming Landgraaf, en met name de twee dames die als burgerlid in de commissies welzijn, onderwijs en cultuur zitten, wil van het gemeentebestuur een duidelijke uitspraak over het onderzoek naár baarmoederhalskanker.

Volgens het gemeentebestuur zit dat onderzoek in het ziekenfondspakket en wordt dus verricht door de huisartsen. De werkgroep bestrijdt dit en vraagt van het gemeentebestuur een bewijs voor die bewering. En als de bewering inderdaad zou kloppen, dan wil de werkgroep dat het gemeentebestuur een en ander publiekelijk bekend maakt.

Subsidie

Mevrouw Kölgens, voorzitter van de werkgroep en lid van de commissie, is zeer verontwaardigd over de handelwijze van het gemeentebestuur.

Zij: „Het baarmoederhalskankeronderzoek is stopgezet, omdat de minister van plan was over twee jaar geen bijdrage meer te geven en omdat de meeste gemeenten daarom nu al geen subsidie meer verstrekken. Landgraaf heeft echter nooit besloten om die subsidie ook te stoppen en daarom hebben wij gevraagd om dat geld te gebruiken voor een alternatieve manier van onderzoeken. Nu komt het gemeentebestuur opeens met een stuk waarin staat dat het onderzoek door de huisartsen wordt gedaan en dat er dus niets gesubdiëerd moet worden".

Vergoeding

Woensdagavond in de commissievergadering heeft zij gevraagd hoe de wethouder bij die bewering komt. „Als antwoord kregen we dat het Groene Kruis dat had gezegd. Een lachertje dus", aldus mevrouw Kölgens.

In feite is het zo dat ministerie, ziekenfondsraad en huisartsen het er nog steeds niet over eens zijn wie het onderzoek door de huisarts moet betalen. Het ziekenfonds vindt dat de huisartsen maar moeten putten uit de jaarlijkse vergoeding die ze per patiënt krijgen; de huisartsen willen het onderzoek apart betaald krijgen.

„Een huisarts zal er geen moeite mee hebben om sporadisch bij een patiënte die hierom vraagt een onderzoek te doen. Hij zal echter niet iedere patiënte in zijn praktijk gericht en preventief gaan onderzoeken", aldus mevrouw Kölgens, „En hij zal er helemaal geen reclame voor maken. Dat moet het gemeentebestuur van Landgraaf dus maar doen, als het bij zijn bewering blijft. Maar ze moeten ons niet met zo'n dooddoenertje proberen af te schepen".



● Ook vorig jaar werd er door het IVN al gekapt op de 'Kunderberg'.

TWEE ZATERDAGEN KAPPEN OP KUNDERBERG

IVN gaat natuur 'n handje helpen

VOERENDAAL – IVN-leden uit Voerendaal en Ubachsberg en vrijwilligers gaan komende zaterdag en de zaterdag daarna weer bewapend met zagen en bijlen de 'ongewenste' vegetatie in het natuurgebied 'De Kunderberg' te lijf. Vorig jaar zijn op twee zaterdagen vooral de bomen op de hellende strook langs de Hongerbeekweg gekapt; dit jaar worden de zogenaamde 'wilgenstruweeltjes' op het wat hoger gelegen plateau verwijderd. Het kleine hout zal daarna ter plekke worden verbrand, het grote 'meter' hout zal voor 50 gulden per kubieke meter worden verkocht. Met de opbrengst willen de IVNers een publicatie over 'De Kunderberg' bekostigen.

'De Kunderberg', veertig jaar geleden nog bekend als 'de Welterberg', is één van de laatste kalkgraslandhellingen in ons land. En daarmee bezit het natuurgebied talloze planten en bloemen die ook uniek zijn voor Nederland. Omdat er tot voor kort niets met het gebiedje werd gedaan, dreigde het grasland te verworden tot hellingbos. Het IVN heeft daarom ingegrepen en bewerkstelligd, dat sinds vorig jaar een gedeelte van de berg, dat in particulier bezit is, wordt begraasd door een kudde Mergellandschapen. Net zoals in vroeger jaren gebeurde. „Maar in de aanzet moeten we die schapen een handje helpen", vertelt IVN-er Pierre Grooten, die in dienst is van de Stichting Instandhouding Kleine Landschapselementen (IKL), een stichting die in opdracht van de gemeente onder andere een graft tegenover de Kunderberg gaat onderhouden.

Met dat 'handje helpen' bedoelt Pierre Grooten het kappen van bomen. En dat zijn in het geval van de Kunderberg vooral Elzen, Berken, Schietwilgen, Essen en Esdoorn.

Die bomen zijn weliswaar ten dode opgeschreven omdat de schapen er de schors vanaf zullen knagen maar het IVN wil dat verdwijnen versnellen. „Misschien moeten we ook het gras één keer afbranden", gaat Pierre verder, „want het is nu helemaal vervilt en dat vinden schapen helemaal niet zo lekker". Jong gras en nét gekiemde bomen lustten de schapen daarentegen graag, zodat over een paar jaar al die schapen alle 'ongewenste' vegetatie makkelijk zonder mensenhulp aan kunnen.

Een groot gedeelte van 'de Kunderberg' is in eigendom van Staatsbosbeheer. In dat stuk ligt ook de beroemde 'orchideeënhelling', een stuk grasland dat 's zomers volkomen wordt overdekt met bloeiende orchiseeën. Ieder najaar wordt dat grasland echter helemaal afgebrand. Ook dat zou het IVN graag anders zien: zonder afbranden, maar met schapen. „Door dat jaarlijkse afbranden hebben planten die boven de grond overwinteren nauwelijks levenskans", aldus Pierre Grooten. „Andere planten, die met knollen of wortelstokken onder de grond overwinteren, hebben juist veel voordeel, omdat ze de ruimte krijgen. En ook verbranden er heel veel zaden. Ook daardoor ontstaat een onnatuurlijke plantengroei".

De hele 'Kunderberg' terugbrengen in z'n oorspronkelijke staat is de grote wens van het IVN. Waardoor tal van zeer zeldzame planten én planten waarvan zelfs werd gedacht dat ze waren uitgestorven in het gebied weer terug kunnen komen. Zo heeft Pierre Grooten eens op een rijtje gezet welke planten er nu niet meer voorkomen, die in een publicatie van de Nuther plantkundige A. de Wever uit 1941 wel werden genoemd. Dat zijn Heelbeen, Kandelaartje, Poppenorchis, Herminium. Herfstschoeforchis, Bergnachtorchis, Wantsenorchis, Soldaatje, Steentijm, Jeneverbes, Struikheide, Bremraap en Stekelbrem. Gekapt wordt beide zaterdagen vanaf 9.30 uur Liefhebbers van brandhout kunnen dan ook terecht op de Kunderberg.

'Burger mag het gelag betalen'

CDA Simpelveld onder spervuur

SIMPELVELD – De raadsleden Johan Ploumen, Hein Beckers en Leo Leerssen deden tijdens de begrotingsvergadering gisteravond een felle aanval op CDA'er Arno Baumann die bij de algemene beschouwingen in een eerdere raadsbijeenkomst nogal fel van zich afbeet. Baumann stelde toen ondermeer dat het tussentijds vertrek van een wethouder en ook het afscheiden van raadsleden uit een fractie om een eenmansfractie te vormen afkeurenswaardig was.

Johan Ploumen opende de aanval met te stellen dat het CDA maar eens voor eigen deur moest vegen. Hij gaf enkele voorbeelden. Ploumen: „Zo was het CDA voor verbouwing van het gemeentehuis en voor verhoging van de OGB en schonk daardoor niet genoeg aandacht aan de minst draagkrachtigen".

Hein Beckers deed er nog een schepje bovenop. Hij stelde zelfs het CDA mede-verantwoordelijk voor zijn afscheiding uit de algemene belangengroep. Hij deed uit de doeken dat er besprekingen waren om een en ander te lijmen.

De andere leden van de groep zagen nu in dat hij het bij het toewijzen van een woning bij het juiste eind had. Beckers: „Het CDA stemde toen ook tegen. Bij de wethoudersverkiezing zweeg het CDA maar stemde wel voor. De burger mag voor het CDA het gelag betalen. De 'C' van christelijk wordt vergeten.

Dat het 'C' maar eerst probeert de 'Fahnenflüchtigen' van voor de verkiezing terug te halen".

Leo Leerssen in eenzelfde situatie (vertrek uit fractie Rutters-Leerssen) meende dat het CDA over de ruggen van de raadsleden zijn gram haalde. Hij hekelde vooral de zogenaamde nieuwe stijl van het CDA. Zo vroeg hij zich af of het bestuurskracht was (door het CDA gevraagd) als men weigert aan de oppositie deel te nemen. Leerssen: „De coalitiepartners dan met 'hinderlijk volgen' completeert het totaalbeeld".

Inbreker gebruikte hersens en sleutels

LANDGRAAF – De politie van Landgraaf heeft een onderzoek ingesteld naar aanleiding van de aanhouding van een 25-jarige Brunssummer aan de grens in Bocholtz. Tot op heden is gebleken dat de man zich aan een behoorlijk aantal inbraken in woningen schuldig heeft gemaakt. In Landgraaf 'bezocht' hij minstens 15 woningen, in andere gemeenten in Zuid Limburg ook nog eens een stuk of negen.

De man maakte bij die inbraken gebruik van valse sleutels, die hij gewoon had gekocht in sleutelzaken. Met het gebruik van een tiental standaardsleutels bleek er altijd wel één te passen op bepaalde standaardsloten. De politie wijst er daarom ook met klem op dat die standaardsloten onvoldoende bestand zijn tegen inbrekers. Dat soort sloten komt vooral veel voor bij massabouw, bijvoorbeeld woonwijken of flatgebouwen van woningverenigingen.

Inbrekers gehoord door intercom

SCHAESBERG – De gemeentepolitie heeft gisternacht een inbreker gepakt die even tevoren bij manege Kessels aan de Boomweg in de Schaesbergse wijk Kakert twee zakken haver had gestolen. Ook heeft de politie twee konijnen in beslag genomen, die hij eveneens in zijn auto vervoerde.

Manegehouder Sjef Kessels werd om twintig over vijf gealarmeerd toen hij door de intercom die zijn slaapkamer met de stallen verbind, een deur hoorde knarsen en iemand hoorde zeggen: „Hier is het". Hij heeft toen meteen de politie gebeld, die vijf minuten later met twee wagens aanwezig was. Nog juist zag de politie de vermoedelijke dader wegrijden met zijn auto. Manegehouder Kessels hoorde even later een ander langs zijn slaapkamer rennen.

Na onderzoek heeft de politie de autobestuurder in Heerlen weten aan te houden. De ander is nog steeds spoorloos. De arrestant bleek een oude bekende van de politie. Nadat diverse geldboetes waren geïnd en proces-verbaal was opgemaakt, is de dader heengezonden.

Autokraker aangehouden

HEERLEN – De Heerlense politie heeft gisternacht op de parkeerplaats Op de Heugden een man aangehouden die zich verdacht ophield nabij auto's. Het is een 22-jarige Kerkradenaar die al had ingebroken in een auto die op het Kerkplein stond geparkeerd en gepoogd had in te breken in auto's op de parkeerplaats aan de Parallelweg. De autoradio's die hij bij zich had zijn in beslag genomen.

Automobilist dronken tegen bestelauto

KERKRADE – Met teveel borrels op ramde bestuurder J.K. (35) uit Heerlen woensdagmiddag om 16 uur in de Kerkraadse Graverstraat een geparkeerd staande bestelwagen. Dit kwam omdat K. voor een andere auto moest uitwijken. Hij moest de bloedproef ondergaan en te voet naar huis. De materiële schade bedroeg ongeveer 2000 gulden.

Steunfraude Nieuwenhagen

NIEUWENHAGEN – Door de sociale recherche van de gemeente Landgraaf is tegen een 19-jarige inwoner van Nieuwenhagen proces-verbaal opgemaakt wegens steunfraude. Door inkomsten niet op te geven had hij ten onrechte 3270 gulden uit de sociale pot opgestreken.

Kerkradenaar mishandelde politieman

KERKRADE – De 19-jarige S. van L. uit Kerkrade is woensdagnacht om 02.00 uur door een politiepatrouille aangehouden, nadat hij een wachtmeester had mishandeld. De patrouille verscheen ten tonele nadat een handgemeen ontstaan was tussen twee mannen in een woning aan de Oude Tunnelweg. De politiemensen scheidden de twee kemphanen en herstelden de rust. Plotseling keerde Van L. zich tegen de dienaren van Hermandad en sloeg een politieman tegen zijn strottehoofd. Met veel moeite kon de vechtersbaas worden aangehouden. Tegen hem is poces-verbaal opgemaakt.

Geen scholenfusie in Simpelveld

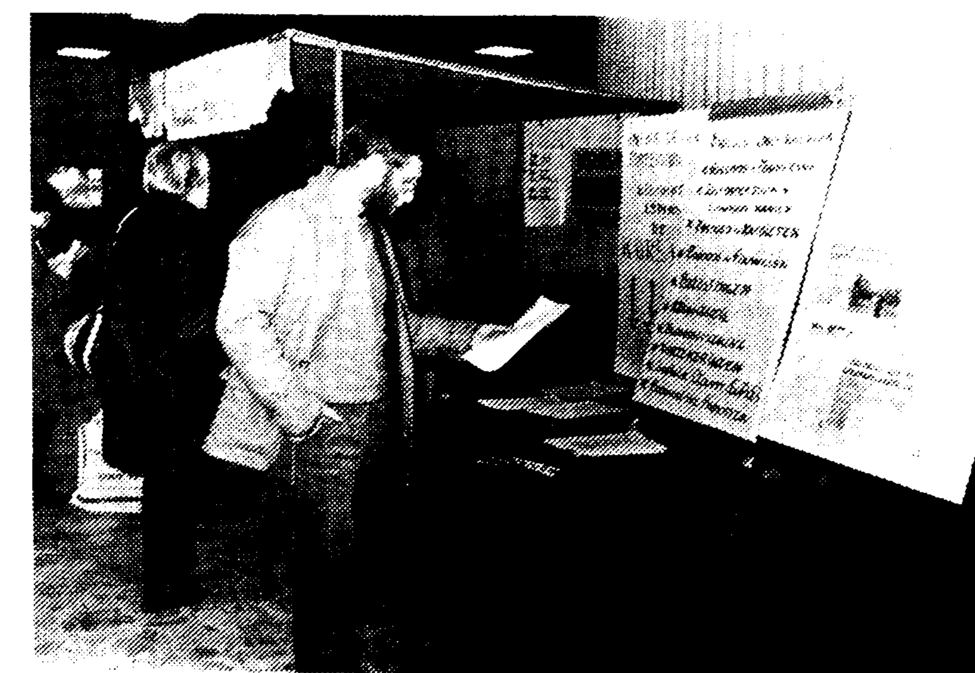
SIMPELVELD – Het schoolbestuur van Simpelveld heeft gisteravond besloten dat geen van de drie scholen in deze gemeente gesloten wordt. Zes bestuursleden stemden tegen en twee waren voor een fusie. Zoals bekend kampen De Verrekijker, Heipaal en St. Josephschool met een tekort aan leerlingen.

„Kosten, onderwijs, gebouwen, maatschappelijke haalbaarheid en werkgelegenheid zijn regelmatig en uitputtend een discussiepunt geweest binnen ons bestuur", aldus de heer Schols, voorzitter van het schoolbestuur. „De uitslag van het onderzoek is voor ons toch aanleiding geweest om op dit moment niet over te gaan tot een fusie van twee van de drie scholen".

'Zelfstarters' in de schijnwerpers

HEERLEN – Heeft het nog wel zin om in deze tijd van economische recessie een eigen bedrijf te starten? Die vraag stond gisteravond centraal tijdens een drukbezochte forumdiscussie (300 mensen) in de Heerlense stadsschouwburg. In het forum zaten onder meer vertegenwoordigers van de gemeente Heerlen, de Lozo en het Regionaal Dienstverleningscentrum Kleinbedrijf Venlo (RDK).

Het antwoord op de vraag bleef, zoals te verwachten viel, vaag. Wel duidelijk werd hoe de verschillende instanties denken over zaken als concurrentievervalsing, gemeentelijk beleid en de relatie bestaande bedrijven-nieuwe bedrijven.



● *De informatiemarkt voor beginnende ondernemers,die gisteren werd gehouden in de Stadsschouwburg te Heerlen, werd druk bezocht. Geïnteresseerden kregen hier volop informatie over het zelf starten van een bedrijf.*

Voorafgaand aan de forumdiscussie vond in de Heerlense schouwburg een informatiemarkt plaats voor beginnende ondernemers, tegenwoordig 'zelfstarters' genoemd. De markt was georganiseerd door een aantal vormingscentra en de regionale stuurgroep werkloosheid Oostelijke Mijnstreek. Er waren stands van allerlei instellingen waarmee startende ondernemers te maken krijgen, zoals Kamer van Koophandel, gemeente, banken en RDK.

Getrouwd

Mia Huntjens-Rothkrantz

en

Jo Heutmekers

26 januari 1984

Egstraat 61

6418 JA Heerlen

Tandartsen:

P.J.M. v. Dijk

J.E.R. Durlinger

Afwezig

van vrijdag 27-1-1984

t/m vrijdag 3-2-1984

---

†

In dankbaarheid voor wat hij voor ons allen betekende, voor zijn liefde, zijn warme belangstelling, zijn openheid en eerlijkheid, is toch nog onverwacht van ons heengegaan, na een laatste periode waarin hij zijn dapperheid extra toonde, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader en fijne lieve opa

Lambert Hendrix

echtgenoot van

Rosa Wolfs

voorzien van de h.h. Sacramenten, op de leeftijd van 73 jaar.

Heerlen: **R.L.J. Hendrix-Wolfs**

Schaesberg: **Martin en Nelly Hendrix-Janssen**
Caroline, Rosita, Rob

Steinfeld (D): **Jet en Herbert Sehm-Hendrix**
Patricia, Pascal

Heerlen: **Hanny en Martin Vervuren-Hendrix**
Stephan

Geldrop: **Elly en Henk van Neer-Hendrix**
Melanie, Lizette

Heerlen: **Quirin en Mien Hendrix-Relouw**
Petra, Tom

Sittard: **Chris en Lilian Hendrix-Jongen**
Dunja, Daisy

6416 CD Heerlen, 25 januari 1984
Kerkraderweg 29 A

De plechtige uitvaartdienst zal plaats hebben op maandag 30 januari om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L.V. van Lourdes te Molenberg-Heerlen, waarna de crematieplechtigheid om 12.30 uur in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Gelegenheid tot schriftelijk condoleren achter in de kerk.

In de avondmis van zaterdag om 19.00 uur in voornoemde kerk, zal de dierbare overledene worden herdacht.

Lambert is opgebaard in het uitvaartcentrum „Dela", Grasbroekerweg 20 te Heerlen. Bezoek, donderdag en vrijdag van 18.00 tot 19.00 uur en zaterdag van 14.00 tot 15.00 uur.

Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.

Heden ontvingen wij het overlijdensbericht van ons ere-lid

Lambert Hendrix

Dit heengaan betekent voor onze vereniging een verlies van een zeer oprecht en gewaardeerd erelid.

Bestuur en leden

Heden overleed

Beschermheer, bestuur, leden en ere-leden
Drumfanfare Molenberg
Heerlen

---

†

Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij geheel onverwacht afscheid moeten nemen, nog voorzien van de h.h. sacramenten, in de leeftijd van 82 jaar, van mijn dierbare echtgenoot, onze goede vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Nikolaus Joseph Theunissen

echtgenoot van

Odilia Jöcken

In dankbare herinnering:

Schinveld: **O. Theunissen-Jocken**

Schinveld: **A. Valkenberg-Kuypers**
H. Valkenberg
Lia en Toine

Schinveld: **B. Joosten-Kuypers**
J. Joosten
Jos
René en Miriam
Astrid en John

Schinveld: **H. Kuypers**
R. Kuypers-Christiaans
Tamara
Familie Theunissen
Familie Jöcken
Familie Kuypers

6451 CC Schinveld, 25 januari 1984.
Beekstraat 14.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op maandag 30 januari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Eligius te Schinveld.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

De avondwake is a.s. zaterdag 28 januari om 19.00 uur in voornoemde kerk.

De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel te Schinveld.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Dankbetuiging

Daar het ons onmogelijk is een ieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven die wij mochten ontvangen bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man, vader en grootvader

Joannes Joseph Janssen

betuigen wij u hierbij onze oprechte dank.

De zeswekendienst is op zondag 29 januari a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Clemens te Hulsberg.

Mevr. J. Janssen-Broers
kinderen en kleinkinderen.

Aalbeek, januari 1984

OVERLEDEN

† **Wilhelmina Maria Antonia van der Voort,** echtgenote van wijlen Ludovicus Maria Josephus Hubertus Hollman, oud 83 jaar. Corr.adres Graaf Jacobstraat 12, 6085 CW Horn, Talienruwe 3a, Maastricht. Eucharistieviering in de parochiekerk van de Vier Evangelisten te Malberg-Maastricht, op zaterdag 28 januari as. om 11.00 uur.

† **Augustinus (Martin) Peree,** echtgenoot van Gertruda op den Oordt, oud 69 jaar. Brouwersweg 17, 6214 PG Maastricht. De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 28 januari as. om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Lambertus te Maastricht.

---

†

Na een moeilijk leven is heden in alle rust ingeslapen, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, oom en neef

Leonhard Joseph Ernes

echtgenoot van

Maria Elisabeth Mathilde Ruijters

Hij overleed in de leeftijd van 73 jaar.

In dankbare herinnering

Mevr. M.E.M. Ernes-Ruijters
May Ernes
Brigitte Ernes-Conrad
Inez, Katinka en Mattijs
Tiny Ernes-Heijers
Anka en Hendrie

Fam. Ernes
Fam. Ruijters

6381 ER Landgraaf, 25 januari 1984
Kloosterstraat 25

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op zaterdag 28 januari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Maria Goretti te Kerkrade-Nulland, waarna begrafenis op de centrale begraafplaats Schifferheide.

Bijeenkomst in voornoemde kerk. Voor vervoer is gezorgd.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Vrijdag 27 januari a.s. tijdens de avondmis van 19.00 uur in bovengenoemde kerk, zal de overledene bijzonder worden herdacht.

De overledene is opgebaard in het mortuarium van de Lückerheidekliniek te Kerkrade-Chèvremont. Bezoekuren van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

We wisten dat hij niet meer lang bij ons zou zijn. Toch hadden wij niet verwacht dat wij vandaag al afscheid moesten nemen van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader en fijne opa

Koos van der Loo

echtgenoot van

Toos Verzantvoort

Hij overleed op 64-jarige leeftijd, in het ziekenhuis te Sittard, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Toos van der Loo-Verzantvoort
Ad en Marijke
Toos en Abdellah
Mustapha, Miloudi
Wim en Marly
Frits en Martha
Tim, Rob
Thea en Peter
Lambert en Marion
Nico en Anita
Hermien
Jack en Hettie

6136 HZ Sittard, 26 januari 1984
Fons Olterdissenstraat 6

De eucharistieviering zal gehouden worden op maandag 30 januari om 11.45 uur in de H. Bernadettekerk te Sittard-Baandert, waarna de crematie zal plaatshebben te Heerlen om 13.30 uur.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Liever geen bezoek aan huis.

De overledene zal bijzonder worden herdacht in de avondmis van zaterdag a.s. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Bezoek mortuarium ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

Wilt u indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te sturen deze aankondiging als zodanig beschouwen.

Met verslagenheid hebben wij kennis genomen van het overlijden van de heer

J.J. van der Loo

Vanaf de eerste Kennedymars heeft hij zich volledig en enthousiast ingezet bij de organisatie van onze mars.

Komitee Kennedymars
Sittard

Enige en algemene kennisgeving

†

Heden overleed, toch nog onverwacht, op de leeftijd van 73 jaar, onze neef, oom

Jo Kooistra

Uit aller naam:

H.W. van Didden

Sittard, 25 januari 1984
Corr.adres: Dr. Duysenslaan 15,
6127 CV Grevenbicht

De rouwdienst wordt gehouden op zaterdag 28 januari a.s. om 14.00 uur in de Ned. Hervormde Kerk, H. Kruisstraat te Grevenbicht, geleid door de weleerwaarde heer ds. G. Verschragen.

Aansluitend zal de teraardebestelling plaatsvinden op de hervormde begraafplaats aldaar.

Met grote verslagenheid namen wij kennis van het overlijden van ons lid

Pierre Herben

Zijn nimmer aflatende inzet zal ons in dankbare herinnering blijven.

Cv. De Böschule

Sibbe, 25 januari 1984.

De plechtige eerste jaardienst voor

Leentje Dohmen-Rademakers

en

Willie Dohmen

zal plaatsvinden op zaterdag 28 januari a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk St.-Clemens te Merkelbeek.

Namens familie
Dohmen-Rademakers

Januari 1984
Bovenderstr. 56, Merkelbeek.

Enige en algemene kennisgeving

†

In de liefde en vrede van Christus ging heden na een liefdevolle verzorging in Huize St.Joseph te Heel, gesterkt door de H. sacramenten van ons heen, onze dierbare broer, zwager, oom en neef

Johan Schlenter

op de leeftijd van 51 jaar.

Venlo, **M.Freulich-Schlenter**
T.Freulich

Malden, **F.Schellekens-Schlenter**

Heerlen, **J.Schlenter**
G.Schlenter-Hermanns

Neven en Nichten

24 januari 1984
Huize „St.Joseph", Heel.
Corr.adres: Kaldebornweg 61, 6416 HA Heerlen.

De plechtige uitvaartmis zal gehouden worden heden, vrijdag 27 januari a.s. om 13.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Lourdes te Molenberg-Heerlen, waarna aansluitend begrafenis op de Algemene Begraafplaats Akerstraat, ingang Groene Boord.

Geen condoléance's.

Dankbetuiging

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn vrouw, onze moeder, schoonmoeder en oma

Wies Erkens

echtgenote van

Ed Reinders

betuigen wij u onze oprechte dank.

Ed Reinders
Kinderen en kleinkinderen

Heerlen, januari 1984

De zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 28 januari a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Franciscus van Assisië aan de Laanderstraat te Heerlen.

---

28 januari is het een jaar geleden dat we afscheid hebben genomen van mijn onvergetelijke echtgenote

Bertha Peeters-Habets

J. Peeters

Tot intentie daarvan zal de plechtige jaardienst worden gehouden op zondag 29 januari om 10.00 uur in de kerk van de H. Jozef te Brunssum.

Dankbetuiging

Voor de vele blijken van medeleven bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man, onze vader en opa

Leonard Schils

zeggen wij u hartelijk dank.

Mevr. A. Schils-Jacobs
kinderen en kleinkinderen

De zeswekendienst te zijner nagedachtenis zal worden gehouden op zondag 29 januari a.s. om 11.15 uur in de parochiekerk St.-Vincentius à Paulo te Rumpen-Brunssum.

Het is alweer een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van mijn dierbare man, onze vader, opa en overgrootvader

Oscar Smeets

De jaardienst zal plaatshebben op zondag 29 januari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de St.-Corneliuskerk te Heerlerheide.

Mevr. Smeets-Hermans
Kinderen, kleinkinderen en achterkleinkind

Heerlerheide, januari 1984
Rennemigstr. 25A

De plechtige eerste jaardienst voor onze lieve moeder, schoonmoeder en oma

Anna Scheren-Gelissen

zal worden gehouden op zondag 29 januari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Eligius te Schinveld.

Kinderen en kleinkinderen

Schinveld, januari 1984

Bij vonnis van de arrondissementsrechtbank te Maastricht is het faillissement de dato 28 juli 1983 van **Johannes Hardij,** wonende te 6221 CG Maastricht, Alexander Battalaan no. 83, feitelijk verblijvende te 6211 EP Maastricht aan de Mariastraat no 5, opgeheven wegens gebrek aan baten.

Cur. mr. Th.U. Hiddema
advoc.kant. Hiddema,
Wilhelminasingel 109,
6221 BH Maastricht

CORSTENS-VERSCHUREN BV HELMOND koopt

Zat. 28 jan. mankanaries ƒ 11 popjes 5 rode & roodzalm man 12 popjes 10 putterbast. 25 rijstvogels 10 p.st. d.duiven 10 park. 8 roodruggen 20 valken 25 witte 35 pp. Brengen SITTARD 12-12.30 u Putstr. 10 (nabij gelegen vrije parkeerplaats Paardestr.) HEERLEN 1-1.30 u Emmastr. 7a BERG & TERBLIJT 2-2.30 u Rijksweg 46 BEEK 3-3.30 u Pr. Mauritsln. 63.

Dieren

Dwerg- en TOYPOEDELTJES, alle kleuren. Tel. 04459-1237.

Te k. BOUVIERPUPS m. stamboom. Tel. 045-440352, na 19.00 uur.

Goed tehuis gezocht voor DWERGPOEDEL. Tel. 045-255843.

Goed tehuis gezocht voor 8 mnd. zwart KATERTJE. 045-318172.

T.k. of t. ruil grijze roodstaart m. kooi en 1 kpl. GLANSFAZANT. 04498-54742.

T.k. jonge POEDELS en dalmatiners. Hondenpaleis, Dorpstraat 116, Pey-Echt.

Cocker SPANIEL, reu, 6 mnd. oud, vraagt een goed tehuis. Zeer lief voor kinderen. Pr. n.o.t.k. Kasperenstr. 38, Kerkrade-W.

Te k. broedkoppels ROSEICOLLIES en personata's. 1-1- bergpark. Broekhuizenstr. 14, Rimburg. 045-351280.

Te k. SCHIMMEL, ruin, 7 jr., vader Napolitanus, goed gangwerk en springcapaciteiten. Tel. 045-317474, na 15 uur.

Te k. afger. Mechelse HERDER. Aad de Haasstr. 5, Wahlwiller, 04451-1436.

Zeer mooie BOUVIER te koop. Tel. 043-19168.

KINDERBOERDERIJ vraagt geitjes e.a. dieren te koop. Tel. 045-315378.

Te k. zang- en KLEURKANARIES ook popjes en bastaarden, Chin. kwartels en rijsvogels. Rembrandtstr. 28 Meezenbroek-Heerlen.

Te k. Mechelse HERDERS, 2 van 10½ mnd. oud, 1 en 2 jr. gesch. v. dressuur, Spoordijkstr. 52, Hoensbroek.

Te k. gevr. jonge BOXER, reu. Tel. 04450-1550.

Te k. 1 blauw perz. POES, 6 mnd. m. stamb. ƒ 500,–, tevens nest kittens te k. 7 wk. 045-271546.

Weg. omst.h. goed tehuis gez. v. zeer klein YORKSHIRETERRIER; herder, afgericht en gr. kakatoe. Tel. 045-720060.

BOUVIER, zwart/grijs, 5 mnd., oren niet gecoupeerd, ƒ 250,-. Tel. 045-422079.

Te k. GROENENDALER, teefje m. stamb. pap. 11 wk. oud, tel. 045-312189.

Te k. langh. Duitse HERDER, 3 jr. Zandweg 136 Heerlen.

Morgen grote vogelmarkt in Makadobeek

voor inl. en reservering. Tel. 04402-74669.

Amazone- en grijze roodstaartpapegaaien met praatgarantie. Beo's, nachtegalen, mozambiquesijzen, amedienen, kanaries mannen en poppen. Verder meer dan 80 soorten tropische vogels. Wij ruilen en kopen ook vogels in. NATURA, Rijksweg-Zuid 142, Geleen, tel. 04494-49197.

Te k. BOUVIER, teefje, 3 mnd. oud, v. Wilson. Broekstr. 23, Schinveld.

Te k. grote Z.M. Molukken KAKETOE, halftam, 1 jr. oud + grote mammoetkooi en standaard. Meijer, Akerstr.-Nrd. 308, Hoensbroek.

Te k. jonge BOUVIER, reu. Tel. 045-216130.

Te k. KONIJNEHOKKEN. Tel. 04450-3281.

Auto's en motoren

Te k. weg. beëind. stage, FORD Escort 1.1 L, bj. '76, vr.pr. ƒ 2000,-. Inl. Zandweg 93, Heerlen, tel. 045-420679, na 17.00 uur.

Te k. OPEL Manta 1600, bj. '77, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 4500,-. Heerlerweg 78, Voerendaal.

Te k. ALFA Romeo sprint Veloce, bj. '77, i.z.g.st., ƒ 3250,-; BMW 320, bj. '76, met veel acc., ƒ 6500,-. Koempel 132, Schaesberg.

Wij betalen ƒ 200,- tot ƒ 10.000,- voor uw AUTO, ook sloop. Bel 045-425175.

BMW 316 '80

Audi 100 Diesel '80; Audi 80 Diesel 4-drs. '81; Audi 80 LS '80 en '81; VW Polo GLS '82; Jetta Export '81; VW Jetta GLS Autom. '80; VW Kever 1303 '74; VW Passat variant '82; VW Passat '81; Golf '74 t/m '80; Golf GTI '80; Golf Sprinter '77 '79; BMW 316 '80; Citroën GSA '80; Fiat 128 3P '76; Honda Accord '81; Peugeot 505 GR '82; Alfa Guillietta 2.0 '81; Renault 14 '79; Renault 5 TL '80; Renault 9 GTL '82; Escort 1300 Sport '81, Opel Ascona '79; Simca Horizon '79 en '81; VW Polo C '82; Golf D '79 '81, Peter Schunckstraat Heerlen. Tel. 045-412641. Geopend ma. t/m vr. van 9.00-18.00 uur; zat. van 10.00-17.00 uur; donderdag koopavond tot 21.00 uur.

Verkoopcentrum Vencken

OPEL Kadett 1.2 S automaat 1978, Suzuki Alto automaat 1982 ƒ 8950,–, Innocenti de Tomaso zilver met. 1980 ƒ 7750,–, Renault 5 GTL, 5-drs., 1981, Renault 9 C 1982 ƒ 12.500,–, Renault 5 automaat 1978, Subaru 1600 GL 1981, 5 versnell. zilvermet. 27.000 km geen schade ƒ 8950,–, Fuego GTL en GTS 1981, Mitsubishi Colt 1200 GL november 1980 ƒ 9500,–, diverse Renaults 4.5 en 14 en 18, Renault 20 TS sept. 1981, groenmet., goed onderhouden ƒ 14.500,–, Opel Kadett 1600 S Berlina 4-drs., goudmet. 1982 ƒ 16.950,– Opel Kadett 1.2 met gas 1980, ƒ 9950,–. Alle auto's met volledige garantie. Renault-dealer Auto Valkenburg, Wilhelminalaan 31, Valkenburg, tel. 04406-12514.

Te koop 5 stalen VELGEN Opel Manta, 13-duims, ƒ 75,-; 2 trekhaken Opel Kadett, oud type, ƒ 75,-. F. Frissen, Voorsterstraat 81c, Nuth.

TOYOTA Corolla liftback DX, '80; Toyota Carina de Luxe, '78, ƒ 4900,-; VW Derby LX, m. schuifdak, '79; Opel kadett 12S stationcar, 5-drs., '80; Opel Kadett 1300 S, 5-drs., de L., '80; Opel Kadett 12 S, 3-drs., '81; Opel Ascona 1900 de L, '79; Opel Kadett autom., '78; Opel Manta Berlina 20 S, '80; Ford 1600 Bravo, 4-drs., '80; Honda Civic, 3-drs.', autom., '79; Ford Escort 1600 Sport, m. gas, '78; Mercedes 200 Benz, als nieuw, '79. Garantie, financ. en inruil. Autobedrijf P. Veenstra, Rotterdamstraat 98, Heerlen, tel. 721406.

Datsun-Nissan-dealer Garage Schoenmakers

Geerweg 14, Sittard. Tel. 04490-12814. Mitsubishi Sapporo GSR '81, grijsmet.; Ford Taunus 1.6L '78, grijsmet.; Ford Taunus 1600L '78, blauwmet.; Fiat Ritmo Targa Oro '80, zwart; Honda Prelude '80, grijsmet.; Ford Taunus 2.0L 4-drs., '77; Toyota Tercel '82, grijsmet.; Opel Ascona 1.9, rood '80; Renault 5 TL '80, groen; Mitsubishi Galant 1600 GL, '79; Ford Mustang Ghia, '79, iets aparts, roodmet.; Lada 2105 GL '82, rood; Talbot Horizon '80, zilvergrijs; Datsun Vanette '82, bestel met LPG; Datsun 100A FII '78, roodmet.; Datsun Sunny 140Y '80, beige; Datsun Cherry '80, blauwmet.; Datsun Cherry 1.3 DL, 82; Datsun Cherry coupé '79, blauwmet.; Datsun Cherry '79, zilvergrijs; Datsun Stanza 1.8GL 5-drs. '82, blauwmet.; Datsun Sunny 120Y '80, roodmet.; Datsun Cherry 1.3GL '83, rood; Datsun Sunny Traveller '81, grijsmet.; Datsun Cherry 1.2GL '79, grijsmet. 3 Maanden Bovaggarantie, VVN-keuring.

Automobielbedrijf Kompier biedt aan:

Saab 900 GLS sedan aut. '82

Saab 900 turbo sedan '82; Saab 900 GLS sedan '81; Saab 900 turbo 3-drs. '81; Saab 900 GL 3-drs. '81; Saab 900 GLS 3-drs. '80; Saab 99 EMS '79; Saab 99 GL 2-drs. '79; Lancia Beta Berlina '79, '80; Volvo 343 L '81; Renault 18TS '80; Alfa Romeo Giulietta 1.6 '79; BMW 730 aut. '79; Mini 1000 '76; Akerstraat 150, Heerlen, tel. 045-717755, Galjoenweg 45, Maastricht, tel. 043-629547.

GROOT? Klein? Schakel? Automaat? Jong? Oud? Zoekt u een Franse, Duitse of Japanse auto? Bekijk ze bij Auto Heral b.v. Ze staan allemaal in de verwarmde showroom. Inruil en financiering mogelijk. Auto Heral b.v., Haefland 15, Brunssum. Tel. 045-252244.

Wij ruimen op al onze inruilers. O.a.: VW Golf, Opel Kadett, Renault 5 enz. enz. Kom eens langs en overtuig u zelf; de koffie is klaar. Autohandel De VIERSPRONG, Terlindeweg 12A, Hoensbroek (achter kasteel). Tel. 045-228690. Geopend van 10 tot 17 u.

Combi Car Centrum

Mercedes 240 TD beige 1980, stuurbekrachtiging, schuifdak, 1e eig., w.w. glas, centrale vergrendeling ƒ 32.500,–; Volvo 245 DL 1978 autom., gasonderbouw, stereo, wissers koplampen ƒ 12.500,–; Citroën Acadiane 1981 rood ƒ 5500,–; VW Passat S 1981 zilver ƒ 17.900,–; Toyota Corolla 30 1981, zilver m. gas ƒ 11.500,–; Ford Taunus 161 1979 beige ƒ 6900,–; Ford Taunus 2.0 L 1980 beige ƒ 8900,–; Mazda 323 Estate 1979, zilver ƒ 6.900,–; Mazda 929 Estate 1982, zilver ƒ 17.500,–; Opel Kadett 1,3 S 1980, wit met gas ƒ 11.500,–. Uw combispecialist, Langheckweg 2, Kerkrade, industrieterrein Dentgenbach 045-463344.

BMW 320, '79; BMW 320, '77; BMW 320, '76; BMW 525, '76; BMW 1502, '75; Alfa Guillietta, '78; Kadett L, '79; Kadett City, '78; Kadett Caravan, '78; Ascona, '79, LPG, ƒ 7800,–; VW Golf L, '76, apart; Renault R5 Alpine, nov. '80; VW Kever, '74 autom.; VW Kever, '72-'73; Datsun Cherry, '76, ƒ 1750,–; Simca 1100, '77, LPG, 5-drs., ƒ 900,–; Fiat 128, '76, i.z.g.st.; Renault R6, '76; Ford Capri GL 1600, '78, ƒ 5900,–. Gar., fin., inruil. Berg Aretz, Barbarastr. 10, Palemig-Hrl.

Gebruikte auto's van KOZOLE. Bovaggarantie. Inruil mogelijk. Renault 4 GTL '79, Renault 5 '81; Honda Civic '80; Simca Rancho '81; Princess 1800 '77; VW Golf '81; Rover 2600 '79 (2x) div. Alfa's Sud '78, '79, '80; Alfa Sud TI '79; Alfa Sud Sprinter Veloce '81; Alfa Romeo Spider 2000 '81; Alfetta 1.8 '78; div. Alfetta's 2000 '78, '79; Giulietta 1'6 '78 (2x); Giulietta 2000 '81; Giulietta 1.3 '78. E.A. Kozole b.v., Edisonstraat 23, Schaesberg, nabij draf- en renbaan, tel. 045-321088.

Peugeot 505 SRD turbo autom. '82

Automobielbedrijf Ploum, Peugeot/Talbot-dealer, Eygelshovergracht 64, Kerkrade. Tel. 045-460500. Biedt aan met Bovag-garantiebewijs: Peugeot 104 GR, '80; Peugeot 304 GLS, '78; diverse Peugeot 305 in GL- en SR-uitvoering; Peugeot 504 coupé 6-cil. autom.; Peugeot 505 SR diesel autom., '81; Talbot Horizon, '78; Talbot Solara 1,6 SX, '81; Talbot Horizon 1.3 LS, '80, en 1.5 GLS, '80; Citroën 2 CV 6, '78; Renault 5 GTL, '80; Renault Fuego GTS, '81; Renault 18 TL, '78; Ford Fiesta Bravo, '81; Opel Kadett 1.3 SR, '80; Matra Rancho, 13 mnd. oud; VW Jetta GLS, '80; VW Golf MX, '78; VW-bus op LPG, 160 met trekhaak; VW Scirocco GT, '80. Diverse goedkope inruilers van ƒ 200,– tot ƒ 800,–. Inruil en financ. mogelijk.

AUTO'S gevraagd ook met schade. Direct geld en vrijwaring. Tel. 045-227395 of 04459-1665.

Te k. AUSTIN Allegro, okt. '77, i.z.g.st. Tel. 04406-14162.

Garage SCHAEPKENS biedt te koop aan: BMW 518 als nieuw ƒ 5750,–, Renault 18 TL '80, ƒ 8750,–, Fiat Ritmo '81 ƒ 8900,–, Ford Taunus '81 ƒ 9500,–, Simca 1100 '80, ƒ 5750,–, Ford Escort '78, ƒ 4950,–, Ford Taunus '78, ƒ 4950,–, Dyane '78, ƒ 3500,–, Citroën GS Break '78, ƒ 3750,–, Datsun Cherry '80, Mini auto. '78, ƒ 4750,–, Ford Taunus Stationcar '78, ƒ 5250,–, Datsun 120 AF II '78, ƒ 5750,–, Mazda 323 autom. '78, ƒ 5750,–, Citroën Visa '80, 2 cil. ƒ 6950,–, Datsun 120 AF II '77, ƒ 3750,–, VW Golf '75, ƒ 2250,–, Mitsubishi Galant '79, ƒ 6950,–, Klimmenderstr. 110, Klimmen. Tel. 04405-2896.

Te k. OPEL Ascona 4-drs., bwj. '77, met LPG. Venweg 5, Brunssum.

Te k. BANKSTEL, 1½ jr. oud, vr.pr. ƒ 600,–, zware salontafel, vr.pr. ƒ 200,–, en noten kast, vr.pr. ƒ 650,–. Tel. 045-425280.

Te k. FORD Capri 1600 GT, leren dak, radio-cass., nieuw model, T'74, nw. motor, 100% in orde, vr.pr. ƒ 1650,–. Ailbertusln. 88, Kerkrade.

Opel bij Crombag

Ascona SR Pakket T '82; Rekord D Comme '80; Ascona 2 L Autom., 21.000 km '80; Kadett 1.3 S '82; Kadett 1.2 S '80; Kadett 1.3 Combi '80 '81; Kadett Coupé T. '76.

Inr., keur., fin.
Rijksweg-Zui
236-240 Geleen

Te k. FIAT 127 900 L '78; Toyota Carina m. LPG '77. Bernhardstr. 12, Munstergeleen.

Auto Landgraaf biedt aa[n] met 3 mnd. garantie: OPEL Ascona, LPG, '81, groenmet., ƒ 10.750,-; Renault 5 Alphine, kl. zwart, '80, ƒ 9250,-; Mitsubishi Lancer 1400 GL, '80, ƒ 8750,-; Mitsubishi Colt GL, '79, ƒ 7750,-; Mitsubishi Galant GL 1.6, eind '79, bruinmet., ƒ 6250,-; Mitsubishi Celeste, '79, zilver, ƒ 5950,-; BMW 518 autom., '78, wit, gekl. glas, ƒ 8750,-; BMW 320, '78, groenmet., m. veel extra's, ƒ 9250,-; BWM 320, LPG, '77, kl. groen, ƒ 6950,-; Audi 100 SE, groenmet., '79, ƒ 7250,-; Toyota Celica 2000 XT Liftback, '79, bruinmet., ƒ 7950,-; Citroën GSA Club, '80, LPG, bronsmet., ƒ 6950,-; Austin Allegro 1.3 Luxe, type '81, ƒ 5250,-; VW Golf diesel LD, '78, ƒ 4950,-; Fiat 128 CL, '77, mooi, ƒ 2750,-; Honda Civic autom., '76, ƒ 2950,-; Volvo 66 GL, '76, goudmet., ƒ 3250,-; div. goedkope inruilauto's, v.a. ƒ 500,- o.a. Renault 5, Daf, Kadett, Ascona, VW-bus. Garantie boven ƒ 5000,-, in eigen werkpl. Inr. en snelle financ., zonder aanbet. mog. Kantstraat 1, Ubach over Worms, tel. 045-316786.

AUTO CENTER de Bo[n]gerd. BMW 520 aut., 6 c[yl.] met get. glas, 1e eig. '80, ƒ 10.750,–; BMW 728 [...] BMW 520 '77 '78, ƒ 5750,–; Ford Fiesta Bravo '81 ƒ 9950,–; Fiesta 1.1 '77 ƒ 4450,–; Ford Capri 2000 GL 6 cyl. ƒ 4250,– Ford Escort 1.3 L ƒ 2250,– Alfa Sud super 5 speed ƒ 4450,–; Alfa Sud TI speed '77 ƒ 3250,–; Opel Rekord 20S 4 drs. '77, ƒ 4750,–; Opel Ascona '77, ƒ 4950,–; Opel Manta ƒ 4950,–; Honda Accord 5 speed okt. '78 ƒ 5250,-; Honda Civic '76 ƒ 2950,-; Mitsubishi Celeste coupé '77 ƒ 4450,–; Mitsubishi Galant LPG '76 ƒ 1250,-; Datsun 100 AF II nov. '77, ƒ 3450,–; Toyota 1000 spec. '77 ƒ 2950,–; Fiat 127 3 drs. '77 ƒ 2950,–; VW Golf '76, ƒ 2450,–; Volvo 66 aut. '76, ƒ 2450,–; Opel Kadett ƒ 2750,–. Div. inruilers va. ƒ 500,–. Ink., inr., fin., gar. eigen werkpl. Bongerd 35A, Spaubeek, tel. 04493-4106.

VW bij Crombag

GTI 10-'81, 5-bak '81; Golf C 30.000 km '82; Golf S 45.000 km '81; Polo Combi '82; Jetta 4-deurs '80; Jetta 2-deurs '81.

Inr., fin., keuring
Rijksweg-Zuid
236-240 Geleen

Te k. TRIUMPH Dolomite bwj. '79 i.z.g.st. Te bevr. 045-221473.

Leijenaar's autocentrale biedt te koop aan onder erkende keuringen, volledige garantie, inruil en lening mogelijk: FORD Escort 1100 de luxe 5-deurs bruinm. '8; Ford Escort 1100 de luxe/Bravo **blauwm. '82; Ford Escort** 1300 de luxe/Bravo zilverm. '81; Renault 5 Parisienne bordeauxrood 1 mnd. oud; Honda Prelude de luxe met sportv. donkerblauwm. '81; Opel Kadett hatchback 12 N special rood '81; Opel Ascona 2.0 N vol de luxe d.bruinm. '80; VW transporter kleinbus vol de luxe 9 pers. voer met noodluik wit '80 Opel Kadett stationcar beige '80; Opel Kadett stationcar 12 N groenm. '79; VW Golf 1600 LS l.groenm. 10 '78; Ford Capri 2.0 GL met lpg, goudm. '79; Ford Escort bestel '79; Opel Kadett hatchback 12 N met lpg blauwm. '80; Opel Kadett 12 S 4-deurs automatiek goudm. 9-'78; Opel Kadett 12 S automatiek, blauwm. '77; Opel Kadett 12 N vol de luxe oranje '77; Opel Manta 2.0 N goudm. '77 VW Golf diesel geel '77 Datsun Cherry 100A de luxe geel 9-.77; BMW 1600 '74; Citroën club break ƒ 950,- '76. Ridder Hoenstr. 145-153 Hoensbroek.

Onroerend goed

V. part. te k. gerenov. woonh. te KERKRADE VINK, dir. te aanv. 045-460995.

BLEIJERHEIDE: ruim halfvrijst. woonhuis m. c.v., tuin, berging. G[...] schikt voor meerdere ge[...] zinnen. Prijs t.e.a.b. Bovass b.v. (045)-414242 (55).

UBACH O. WORMS: ruim vrijst. woonh. m. gar., c.v., diepe tuin met alle comfort en luxe. Vr.pr. ƒ 175.000, k.k. Bel Bovass b.v. (045)-414242 (59).

Bouwvak

New Look B.V. Steiger- en BOUWMACHINEVERHUUR. Edisonstraat 8, Schaesberg, tel. 045-312154/312709.

KANTELDEUREN of rolluiken bestellen (ook voor industrie), Straten Voerendaal bellen 045-750187. Tenelenweg 8-10.

15 jaar GARANTIE op onze Gen-gevelcoating, 2x dikker dan verf, duidelijk goedkoper. Griwet B.V. 045-422238/421167.

Overtollige KUNSTSTOF RAMEN en deuren tegen zéér gunstige prijzen te k. Alles moet weg. Compl. m. dubbele beglazing. Bel Griwet B.V. 045-422238/421167.

Vloertegels – Wandtegels
Opruimingskortingen 10%-20%-30%

Bouwcentrum van Hees b.v. Buizerdweg 6, Ubach over Worms, ind.terr. Abdissenbosch, 045-310511.

SV Schuttersveld

2e klas KNVB, zoekt voor het seizoen 84/85 een

trainer

die uiteraard over de nodige diploma's zal moeten beschikken.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan:
J. de Vries, Brunahildestraat 79, 6443 XE BRUNSSUM

Jacob Janssen maakte eeuw glansrijk vol

GELEEN – Als een koning zo fier zat Jacob Janssen uit Geleen gistermorgen in zijn stoel en liet de vele felicitaties in verband met zijn 100ste verjaardag met een brede glimlach over zich heen gaan. De eeuwling werd in de recreatieruimte van de Bunderhof uitgebreid door familie, vrienden en medebewoners gehuldigd. Vrijwilligers van de ziekenomroep OMC zorgden voor een feilloos verloop van de receptie, ondertussen gezellige muziek draaiend.

Uiteraard was deze gebeurtenis voor burgemeester Elsenburg en zijn wethouders een reden op hun opwachting te maken. Elsenburg was gauw klaar met zijn speech.

„Het is maar goed dat de volgende honderd jaar lang op zich laten wachten", liet hij de feesteling weten, „want anders raakte de voorraad cadeau's van de gemeente gauw op". Of Geleens eerste burger hiermee doelde op het feit dat hij binnen een paar maanden voor de tweede keer voor Jacob Janssen – de eeuwling vierde in november samen met Nel de zeventigjarige bruiloft – moest verschijnen interesseerde het 'feestvarken' niet. Hij genoot met zijn vrouw van de grote belangstelling, cadeau's en bloemen.



● *Jacob Janssen vierde, samen met zijn vrouw, een hoogtijdag. Ook burgemeester Elsenburg maakte (met het college) zijn opwachting.*

Legerdepot in Brunssum 1 maart officieel open

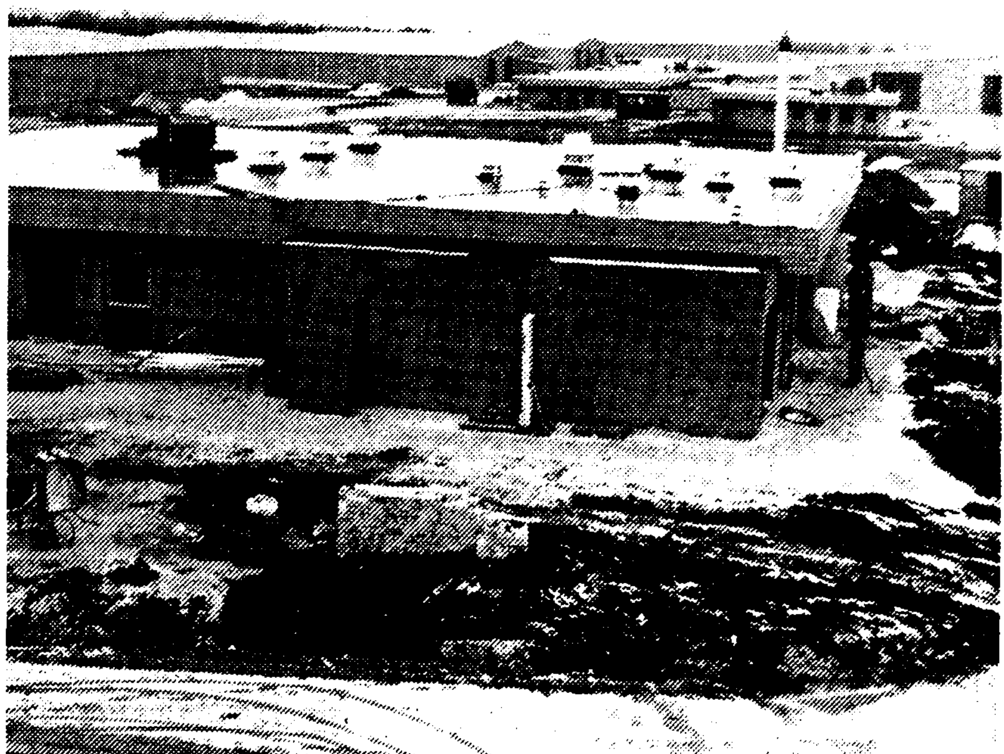
DEN HAAG – Staatssecretaris Van Houwelingen van Defensie opent 1 maart in Brunssum de eerste van in totaal vijf Amerikaanse opslagplaatsen voor conventioneel legermaterieel in ons land. Dit depot biedt uiteindelijk werk aan 300 mensen. Bij de opening zijn al ongeveer 100 mensen aangenomen.

De vier andere Amerikaanse depots komen, zoals bekend, in Vriezenveen, Coevorden, Vlagtwedde en Eijgelshoven. De eerste drie moeten nog dit jaar klaar zijn. In Eijgelshoven hoopt defensie dit jaar met de bouw te beginnen.

De vijf depots geven werk aan in totaal 1400 tot 1500 burgers, aangevuld met 20 Amerikanen per depot, aldus de Defensiekrant.

De NAVO besloot in 1978 in het kader van het lange termijn defensieprogramma de conventionele strijdkrachten in Europa te versterken.

De Verenigde Staten zegden toe drie extra divisies in reserve beschikbaar te houden. In tijd van oorlog treden deze divisies op in Noord-Duitsland. Materieel en voorraden voor deze divisies zullen vast in West-Duitsland, Nederland en België worden opgeslagen, zo werd besloten.



● *Het materiaaldepot in Brunssum dat donderdag 1 maart door Staatssecretaris Van Houwlingen zal worden geopend.*

De bouw van het depot op het terrein van de voormalige Prins Hendrikmijn in Brunssum verliep voorspoedig, meldt de Defensiekrant. Het depot, bestaande uit 20 zeer grote loodsen, biedt ruimte aan enige duizenden wiel- en rupsvoertuigen, genie-uitrustingsstukken en trailers.

Alle vijf depots in Nederland zien er ongeveer gelijk uit. De NAVO betaalt grotendeels de bouw, die in totaal 50 miljoen gulden kost.

De 20 Amerikanen (onder leiding van een majoor) per depot hebben volgens defensie te maken met het feit, dat het gaat om Amerikaanse eigendommen. De Amerikanen kunnen bovendien het Nederlandse personeel leren omgaan met het materieel. De leiding van de depots is in Nederlandse handen.

Defensie heeft in Brunssum geen personeeladvertenties in de krant gezet. De aanname van personeel gebeurt in samenwerking met het arbeidsbureau.

Méér kansen voor specialisten door korter werken

Inkomensovereenkomst met hart-specialisten

Vervolg van pag. 1

DEN HAAG – Niet tevreden was men met de stelling van Van der Reijden dat de uitbreiding te realiseren is doordat De Klokkenberg, Breda, het Academisch Ziekenhuis Groningen en het Onze Lieve Vrouwen Gasthuis, Amsterdam meer operaties mogen doen; dat ook de capaciteit van het Catharina-ziekenhuis, Eindhoven, groter mag worden en dat in Zwolle een hartchirugisch centrum mag worden gesticht.

Dat mag niet het laatste woord zijn, aldus de Kamer. Men wees op de verlangens die in Leiden, Maastricht en Rotterdam leven voor uitbreiding. Het bleek dat deze niet op Van der Reijden's lijstje staan, omdat brieven daarover pas onlangs zijn ontvangen. Wat Leiden betreft, Van der Reijden merkte op dat daar niet hoeft te worden geïnvesteerd, zodat de zaak wat eenvoudiger ligt.

Over de toekomst van Maastricht wilde de staatssecretaris zoals op de voorpagina gemeld nader overleg plegen met de minister.

'Aanbiedingen

Ook vond Van der Reijden dat de „aanbiedingen" van academische en niet-academische centra moeten worden afgewogen. Daarbij speelt de kwestie van de honoraria een rol.

Hij zou de zaak, zo bleek na de afgebroken bijeenkomst, willen koppelen aan het streven om met de medische specialisten tot een „inkomensovereenkomst" te geraken. Daarbij dienen degressieve tarieven te worden ingevoerd (hoe meer handelingen hoe lager de honorering, naar verhouding). De discussie van de overheid met de Landelijke Specialisten Vereniging is echter nog niet afgerond. In het algemeen – en dat geldt ook voor de hartchirurgie – moeten er meer specialisten in de ziekenhuizen komen, kansen dus voor afgestudeerden. Maar reeds gevestigde specialisten moeten in ruil daarvoor korter werken.

Wiegedood waarschijnlijke verklaring

Dood 2 baby's niet te wijten aan inenting

HEERLEN – De dood van twee ongeveer even oude baby's in dezelfde straat in de Heerlense wijk Zeswegen enkele dagen na elkaar heeft naar alle waarschijnlijkheid niets te maken met het feit, dat ze beide enkele dagen voor hun dood waren ingeënt tegen een aantal kinderziekten met de zogenaamde DKTP-injectie. Het betreft twee gevallen van 'wiegedood', waarbij per jaar enkele honderden baby's jonger dan een jaar maar voornamelijk rond de drie maanden plotseling sterven.

Dit zijn de conclusies die de regionale inspectie volksgezondheid in Maastricht heeft getrokken na een onderzoek waarbij ook het Rijksinstituut voor de Volksgezondheid RIV betrokken was. Ten einde nog eens volledige zekerheid te verkrijgen zal ook een rapport worden gevraagd van een anatoom-patholoog die gespecialiseerd is in wiegedood.

Wiegedood is de verzamelnaam voor een nog onverklaard verschijnsel, waarbij baby's plotseling dood in bed worden aangetroffen. Bij secties worden meestal geen bijzondere verschijnselen aangetroffen.

Nadat na de eerste baby binnen enkele dagen – vijf huizen verderop – de tweede was gestorven is direct een conferentie van alle mogelijke betrokkenen bijeen geroepen: inspectie volksgezondheid, huisarts, het RIV. Tijdens die bijeenkomst werd in het wijkcentrum van het Groene Kruis in Zeswegen niet gevaccineerd. Diezelfde middag bleek, dat de dood van de kinderen vrijwel zeker niet aan de vaccinatie te wijten kon zijn, en werd toestemming gegeven de vaccinatie normaal voort te zetten. „Als het aan de inenting had gelegen zouden meer kinderen problemen hebben gekregen en zouden de betrokken kinderen ook eerder dan nu het geval is geweest ziek zijn geworden," zegt provinciaal inspecteur Hanekamp desgevraagd.

De inspectie en het Groene Kruis zijn overigens enigszins beducht voor verkeerde publiciteit rond deze zaak, omdat wellicht en volgens beide instanties ten onrechte wantrouwen tegen vaccinatie van kinderen erdoor in de hand zou worden gewerkt. „Voor wantrouwen is geen enkele aanleiding, dat kunnen wij garanderen," aldus Hanekamp.

LD-Vrienden naar de sneeuw!

HEERLEN - Er ligt sneeuw in Ardennen en Eifel! En dus staan er voor de VRIENDEN VAN HET LIMBURGS DAGBLAD zaterdagmorgen bussen klaar die skiërs, skilopers (Alpine en Langlaufen) en wandelaars naar Prüm in de Eifel zullen brengen. Een organisatie, in samenwerking met de Kring Zuid en Midden Limburg van de Nederlandse Ski Vereniging.

Vertrek morgenvroeg om 8.00 uur vanaf de Stadsschouwburg in Heerlen. Prijs voor LD-Vrienden: 10 gulden per persoon. Overigen: 12,50 gulden per persoon. Melden vóór 18.00 uur vanavond bij J. Cörvers, 043 - 430184.

VERHAGEN: „WE ZATEN IN ZAK EN AS"

Niets dan lof voor werk van Hoefnagels

Vervolg van pag. 1

MAASTRICHT – Als gevolg van de publiciteit om dit conflict heeft Hoefnagels zich op 12 januari afgemeld als kandidaat voor het verwerven van projecten. Hij zag tevens af van voortzetting van het tijdelijk beheer en exploitatie.

„Het rumoer heeft hem zo geïmponeerd dat hij ons liet weten dat zijn bedrijf daar schade van kon ondervinden", zegt Verhagen. Gedeputeerde Staten waren er echter in het geheel niet gelukkig met deze situatie. „Toen zaten we natuurlijk in zak en as", zei Verhagen donderdag rondruit.

„We zijn toen opnieuw met Hoefnagels gaan praten. Dat heeft ertoe geleid dat hij opnieuw het beheer en exploitatie op zich neemt dit jaar en anderzijds hebben we hem gevraagd om onze „privatiseringsgroep" van advies te dienen. Het kontrakt is er nog niet. Maar we hebben wel al overeenstemming over de voorwaarden. Die zijn letterlijk hetzelfde als het contract van '83", aldus Verhagen.

GS willen het dit jaar wel anders aanpakken. Moest Hoefnagels in '83 maandelijks verslag uitbrengen aan een ambtelijke begeleidingscommissie, onder voorzitterschap van de griffier der Staten, dit jaar wil GS dat Hoefnagels elke twee weken rapport uitbrengt. Daarmee wil Verhagen het door Hoefnagels gevoerde beheer in '83 niet aanvallen. Integendeel.

Opdracht

In de rapportage aan de statenleden heeft GS niets dan lof over het werk van Hoefnagels in 1983. Alle opdrachten zijn volgens Verhagen correct uitgevoerd. Het betreft in totaal drie opdrachten: het voortzetten van het werk van de voormalige stichting Maasplassen, het indienen van concrete voorstellen met betrekking tot de daadwerkelijk overdracht van projecten en het optreden als makelaar bij de overdracht van projecten.

De stichting Maasplassen komt er bij Verhagen minder goed vanaf. „Met alle respect. Maar de structuur van die stichting was niet juist om de problemen adequaat op te kunnen lossen. Men moest steeds terugkoppelen naar een bestuur dat uit vrijwilligers bestond. Die structuur was te gebrekkig. Daardoor ontstond een grote mate van achterstallig onderhoud en werden afspraken gemaakt die niet goed doordacht waren. Hoefnagels is op die onvolkomenheden en onduidelijkheden gestoten en heeft de plooien gladgestreken", aldus Verhagen.

G.S. wensen zendmachtiging voor de SROL

MAASTRICHT – G.S. hebben niet „expliciet" aan de regering laten weten voorkeur te geven aan de SROL boven de ROZ. Wel hebben zij in juni 1981 reeds aan de toenmalige minister van CRM te kennen gegeven „als organisatievorm voor de regionale omroep in deze provincie de voorkeur te geven aan een regionale omroepstichting".

G.S. refereren daaraan in hun antwoord op schriftelijke vragen van het Statenlid S. Huijs (PvdA). Vervolgens merken zij op, dat zich slechts één „zodanige regionale stichting" tot hen heeft gewend, beantwoordend aan ten deze geldende normen van representativiteit. Slotzin in het antwoord van G.S.: „Het zou derhalve onze instemming hebben indien de SROL van de Minister van WVC haar aanvraag om zendmachtiging honoreert".

Aangezien de SROL de enige regionale stichting is die zich tot het provinciaal bestuur heeft gewend, lijkt het er 'derhalve' op dat G.S. willen zeggen de aanvraag van de SROL in de welwillende aandacht van de bewindsman aan te bevelen. In het gouvernementele antwoord wordt het woord SROL echter verzwegen.

Keramisch bedrijf Roberts Maastricht in Tros Aktua TV

MAASTRICHT – In het programma dat Tros Aktua TV van de provincie Limburg heeft samengesteld en dat op 4 februari zal worden uitgezonden, wordt ook aandacht besteed aan de situatie rond het keramisch bedrijf Roberts aan de Ford Willemweg in Maastricht. Er werd gisteren uitgebreid gefilmd.

In de zaak Roberts/Gemeente Maastricht is het, ondanks eerder gemaakte afspraken, nog niet tot een oplossing gekomen. Sedert een op 29 juni 1983 tegen de gemeente aangespannen kort geding werd opgeschort in afwachting van een door de gemeente te treffen regeling, ligt het atelier, waarvoor de gemeente 28 steeds huur incasseert, stil.

Den Haag betreurt afwijzing

Nog één jaar subsidie voor schipperswelzijn

MAASTRICHT – Staatssecretaris L. de Graaf van Sociale Zaken en Werkgelegenheid heeft het provinciaal bestuur laten weten dins besluit te betreuren om met ingang van 1 januari van dit jaar de subsidiëring van het schipperswelzijn in Limburg te beëindigen.

De bewindsman herinnert er aan reeds in augustus van vorig jaar met klem te hebben gevraagd subsidiëring in het belang van de schippersbevolking tenminste in 1983 ongewijzigd te laten. De staatssecretaris zegt inmiddels ingestemd te hebben met plannen om een centrale subsidieregeling tot stand te brengen onder verantwoordelijkheid van zijn ministerie. Deze regeling zal echter pas over enkele maanden in werking kunnen treden. Om die reden vraagt de staatssecretaris aan het provinciaal bestuur het voornemen om de subsidiëring te beëindigen nogmaals op te schorten, ditmaal tot uiterlijk 1 januari 1985. „Het ten uitvoer brengen van uw voornemen per 1 januari 1984 zal de instellingen die schipperswelzijn verrichten aan de rand van de financiële afgrond brengen", schrijft hij.

In diens brief hebben G. S. met voldoening de principiële toezegging beluisterd, dat deze vorm van subsidiëren na 1984 niet langer meer een taak zal zijn van de Provincie. Zij zeggen op grond daarvan besloten te zijn de subsidiëring tot en met dit jaar te handhaven. Aan Provinciale Staten is een desbetreffende begrotingswijziging ten bedrage van 77.975 gulden voorgelegd.

Deken Trienekens doctor van NUL

MAASTRICHT – Woensdag 15 februari viert de Narrenuniversiteit Limburg, de NUL, zijn negentiende dies natalis, ditmaal in de Maastrichtse Staarzaal. Het programma vermeldt drie doctorspromoties: van deken Th. Trienekens uit Geleen, de Globetrotters J. Stollman en H. Curvers uit Heerlen en dr. L. Schröder uit Veghel.

Voor het doctoraal examen zijn voorgedragen de heren S. Spauwen uit Eijsden en drs. M. Sprengers uit Venlo. De diesrede wordt uitgesproken door manjefieke rector ir. Piet Niessen. De diesviering begint om 19.44 uur.

Limburgse slagers bekroond

ZEIST – Tien gouden en elf zilveren medailles sleepten Limburgse slagers in de wacht die deelnamen aan de Slavakto. De plakwinnaars zijn: M. Caubergh, Maastricht (goud, gekookte ham); J. Cremers, Sittard (goud, Hausmacher); L. Haenen, Echt (goud, leverworst; zilver, Hausmacher); A. Lochtman, Kerkrade (goud, leverworst; zilver, rookworst en gekookte ham); J. Metsemakers, Geleen (goud, rook- en leverworst; zilver, Hausmacher, gebraden gehakt en gekookte ham); L. van de Nobelen, Bunde (goud, rook- en leverworst; zilver, gekookte ham); P. Peeters, Herkenbosch (zilver, rookworst en Hausmacher); J. Pinckaers, Eijsden (zilver, gekookte ham); J. Quadakkers, Voerendaal (goud, leverworst); H. Vink, Sittard (goud, Hausmacher; zilver, rookworst).

Auto's en motoren

Wij BETALEN ƒ125 à ƒ10.000 voor uw sloop- of schadeauto. Tel. 045-751399. Gratis afgehaald.

SLOPERIJ „Echt" vraagt alle sloop- + schadeauto's. Tevens te k. alle onderdelen. Roermondseweg 124, Echt. Tel. 04754-4557, b.g.g. 04746-3728.

SNEEUWKETTINGEN, sneeuwbanden kopen te duur? Wij hebben ze ook te huur. Autobanden Sampermans, Willemstr. 80 Heerlen. Reserveer tijdig. Tel. 045-725910.

Wij kopen uw sloop- en SCHADEAUTO. Tevens verhuur van moffelcabine, hefbrug en werkplaats. Autohandel en sloperij Marxer, Kapelweg 24, Heerlen, tel. 045-720418.

Opgelet! Wij geven ƒ150,- tot ƒ15.000,- voor uw AUTO of sloopauto. Tel. 045-723076.

Te koop GEVRAAGD stationcars C.C.C. Kerkrade. Tel. 045-457976.

Combi Car Centrum Kerkrade. Wij bieden te koop aan: ± 15 STATIONCARS, alle merken en types. C.C.C. Kerkrade Langheckweg 2 industrieterrein Dentgenbach tel. 045-457976.

Te k. gevr. div. sloop- en SCHADEAUTO'S tegen red. prijs afgehaald. G. Cörvers. In de Cramer 98, Heerlen. 045-751807.

AUTO'S te koop gevr. betaal goede prijs en vrijwaring. Car Schapekens, Klimmenderstr. 110, Klimmen. Tel. 04405-2896.

Te k. HONDA XL 500, bj. '81. Tel. 045-721630.

Let op, let op. INRUILAUTO'S van gerenommeerde zaak te koop voor weggeefprijzen. Kijk en vergelijk in prijs en kwaliteit. Vraag niet hoe het kan, maar profiteer ervan. Let op! Mercedes type 280, klein nieuw model, aut. bj. '81 + gas. ƒ8750,-; Fiat X1/9, in nieuwstaat, ƒ9750,-; Rover 3500 met gas. '79, ƒ5750,-; Mazda 929 coupé, '77, ƒ2750,-; VW-bus, geel kenteken, '77, ƒ3250,-; Citroën CX, '78, m. stuurbekr., ƒ3750,-; Mazda 818, '78, ƒ2950,-; Datsun Cherry, '77, ƒ2750,-; Simca Chrysler 1308, '78, ƒ2450,-; Mazda 1000, '78, ƒ2250,-; Mini, '77, ƒ2450,-; Honda Civic, '77, ƒ2450,-; Citroën GS Pallas, '78, ƒ1950,-; Mazda 818 Stationcar, '78, ƒ2450,-; Peugeot 304 Combi, '78, ƒ2450,-; Alfa, '79, Rio, ƒ2750,-; Ford Consul, ƒ2450,-; Chevrolet Malibu, '78, ƒ3750,-; Ford Escort Combi, '76, ƒ1950,-; Opel Kadett, '75, ƒ2250,-; Ford Combi met gas, '77, ƒ1950,-; Ford Granada, '77, m. gas, ƒ2750,-. Inruil, financ. mogelijk. Snel wisselende voorraad. Crombachstr. 7, Kerkrade (Gracht), laatste straat links voor grens Locht.

TOYOTA Corolla Liftback 1300 DX, 3-drs., met 5-gangs bak, kl. grijsmetall., bwj. '82, km.st. 10.000, z.g.a.st. Plataanstr. 20, Heerlen-Passart.

MERCEDES 240 D autom., '81, in eg., km.st. 49.900, blauwmet., servo, trekh., c.v., get. glas, leren bekl., enz. met lichte achterschade (± ƒ2500,-). 045-271195.

Te k. HONDA XL 600 R, z.g.a.nw., km.st. 6000, bwj. '83, weg. omstandigh. Tel. 045-270335.

FORD Escort 1.3 GL, 5-drs., bwj. '82, in nw.staat, ƒ14.400,-; Ford Escort 1.3 sport, bwj. '78, in uitst. cond., ƒ5900,-; Mercedes 230 coupé autom., bwj. '80, m. alle extra's, pr.n.o.t.k.; Honda Accord, bwj. '79, met LPG, ƒ7500,-; Opel Kadett City 1.6 SR, bwj. '79, ƒ7950,-; Opel Kadett autom., type '78, ƒ7500,-; Opel Kadett coupé, autom., zeer mooi, '78, ƒ5900,-; Opel Kadett '77, ƒ5900,-. Autobedrijf Frans Vanhauten, hoek Nieuwstr.-Kokelestr. Kerkrade. Tel. 045-456289. Garantie, financiering - inruil.

Te k. SUBARU '77, ƒ1250,-. Winkel van Sinkel, Heerlenseweg 27, Schaesberg.

Te k. MINI 1000 automatic, bwj. '77, ƒ1350,-. Vr.pr. ƒ2950,-. Arnhemstr. 113, Heerlen.

Te k. FORD 1600, bwj. '74 + VW Kever 1303. Brunssummerweg 141. Ubach over Worms.

CITROËN 2 CV 6 '77, ƒ1950,-; Mini 1000 '77, ƒ1950,-; Ford 1600 GL '76, ƒ2900,-; Daf 66 Marathon '76, ƒ2500,-; Peugeot 304 GL '77, ƒ2950,-; Toyota Corolla 30 '76, ƒ2800,-; Fiat 128 CL '77, ƒ2300,-; Fiat 131 1600 CL '78, ƒ2900,-; VW Golf '76, ƒ3500,-; Renault 16 '75, ƒ1700,-; Renault 16 '76, ƒ2350,-; Renault 4 '75, ƒ1250,-; Fiat 127 '77, ƒ1350,-; Fiat 128 coupé '76, ƒ1500,-; Opel Kadett '72, ƒ500,-. Nieuwstr. 41, Schaesberg (Einde Nieuwstr. linksaf, grindweg), tel. 311078.

Te k. MINI Cooper Clubman T '78, i.z.g.st. ƒ2450,-, inr. mog. Tel. 045-316940.

Gegarandeerd goed en goed gegarandeerd!! Ford Taunus 2000 L Bravo blauwmetal. met LPG en vele extra's '81 ƒ10.800,-. Fiesta 1100 L Bravo bruinmetal. '82 ƒ11.800,-. Taunus 1600 combi nw. model rood '79 ƒ6850,- en Escort 1300 GL roodmetal. '79 ƒ6450,-. Opel Kadett 1300 S combi 5-drs. groen '81 ƒ12850,- en Kadett 1300 S 3-drs. bruinmetal. '80 ƒ10.850,-; Rekord 1900 S bruinmetal. met LPG '80 ƒ9850,-; Rekord 2000 S combi automatic rood '79 ƒ8750,-. Ascona 2000 blauwmetal. met LPG '80 ƒ8450,- en Kadett 4-drs. oranje '79 ƒ7950,-. VW Golf diesel '80 en '81 rood en geel v.a. ƒ11.800,-. Peugeot 305 GLS wit '80 ƒ9450,- en 504 diesel bruin '79 ƒ7950,-. Fiat 131 Mirafiori 1600 GL '80 ƒ6500,-. Fiat 133 luxe nw. model rood '79 ƒ4975,-. Fiat 127 '78 en '79 3-drs. geel en rood v.a. ƒ3750,-. Renault 18 TS groenmetal. '80 ƒ8950,-. Renault 20 LS groenmetal. met LPG '81 ƒ9750,- en Renault 5 TL en GTL 3 stuks - v.a. ƒ3975,-. Datsun Cherry 1200 L blauwmetal. '79 ƒ7450,- en Cherry coupé rood '78 ƒ4475. Toyota Carina 1600 L blauwmetal. '80 ƒ7950,- en Toyota 1300 DX liftback coupé zilvermetal. '80 ƒ9850,-. Audi 80 LS nw. model bruinmetal. '79, ƒ9950,-; Lada 1300 S geel '79 ƒ4475,-. Dit is slechts een kleine greep uit onze grote en vlot wisselende voorraad geselecteerde en in prima staat verkerende auto's wij hebben tevens diverse leuke inruilauto's voor de kleinere beurs - o.a. Toyota Corolla en Celica, Citroën GSX, Volvo 244 DL, Renault 4 TL, Volvo 66, Audi 100 LS en Manta GT/E. Inruil en financiering mogelijk. 3 maanden schriftelijke garantie in eigen werkplaats. Bij ons slaagt u altijd, veel leuke prijsklasse!!! AUTOSELECT Prins Hendriklaan 32 Brunssum, tel. 045-255475.

CITROËN 2CV4, eind '73, i.g.st. Pr. n.o.t.k. Rijksweg Zuid 128A, Geleen.

Te k. uitgebouwde GOLF GTI, bj. '81, kl. zwart. Vrpr. ƒ16.500. Tel. 04492-1757.

Te k. GOLF DIESEL, Bj. 6 dec. '76, 4-deurs, i.st.v.nw. Vrpr. ƒ4.850, 04402-75690.

Te k. VW SCIROCCO TS, bj. '76, km-st. 62.000, kl. metal. zilver, sportvelgen, veel acc. Tel. 04402-78644.

Te k. BMW 1602 '75, ƒ3.500. Loopt uitst. Tel. 045-250392.

Te k. RENAULT 5 TL. Weg. omstandigh. Vrpr. ƒ1.750. Tel. 045-226894.

AUDI 80 LC Special 7-'82, 4-drs. lhasa metall., 25.000 km. Schadevrij. Verbr. 1:14. Veel extra's. In nw.st. Prijs gunstig. Tel. 045-270735.

Opel ASCONA Berlina 2.0 S. Bouwjaar 1981. 4-deurs, stereoinst., metallic bruin, km-st. 62.000. Onderhoudsboekje ter inzage. In st.v.n. Te bevr. Verl. Klinkertstr. 36, Hoensbroek. (Nabij station).

Te k. PEUGEOT 104 '75, i.z.g.st., ƒ750. Tel. 045-270635.

Autobedrijf A.C. MUYRES, Kaalheidersteenweg 185. Tel. 045-413916. Fiatdealer biedt te koop aan: Fiat 127 Sport '80; Fiat 127 (2 st.) '78 en '79; Fiat Panda 45 '82; Fiat 128 Special 4-drs. '78; Fiat 128 3P 1300 '78; Fiat Ritmo 60 L '82; Fiat Ritmo 65 CL 3-drs. '81; Fiat Ritmo 65 CL 5-drs. '81 met gas; Fiat Ritmo 75 CL 5-drs. '80; Austin Mini Clubman '77; Alfa Guilietta '81; Alfasud '77; BMW 518 '77; Citroën GSA Special '82; Ford Fiesta 1.1 L '77; Honda Civic '80; Honda Civic 3-drs. Luxe '78; Mercedes 250 Aut. '80; Opel Commodore '82; Opel Kadett '75; Opel Kadett Hatchback 1.3 '83; Peugeot 604 '78 met gas; Renault 4 GTL '82; Renault 18 TS '81; Saab 99 '75; Simca Bagheera '78; Vauxhall Chevette '79; VW Golf '76 en '77; Fiat 238 bus '80. Nu diverse goedkope inruilers. Wij geven op alle gebruikte auto's drie maanden Bovag-garantie. Bovag-garantie. Wij bieden u een vakkundige service voor alle moffel- en plaatwerk. Ook voor de cilinderoppervlakken en gasinbouwinstallaties. Fiat-uitlaten sterk in prijs verlaagd.

Te k. PEUGEOT 104, ƒ1500. Clercstr. 7, Brunssum.

FORD Taunus 2000 Bravo-uitv., autom., '80; Mazda 626, '79; Audi 100 5 cyl. CD, '79; Datsun Bluebird 1.8 GL, 5-bak, m. gas, '81; Honda Accord, 3-drs., '79; Mitsubishi Lancer 1400 GL, '80; Volvo 264, '79; Golf 1600 Sportuitv., '77; Opel Ascona 1900 L, '80; Galant 1600 GL, '77; Renault R 14 TL, '78 en R 20 TL, 5-bak, '79; BMW 520 en 518, '75 ƒ2750,- en ƒ4950,-. Inr. en financ., Bovaggarantievoorwaarden. Autobedrijf W. van Dijk en Zn., Hompertsweg 33, Schaesberg-Kakert. Tel. 311729.

Mazda-Driessen-Beek

Nieuwe Mazda's met extra korting of hoge inruilprijzen.

Inruilauto's met Bovag-garantie.

Mazda 626 '81; Mazda 626 coupé 2.0 '79; Mazda 323 HB '83; Mazda 323 HB 5-drs. '83; Mazda 323 HB '81; Mazda 323 HB '80; Mazda 323 Estate '80; Mazda 323 '77; Mazda 323 NB 1500 '81; Datsun Violet '81; Fiat Ritmo '81; Fiat Ritmo 65CL '79; Renault 9 TL '82; Peugeot 304 '77; Renault 4 GTL '78; Volvo 66 GL '77; Ford 1600 '76; Opel Ascona '75; Mazda 929 Hardtop '73. Autobedrijf Driessen, Maastrichterlaan 22-26, Beek, tel. 04402-71920.

Audi 100 '77, '79; Audi 80 LS aut. okt. '80; Audi 80 LS '82; Audi 80 GLS airc. '81; Jetta GL '81; Golf D '80; Golf aut. '77; Kever jeans '82; Volvo 345 DLS '82; Peugeot 104 GL '79; Peugeot 305 diesel '80; Renault 14 TS '80; Renault 4 F6 bestel '83; Alfa Sud 1.5 Ti '79; Range Rover nieuwe motor '81.

VW/Audi-dealer Nijsten B.V.

Sportlaan 22, Bunde, tel. 043-641644/641781.

Uitlaat kapot?

Bel voor snelle service 045-725507, of het adres Auto Sport Schelsberg 175. Dealer van originele Romax-uitlaten. 's Zaterdags van 10.00 tot 17.00 uur geopend.

Autoruit stuk of lek???

Wij helpen direkt

Interautoglas

Dag- en nacht- en mobiele service. Tel. 04490-11235

Bos Heerlen b.v.
Suzuki-Subaru-dealer

Grasbroekerweg 9, Heerlen, tel. 045-724545/720800. BMW 318I '82; Subaru 1600 SRX '82; Suzuki Mini Jumbo '83; Citroën DX 23 Pallas (gerestaureerd) '73; Datsun 100A FII '79; Renault 5TL '80.

AUTORAMA BV biedt aan: Jaguar XJ6 4.2 L '80, ie eig. kl. groen met airco, schuifd. etc. ƒ25.000,- 2x Porsche 924 '79 kl. groen grijs veel extra's ƒ20.000,-. Ford Escort 1.3L '81, 5-drs. kl. rood, 1e eig. i.st.v.nw. ƒ12.500,-; Range Rover '78, gas, kl. geel ƒ14.000,-. Ford Granada Combi '82 6-cyl. kl. wit ƒ11.500,-. Mustang Ghia '79, 1e eig. kl. grijs 60.000 km ƒ9750,-, 3x Fiesta '77, '78, '79 v.a. ƒ4250,-. Taunus 1.6GL '80 kl. blauw ƒ7900,-, Taunus 2.0 GL '80 kl. rood ƒ7750,-, Capri 1.6L '79, autom. gas, kl. rood ƒ7500,-. Fiat 132 2000 '80, kl. groen ƒ6500,-; Ritmo 65CL '79 kl. geel ƒ5750,-, 128 3P '79 kl. zwart ƒ3000,-. BMW 316 '81 gas, kl. bruin ƒ15.750,-. 320-6 '79 kl. groen ƒ11.900,-, 2x 728 '78 kl. wit grijs va. ƒ11.500, 2x 525 '78 gas kl. grijs va. ƒ8500,-, 520 aut. '78 kl. groen ƒ7750,-, 525 '77 kl. grijs ƒ6750,-. Opel Kadett '81 kl. groenmet. 1e eig. ƒ11.750,-, Kadett Combi '80 kl. bruin ƒ10.750,-, Ascona dies. '80, autom. kl. bruin, nw. motor ƒ9000,-, 3x Rekord '78-'79 gas, kl. groen va. ƒ6000,-, Manta '76 kl. blauw ƒ4250,-, Ascona '76 kl. groen ƒ3000,-; Ford Taunus combi '80 kl. bruin i.st.v.nw. ƒ7500,-, Mercedes 280SE '78, kl. groen ƒ14.000,-, 300 D '77 kl. groen ƒ12.500,-, Renault Fuego GTS '82 k. wit 30.000 km ƒ14.750,-, 5GTL '80, kl. grijs ƒ6750,-, 18 GTL '79 kl. grijs ƒ6750,-, 14 TL '78 gas kl. geel ƒ4500,-, 20TL '77 autom. kl. geel ƒ1750,-, VW Golf '79 kl. geel ƒ8750,-, 3x Golf dies. '77, '78, '79 va. ƒ5750,-, 2x Scirocco TS '78-'79 va. ƒ5500,-, Alfa Romeo Alfetta GTV '78, kl. rood ƒ6500,-, 2x Guilietta 1.6 '78-'79 va. ƒ4500,-, Alfetta 2.0 '78, kl. grijs, gas, ƒ4750,-, Audi 100LS dies. '80 kl. wit ƒ9500,-, 100LS 5 '78, kl. groen ƒ7750,-, Honda Civic '79, kl. goud, 5-bak ƒ8000,-, Accord Sedan '79, kl. wit ƒ7250,-, Accord '78 kl. blauw ƒ4750,-, Civic '77, kl. bruin ƒ3500,-, 2x Lada 2105 '81-'82 kl. rood-beige 12.000 km va. ƒ7500,-, Datsun Cherry GL '80 kl. grijs ƒ7500,-, 240Z '74 kl. rood ƒ5500,-, Lada Niva '78, gas, kl. rood ƒ5750,-, Toyota Corolla '81 kl. grijs-geel ƒ8750,-, GS Pallas '78, kl. grijs ƒ3000,-, GS Combi '77 kl. blauw ƒ2500,-, 2CV6 '78, kl. rood ƒ1750,-, 2x Toyota Carina '80-'81, kl. blauw/bruin va. ƒ6500,-, Celica '75, kl. geel ƒ2000,-, Talbot Horizon LS '79, gas kl. wit ƒ5750,-, Matra Bagheera '78 kl. groen ƒ5750,-, Rover 2600S aut. '79, kl. grijs ƒ9750,-, 2x 3500 aut. '78, kl. blauw va. ƒ5500,-, Mitsubishi Celeste ST '81 kl. grijs ƒ8500,-, Galant Combi '80, gas kl. rood ƒ9250,-, Morris Marina coupé '79, kl. grijs ƒ3250,-, Mazda 323 '78 kl. blauw ƒ5750,-, VW LT35 '80 kl. groen 35.000 km, gesl. bak ƒ8250,-, VW LT31 '77 kl. groen open laadbak ƒ3500,-, VW Pick Up '77 gas, kl. rood dub. cabine ƒ4000,-, Toyota Hi-Ace '78, kl. geel ƒ3750,-. Optimale service en garantie, ANWB-keuring mogelijk. Autorama B.V. Heerlenerweg 39, Sittard, tel. 04490-24697, Provincialeweg Sittard-Heerlen.

Autobedrijf LOVEN B.V., Palemigerboord 401, Heerlen, tel. 045-722451. Mazdadealer. Mazda 323 5-drs. '78; Mazda 323 SN 3-drs. '80 (2×); Mazda 323 hatchback 1.3 DX aut. '81 (2×); Mazda 323 hatchback 1.5 DX '81 (2×); Mazda 323 NB 1.3 DX '81; Mazda 323 NB 1.3 DX 5-drs. 5-sp. '81; Mazda 626 hardtop 2.0 '80; Mazda 626 sedan 2.0 SDX + LPG '82; Alfa Alfasud 2.0 '79; Ford Escort 1300 GL 4-drs. '81; Ford Taunus 1.6 L + LPG '80; Ford Escort aut. '80; Ford Escort 1.6 L '79; Honda Accord '79; Mitsubishi Colt GLX '80; Opel Kadett '80; Opel Ascona 2.0 diesel '79; Opel Rekord 1.7 N + LPG '78; Peugeot 504 '79; Peugeot 505 SR '80; Chrysler Simca 1308 GLS '80; Talbot 1510 Montherie + LPG '82; Toyota Cressida stat. '81; Volvo 343 + LPG '80; Volvo 345 GL '82, tot Solara 1.6 GLS + LPG '80; Toyota Carina + LPG '79; Peugeot 504 + LPG '79; VW kleinbus '81. Goedkope inruilauto's: Peugeot 504 '75 ƒ2.500,-; Renault 16 '76 ƒ2.500,-; Renault 5 '78 ƒ2.500,-; Chrysler Simca 2.0 '79 ƒ2.750,-.

Te k. gevr. AUTO, schade of defect geen bezwaar. Bwj. v.a. '76. Tel. 045-218010.

Te k. GOLF L diesel, bwj. '79, tel. 045-423208.

Te k. OPEL type Manta 16 S '77, als nw. Rotterdamstr. 24, Heerlen.

VOLVO 164, geres. en gerev. klassiek model, 1970 t.e.a.b. Aan de Sleutel 11, Schaesberg.

Te k. RENAULT 17 TS Targa Cabriolet, bj. '73. T.e.a.b. 04490-14203. Na 13.00 uur.

Te k. bedrijfsauto PEUGEOT 505 SR, 1e mnd. '81. Met gas. Tel. 045-451862.

Te k. BMW 320 Aut. 1981. (Alleen v. ser. geïnteresseerden). Tel. 045-462681.

AUTO Limburg. Een keus in lage prijzen, kwaliteit en service. Audi 100 CD 5E zilver met. alle extra's t. '81 ƒ14750,-. Audi 100 LS 5S groen met. '80 ƒ11.500,-. Audi 100 Avant 5S blauw met. '79 ƒ9750,-. Audi zilver met. lpg. '78 ƒ6750,-. Audi 80 '77 ƒ4950,-. BMW 620 CS groen met. veel extra's '77 ƒ19.500,-. Mercedes 300 D autom. kl. blauw '79 ƒ18.500,-. Mercedes 300 D autom. kl. rood '77 ƒ11.750,-. Mercedes 200 D kl. wit '77 ƒ11.750,-. Citroën CX 2500 diesel Pallas nieuw '79 ƒ8750,-. Renault 18 turbo diesel blauw met. '81 ƒ11.750,-. Rover 2600 grijs met. '81 ƒ14.750,-. Opel Rekord caravan 2.0 S zilver met. 5 drs. '81 ƒ12.750,-. Mitsubishi Galant 1600 stationcar lpg. '81 ƒ10.750,-. Talbot Solara 1.6 GL zilver met. nieuw '81 ƒ10.750,-. Opel Ascona 1.6 GL groen met. '80 ƒ8750,-. Talbot 1500 GL 5 drs. bruin met. '80 ƒ6975,-. Ford Taunus 2.0 Bravo autom. zilvermet. '80 ƒ9750,-. Peugeot Senator 3.0 autom. zilvermet. ƒ13.500,-. Volvo 244 GL blauwmetall., LPG enz. t. '81 ƒ4500,-. BMW 316 schuifd., sportvelg., trekh. LPG etc. ƒ8750,-; Saab 99 combi coupé groenm., 4drs. bj. '79 ƒ8500,-. Peugeot 505 GLI injection zilvermet., nieuwst. mot. '82 ƒ16.500,-. Ford Taunus 1600 Bravo 4-drs. LPG 43.000 km, type '82 ƒ11.750,-; Ford Taunus 16 L goudmet., 4-drs. LPG nov. '80 ƒ9500,-. Ford Taunus 1600 GL beigemet. sunroofdak etc., bj. '79 ƒ5750,-. Opel Ascona 2.0 S autom. '79 donkerbruin metall., LPG, '80 ƒ8950,-. Mitsubishi 1600 Galant 4-drs. rood, bj. '79 ƒ7500,-. VW Golf 1600 groen 5-dr. 1e eig. 53.000 km bj. '79 ƒ7500,-. Citroën CX stuurbekr. LPG zilvermet., t. '80 ƒ6750,-. Austin Allegro 1300 spec. 4-drs. donker glas zilvermet., bj. '78 ƒ4500,-; Ford Fiesta 1000 S trimline beige, nw. acc. 1e eig. ƒ8500,-. Mitsubishi Sigma 2.0 Galant zilver met type '78 ƒ3950,-. Volvo 242 blauwmet., 2-drs. mot. '78 ƒ4950,-. Honda Accord coupé '79 ƒ7500,-. Renault 18 GTS goudmet., 4-drs. bj. '79 ƒ7500,-. Opel Manta 19 S goudmet., autom. ƒ4750,-. Inruilers: Audi 50 LS okergeel type '77 ƒ2950,-. Ford Taunus v.a. ƒ1500,- tot ƒ4950,-, resp. '76, '78, '79; Datsun Cherry 120 AF II coupé zilvermet. type '78 ƒ4950,-; VW Golf 1500 blauwmet. ƒ2950,-; Renault 5 L rood '78 ƒ3750,-. Steeds nieuwe voorraad, snelle financ. en service, onderh. in mod. werkpl. Auto Denthenbach, Langheckweg 36, Kerkrade, naast Mercedes Jurgens, Kerkrade-West.

„Auto Dentgenbach" goedkoop en toch kwaliteit, ruime keuze in onze grote hal; directieauto's, Jaguar XJ 6 autom., mod. '78 ƒ9500,-.

M. Hogenhout biedt te koop aan: MERCEDES 280S '78 als nieuw, goudmet.; BMW 2002 '74 oranje i.g.st. motor gerev.; Kadett C '74 ƒ1650,-. Inr., finc. mog. Wilhelminastr. 146, Hoensbroek.

Autocentrum Kerkrade biedt aan: VOLKSWAGEN Golf GTI, orig. Zender uitb., matter int. zeer apart, 8/'79, ƒ12.750,-; Daimler Jaguar van der Plas, in topcond., alle extra's, '78, ƒ12.750,-; Pontiac Firebird Transam, in topcond., alle extra's, 6-cyl. autom., '80, ƒ6900,-; Opel Kadett Hatchback, nw. mod. '81, ƒ10.900,-; VW Golf autom. 1600 S, '81, ƒ10.900,-; VW Jeans Kever Bug, kl. rood, 1e eig. '80, ƒ8900,-; Honda Civic, kl. grijs, '81, nieuwst., ƒ9750,-; Civic autom. 1200, 11/'78, zeldz. mooi, ƒ6900,-; Civic 1200, 3-drs., '80, ƒ7900,-; Alfa Romeo Rio 2300, '81, 2x va. ƒ4900,-; Alfasud, kl. rood, '78, ƒ6900,-; Ford Fiesta '82, ƒ3900,-; Taunus autom., '78, ƒ6900,-; Mazda 323 TL, kl. zilvermetal., bijna nieuw, ƒ6900,-; Mitsubishi Galant GLX, 5-bak, '78, ƒ6900,-; Nova Jeep, '81, groen, ƒ8900,-; Lada 1200, kl. rood, '78, ƒ2500,-; Suzuki SC coupé, kl. geel, '80, ƒ6900,-; Triumph Spitfire, kl. rood, '80, ƒ9750,-. Mitsubishi Lancer, 2× '77, '78, vanaf ƒ2500,-; Zastava 1100 Combi, 5-drs., '80, ƒ3900,-; BMW 320, groen, '76, ƒ6900,-; Citroën CX, met stuurbekr., '79, ƒ7900,-; VW Derby LS, '77, ƒ3900,-; Datsun Sunny 140 Y, '77, ƒ4900,-; Chrysler Avenger 1600 GLS, 4-drs., ƒ3900,-; Mini spec., 8/'79, kl. zwart, ƒ4900,-; Ford Capri 20 GL, kl. goudmet., vinyl top, '79, ƒ7900,-; Taunus 2.0 L, kl. groenmet., '77, ƒ4900,-; Triumph Dolomite, '78, ƒ3900,-; Innocenti 90 L, kl. rood, '77, ƒ4900,-. Inruilers: Citroën Dyane 6, '77, ƒ2750,-; Citroën GS Club, '79, ƒ3500,-; Datsun Cherry, '78, ƒ3750,-; Opel Kadett, '76, ƒ1750,-; Fiat 127 2-drs. en 4-drs. 1600, '77, ƒ4350,-; Ford 2000 '78, '79, va. ƒ3500,-; Toyota Carina, '77, ƒ3500,-; Volvo 66 GL, '78, ƒ2250,-. Van Gaal vernieuwde, groenmet. BMW 728, autom., LPG, '78, ƒ10.900,-. BMW 728i Mitsubishi Galant 2000 GLX autom. '80, ƒ8750,-; Opel Ascona 19 SR, LPG, '77, ƒ4950,-; Opel Ascona 1900, LPG, '78, ƒ7250,-; Fiat 131 Mirafiori 2000 TC, LPG, '79, ƒ7250,-. Hyundai Pony Combi, LPG, '81; Ford Escort 1.3, '81; Ford Taunus 1600, '79; Toyota Cressida, '81; Mercedes 200 D, '80; Ford Granada 2.1 Diesel, '82, met stuurbekr. '81; Opel Rekord 2.0 S, '80, ƒ8950,-; Citroën Visa II, Club, '81, ƒ6950,-; Ford Granada 2.1 DL diesel, '80; LPG, '80; Mercedes 200 D, '80; Toyota Corolla, '79, ƒ6750,-; Ford Taunus 1600 L, '77, ƒ3950,-; Datsun 160B, '78, ƒ3150,-; Audi 80 LS, '77, ƒ3750,-; Opel Kadett, '77, ƒ2950,-. Inruil, financiering mogelijk. Autocentrum Kerkrade, Kerkraderweg 22, Kerkrade. Tel. 045-453502. Naast politiebureau Kerkrade, dinsd. gesl.

MAZDA, type 818, Autom. In absol. nw.st. '77. Vrpr. ƒ2.950. Tel. 045-452144.

Te k. VW GOLF, type '77, M. stereoinstall. Zeer mooie en goede auto. Kl. '81. ƒ2.950. Reiserkuilenstr. 10, Kerkrade.

Gebruikte ONDERDELEN: BMW, Alfa, Opel, Ford. Haefland 60 Brunssum. Tel. 045-254482. Gevr. auto's met schade.

Mooie auto's voor lage prijzen. TRIUMPH TR 7, '77, ƒ7250,-; Hyundai Pony combi, LPG, '81, ƒ7950,-; Mercedes 200 D, '80, ƒ7250,-; Mercedes 200, '77, ƒ4950,-; Citroën Visa II Club, LPG, laat '80, ƒ6950,-; VW Golf, rood, '76, ƒ3500,-; Chrysler Simca 1307 GLS, '78, ƒ3250,-; Toyota Carina, 1.6 DL, '79, ƒ5750,-; VW Passat, 5-drs., '77, ƒ3500,-; Ford Escort 1.3 GL, '78, ƒ4750,-; Volvo 66 DL, automaat, '77, ƒ2950,-; Ford Taunus 1.6 L, '77, ƒ3250,-; Honda Civic, '79, ƒ5950,-; Datsun Cherry, '78, ƒ3750,-; VW Golf, '76, ƒ3250,-; Citroën CX 2000, '78, ƒ3750,-; Opel Kadett 1.2 S, '80, ƒ6950,-; Volvo stationcar, nw. mod., '79, ƒ8950,-. Ford Capri, '76, ƒ2250,-. Ford Escort 1.3 GL, '76, ƒ2750,-. Mitsubishi Galant, '77, ƒ2750,-. Chevrolet Camaro, '74, ƒ3750,-. Chrysler Simca 1.3, '77, ƒ2750,-. Opel Kadett, '78, ƒ3750,-. Opel Ascona, '77, ƒ3250,-. Inruil, financ. mog. Autobedrijf Het Kloosterbeek, Hoogstraat 1, Kerkrade. Tel. 04746-4972 en 2303.

Wij BETALEN ƒ400 tot iedere prijs voor uw auto of sloopauto. Schade, defect geen bezwaar. 045-727742.

Auto's - Auto's - Auto's
bij Crombag

Te veel om op te noemen

Kom kijken, keuren, kopen!

Rijksweg-Zuid 236-240, Geleen

Een Bovag-bedrijf met topservice

Vege-motoren

Het adres voor Vege-ruilprodukten

Leverbaar voor praktisch alle automerken, o.a. Opel, VW, Citroën, Ford, Peugeot, etc.

Ruilmotoren
Ruilkrukassen
Ruil draaiende gedeelten
Ruilcylinderkoppen
Zowel LPG als benzine

Zeer ruime voorraad, eigen inbouwstation, snelle en vakkundige service.

Vege-dealer voor Heerlen e.o.

Van Haaren B.V.

Schandelerboord 25
Heerlen - Tel. 045-721152

ALFA Romeo GTV type '79 ƒ5450,-; Mercedes 200 op gas bj. '76 ƒ4500,-; Triumph Spitfire z. mooi ƒ3750,-; Mazda 818 coupé '77 ƒ3500,-; Ford Taunus stat.car op gas '77 ƒ3500,-; Chevrolet Monza coupé 4 cyl. autom. '78 ƒ4950,-; Ascona diesel type '80 ƒ6950,-; Opel kadett coupé '76 ƒ2750,-; Ford Capri 2 '75 ƒ2750,-; Peugeot 304 '76 ƒ1500,-; Opel Rekord autom. '76 ƒ1750,-; Renault 5 ƒ2950,-; Matra Bagheera '77 ƒ2950,-; Ford Escort 2000 RS '79 ƒ7750,-; Mitsubishi Galant op gas bj. '79 ƒ4950,-; Fiat 128 stat.car '78 ƒ3500,-; Fiat 128 sport '77 ƒ2500,-; Renault 5 '76 ƒ2250,-; Honda Accord type '79 ƒ4950,-. Tev. auto's te k. gevr. Ganzeweide 146, Heerlerheide.

Autobedrijf G. SIMONS biedt te koop aan o.a.: Ford Escort 1.1 Luxe Bravo blauwmet. april '83; Escort 1.3 luxe 5-drs. blauwmet. '81; Sierra 1.6 luxe 5-dr., zilver oktober '82; Fiesta 1.1 S brons '79; Capri 1.6 GL champagnemet. '78; BMW 315 blauw m. LPG '82; BMW 318 zwart type '80; BMW 318 oranje '78; Audi 100 GL 5S zilver, div. extra's; Opel Kadett 1.2S 3-drs., groen '82; Kadett 1.3 S special beige '80; Kadett 1.2 N geel type '78; Ascona 1.9 N luxe met. '79; Ascona 1.9 N luxe geel '77 automaat; Suzuki jeep oranje '80; Mercedes 200 creme '79 m. schuifd. Inruil en fin. mog. Eigen servicedienst, garantie. Autobedrijf G. Simons, Nieuwstr. 127, Hoensbroek, tel. 045-226829.

VW SCIROCCO GT bouwjaar 1979, zilvergrijs, radiocassette, alarminstallatie, veel extra's, km-st. 59.000, in nieuwstaat. Tel. 045-226829.

TOYOTA Corolla hardtop coupé 1300 '80; Toyota Corolla hardtop coupé 1300 '80; Toyota Corolla coupé 1200 '80; Toyota Corolla '81; Tercel 1300 '79. Garage Goossens, Pr. Hendrikln. 94-96, 6441 AC Brunssum, tel. 045-251953. **Rep. aan alle merken.** Inr. fin. Dealer van Toyota.

Weg. intrekking rijbewijs sportieve DATSUN 120Y Coupé 1977. Km-st. 61.000. i.z.g.st. en moet weg. ƒ2.650. Op de Heugde 70, Schaesberg. Tel. 045-324246.

Te k. CITROËN Fam. CX 2400, type '79, bj. '78. Pr. n.o.t.k. Tel. 045-472273.

T.k. PONTIAC Sunbird '79, sportv. etc. z.g.a.nw. ƒ6950,-; Pontiac Firebird Transam '77 ƒ4950,-; Buick Century duurste uitv., op gas ƒ5950,-; BMW 2800 autom. ƒ3950,-; Mazda 818 op gas met gesponen. Trekhaak ƒ2950,-; Opel Rekord 1900 ƒ950,-; Opel Rekord 1900 ƒ900,-. Hokant, Hoog. Holzstr. 91, Kerkrade.

BMW 1602 op gas '74, kl. beige. Pr. ƒ1550,-. 045-462783.

PEUGEOT GL type '79, in topcond. zuinig ƒ5850,-, nwe. banden, radio. 045-417122.

Te k. BMW 316 bj. '76, i.z.g.st. Vr.pr. ƒ5500,-. Tel. 045-421739.

Voor al uw AUTO-ONDERDELEN moet u zijn bij: autosloperij Rapie, tevens schade- en gebruikte auto's voor lage prijzen, tevens auto's te koop. Locht 70, Kerkrade-West. tel. 045-423423, 1 km v. grensovergang Locht.

TOYOTA Landcruiser, bwj. '75, vr.pr. ƒ8500,-. Julianastr. 16, Vaesrade. Na 18 u. 04406-14603.

Te k. OPEL Ascona 1.6, bwj. '76, nw. bndn., vr.pr. ƒ2650,-. Tel. 045-419304.

Te k. MITSUBISHI Galant GLX 2000 m. LPG, i.g.st. Tel. 045-725910.

SPANJE: Costa del Azahar te huur bung. en app. aan zee. Inl. 045-425961.

Te k. 6-pers. CARAVAN Hobby, met dubbel glas, kachel, voortent, ijskast, kachel, uitschuifb. antenne, draagbare tv. Pr. n.o.t.k. Tel. 045-255067.

Te k. FIAT-BUS 238 E m. dubb. cabine en laadbak bwj. '81, i.z.g.st. km.st. 39.000, bwj. nov. '80. T.e.a.b. Kardenbekerweg 26, Eygelshoven. Tel. 04405-1994.

Te k. TOURCARAVAN Astral met nieuwe voortent 4-4½ mtr. 045-212453.

Te h. 5-pers. CAMPERS met ANWB-huurcontr. Inl. 045-270904.

Te k. CARAVAN de Reu, 5-pers. Schroederstr. 37, Schaesberg.

Te k. VOUWWAGEN merk Trigano, pr.n.o.t.k. Hekeleweg 19, Ubach o. Worms. Tel. 045-310271.

Schout CARAVANING, dealer van De Reu, Graziella, toercaravans en Camplet vouwwagens. Ook nog enkele overjarige modellen, occasions met hoge korting. Julianastr. 5, Merkelbeek, 04492-1870.

Te k. CARAVAN, 3- à 4-pers., merk Rue, pr. ƒ1750,-. Boven De Wolfsweg 4, Heerlen (Zesweg).

Bromfietsen

Te k. gebr. ZUNDAPPS, Kreidlers, Yamaha Enduro, Puch Maxi. Tevens grote sort. gebr. onderdelen. Maasstr. 3, Beersdal-Hrl. Tel. 045-725309.

Te k. Tomos DAMES-BROMMER '81, z.g.a.n. Vr.pr. ƒ550,- (m. verz. + helm) 045-271461.

Te k. KREIDLER RMC veel chroom en extra's ƒ450,-. J. v.d. Vondelstr. 38, Heerlen, tel. 416342.

SULKY, 20-km-wagentje te k., t.e.a.b. (zond. rijbew.). Kaffebergweg 85, Kerkrade, tel. 453421.

T.k. YAMAHA FS 1, bj. '80, veel access., schijfr. en sterwiel. Tel. 045-454026. Na 17 uur.

Te k. VESPA Ciao, ƒ475,-. Tel. 045-225353.

Geld en goed

SPAARBRIEVEN, obligaties, aandelen en zilver. Inen verkoop. Beleggingsmogelijkh. tot 8,5%. Inl. Buro W&P, Stationstr. 9, Heerlen, tel. 045-712715/040-440455.

AUTOVERZEKERINGEN v.a. ƒ118,- p. jr. op basis van 75% no-claim. Inl. Zankenburo Asra, Wilhelminastr. 153, Hoensbroek. Tel. 045-225367.

BELASTINGEN. U kunt het invullen van uw T-formulier (teruggave) aan ons toevertrouwen. Schrijf kaartje aan: JMS, Postbus 820, 6130 AV Sittard.

Onderwijs

Type en STENO-EXAMENS maand september 90% geslaagden. Bij Instituut Waalfort B.V., Raadhuisplein 16, Heerlen, tel. 045-713717 en A. Battalaan 44, Maastricht, tel. 043-13639.

Nu ook in uw omgeving ƒ275,- voor een 2-daagse cursus **KUNSTHARSNAGELS**, ook voor het aanbrengen van kunstharsnagels verwijzen wij u graag door naar gediplomeerde manicuristes. Geïnteresseerd? Bel Studio Nail Art. Tel. 010-377555.

Knip- en NAAICURSUS v. beginners en gevorderden. ENSAD-modevakschool. A. Rocks-Havenith, Kampstr. 106A, Spekholzerheide, tel. 045-415881.

Landbouw

ONDERDELENBANK Schinnen. Tel. 04493-2715

De beste accu voor de laagste prijs. FRISSEN B.V., Valkenburg a.d. Geul, tel. 04406-40338.

Te k. gevr. 5-10 ha LANDBOUWGROND, pachtvrij, in omg. Hulsberg-Klimmen-Ransdaal-Ubachsberg. Br.o.nr. HK 256, Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Gevonden verloren

WEGGELOPEN Mechelse Herder (teef), 2 jr. oud. Lichtbruin. Tegen beloning terug te bezorgen. Kampstr. 59, Kerkrade-W. Tel. 420693.

Vakantie

Te huur + te koop SNEEUWBANDEN en sneeuwkettingen in alle maten. Autobanden Sampermans, Willemstr. 80 Heerlen. Tel. 045-725910.

Huwelijk kennismaking

Sl. JONGEMAN 31 jr. met g.betr. auto en woonruimte, zkt. kennism. m. lief, eenv. vrouw met foto o.no. HK 265 LD postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Nette serieuze jongeman 28 jr., is het alleen zijn moe, zkt. kennism. met een serieuze jonge VROUW, 20-30 jr., geen uitgaanstype. Wie schrijft me eens? Br. graag met foto o. no. HK 262 Limb. Dagblad Postbus 31,00 6401 DP Heerlen.

Jonge VROUW zoekt vriendin. Br.m.foto ret. o.nr. BR 485, L.D. Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Een goede relatie

wordt opgebouwd in vertrouwen. Hierbij kunnen wij u helpen. Vraag vrijblijvend inlichtingen voor persoonlijke bemiddeling.

Relatievorming Limburg

Erkend door de Raad van Toezicht. Mevr. Reulen, Heerlen, 045-412847. Mevr. A. Driessen, Maastricht, tel. 043-435231. Mevr. Beckers, Susteren, tel. 04499-1435. Mevr. Riley, Heythuizen, tel. 04749-3903. Voor schrift. inf. hoofdkant., Vestahof 41, Maastricht, 043-435231.

Stichting AKTIEF, erkend door de Raad van Toezicht voor het bemiddelen van een duurzame man/vrouwrelatie, heeft haar consulenten in Maastricht, mevr. Baileuix, 043-611563; Bingelrade, mevr. Paffen, 04492-1926; Nuth, mevr. Geurts, 045-244632; Neeritter, mevr. De Ligt, 04756-5826. Hoofdkantoor mevr. Seelen, 045-411501, Heerlerbaan 52a. Wij willen u graag helpen bij het zoeken naar een partner, belt u eens voor vrijblijvende informatie, eventueel huisbezoek.

Wed. boerin, 64 jr., zkt. kennism. met VRIEND of vriendin (agrariër) met auto. Br.o.no. HO 244 LD Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

Jonge vrouw 33 jr. lesbisch zkt. VRIENDIN voor een levens vaste vriendschap. Alle br. worden beantw. Br. o. no. HK 259 LD Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

NETTE vrouw, 58 jr., zkt. ser. kennismaking of vriendsch. met nette heer. Br.o.nr. H 0243 LD, Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

Nette rust. j.man, 21 jr. i.b.v. auto, zacht karakter, gen bartype z.k.m. SERIEUS meisje, om samen te ondernemen iets moois en blijvends op te bouwen. Geen avonturiersters. Br. ond. nr. SI 888 LD, Molenbeekstr. 5, 6131 EG Sittard.

Heer, WEDUWVROUW zkt. kennism. met nette heer, lt. 60-65 jr. All. ser. bedoel. Br.o.no. Ho. 236 LD Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

J.MAN 29 jr. (schuldl. gesch.) zkt. kennism. m. vrouw, 1 à 2 kind. g. bezw. Br. ond. nr. Ke 894 LD, Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

Contacten clubs

Vrijheid, blijheid en tevredenheid. **PARADISO** Bar, Brunssummerweg 158, UoW. Tel. 045-317032. Va. 14 u.

La **COMPARSA**, Vaesrade 37, gem. Nuth, tel. 045-241592, incl. verw. zwembad, solarium, sauna, prive. Geopend van 12 tot 20 uur. Bar van 20 tot 2 uur.

VANESSA en Nicole. Zeer discreet. Tel. 045-228738.

PRIVÉ Morela van ma. t/m za. v. 13 t/m 22 uur. Tel. 04490-23522.

Club **PARIS** ma. t/m vr. v.a. 14 uur, 4-pers. whirlpool, sauna, luxe baden, video en waterbedden. Provincialeweg-Noord 31a, Oirsbeek, tel. 04492-1873. Spec. kamer, SM.

CONTACTBURO Lucie voor relaxadressen van dames, boys enz. Tel. 04494-50921.

Privé **JANINE** van 12 tot 24 uur. Tel. 045-441909.

LINDA privé lief voor jong en oud. Tel. 045-228431.

MADSONCLUB voor de meest verwende gast!! Exclusiviteit is inclusief.

MADSONCLUB met een Frans plankje 045-454372, 'n belevenis voor u.

MADSONCLUB 14-4 uur. Sauna relaxing op niveau, Nieuwstr. 110, K'rade, 454372.

Nieuw geopend **PRIVÉ-CLUB** Grensstr. 23, Haanrade, tel. 045-461968.

NIEUW! Jolanda en Vicky, privé en escortservice voor dag en nacht. Tel. 045-722318.

ESCORT v. dames v. heren, heren v. dames, echtparen v. partnerruil en trio, ook privé. Dag. v. 10.00 tot 2.00 uur, tel. 045-228927.

MARION en Pamela, Markt 20, Schaesberg. Van 14 uur t/m 22 uur.

Leuk spontaan **MEISJE** gezocht v. privé. Goed verdienen, leeftijd geen bezw. Brieven o. nr. SB 802 LD, Fr. Erenslaan 4, 6371 GV Schaesberg.

Club **VILLA JASMIJN**. Vele nieuwe meisjes aanwezig! Woensdag jarretelledag! Topless op verzoek! Gereduceerde prijzen! Open van 15.00 tot 3.00 uur, zat. van 19.00 tot 2.00 uur, zondag gesloten. Roermondseweg 173, Weert, tel. 04950-1678.

Nieuwe **PRIVÉFLAT**. Bianca. Ook in weekend. Tel. 045-727731, tevens escort.

KATJA'S ecort. Goedkoop en discreet. Tel. 045-422564.

ESCORTSERVICE voor dag en nacht met leuke meisjes. Tel. 045-425579.

L'AVENTURA met vele nieuwe gezichten. Geop. 14-02 u., Amstenrade.

EVA uit de Kings club nu in L'Aventura te Amstenrade, 04492-4491.

MARGO met leuke meisjes, ma. t/m vr. van 11 tot 22 uur. 04494-52758.

Nieuw-nieuw-nieuw, zeer excl. **PRIVÉADRES**, geopend tegen norm. prijzen + gratis drankjes, met spiegelkamers, 100% discr. Leuke meisjes aanw. 045-462749.

PRIVÉHUIS in H'rath-Strass! Wir möchten Sie gerne verwöhnen, Claudia - Heidi - Angela - Marion. In Kürze bieten wir zusätzlich sauna - whirlpool - solarium - video- en filmstudio - excl. bar. Direkt an der Grenze - Herzogenrath-Strass. Im Strasserfeld 46, 09-49-2406-7407.

SONJA!!! Privé/Escort. Zeer knap. Goedkoop!!! Spec. prijs. Tel. 045-462749. Tev. ass. gevr.

PRIVÉ bij Claire en Sonja. Alles mogelijk, ook sm. Rijpere heren welkom. Tel. 045-444364.

Heren **GERDA** bezoekt u thuis, 100% discr. v.a. 18.00 uur, 045-325073.

ESCORTSERVICE voor charmant bezoek bij u thuis. Tel. 045-222802.

Bar **LA STRADA**, Pr. Hendriklaan 178, Brunssum. Tel. 045-254842. Dag. open v. 14.00 tot 02.00 uur.

CHANTAL ontvangt u privé, discreet, v.a. 13.00 uur. Tel. 04407-1403.

Wie zoekt kent de **ANGEL CLUB** niet, wie de Angel Club kent, zoekt niet. Kerkrade, tel. 045-425465.

MANUELA, Ellen en Angie, van 11 tot 1 uur. Privé en escort. Kerkrade, tel. 045-425465.

Voor gezellig bezoek betrouwbaar relaxen naar de **E-9-BAR**, 15 verschillende meisjes, kaars-Zuidamerikaans en striptease en vele andere shows. 2 leuke zangeressen aanwezig, separé met video sexfilms, speciaal ingerichte **SM-kamer**. ƒ2,- per consumptie. Gratis toegang voor middag of avond. Ontspanning en afspraken, die E-9-bar, Sanfortstr. 4, Thorn, tel. 04756-2077. Geopend maandag t/m vrijd. van 14.00 tot 2.00 uur. Langs de autoweg Weert-Maastricht direct afslag Grathem-Thorn-Wessem. Vanaf Maastricht afslag Grathem-Venlo-Ittervoort.

CLUB La Ferme, Lemmensstraat 73, Ingber, Gulpen, tel. 04450-3290. Geopend van 10.00 tot 2.00 uur 's nachts, zat. van 10 tot 18 uur. Weg Maastricht-Vaals, voorbij afslag Noorbeek richting Gulpen, 1e weg links, 1e boerderij rechts.

NIEUW! Nieuw! Privéadres, spiegelkamers + drankjes. Zeer knappe meisjes. 100% discr. Dag en nacht, ook 's weekends. Slakstr. 21, Bleijerheide. Tev. ass. gevr. Intern mog.

BICKY'S Club. Zeer discreet met de beste service. Neem de meeste speciaals. Agathagracht 3, Kerkrade-W. 045-421879.

SASKIA nieuw in Tiffany-club. Bel 045-321580.

TIFFANY met nieuwe meisjes voor tevredenheid. Schuimbad en video aanw. Tel. 045-321580.

ANGELIQUE, terug in de Tiffany-club. Tel. 045-321580. Tev. ass. gevr.

ESCORT voor een spontane meid. Bij u thuis of in hotel. Bel snel. **045-325100.**

Vanessa, Anita en Chantal, **ESCORTSERVICE** voor u thuis. 045-325242.

FALLON verwacht u heel discreet bij haar thuis, 045-726863.

ESCORTBEMIDD. j.paar zkt. 100% actieve bis. j.vrouw of meisje voor trio en vriendsch. Inl. v.a. 10 u., tel. 045-228927.

SM, speciaal ingerichte zolderkamer, 045-726863.

PRIVÉ. Onze nieuwe meisjes verwachten u graag heel discreet, incl. schuimbad, video en drankjes. 045-726863.

BEEK. Anja, Angelique en Pascal vervullen al uw wensen. Ook zat. en zond. Tel. 04402-74689.

TAMARA en Claudia ontvangen privé, ook escortservice. Tel. 043-431440.

BRIGITTE en Claudia ontvangen u, ook escortservice. Tel. 043-435259.

ESCORTSERVICE. Charmante jongedame aan huis of hotel. Tel. 045-225005.

Nog steeds op zoek? Bel **SUGERLANDESCORT**, alleen het beste is goed genoeg. Tel. 043-617295.

VIDEOCLUB 390: 04494-48933. Relaxen (en film), drankje gratis, charmante bediening. Nog assistente gevr.

LANDHUIS Sonnenhof nabij Aken v. paren. Zwembad, sauna, zonnebank, video. Wo./do./vr. van 15.00 uur. Zat. v. 19.00 uur. 09-49240271262.

Café-bar **IN DEN HOOK**, Kerkplein 27, Voerendaal, is geopend ma./vrijd. van 14.00 tot 2.00 uur. 045-750924.

DISCREET relaxen met video. Ook escort en SM. Tel. 04750-31624.

DONNA-CHRISTIEN speciaal voor oudere heren. Tel. 045-227734.

SULEICA en Sakyra. Discreet, tel. 045-227873.

Charmante **HOSTESSES** ontvangen en verwennen u in privé-club. Entree ƒ... met 2 gratis drankjes. Alle relaxmogelijkheden. Maastricht, Kapoenstr. 29. Tel. 043-18884.

SPECIALITEITENFILMS Stationstr. 31, Sittard. Eigen ruimte; meisje aanw.

043-623416. Bemiddeling en relaxen incl. film. Man. An vraagt assistente.

CONTACTBURO Limburg. Privé-adr. d.m.v. naaktfoto's. Gr. keuze. Ook v. privé. Kamerverhuur v.a. 23 uur. Rijksw. Zd. 178, Geleen. Tel. 04494-4689.

CONTACTBURO Yvonne bemidd. v. discr. adr. dames, inschr. mog. Tel. 045-425100.

MARISKA + vriendin Privé en Escort van 11 tot 23 uur. Tel. 045-462991.

NOENDA 10-22 u. 04492-4518 assistente gevr.

CLUB La Ferme, Lemmensstraat 73, Ingber, Gulpen, tel. 04450-3290. Geopend van 10.00 tot 2.00 uur 's nachts, zat. van 10 tot 18 uur. Weg Maastricht-Vaals, voorbij afslag Noorbeek richting Gulpen, 1e weg links, 1e boerderij rechts.

CONTACTBURO Limburg. Dames, boys, trio, partnerr., adressen. Heerlen, 045-225237.

Voor al uw **SPECIAAL** huur-videobanden, sexshop Passage Heerlen, Passage 15, tel. 045-717988.

Dringend **MEISJES** gevr. Intern mog. Halen en brengen vrij. Tel. 04743-2120. Goede verdiensten.

Deze week van 10-22 **SEXPARTY** met Kristel s.m.-party met Christel. Heren, heren komt op. Tel. 045-721759.

MOOI meisje „privé", 045-227542. Tevens escort, ook bezoekje waard!!

Hallo met **SYLVIA**. Privé, natuur, zacht en lief, 045-424255.

MAGDA ook voor rijpere heren. Tev. leuk meisje gevr. 045-229178.

Gastvrouwe **Nancy** met Rebecca, Sonja, Rosy v.a. 10.30 uur met video. Tel. 04494-54314.

PRIVÉ van 12 tot 22 uur. Tevens meisje gevr. 04499-3828.

Hallo heren. **PRIVÉ** en escort voor dag en nacht. Tel. 045-424987.

VIDEOCLUB Heerlen, nieuwe films en meisjes. Tel. 045-718067.

PRIVÉ, exclusief, spiegelkamer. Tel. 53846 of 04494-47339.

ESCORTSERVICE leuke jongedames bezoeken u thuis of in hotel. 04494-54209.

RELAXFILMCLUB Brunssum, Pr. Hendriklaan 312, entree ƒ10,-, geopend v.a. zat. van 14 tot 22 uur.

PRIVÉ. Onze nieuwe meisjes verwachten u graag heel discreet, incl. schuimbad, video en drankjes. 045-726863.

BEEK. Anja, Angelique en Pascal vervullen al uw wensen. Ook zat. en zond. Tel. 04402-74689.

Antiek

OPHEFFINGSUITVERKOOP, alles moet weg. Bronzen verlichting 10% en 25% korting. Giovanni B.V., Promenade 1, Brunssum.

1001 prachtige antieke STUKKEN vindt u te koop en te kijk en in onze 3000 m² grote collectie antieke kachels. Antiekhandel Wijshoff B.V., Amstenraderweg 9, centrum Hoensbroek, tel. 045-211976.

KABELCONGRES WAS GUNSTIGE WENDING

Meer duidelijkheid rond kabelexperiment nodig

door jan a. c. de klerk

HEERLEN – Een aantal aanbieders van diensten op het stuk van informatie en communicatie binnen het Limburgse kabelexperiment handhaaft klachten over gebrek aan informatie door de projectorganisatie in Maastricht en over te weinig wederzijdse contacten en trage en moeizame vooruitgang.

Anderen hebben hun mening de afgelopen weken – vooral na het in Maastricht op 12 januari gehouden 'tweewegkabelcongres' – ten gunste van de organisatie en het experiment herzien.

Het onderzoekbureau ACE-Resultants in Utrecht heeft onafhankelijk van de stichting kabel-experiment Zuid-Limburg de aanbieders van diensten op een aantal gebieden naar hun mening gevraagd.

Eerder was het bureau – wel op verzoek van de toenmalige 'stichting nieuwe diensten' – al eens betrokken bij het screenen van de organisaties en instellingen die Nederlands enige tweewegkabelnet willen gaan gebruiken.

„Het onderzoek heeft geen beeld opgeleverd om bij te gaan staan juichen. Dat hadden we tevoren ook niet verwacht. Hoewel er in een paar maand veel ten gunste van het experiment is veranderd", is de conclusie van ACE-Resultants in Utrecht.

Versnelling

Meer duidelijkheid zal volgens de ondervraagde aanbieders van diensten het experiment in een stroomversnelling kunnen brengen.

Toch is er tot nu toe lang niet stilgezeten. Aan de voorbereiding van hun deelname aan het experiment met tweewegverkeer via het kabelnet hebben de betrokken organisaties, bedrijven en instellingen samen al twaalf manjaren besteed.

Gebleken is dat vooral de non-profit-deelnemers meer ondersteuning nodig hebben.

Meer dan de helft van hen staat positief tegenover uitbreiding van het experiment tot andere gebieden. De regionale organisaties staan daar wel weer huiverig tegenover. Gevreesd wordt dat dat grotere financiële consequenties mee zal brengen.

Algemeen is het oordeel dat binnen de op til zijnde mogelijkheden elders de abonnee-tv van niet veel waarde meer zal zijn voor het Limburgse experiment.

Consument

Als andere nog bestaande knelpunten werden gesignaleerd:
- **de financiële haalbaarheid bij de consumenten en gebrek aan aandacht voor de gewenning;**
- **te weinig deskundigheid bij de bemanning van de projectorganisatie;**
- **te geringe ontwikkelingsbudgetten.**

Open Universiteit start 1 september

DEN HAAG – Minister Deetman van Onderwijs heeft het GPV-Kamerlid Schutten tijdens de behandeling van zijn begroting meegedeeld dat de Open Universiteit in elk geval per 1 september zal beginnen, ook als de Wet op de Open Universiteit dan nog niet in het Staatsblad zou zijn verschenen. In 1974 is ook de Rijksuniversiteit Limburg begonnen voordat de wettelijke grondslag daarvoor tot stand was gekomen.

Het CDA-Kamerlid Lansink kreeg te horen dat er rekening is gehouden met mogelijk tegenvallende opbrengsten aan collegegelden als gevolg van minder studenten dan is geraamd. Eventuele mindere inkomsten kunnen worden opgevangen door een evenredige vermindering van de variabele kosten.



● Het oude kasteel Wolfrath, waar Volvo 'sympathieke belangstelling' voor heeft.

AUTOFABRIEK LONKT NAAR MONUMENTAAL BUURGEBOUW

Kasteel Wolfrath visitekaartje Volvo?

door pierre rousseau

BORN – Volvo Car Born zegt 'sympathieke belangstelling' te hebben voor het oude kasteeltje Wolfrath, gelegen op aangrenzend terrein. Dit zegt een woordvoerder van Volvo naar aanleiding van geruchten dat de directie van Volvo plannen zou hebben om in het oude monumentale gebouwtje een bestuurscentrum te vestigen.

Het gebouw staat nu al enige tijd leeg, nadat eigenares baronesse De Loë verhuisd is naar bejaardenoord Vastrada in Susteren. Haar man jhr. mr. G. Ruys de Beerenbrouck overleed in maart het vorig jaar.

Volvo zegt dat er nog geen formele gesprekken over de aankoop zijn gevoerd. Het kasteel blijft voor de autofabriek echter een aanlokkelijke zaak omdat het op aangrenzend gebied ligt en dus mooi zou aansluiten bij het geheel. Wel zou het interieur enigszins aangepast moeten worden. Bovendien zal het gebouw steeds veel onderhoud blijven vragen, aldus de woordvoerder.

Het kasteel is van origine een middeleeuwse boerenhoeve. Pas in het begin van de 17de eeuw werd onder het geslacht Bentinck het gebouw uitgebreid tot het omgrachte torenkasteel zoals het vandaag nog bestaat. De kans moet groot worden geacht dat kasteel Wolfrath het monumentale visitekaartje van Volvo zal worden.

Tussen Luik en Maastricht

Alleen gebied voor industrie gereserveerd

DEN HAAG – Minister Winsemius van Ruimtelijke Ordening heeft de Tweede Kamer in antwoord op schriftelijke vragen van de PvdA-leden Hummel en Veldhoen meegedeeld dat nog niet bekend is welke industrieën er tussen Luik en Maastricht gevestigd zullen worden. Evenmin is bekend welke milieubelasting er het gevolg van zal zijn. Het gaat vooralsnog om een planologische reservering voor industrieën. Er zijn nog geen plannen er voor bepaalde soorten industrie gebruik van te maken.

Op initiatief van de minister is de planologische reservering aan de orde geweest in de commissie voor de Ruimtelijke Ordening van de Benelux. De Nederlandse delegatie heeft daar ingebracht dat in de planologische reservering een categorie-indeling naar milieubelasting ontbreekt. Nederland wil daarover tijdig overleg. De minister zal de Kamer op de hoogte houden van de ontwikkelingen.

Hondse bejegening....

door servé overhof

MAASTRICHT – Opa M., wonend in een Maastrichtse stadswijk, heeft op 78-jarige leeftijd zijn eerste aanvaring gehad met de politie, die hij zijn hele leven onvoorwaardelijk heeft gerespecteerd als autonome autoriteit, als stutse van Het Gezag en verzinnebeelding van dienstbetoon en behulpzaamheid. Dat laatste element in de visie van opa M. is dezer dagen enigermate op de proef gesteld tijdens een ontmoeting met een jonge wachtmeester der Rijkspolitie, surveillerend in een dorp aan de rand van Maastricht.

In dat dorp pleegt opa M. al jarenlang zijn daar wonende dochter en haar gezin elke week te bezoeken. Bij goed weer beleeft hij plezier aan een wandelingetje met de hond des huizes. Zo ook deze week. Met viervoeter Oscar gedisciplineerd aan de lijn wandelt hij door het dorpscentrum, genietend van de frisse vrieslucht. Plots zet Oscar een hogere versnelling in en trekt zijn begeleider mee naar een tuintje. Daar voltrekt zich dan een handeling waarvoor mensen zich plegen terug te trekken in een kleine betegelde ruimte.

Matig

Opa kan het haastwerk van Oscar maar matig waarderen, maar moet het in machteloosheid aanzien. Een auto remt af, een portier vliegt open en een jongeman met politiepet op loopt naar opa toe. „Woont u hier?", vraagt hij met ambtshalve geladen norsheid. De bejaarde man schrikt, weet van zijn jeugd af dat hij tegenover de politie niets dan de waarheid moet spreken en antwoordt: „Nee, mijnheer". „Dan zullen wij de mensen die hier wel wonen eens gaan vragen hoe zij daarover denken", luidt het wederwoord. Opa trilt op zijn benen en stamelt: „Ik kon de hond niet meer aan... Ik zal het wel opruimen..." De wachtmeester heeft intussen aangebeld, maar er blijkt niemand thuis te zijn. „Dan gaan we eens naar de buren", zegt hij.

In de tussentijd heeft een overbuur bemerkt dat er iets aan de hand is en zijn nieuwsgierigheid voert hem naar het tweetal met de hond. Opa ziet in de man een redder in de nood. „Kunt u me helpen aan een stuk karton of een krant?", vraagt hij. In optimale menslievendheid voldoet de man aan dat verzoek en keert terug met een krant. Achtenzeventigjarige opa zakt door de knieën en neemt de hondedrol op. Vurig hoopt hij dat het incident daarmee is gesloten, maar daarin vergist hij zich.

De politieman gaat naar het busje waarin een collega achter het stuur is blijven zitten en keert bij de burger terug met een boekje in de hand. Het beruchte boekje. „Naam en adres!..." luidt het op beveltoon. „Maar mijnheer, ik krijg toch zeker geen bekeuring .... Ik heb het niet kunnen verhinderen... Ik zorg wel dat die drol wegkomt". Het bevel wordt herhaald en opa, de sanitaire produktie van Oscar in de hand, moet zowaar zijn straatnaam spellen. Voor de eerste maal in zijn leven staat hij in het boekje van de politie, hij en ook zijn dochter, eigenares van Oscar.

„Voor deze keer zal ik het hierbij laten", zegt de politieman en maakt rechtsomkeert. Met knikkende knieën vervolgt ook opa M. zijn weg, Oscar naast zich, makker dan ooit. Thuisgekomen bij zijn dochter deponeert hij de drol in een vuilniszak en vertelt wat hem is overkomen. Ontdaan en beschaamd. „Het ergste vind ik nog dat ik ook jullie naam heb moeten noemen..."

Diezelfde dag heeft een meer ervaren en daardoor ook wijzer te achten collega van de jonge wachtmeester de familiegemoederen weten te kalmeren. Hij heeft toegelicht, dat opa formeel fout is geweest en in zekere zin de rol heeft vervuld van „medeplichtige". Strafbaar is hij echter niet.

De plaatselijke Algemene Politieverordening blijkt immers geen artikel te bevatten dat het deponeren van honde- uitwerpselen op voor voetgangers bestemde paden en terreinen verbiedt. Hetgeen betekent, dat opa M. alleen licht vermanend had toegesproken mogen worden zonder verplichting naam en adres op te geven.

„Het droppen van hondedrollen is en blijft voor vele mensen een vervelende zaak en daarom zou het goed zijn wanneer dat toch door middel van de APV verboden zou worden", filosofeert de opper in wiens bewakingsgebied bovenvermeld voorval heeft plaatsgevonden. Opa M. zal de laatste zijn die hem daarin wil tegenspreken. Hij gaat er volledig mee akkoord. Maar dan niet alleen de APV, maar ook bepaalde ambtsinstructies aanvullen! In de rubriek „Het omgaan met burgers"...

'Woveur neet 'ns get angesj?' te dol

Geleense vergissing

door theo pasing

GELEEN – De titel van het nieuwste stuk van toneelgroep Geleen geeft het al aan „Woveur neet 'ns get angesj?". Dat hebben de vele liefhebbers van het goede amateurtoneel, die woensdagavond naar de Hanenhof in Geleen waren getogen, geweten.

Toneelgroep Geleen altijd in staat om een degelijke acteerprestatie te leveren, deed het deze keer eens helemaal anders. Van het hoge spelniveau duikelde de groep naar het bonte avond-niveau, waarbij op een bijna tragische manier over het toneel gedold werd.

De aanvankelijke verbazing, die de toeschouwer bij dit „statische gedartel" overviel, werd na de pauze zelfs omgebogen in verbijstering. Gerenommeerde amateurtoneelspelers, die met het broekkruis tot op hun knieën of balancerend op een houten paard lachers probeerden te fokken en die die lachers ook van een gedeelte van het publiek kregen, werkten meer zielig dan komisch.

Het is een publiek geheim, dat toneelgroep Geleen door interne problemen niet optimaal kan functioneren.

Merkwaardig

Vandaar ook de merkwaardige samenstelling van de cast van „Woveur neet 'ns get angesj?". Men ziet er krachten als Frans Keulen en Wim Schutgens in de belangrijkste rollen. Twee acteurs, die tot voor kort niets met Geleen uit te staan hadden. Men ziet een regie van Jan van Heteren, die nog te „jong" is om de uitwerking van het dialekt in een blijspel te kunnen bevroeden.

De soepelheid van het dialekt maakt van grappige figuren heel snel overacterende komieken, die hun geloofwaardigheid verliezen. Het worden karikaturen, die heel menselijke teksten hanteren. En zoiets botst.

In „Woveur neet 'ns get angesj?", een dialektbewerking van een stuk van niemand minder dan Alan Ayckbourn door Jo Braeken, krijgt men alles te zien, behalve mensen, met als resultaat veel geblaat en weinig wol. De mensen komen niet tot leven en dus interesseert het ook niet echt wat ze te zeggen hebben. Het gaat over een dorpje, dat een historische optocht wil houden. Er wordt vergadert bij het leven – het hele stuk door –, er ontstaan twee kampen, die elkaar in een vreselijk gevecht ontmoeten.

De dolste climax en de grootste Geleense vergissing, die ik ooit heb gezien. Het valt voor Geleen te hopen, dat het snel weer heel anders gaat werken en dan aanknoopt aan de succesvolle toneelreeks, die door deze klucht tot staan is gekomen.

Aardgasvondst in Noordzee

DEN HELDER – De Nederlandse Aardolie Maatschappij heeft in de Noordzee een nieuwe aardgasvondst gedaan. Proefboringen hebben een produktiecapaciteit van in elk geval 2 miljoen m3 gas per dag vastgesteld. De aardgasbron werd gevonden op ongeveer 50 kilometer ten noordwesten van Den Helder, in blok L 13.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal: Trading places, a.l. dag 20.30 uur, za en zo 14.30, 19 en 21.30 uur, wo 14.30 en 20.30 uur.
Rivoli: Man, vrouw, kind, a.l. dag 20 uur (m.u.v.ma), za en zo 15.30, 19 en 21.30 uur, wo 15.30 en 20 uur. Clockwork Orange, 16 jr. ma 20 uur.
H 5: The day after, 16 jr. dag. 14.30 en 20.30 uur. Never say never again, 12 jr. dag. 14 en 20.15 uur. Blues Brothers, a.l. dag. 14 en 21 uur. Vrolijke Tiroler sexkliniek, 16 jr. dag. 13.45 en 20.45 uur. An officer and a gentleman, a.l. dag. 14.15 en 21.15 uur.
Passage: Carla, ik kom, 18 jr. dag. vanaf 14 uur doorlopend. Pornospionnen met gebloemde slipjes, 18 jr. do t.m zo 24 uur.
Inpoet: Luger, zo 20 uur.

UBACH OVER WORMS

Grand-theater: Cannibal Apocalypse, za 20 uur, zo 19 en 21 uur.

KERKRADE

Wijngrachttheater: Heidi, a.l. za 15 uur. Return of the Jedi, a.l. za en zo 17 uur. Gejaagd door de wind, 12 jr. za, zo en ma 20 uur.



H 5
„AN OFFICER AND A GENTLEMAN": een ontroerende Amerikaanse liefdesfilm uit 1982. In de hoofdrollen: **Richard Gere, Debra Winger, David Keith, Louis Gossett jr.** Regie: **Taylor Hackford.** Ondanks het feit, dat vrij onbekende mensen deze film hebben gemaakt is er een varrassend goede productie tot stand gekomen, die zelfs voor Oscarnominaties in aanmerking is gekomen. Niets is nagelaten om de toeschouwer „op fluweel" mee te voeren met de emoties van enkele jonge mensen, die aan het begin van een volwassen leven staan. Het is een positieve en eerlijke film. Een jongeman, Zack Mayo, heeft een beroerde jeugd achter de rug. Om uit de goot te blijven waagt hij een poging om bij de marine te komen. Daar ondergaat hij een stevige opleiding, waarbij zijn karakter door sergeant Foley, schitterend gespeeld door Louis Gossett jr., gevormd wordt. Zack heeft maar een doel voor ogen: zijn rang halen. Hier en daar is wat al te kwistig met sentimenten gestrooid, maar desalniettemin blijft het heel plezierig om naar te kijken. 12 jaar.
„THE BLUES BROTHERS": een schitterende Amerikaanse muzikale komedie uit 1980. In de hoofdrollen: **Dan Aykroyd, John Belusi, James Brown, Cab Calloway.** Regie: **John Landis.** De twee broers Jake en Elwood zijn „verlicht". Hun Godsopdracht luidt hun oude blues band weer nieuw leven in te blazen. Met het geld, dat zij met de band gaan verdienen, willen zij een weeshuis van de financiële ondergang redden. Voordat het zover is, wordt de kijker geconfronteerd met gigantische achtervolgingen. Alle leeftijden.

AUTOKINO
„BRUBAKER": een boeiende soms aangrijpende Amerikaanse speelfilm over het gevangeniswezen uit 1980. In de hoofdrollen: **Robert Redford, Yaphet Kotto, Jane Alexander, Murray Hamilton.** Regie: **Stuart Rosenberg.** De nieuw benoemde directeur van een gevangenisboerderij, Brubaker, speelt de rol van een gevangene om hun levensomstandigheden te leren kennen als hij de scepter gaat zwaaien. Nadat hij ontstellende ontdekkingen heeft gedaan probeert hij als direCteur hervormingen door te voeren, maar stoot daarbij op onwil bij de verantwoordelijken.
„THE KNOCK OUT COP": een amusante Italiaans/Duitse misdaadfilm uit 1977. In de hoofdrollen: **Bud Spencer, Werner Pochat, Enzo Cannavale.** Regie: **Steno.** Inspecteur Rizzo moet het opnemen tegen een misdaadsyndicaat, dat zich met drughandel en diamantsmokkel bezighoudt. Samen met collega Caputo weet hij de bende tot in Zuid-Afrika toe neer te slaan. Letterlijk en figuurlijk. Alle leeftijden.

RIVOLI
„MAN, VROUW, KIND": een Amerikaans melodrama uit 1982. In de hoofdrollen: **Martin Sheen, Blythe Danner, Craig T. Nelson, DAvid Hemmings.** Regie: **Dick Richards.** Het vredige gezinsleven van een Amerikaanse professor krijgt een dreun als blijkt dat hij tien jaar geleden in Frankrijk bij een vrouwelijke arts een kind heeft verwekt. De vrouw is overleden en hij neemt zijn onechtelijke zoon in het gezin op. Daaruit vloeien spanningen voort. Wie zich nog de „Love Story" van Segal herinnert kan in deze film dezelfde sentimenten verwachten. Alle leeftijden.
„CLOCKWORK ORANGE": een bijzondere toekomstparabel van Stanley Kubrick uit 1972. In de hoofdrollen: **Malcolm McDowell, Patrick Magee, Michael Bates, Warren Clarke.** Een jongeman is verliefd op Beethoven, drugs en sexuele geweldpleging. Hij belandt van de ene misdaad in de andere, doodt een vrouw, wordt gepakt en tot gevangenisstraf veroordeeld. Tijdens het uitzitten van zijn straf mag hij als proefkonijn dienen voor een nieuwe ontwenningskuur, waarbij hij met wreedheden wordt volgestopt om er van te „genezen". 16 jaar.

Verbinding tussen Hulsberg en Wijnandsrade

Aanleg fietspad kost zeven ton

NUTH – De gemeente Nuth heeft in samenwerking met provinciale waterstaat een plan ontwikkeld voor de aanleg van een rijwielpad langs de Kerstboompjesweg en Wijnandsraderweg. Die wegen liggen in het verlengde van elkaar. De weg vormt de verbindingsweg tussen Hulsberg en Wijnandsrade en wordt nogal intensief gebruikt door de schoolgaande jeugd.

Het plan voorziet in enkel fietspad voor het fiets- en bromfietsverkeer uit beide richtingen. De bedoeling is om aan de linkerzijde van de kerstboompjesweg richting Wijnandsrade een rijwielpad aan te leggen tot aan het punt waar de naam van de weg overgaat in Wijnandsraderweg. Volgens tekening begint het rijwielpad ter hoogte van de Panhuisweg. Bij de laatste bebouwing zal het rijwielpad aan de rechterzijde van de weg worden verder geleid richting Wijnandsrade. Dit houdt in dat een oversteekplaats voor de fietsers en bromfietsers noodzakelijk is. Aan het einde van het rijwielpad, in Wijnandsrade, staat een bouwwerk van de proefboerderij. Nog niet duidelijk is of het rijwielpad voor het gebouw eindigt of dat het om het bouwwerk heen zal worden geleid.

Het rijwielpad krijgt een breedte van drie meter. Met de aanleg is een bedrag gemoeid van zeven ton. Deze lasten zullen voor vijftig procent ten koste komen van de gemeente Nuth. Omdat de gemeente Nuth eerst nog andere prioriteiten stelt zal het rijwielpad worden opgenomen in de inversteringslijst voor 1985. Het bedrag van zeven ton is inclusief de nodige grondaankoop. Tussen de weg en het rijwielpad komt een groenstrook van twee meter. Aan de andere zijde wordt dan een nieuwe sloot aangelegd. De huidige bestaande sloot zal worden gedempt. Dit acht men noodzakelijk omdat vreest voor schade aan het rijwielpad veroorzaakt door de landbouwmachines.


● *Fluitist Emile Biessen*

Oud-Bernardijnen concerteren in de Stadsschouwburg

HEERLEN – Twee bekende oud Bernardinus leerlingen, namelijk de pianist Ed Gerits en de fluitist Emile Biessen, geven zondagmiddag in de Heerlense Stadsschouwburg een koffieconcert. Ed Gerits, vooral bekend als muziekredacteur van de R.O.Z., treedt regelmatig op als begeleider van Limburgse vocalisten en instrumentalisten, waaronder Ingrid Schmithüsen, Harrie Ries en John Bröcheler. Emile Biessen is al vanaf 1960 weg uit Limburg. Gedurende twintig jaar is hij als eerste fluitist verbonden aan het Radio Philharmonisch Orkest. Samen met zijn broer Harry, in 1968 overleden, vormde Emile Biessen een duo, dat in de zestiger jaren niet alleen in Limburg furore maakte, maar ook met veel succes op tournée ging naar Brussel, Parijs, Salzburg en Amerika. Bovendien was hij lid van het bekende Ardito Kwartet.

Momenteel is hij als hoofddocent fluit verbonden aan het conservatorium van Utrecht.Beide musici zijn binnenkort overigens ook op de plaat te beluisteren: Emile Biessen gaat een lanspeelplaat opnemen met composities voor fluit solo, waaronder het bekende „Embryon" van de Limburgse componist Jean Lambrechts, dat ook op het koffieconcert uitgevoerd wordt. Ed Gerits is van plan samen met de Limburgse trombonist Harry Ries alle trombone-sonates van Hindemith op de plaat te zetten.
Op het repertoire van het koffieconcert van zondag staan verder composities van Mozart, van Beethoven, Hindemith, Fauré en Roussel. De aanvang is 12.00 uur.


● *De gouden echtelieden uit Kaalheide.*

Gouden paar in Kaalheide

KERKRADE – Morgen herdenken Jules en Bertha Postma-Dautzenberg het heuglijk feit dat zij 50 jaar geleden in het huwelijksbootje stapten. Een en ander zal herdacht worden in een H. Mis die om 15 uur in de parochiekerk St. Jozef in Kaalheide wordt opgedragen. Na afloop krijgt eenieder gelegenheid het gouden paar te feliciteren tijdens een receptie in gemeenschapshuis D'r Jreets aan de Kaalheidersteenweg, en wel van 17.30 tot 19 uur.

Jules Postma werd op 23 juni 1909 in Heerlen geboren en zijn latere echtgenote Bertha in hetzelfde jaar op 19 november. Zij leerden elkaar kennen tijdens een dansles bij Degenkamp aan het eind van de twintigerjaren.

Na een viertal jaren verkering te hebben gehad, besloten zij hun verbinding te vereeuwigen.

In de beginjaren van hun huwelijk woonden zij in Heerlen, maar al sinds 22 jaar staat hun woonstee nu in Kaalheide. Uit het huwelijk kwamen twee dochters en die hebben al weer voor drie kleinkinderen gezorgd.
Mevrouw Postma maakt haar vrije tijd nuttig met haken, breien en borduren, terwijl haar man nu niets liever doet dan puzzelen, wandelen, schaken en televisie kijken. Voor Jules Postma aan zijn welverdiende rust begon te genieten, was hij zakenman, propagendist bij het begrafenisfonds en collectant in de parochiekerk. En niet in het minst had de EHBO zijn aandacht.

Generale repetitie fanfare Arensgenhout

HULSBERG – De fanafare St. Clemens uit Arensgenhout, die onder leiding van dirigent Anton Gelissen uit Schinveld, zondag deelneemt aan het landskampioenschap te Someren houdt vanavond om 20.30 uur in haar verenigingslokaal Packbiers de generale repetitie. De fanfare neemt deel aan het kampioenschap in de afdeling superieur.

Het concoursrepertoire van de fanfare bestaat uit de keuzewerken Der Dämon van Huber en Music for a Movie Picture van Vlak. Als verplichtwerk zal de fanfare Divertimento Festivo van Otto Ketting ten gehore brengen.

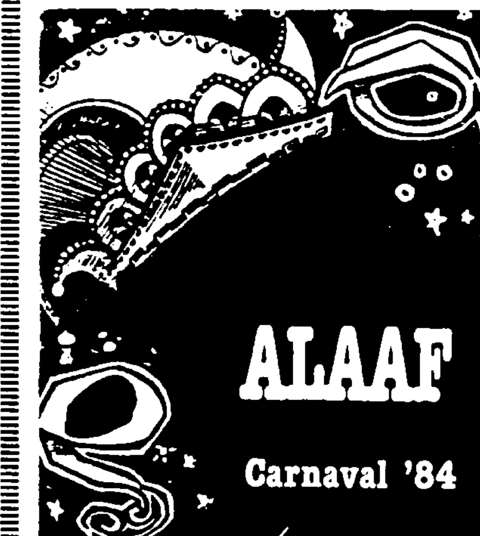
Het optreden van de fanfare is gepland om 18.00 uur. Om 14.45 uur zullen een viertal bussen met muzikanten en supporters naar Someren vertrekken.

Open dagen op twee scholen in Heerlen

HEERLEN – Morgen stellen de Hogere Technische School aan de Dr. Jaegersstraat 40 en de RK Biologische School aan de Heldevierlaan 12 toekomstige leerlingen en andere belangstellenden in de gelegenheid kennis te maken met de verschillende opleidingen.

De HTS is met ongeveer 1600 studenten en meer dan 100 docenten een van de grotere Hogere Technische Scholen in Nederland. Men kan kiezen uit zeven studierichtingen en tevens verzorgt men in de avonduren een aantal applicatiecursussen in het kader van het post-Hoger Beroepsonderwijs. In eerste instantie zijn zaterdag HAVO, VWO en MTO-leerlingen en hun ouders welkom maar ook ouders van HTS-studenten kunnen een kijkje komen nemen waar hun zoon of dochter studeert.
Docenten en leerlingen verzorgen in de laboratoria demonstraties terwijl de afdelingsvoorzitters studie-informatie verstrekken. Tussen 10 uur en 12 uur zijn speciale bijeenkomsten voor meisjes-leerlingen van HAVO-4 en VWO-5 met B-pakket. Dit in verband met het feit dat nog steeds veel meisjes met een B-pakket onvoldoende overwegen een HTS-studie te volgen.

Ook de Biologische school in Heerlen zet haar deuren wijd open. Deze school telt momenteel 800 leerlingen en is een goede basisopleiding voor vele andere beroepen dan de opleidingen in de zogenaamde 'groene sector'.
In de BSH kan men voor drie opleiding terecht: L.B.O.- L.A.S.afdeling, L.B.O. en I.L.O. afdeling en de Leerlingenstelsels (opleidingen voor bloemschikken en -binden en tuinaanleg en -onderhoud). Belangstellenden zijn zaterdag welkom tussen 10 en 14 uur. Om 10.15 uur, 11.30 uur en 12.30 uur zijn algemene inleidingen. Voorts worden demonstratielessen gegeven, er is informatie over en door de oudervereniging en er is gelegenheid tot het voeren van een persoonlijk gesprek.



Prinseproclamaite K.V. Burgerlust

EYGELSHOVEN – Zaterdag proclameert karnavalsvereniging Burgerlust in het Socio-projekt haar nieuwe prins. Aan het programma rond de proclamatie werken mee: het komisch zangtrio Die Drei, Burgerlust-ballet, trio Los Alegres, Richard Candell, Wiel Hendriks en het ballet de Reslege. De aanvang van het programma is 20 uur. De entree bedraagt f 8,50. Voor de muzikale omlijsting zorgt het orkest Cannonball. Voor de jeugd van Eygelshoven wordt zondag om 14 uur een carnavalsmCddag gehouden met het orkest Sir James, de Ome Joop Show, het Burgerlust-ballet, het jeugdballet en de jeugdprins. De entree bedraagt f 2,50.


● *Trio Los Alegres*

Broers De Schouwer volgen elkaar op

EIKENDERVELD – Afgelopen zaterdag werd in een bomvolle HKB-zaal de nieuwe heerser over het Eikenderveld geproclameerd. Na het aftreden van Prins John II (De Schouwer) werd tot grote verrassing van de ex-prins zijn broer Ben de Schouwer tot zijn opvolger gekozen. Prins Ben I zal zaterdag van 19.15 uur tot 20.30 uur recipiëren in café Göbbels aan de Laanderstraat 85.

Matheo I heerser bij de Zeemplekkesj

MERKELBEEK – De Zeemplekkesj kregen afgelopen weekeinde hun nieuwe prins in de persoon van Matheo Van der Sluys. Als Matheo I zal hij gaan regeren. Zondag recipieert de nieuwe prins tesamen met jeugdprins Manfred I (Lambrechts) van de Schneuzele van 11.11 uur tot 13.11 uur in De Henkhof.

Extra zitting C.V. de Wuif

RANSDAAL – Vanwege de overweldigende belangstelling van afgelopen zaterdag ziet de Wuif zich genoodzaakt het programma rondom de proclamatie nog eens te herhalen. Dit gebeurt zaterdag om 14 uur in zaal Coumans. Er treden op: het Cinderella-ballet, Little Ron, garde oud prinsen en de Ransdaalse Rauwelaire. Ook prins Frank I en prinses Ria zullen aanwezig zijn.

Prins Math II van Sjilvend Alaaf

SCHINVELD – Dit jaar wordt carnavalistisch Schinveld geregeerd door Prins Math II, in het dagelijkse leven Math Vinclair. Math II werd afgelopen weekend in zaal Veltrop geproclameerd. Hij heeft zijn nieuwe funktie zo goed verborgen weten te houden, dat zelfs zijn vrouw stomverbaasd stond toe te kijken toen hij zich als nieuwe prins ontpopte.


● *Prins Math II*

Roadsheren krijgen nieuwe heerser

HOENSBROEK – Zaterdag zal in de narrentempel Trianon aan de Hoofdstraat 125 de nieuwe heerser over het rijk van de Roadsheren worden geproclameerd. Eigen leden van de vereniging zullen zorgen voor een gevarieerd programma. Er is vrij entree.

Prinsenbal op de Heksenberg

HEKSENBERG – Zaterdag houdt carnavalsvereniging De Heymennekes haar prinsenbal ter ere van Prins Charel I en Jeugdprins Eddy I. Als gastverenigingen zijn aanwezig carnavalsvereniging de Batrave en carnavalsvereniging de Circusbülle. De avond die gehouden wordt in café Heymann aan de Roebroekweg 44 wordt muzikaal opgeluisterd door het orkest San Remo. De dansgroep De Suikerpopjes verzorgt een optreden.

Per Persoon

Veertig jaar bij het ABP

HEERLEN – Dinsdag 31 januari viert **J. van Rijn** uit Heerlen zijn 40-jarig ambtsjubileum bij het Algemeen Burgerlijk Pensioenfonds. In dit verband wordt hem een receptie aangeboden tussen 15.30 uur en 16.30 uur in het verzorgingscomplex op de eerste etage van het ABP. Van Rijn is werkzaam op de afdeling sociaal-medische zaken.

Afscheid bij ziekenzorg

BOCHOLTZ – Tijdens een bijeenkomst van de parochiële ziekenzorg Bocholtz namen **zuster Eemeritia** en mevrouw **Jaminon Kerstgens** afscheid als bestuurslid van die organisatie. Beiden hebben vele jaren voor de plaatselijke zieken gewerkt. Hiervoor mochten ze tijdens hun afscheid vele dankwoorden in ontvangst nemen.

Zilveren speld voor echtpaar

SIMPELVELD – Tijdens de jaarvergadering van de turn- en acrobatenclub Simpelveld werden **Annie en Hub Dritty-Kockelkoren** gehuldigd vanwege hun zilveren lidmaatschap. Voorzitter H. Hodinus huldigde zijn 'manusje van alles' en zijn damesleidster en bood hen de zilveren verenigingsspeld aan. Hun verdiensten werden extra onderstreept omdat ze van het bestuur van het Internationale Turnverband de zilveren bondsspeld kregen. De verenigingsspeld van verdiensten ontvingen de heren **P. Stalman** en **J. Maessen.**

Nol Lammeretz-orde manmoedig optreden

HEERLEN – De Heerlense Stadsschutterij Sint Sebastianus heeft tijdens het zondag gehouden patroonsfeest **Leon Holtus** onderscheiden met de 'Nol Lammeretz-orde voor zijn manmoedig optreden en behulpzaamheid voor de slachtoffers tijdens de ramp in Montfort. Tijdens hetzelfde patroonsfeest werden ook de zilveren leden **Jan Hanssen**, **Theo Hendriks** en **Martin Robben** en de koperen leden **Raymond Hendriks**, **Adri Collin** en **Rob de Vries** gehuldigd. **Stef Stalman** en **Alfons Leenen** fungeerden dit patroonfeest voor het eerst als twee robuust uitziende bielemannen.

Zilveren boekhouder

HEERLEN – **Vandaag** van vier tot zes uur is'er in de vergaderzaal van het De Weverziekenhuis in Heerlen gelegenheid tot het feliciteren van **H. Theunissen**, hoofd van de afdeling boekhouding. Niet alleen als hoofd boekhouding heeft de heer Theunissen zijn stempel gedrukt op het ziekenhuis, maar -en misschien wel vooral- ook als lid en voorzitter van de ondernemingsraad en van de sport- en ontspanningscommissie.

Regio kort

HEERLEN
● De KWJ en de Wereldwinkel organiseren vanavond om 20.30 uur in het KWJ-gebouw aan de Geleenstraat eenCreggae-avond tegen het racisme. Er worden twee videobanden vertoond en er is muziek te horen van o.a. Bob Marley The Congos, Dennis Brown, Dub en vele anderen. De entree bedraagt een gulden.
● De afdeling Oostelijke Mijnstreek van de JOVD houdt vanavond om 20.30 uur in het Pancratiushoes een forumdiscussie met als onderwerp de actuele politieke situatie in Nederland. Sprekers zijn de heren F. Dragstra, CPN-gemeenteraadslid in Heerlen, M. van Stralen, provinciaal statenlid en J. van Rey, Tweede Kamerlid.
● In Novazembla aan de Ganzeweide 211 treedt morgenavond om 20.30 uur de hard-rock groep Wolfhead op. De entree bedraagt f 2,50.
● Voor de leerlingen van klas 4, 5 en 6 van alle lagere scholen in Heerlen en Hoensbroek organiseren de Natuurverkenners Heerlen morgen een winterwandelpuzzeltocht. Gestart wordt tussen 10 en 12 uur. De tocht gaat door het Aambos en het centrum van Heerlen. Ouders en leerkrachten mogen meelopen. Voor de beste deelnemers zijn prijsjes ter beschikking.

HOENSBROEK
● In de aula van de muziekschool geven Monique Offermans en Gerald Wijnen, beiden eindexamenkandidaten piano akte B aan het Maastrichts Conservatorium, een piano-recital. Monique en Gerald zijn beiden afkomstig van de muziekschool in Hoensbroek waar hun piano-opleiding begon bij respectievelijk mevrouw T. Zaad-Arets en mevrouw Vrucht. Momenteel studeren zij af bij de Maastrichtse pianist Jean Franssen. Het concert begint om 19.30 uur en er worden werken gespeeld van Bach, van Beethoven, Brahms, Chopin en Strawinsky.
● De katholieke Technische School St. Joseph aan de Mgr. Nolenstraat 58 houdt morgen tussen 10 en 12.30 uur een open dag. Tijdens deze dag kunnen de bezoekers de leerlingen in de afdelingen bouw-, elektro-, auto- en mechanische techniek aan het werk zien aan tijdens een normaal lesprogramma. In de lokalen zijn diverse werkstukken tentoongesteld.
● De LRV Hoensbroek houdt morgenavond om 20.30 uur een ruitersbal voor alle ruiters en amazones uit Zuid-Limburg. Het bal heeft plaats in hotel Molenbron te Limbricht.

SCHIMMERT
● De Mavo 'Op de Bies' zet morgen van 10 tot 12 uur haar deuren voor iedereen open. Men kan deelnemen aan biologie-, natuur- en scheikundeproeven, men kan rekenkundige en wiskundige probleempjes oplossen en er is gelegenheid om kennis te maken met allerlei handenarbeidtechnieken.

WEEKEND-AGENDA

APOTHEKEN

HEERLEN. Apotheek Meezenbroek, Kasteellaan 70 ☎ 721344.
NIEUWENHAGEN-SCHAESBERG- UBACH OVER WORMS. Apotheek Lempers, Hoofdstraat Schaesberg ☎ 310777. Zaterdag 8.30 tot 18 uur geopend. Voor spoedgevallen dag en nacht geopend.
KERKRADE - EIJGELSHOVEN. Apotheek Schönefeld, Hoofdstraat 2, Kerkrade-Oost ☎ 452523.
BLEIJERHEIDE. Apotheek Bleijerheide, Bleijerheidestraat 52 460923. Zaterdag van 10.30 tot uur en zondag van 12 tot 13 uur van 18 tot 19 uur. Voor spoedgevallen dag en nacht geopend.
SIMPELVELD-BOCHOLTZ. Apotheek Voncken, Dr. Ottenstraat Simpelveld ☎ 441100. Zaterdag 11 tot 15 uur en van 22 tot 22.30 Zondag van 13.30 tot 15 uur en 22 tot 22.30 uur.
HOENSBROEK. Apotheek Janssens, Kouvenderstraat 90 ☎ 225 Voor spoedgevallen dag en nacht geopend.

GROENE KRUIS

HEERLEN. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag ☎ 713712.
BOCHOLTZ. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag ☎ 441500.
SIMPELVELD. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag ☎ 441587.
BRUNSSUM-SCHINVELD-JABEEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag ☎ 2528
HOENSBROEK-MERKELBEEK-BINGELRADE. Weekend-avonddienst voor spoedgevallen 212044, gezondheidscentrum 214821.
KERKRADE. Voor spoedgevallen is de dienstdoende verpleegkundige bereikbaar onder ☎ 452095.

ARTSEN

HEERLEN. Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen b.g.g. 712411.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.
KERKRADE-WEST. Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.
SCHIMMERT. Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.
KERKRADE-OOST. Tot zaterdagmiddag 12 uur eigen huisarts bellen. Daarna tot zondagmorgen 10 uur dokter Weverling, Hoofdstraat 4 452176. Van zondagmorgen maandagmorgen 8 uur dokter Limpens, St. Pieterstraat 67 ☎ 452630.
SIMPELVELD-BOCHOLTZ. Dokter Schijen, Schoolstraat 43, Bocholtz ☎ 441236. Van vrijdag 18 uur tot zondag 24 uur.
SCHAESBERG. Van zaterdag 0. tot 24.00 uur Dr. Pieck, Pasweg 97 313322 en van zondag 0.00 uur 24.00 uur eveneens Dr. Pieck.
UBACH over WORMS-NIEUWENHAGEN. Van zaterdag 12 tot zondag 24 uur dokter Jongschaap, Nieuwenhagerstraat 76, Ubach over Worms ☎ 315349.
VOERENDAAL. Dokter Panhuysen, Raadhuisplein 4 ☎ 751322.

TANDARTSEN

HEERLEN-HULSBERG-VOERENDAAL. Tandarts Scuric, Kerkraderweg 40 ☎ 423535. Spreekuur van 11 tot 12 uur.
KERKRADE-UBACH OVER WORMS-SCHAESBERG-NIEUWENHAGEN-EIJGELSHOVEN. Tandarts Dautzenberg, Peschbeemdenstraat 20, Kerkrade ☎ 4577 Spreekuur van 11.30 tot 12 uur en van 17 tot 17.30 uur.
SIMPELVELD-BOCHOLTZ-GULPEN-VAALS-WIJLRE-WITTEM. Tandarts Rijksen, Vaalshagerweg 14, Vaals ☎ 04454-2607. Spreekuur van 12.30 tot 13 uur.
BRUNSSUM-SCHINVELD-NUTH-HOENSBROEK-SCHINNEN. Tandarts Kortenbach, A gen Water 20, Schinveld ☎ 250313. Spreekuur van 11.30 tot 12 uur en van 17.30 tot 18 uur.

SOS-HULPDIENST

HULPDIENST SOS, dag en nacht bereikbaar ☎ 719999.
Acute hulppost Welterhof Heerlen 24 uur bereikbaar ☎ 718180.
Patiënten gezondheidszorg Hoensbroek–Noord kunnen dag en nacht bellen ☎ 214821.

Roda JC-manager Hans Coerver: „Dolle situatie"

Zestien weken geen voetbal!

door harry muré

KERKRADE – Nederland wordt komende zomer opgescheept met een monsterlijk lang voetballoos tijdperk. Op 13 mei eindigt de competitie. De aftrap voor het nieuwe seizoen is pas op 1 september. Dat betekent drieëneenhalve maand ofwel zestien weken geen competitievoetbal. Die abnormaal lange periode van non-activiteit plaatst de meeste clubs voor gigantische problemen. Roda JC-manager Hans Coerver ziet de bui al hangen: „In de wintermaanden zit je met een overvol programma, terwijl je de hele zomer niets om handen hebt. Eigenlijk een dolle situatie."

KNVB-competitieleider Huijbregts kwam een jaar geleden op de proppen met het idee van een supervroeg einde, respectievelijk superlaat begin van de competities, omdat hij er vanuit ging dat Nederland zich zou plaatsen voor de eindronden van het EK voetbal in Frankrijk. Die vlieger ging niet op en de clubs zitten nu met de gebakken peren.

Volgens Hans Coerver was er best een andere formule mogelijk geweest. „Voor de grote clubs is de overbrugging van de lange zomer geen probleem. Ajax, Feyenoord en PSV werken een reeks lucratieve buitenlandse toernooien af." Met andere woorden: EK of niet, de 'grote drie' van het Nederlands voetbal zijn sowieso gebaat bij een lange zomerpauze. Hans Coerver: „We hebben binnenkort een gesprek met de KNVB. Er is toegezegd dat wij meer inbreng krijgen.

Aan die late competitiestart op 1 september valt niet meer te tornen. De competitieleider had het programma zeker kunnen wijzigen, maar dat had dan in een eerder stadium moeten gebeuren."

De winterstop blijkt weer eens een winterstrop. Dat probleem is zo oud als Methusalem. Hans Coerver: „Maar meer voetbal in de zomer is niet zonder meer de beste oplossing. Zeker niet dit jaar, want nu zit je met het Europees kampioenschap en de Olympische Spelen."

Overigens is de situatie voor Fortuna Sittard en Roda JC niet zo somber. De twee Limburgse eredivisieclubs hoeven geen drie maanden met de armen over elkaar te zitten. Beide ploegen hebben ingeschreven voor de Intertotocompetitie. Dat zijn zes wedstrijden in juli. Aan de hand van de competitiestand per 15 april wordt bepaald of Fortuna en Roda inderdaad in aanmerking komen voor de Intertoto-reeks. In augustus volgt het toernooi om de DSM Limburcup. Hans Coerver: „Daarnaast hebben we nog een aantal andere verplichtingen, zoals een wedstrijd tegen Bayer Leverkusen."

Bovendien is het de bedoeling dat Roda JC dit jaar een trainingskamp in het buitenland betrekt.

Voor carnavalszondag 4 maart is de inhaalwedstrijd Excelsior-Roda JC vastgesteld. Roda JC maakt daar, hoe gek het ook klinkt, geen punt van. Hans Coerver: „Die datum is nu eenmaal gereserveerd als inhaaldag. Dus voetballen wij.

De spelers kunnen altijd nog maandag en dinsdag carnaval vieren."



● *Roda-manager Hans Coerver: „Wij voetballen met carnaval. Natuurlijk!"*

FOTO: WIM FRIJNS

Vele jaren medewerker L.D.

Sportjournalist Jan Cornand overleden

GENT – Na een slepende ziekte overleed in het ziekenhuis van Gent de Belgische sportjournalist Jan Cornand. Hij bereikte de leeftijd van 63 jaar.

Tientallen jaren maakte Jan Cornand deel uit van de redactie van het in Gent verschijnend dagblad Het Volk. Geruime tijd, totdat hij vanwege zijn ziekte niet meer kon werken, is hij óók medewerker geweest van het Limburgs Dagblad.
Jan Cornand was een journalist die in de sport veel méér zag dan alleen de prestatie. Hij was kritisch en mild. Het paste geheel bij zijn optreden dat joviaal en kenmerkend was voor zijn karakter. Bij Jan Cornand stond de mens in de sport centraal. Hoewel hij zijn beroepsbezigheden had in vele takken van sport, was Jan Cornand, op de eerste plaats wieler-journalist. Hij had bij Het Volk de leiding over deze rubriek. Geen wedstrijd van betekenis of Jan Cornand was er. Hij volgde het peloton in klassiekers, kampioenschappen en etappewedstrijden; hij was present op de baan en in de cycle-cross. Hoewel hij - uiteraard - als verslaggever in de Tour de France opdook, was vooral Italië het wielerland waarin Jan Cornand vaak vertoefde. Twintig keer volgde hij de Giro d'Italia!
Over zijn belevenissen in de wereld van de wielersport schreef hij verschillende boeken. Hij was bovendien een journalist die in de biljartsport een grote naam had.

WV.

Volleybalwinst

AMSTELVEEN – De damesvolleybalploeg van AMVJ bereikte de halve finale van de nationale bekerstrijd via een 3-0 overwinning op Set Up'65. Setstanden 15-10, 15-10 en 15-7.

Vijftig landen in Winterspelen

LAUSANNE – Een record van vijftig landen heeft ingeschreven voor de veertiende Olympische Winterspelen die 8 februari in Serajevo worden geopend.

Cram revalideert

HAMILTON – Wereldkampioen op de 1500 meter Steve Cram revalideert in Nieuw-Zeeland van een slepende knieblessure. De 23-jarige Brit maakte in Hamilton zijn rentree en eindigde ontspannen lopend als achtste in 3 minuten en 42,43 seconden. Winnaar Peter Elliot (Gr.Br.) in 3.38,13.

Beerendonk trainer van Limburgia

BRUNSSUM – Met ingang van het nieuwe voetbalseizoen wordt Leo Beerendonk trainer van hoofdklasser Limburgia. Hij volgt in Brunssum Karel Bauling op. Het betreft een eenjarig contract met een optie van eveneens een jaar.

● Jan Morsing, die in het recente verleden o.a. FCVVV en Heracles onder zijn hoede had, wordt trainer van hoofdklasser Quick uit Oldenzaal.

● Vrijwel zeker wordt de Engelse ex-international Bobby Latchford (33) de nieuwe spits, in de plaats van Ruud Geels, bij NAC.

● Excelsior heeft Cees Spaans, die uitkwam in het C-elftal van Feyenoord, voor de rest van het seizoen overgenomen.

● Bij tweede klasser Leonidas uit Maastricht stapt over enkele maanden trainer Rousch op.

● De FIFA heeft voor 1985 in China een wereldtitelstrijd voor nationale ploegen van spelers tot 16 jaar op het programma gezet.

Lendl en McEnroe bij laatste acht

PHILADELPHIA – John McEnroe en Ivan Lendl hebben zich geplaatst voor de kwartfinales van de strijd om de open Amerikaanse indoortennistitel. Eerstgenoemde versloeg Fleming met 6-4 en 6-2; Lendl klopte in ruim anderhalf uur de Zweed Simonsson met 6-3 en 6-0.



● *Bernd Schuster kletst te veel.*

PSV wil investeren, maar Barcelona-ster is te duur

Schuster loopt tegen de lamp

door huub paulissen

EINDHOVEN – PSV lijkt zijn vleugels uit de slaan in heel Europa. Bernd Schuster van Barcelona, Glenn Hoddle van Tottenham Hotspur en Pierre Janssen van Thor Waterschei; de Eindhovense club aast volgens speculaties in vrijwel elk land op een topper. Manager Kees Ploegsma is over de internationale dadendrang van PSV erg kort: „Het is prettig te horen dat PSV met allerlei vedetten in verband wordt gebracht; leuke publiciteit ook. Feit is echter dat wij momenteel met geen enkele speler onderhandelen, zeker niet met jongens als Schuster en Hoddle, die wij van zijn levensdagen niet kunnen betalen".

De relatie PSV-Schuster is door de Duitser zelf in het nieuws gebracht. Hij liet deze week weten dat de Eindhovenaren vier miljoen Mark voor hem hebben geboden. Bernd Schuster wil aan het eind van het seizoen met alle geweld Barcelona verlaten. De middenvelder is aangewezen als de schuldige voor de matige prestaties van 'Barça' en dat pikt hij niet langer. Dat het dreigement van Schuster - om Barcelona te verlaten ondanks een contract dat hem tot 1988 bindt - serieus moet worden genomen, blijkt wel uit het feit dat hij de bouw van zijn kapitale villa in de buurt van de metropool al in december liet stilleggen.

Manager Ploegsma van PSV wijst de beweringen van Schuster van de hand met: „Die man kletst de laatste tijd wel erg veel".
Ploegsma is er als de kippen bij om te bevestigen dat PSV opnieuw een gooi naar de top doet.

„Wij hebben ons in de voorbije jaren erg rustig gehouden op de transfermarkt. Het aantrekken van Glenn Hysen en Hans van Breukelen (aan het eind van het seizoen, red.) laat al zien, dat PSV weer geld wil uittrekken voor goede voetballers. Wij hebben een elftal voor ogen, dat los van Hysen en Van Breukelen nog op één of twee plaatsen moet worden verbeterd. Bovenaan onze verlanglijst staat een aanvaller met klasse, zodat trainer Jan Reker met Thoresen en Koolhof eindelijk met drie spitsen kan voetballen. Het moet een team worden, waarmee wij vooruit kunnen. Wie weet naar de Europese top, maar in ieder geval aan de top in Nederland", zegt Kees Ploegsma.

De PSV-manager maakt zich trouwens niet druk over de geluiden vanuit Engeland, dat de extroverte manager van Nottingham Forest, Brian Clough, wil terugkomen op zijn besluit om Van Breukelen te verkopen. „Brian Clough heeft daar spijt van gekregen, omdat Van Breukelen iedere wedstrijd staat te schitteren. Wij hebben een goede neus gehad door hem zo snel mogelijk te contracteren. Alles staat zwart op wit en alle partijen hebben hun handtekening gezet.

Dat PSV, ondanks de speurtocht naar een aanvaller, nauw in verband wordt gebracht met een aantal gerenommeerde middenvelders, is niet opzienbarend. Anderlecht wil Arie Haan inlijven als assistent van trainer Van Himst. Ploegsma daarover: „Arie Haan is transfervrij en wij kunnen hem niet hinderen als hij weg wil. Vooralsnog is mij daar niets van bekend. Wij willen Haan niet kwijt en zullen binnenkort met hem aan tafel gaan zitten over een mogelijke contractverlenging. Dan horen wij wat hij zelf wil".

Kortsjnoi slaat aanval van Beljavski af

Schaaktopper onbeslist

WIJK AAN ZEE – Viktor Kortsjnoi heeft de aanval van Aleksander Beljavski op zijn leidende positie in het Hoogovensschaaktoernooi afgeslagen. Het duel in de elfde ronde tussen de koploper en zijn naaste concurrent eindigde na 45 zetten in remise. Daardoor behield Kortsjnoi met nog twee ronden te spelen zijn minimale voorsprong van een half punt.

Kortsjnoi moet achtereenvolgens nog aantreden tegen Andersson en (zondag in de slotronde) tegen Van der Sterren; Beljavski krijgt nog twee Nederlanders (Van der Wiel en Ree) tegenover zich.

Vertraging

Het treffen tussen Beljavski en Kortsjnoi begon 25 minuten later dan de bedoeling was. Al die tijd was „Viktor de Verschrikkelijke" gewoon „Viktor de Afwezige". Zou de ex-Rus op zijn beurt een boycotactie zijn begonnen nu zijn vroegere landgenoten van hoger hand toestemming hebben gekregen wel tegen hem te spelen?
De waarheid was prozaischer. Besneeuwde straten en een verlaten taxi hielden Kortsjnoi vast in het ziekenhuis van Heemskerk waar hij deze week al eerder een bezoek heeft gebracht. Rond het beginuur meldde hij telefonisch zijn malheure aan arbiter constant Orbaan, die terstond de wel aanwezige Beljavski informeerde.

Klok

„Als hij erom vraagt, wil ik de klok wel stilzetten", opperde de Sowjetburger behulpzaam. Maar dat had Kortsjnoi niet gedaan en dat deed hij ook niet toen hij uiteindelijk met hoed en open jas het podium van de sporthal van Wijk aan Zee beklom. Hij plofte op zijn stoel, deed een zet en drukte de voortdurend lopende klok in.

Overgang

Een uur of drie later had hij het verschil in tijd al weer goed gemaakt, wat niet wegnam dat hij aan het einde van het vijfde uur in hevige tijdnood geraakte. Beljavski overigens niet minder. Dat had te maken met de gecompliceerdheid van de stelling. Het duo waagde zich aan de Nimzo-Indier en wel aan de speelwijze die Euwe destijds betitelde als de normaal-variant.

In de overgang naar het middenspel speelde Kortsjnoi het zo scherp dat hij er een pion bij in schoot. Beljavski schiep zich kansen, maar inmiddels had ook hij zoveel tijd verbruikt dat hij in het laatste uur zich gedwongen zag de kwaliteit te geven.

Hoewel Kortsjnoi zich bij de analyse nogal ergerde over zijn veertigste zet, bleek de zwarte positie niet dusdanig aangetast dat Beljavski met recht en zegen een winstpoging kon maken. Na nog vier zetten te hebben gedaan, berustte ook de Rus in de deling van een punt.

Uitslagen

De uitslagen van de elfde ronde:
Adorjan (Hon)-Ligterink (Ned) 1/2 - 1/2; Toekmakov (Sov)-Sosonko (Ned) 1/2 - 1/2; Miles (GB)-Hübner (Wdld) 1-0; Nikolic (Joe)-Ree (Ned) 1-0;Torre (Fhi)-Van der Wiel (Ned) 1/2 - 1/2; beljavski (Sov)-Kortsjnoi (Zwi) 1/2 - 1/2; Andersson (Zwe)- Van der Sterren (Ned) 1/2 -1/2.
De stand:
1. Kortsjnoi 8 1/2 punt; 2. Beljavski 8 p.; 3. Nikolic 6 1/2 p.; 4. Miles, Van der Wiel en Andersson 6 p.; 7. Hubner en Ree 5 1/2 p.; 9. Adorjan, Sosonko en Toekmakov 5 p.; 12. Ligterink en Torre 3 1/2 p.; 14. Van der Sterren 3 p.



● *Vier biljart-vedetten, vlak vóór de Europese titelstrijd bandstoten in Franeker. V.l.n.r. Van der Smissen, Bongers, Dielis en Ceulemans.*

Europees kampioenschap bandstoten

Routine wordt op de proef gesteld

FRANEKER – De drie beste biljarters van de wereld, in volgorde van reputatie Raymond Ceulemans, Ludo Dielis en Christ van der Smissen, brengen een schat van ervaring in bij de strijd om het 32e kampioenschap van Europa in het bandstoten. In Franeker zal de routine van het gelouterde trio zwaar op de proef worden gesteld. Voor het eerst, en waarschijnlijk ook voor het laatst in de biljarthistorie, wordt het Europees kampioenschap in deze spelsoort betwist via het set-systeem.

Korter

De kortere lengte van de partijen (2 x 75 caramboles in plaats van de gebruikelijke tweehonderd punten) levert ongekende buitenkansen op voor spelers van lager niveau. Christ van der Smissen ondervond dat in de eerste ronde nog het pijnlijkst. In de eerste set, tegen de oude Oostenrijkse driebanden-specialist Johann Scherz kende de Brabander bij de stand 60-36 in zijn voordeel wat tegenslag. Goed uitgevoerde verzamelstoten brachten de ballen twee keer op rij aan de korte band. Die onmogelijke positie brak het ritme van Van der Smissen even. Scherz kwam met kleine reeksen echter snel dichterbij en achterhaalde zijn haperende tegenstrever in de dertiende beurt (72-75).
In de tweede set werkte de drievoudig Europees kampioen in deze specialiteit zich over de tegenslag van de setnederlaag heen en liet Scherz ruim achter zich: 75-22.

Geen misstap

Ludo Dielis, Europees en wereldkampioen, bleef een misstap à la Van der Smissen bespaard, omdat zijn Deense tegenstander Thogersen geen enkele kwaliteit in het bandstoten kon aantonen. Het geknoei van Dielis in de eerste set was echter rijp voor een afstraffing.
Zijn landgenoot Raymond Ceulemans gebruikte zijn eerste partij tegen de onbetekende Spanjaard Esteve voor de gewenning aan de trage tafels. In de tweede set demarreerde Esteve echter via een serie van 38 naar een ruime voorsprong (43-12), die door de gezette Belgische biljartmatador nog juist rechtgezet kon worden: 54-75.

Voorsprong

Jos Bongers, de tweede Nederlander in het Friese toernooi, was de enige speler, die de eerste dag zonder aanpassingsproblemen bleef. De Nijmegenaar nam resoluut een voorsprong in groep C door de WestduitserWildforster met dikke cijfers te verslaan. Terwijl niemand van de concurrentie in de eerste ronde de moyennegrens van tien doorbrak, bleef Bongers zelfs boven de twintig: 21.42.

SPORT IN DE OOSTELIJKE MIJNSTREEK

Turnveteraan nog dagelijks in de weer met 'zijn' club

Wiel Sterk: stuwende kracht achter KDV

van onze verslaggever

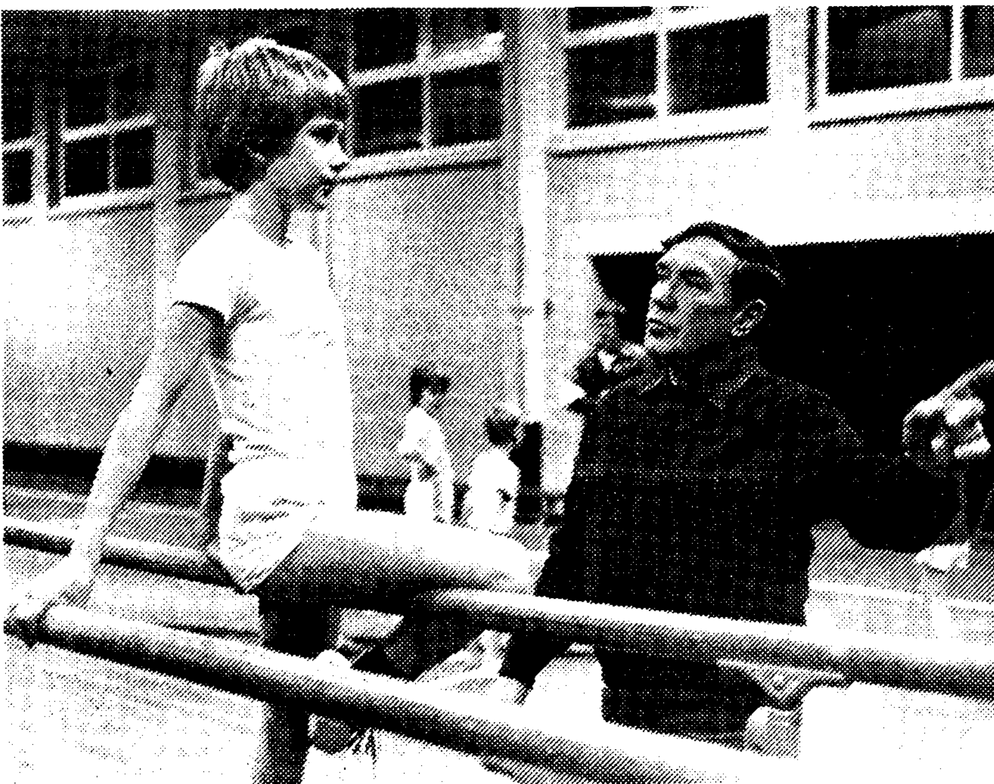
KERKRADE - Van Wiel Sterk, de huidige hoofdtrainer van de turnvereniging Kracht door Volharding (KDV), werd al eens schertsend opgemerkt: „Als hij er niet was, bestond de club al lang niet meer". Deze opmerking snijdt ongetwijfeld nog steeds hout. Al jaren is Wiel Sterk de stuwende kracht achter zijn KDV en onder zijn (bege)leiding werden vele successen geboekt. Eigenlijk is de naam Sterk al sinds de oprichting onafscheidelijk verweven met KDV, dat op 15 oktober 1906 officieel bestaansrecht kreeg en werd gehuisvest in lokaal Bosch.

Een van de oprichters was Johann Sterk. Onder zijn bezielende leiding groeide KDV naar een grote, bloeiende turnvereniging. „In 1932 werd de club lid van de katholieke Nederlandse gymnastiekbond en dat luidde een grote ommezwaai in, omdat er meer op toestellen werd geturnd", vertelt Wiel Sterk, die op zeventienjarige leeftijd reeds hulptrainer werd bij KDV. „In 1938 heb ik nog gepleit voor een damesafdeling en die is er toen ook gekomen. Helaas trok de oorlog een forse streep door onze rekening. Na de oorlog zijn we door het nulpunt moeten vertrekken, maar binnen de korste keren konden we weer aan de slag".

„Een van de hoogtepunten binnen de vereniging was het Zilveren Brugtoernooi in 1947", herinnert de 61-jarige Wiel zich, die in de voetsporen van zijn vader was getreden. Zijn lijfspreuk 'Geen woorden maar daden' typeert nog steeds zijn karakter. Ofschoon Wiel als turner redelijk veel succes oogste, blijft hij bescheiden en rept hij liever niet over de triomfen.

Als trainer en leider geniet Wiel Sterk nog steeds een hoog aanzien in de Nederlandse turnwereld. Vrijwel dagelijks is hij uren te vinden in de sporthal van de meisjesschool op Bleyerheide. Turnen is een levensfilosie voor hem geworden. Hij staat er mee op en gaat er mee naar bed. „Ik kan me nog goed aan de successen van mijn pupillen herinneren", zegt Wiel Sterk. „Er waren zelfs jongens en meisjes die een landstitel in de wacht sleepten. Natuurlijk heb ik niet altijd de gehele begeleiding op me kunnen nemen. Daarin werd ik dan ook ondersteund door de heer grove en mijn zoon John".

Hoogtepunten in de lange historie van de turnvereniging KDV waren ongetwijfeld de prestaties van P. Mulkens en M. Aalmans bij de heren en José Flecken en J. Hamers bij de dames. „Ik heb het ook altijd leuk gevonden om invitatiewedstrijden te organiseren", aldus Sterk. „Er namen niet alleen Duitsers, Portugezen en Japanners deel maar ook leden van de KNGV en dat was voor Nederlandse begrippen een unicum".



● *Wiel Sterk, een van de pijlers waarop de turnvereniging KDV is gebouwd, geeft enkele aanwijzingen aan een van zijn jeugdige pupillen.* Foto: THEO GIJZEN

Worstelen

HEERLEN - Zaterdagavond staat in de sporthal aan de Terborchstraat in Brunssum de worstelderby op het programma tussen Excelsior Brunssum en Prins Hendrik Heerlen. Aanvang 20.00 uur. De drie Simson Schaesberg-teams treden in Den Haag aan tegen Simson KDO.

Basketbal

BRUNSSUM - In de sporthal Brunssum-Noord vindt zaterdag een basketbaltoernooi plaats voor jeugdleden van Brunssum Eagles. Dit naar aanleiding van het afscheid van STK-functionaris Hub Hulsen. Het toernooi begint om 11.00 uur. In de kantine wordt tenslotte om 14.00 uur afscheid genomen van Hub Hulsen.

Toernooien

HEELEN - Vandaag, morgen en overmorgen staat de sporthal Varenbeuk in Heerlen in het teken van een groots zaalvoetbaltoernooi. Voor de organisatie tekent de vereniging CSVT. Het toernooi begint om alle dagen om 10.00 uur. Maandag vindt in dezelfde sporthal een volleybaltoernooi plaats van de vereniging VC Taverno. Aanvang: 9.00 uur.

Volleybal

HEERLEN - Zaterdag ontvangen de volleyballers van Geevers koploper Longa'59 om 14.45 uur in sporthal Baneberg in Schaesberg. Deherenreserves nemen het dan op tegen SEC, terwijl om 17.00 uur de hoofdmacht tegen Broleco en dames 2 contra Halco in actie komen. Het Nieuwenhaagse SDO is om 17.00 uur gastheer van Were DI. Daarvoor werken de dames hun derby tegen BSV af (15.00 uur). In de sporthal Rumpen van Brunssum komt om 15.45 uur BSV binnen de lijnen tegen Hamilton 2.

Dressuur

VAESRADE - De LRV Oeloven uit Sittard houdt zondag in de manege Lecheval in Vaesrade dressuurwedstrijden. De aanvang van het evenement is om 10.00 uur. Aan de start verschijnen ruiters en amazones uit de kring Sittard.

Heerlense globetrotter: „Altijd droom geweest om Amerika te spelen"

Mark Brandsma: basketbalcowboy

Van onze basketbalmedewerker MARCEL JOOSTEN

HEERLEN - Het is nu bijna drie jaar geleden dat de basketbalvereniging Braggarts uit Heerlen een van haar talenten zag vertrekken. Geen vertrek naar een andere vereniging, maar een sprong over de grote plas naar het land waar het basketbal nog steeds een volkssport is. De 23-jarige Mark Brandsma, lengte 2.10 m, leeft nu met zijn Amerikaanse vrouw Maxcien in het land van olie en de Ewings: Texas.

Als student Engels aan de Pan American University in het uiterste zuiden van Texas heeft hij het natuurlijk niet zo gemakkelijk; maar de geweldige ervaringen en de passie voor de basketbalsport vergoeden veel.

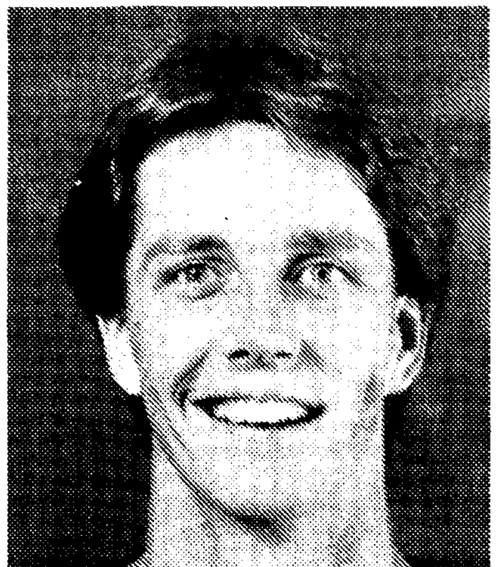
Brandsma: „Het is altijd al een jongensdroom van me geweest om ooit in Amerika te kunnen gaan basketballen. De sterke competitie, sterkste spelers en de beste organisatie ter wereld. Wat wil je als speler dan nog meer?"

"Dutch" Brandsma, zoals hij door zijn medespelers wordt genoemd, geniet nu met volle teugen van de populariteit die hij als enige Europese speler heeft verworven. Tijdens een televisieshow mocht hij aan duizenden Texanen uitleggen wat o.a. het verschil was tussen Nederlands en Amerikaans basketbal.

Brandsma: „Een klein voorbeeld. Door een enkelblessure kon ik drie weken niet trainen waardoor ik welgeteld 21 trainingen moest missen. In Nederland zou ik er misschien acht hebben gemist. Zijn coach Lon Kruger is zeer tevreden over de inzet en talenten van de Heerlenaar, niet alleen wat het basketbal betreft, maar ook vooral om zijn uitstekende studieresultaten. Zijn Engels is dan ook beduidend beter dan het taaltje dat de Texanen plegen te spreken.

Pan American speelt in de NCAA (National Collegiate Athletic Association), een competitie die als een van de sterkste geldt in het Amerikaanse collegegebeuren. Drie seizoenen geleden wonnen de BRONCS (bijnaam van de Uni) zelfs van Indiana (66-60), het team dat destijds kampioen van Amerika werd. Deze wedstrijd werd gespeeld op Hawaii, terwijl men 8 dagen later en 9000 km verderop weer moest aantreden tegen North Carolina.

Brandsma: „Het is inderdaad tijdens de 4 maanden dat de competitie duurt alleen maar reizen, studeren en spelen. De ene dag in Arizona terwijl je twee dagen later moet aantreden in Louisiana waar 25.000 mensen de tribunes bevolken." Helaas moest "Dutch" deze wedstrijd, die de overigens live op TV was te zien, missen door die hardnekkige enkelblessure. Ooit hoopt hij echter weer eens samen met zijn broer Frank in hetzelfde team bij Braggarts uit te kunnen komen. Het is alleen de vraag of Dutch Brandsma niet een maatje te groot is geworden voor zijn vroegere medespelers.



● *Mark Brandsma maakte de overstap van Braggerts naar Pan American en speelt momenteel voor een groot publiek, waarbij hij beter bekend is als Dutch Brandsma.*

Zondag in bossen van Rolduc

Karel Lismont start in 20ste Abdij-cross

KERKRADE – De Belgische marathoncrack Karel Lismont is zondag 29 januari present tijdens de twintigste uitgave van de internationale Abdij-cross te Kerkrade-Rolduc. Lismont won deze cross in de bosrijke omgeving van de eeuwenoude Abdij van Rolduc voor het laatst in 1977. Of hij dit maal weer de eindzege in de wacht sleept, hangt af van de vorm van zijn tegenstanders zoals de Westduitsers Rudie Hiller (Sindelfingen), Peter Fliegen (ASV Köln) en Jürgen Hüsemann, winnaar van de mid-wintermarathon vorig jaar in Apeldoorn.

De start van de heren- en veteranenrace is 's middags om half drie en gaat over zeven ronden, totaal 8.400 meter. Bij de dames, die om kwart voor twee van start gaan voor hun 3.600 meter is de Westduitse Ines Maiwald (Bayer Uerdingen) favoriet. Samen met haar clubgenote Martina Heyer, vorig jaar derde, en de Amsterdamse Carolien Lucas (Sagitta) zal deze atlete zeker in de voorste gelederen terug te vinden zijn.

De wedstrijden beginnen om 11 uur met twee trimlopen voor jongens en meisjes tot en met 12 jaar over een afstand van 1200 meter en voor jongens en meisjes van 13 tot en met 18 jaar over 2400 meter. In beide kategorieën zijn scholenbekers te winnen en iedereen ontvangt een herinnering. Na een reeks lopen voor de KNAU-jeugd, begint om 12.45 uur het hoofdprogramma.

Middenafstand

Interessant is ook de 2400 meter voor sprinters, technische mensen en middenafstandlopers. De start van deze loop om 14.15 uur. Tenslotte wordt deze jubileumloop om 15 uur afgesloten met de grote trimloop voor iedereen vanaf 19 jaar over 4800 meter. Voor meer inlichtingen en aanmeldingen kan men terecht bij Mieke Faeessen, Pannenberg 57, Hoensbroek, ☎ 045-219543. Inschrijven tot een half uur voor aanvang van de loop is mogelijk.

Hoensbroekse club wordt door pech achtervolgd

Mariarade: kop op!

Van onze medewerker WILLY WINGEN

HOENSBROEK - In de vierde klasse D is de situatie voor het Hoensbroekse Mariarade verre van rooskleurig te noemen. De ploeg van de op het einde van dit seizoen scheidende oefenmeester John Wolters, neemt een zeer bescheiden voorlaatste plaats in, met slechts twee punten voorsprong op Havantia. Daarbij dient nog opgemerkt te worden, dat Mariarade ook nog een wedstrijd meer gespeeld heeft. Reden om de toekomst dus somber in te zien?

„Nee," zegt John Wolters,„we moeten de toekomst niet al te zwart zien. Ik blijf met de jongens naar boven kijken en de zaken optimistisch aanzien. Win je een wedstrijd, dan stijg je direct een aantal plaatsen." Als oorzaak voor de mindere prestaties tot nu toe, haalt Wolters een aantal zaken aan, die volgens hem danig invloed hebben gehad. „ We hebben een aantal langdurige blessures gehad, die voor de ploeg fataal zijn geweest. Verder verliezen we nota bene de belangrijke wedstrijd tegen Havantia door...maar liefst drie eigen doelpunten."

amateurs **d**oor dik en dun

Ter ondersteuning van de factor pech valt op dat moment tijdens een oefenwedstrijd tegen Kaspora het licht uit, waardoor het gehele Mariaradecomplex in het duister wordt gehuld. „Dat is nu wat ik bedoel," zegt secretaris Basten. „In de competitie komt die pech ook voor. In oefenwedstrijden scoren we er lustig op los, maar zodra het ernst wordt lukt het niet meer. Kansen worden genoeg gecreëerd, maar het laatste en beslissende tikje ontbreekt.

Kijk naar de wedstrijd tegen Bunde. Maar liefst acht loepzuivere kansen hebben we gehad, maar we wisten er slechts twee te verzilveren. Een echte spitsspeler ontbreekt, terwijl we toch Wout de Bruin in de ploeg hebben, die bij Kaspora goed was voor vijftien doelpunten per seizoen, en nu nog niet een keer het net wist te vinden. Ook Willy Theunissen - bij de jeugd zeker dertig doelpunten per seizoen - hapert nu."

Natuurlijk kun je wel alles trachten te verbloemen achter de factor pech, maar een realist zal ook moeten zien, dat in het huidige voetbal concentratie en motivatie vereisten zijn. „ Ik hoef mijn spelers niet iedere keer zonodig te motiveren. In deze klasse spelen we erg veel derby's, waardoor de spelers vanzelf gemotiveerd raken," stelt John Wolters.

Toch heerst er bij Mariarade een behoorlijke dosis optimisme. Men is beslist niet bang voor het verdere verloop van de competitie. Volgens voorzitter Theunissen is er erg veel sfeer binnen de vereniging. „Geen groot verloop, en degenen die weg gaan, komen na verloop van tijd vanzelf weer terug."



● *John Wolters voor de manschappen die hij aan het einde van het seizoen zal verlaten.* Foto: Theo Gijzen



● *In het clublokaal De Bergbok doden de Huls-spelers de tijd met tafelvoetbal.* Foto: Theo Gijzen

Kampioenschap zou bekroning van jubileum betekenen

Huls weer op de berg

Van onze medewerker HENK SPORKEN

SIMPELVELD - Was VV Huls enkele jaren geleden op sterven na dood, sinds de komst van trainer Jeu Brouns en een reorganisatie binnen het bestuur in 1981, spelen de blauwwitten een steeds grotere rol binnen de Simpelveldse gemeenschap. Voorzitter Loozen is blij met deze ontwikkeling. „Dit is vooral het werk van onze trainer. Hij heeft niet alleen het voetbalpeil verbeterd, maar er ook voor gezorgd dat de vereniging een betere naam heeft verworven binnen de gemeenschap. We worden als club steeds meer geaccepteerd en gerespecteerd met als gevolg dat de jeugdafdeling enorm is gegroeid".

Eerste elftalspeler en tevens hoofdjeugdleider Barth (40) vult met gepaste trots aan: „We hebben nu zes jeugdteams met elf leiders. Behalve voetbal bieden we de jongens ook talrijke andere activiteiten hetgeen blijkbaar aanslaat. Wat de prestaties betreft ben ik tevreden. In het A-team zitten zeker vijf spelers met toekomstmogelijkheden voor het eerste elftal".

Het hoofdteam van Huls staat momenteel fier aan kop in de 3e klasse I van de afdeling Limburg. Uit het aantal tegendoelpunten (slechts drie) blijkt dat de verdediging, met keeper Leon Dautzenberg, Jacob Bremen, Michel van Loo, Jan Heuts en Hans Schaaks enorm sterk is. Voeg daarbij de 28 gescoorde doelpunten en de stand op de ranglijst is verklaard. In deze linie speelt naast de snelle vleugelspitsen onze teruggetrokken spits Marcel Hendrikx een belangrijke rol", verklaart Loozen die dit als volgt toelicht: „Marcel verdeelt het spel zeer goed en scoort zelf ook regelmatig."

De Huls-voorzitter vindt het wel zonde dat momenteel slechts een keer per week getraind kan worden. „De rest van de tijd doden we maar met tafelvoetbal. Er komt echter gelukkig verandering in. Binnenkort krijgen we de beschikking over een oefenhoek met verlichting en dan is alle leed geleden. Een mooi geschenk ter gelegenheid van ons verrtig jarig jubileum dat we in mei hopen te vieren met een kampioenschap".

Inhaalprogramma amateurs

Hoofdklasse C
Rood Wit - Voerendaal
Hapert - Venray
EHC - Caesar
Longa - Wilhelmina

Eerste klasse F
Megacles - Maasbracht
RKONS - Roermond
Panningen - Almania
SVN - Heerlen

Tweede klasse A
Eijsden - Sweijkh. Boys
Leonidas - Haslou

Tweede klasse B
SVM - Born
Veritas - Stormvogels
Obbicht - Volharding

Derde klasse A
RKVVL - Schimmert
SC Caberg - RVU
De Ster - Willem I
RKVCL - Standaard

Derde klasse B
Hopel - Vaesrade
Groene Ster - Heksenberg
Laura - Bekkerveld
Miranda - Heerlen Sport

Vierde klasse B
Gulpen - Zwart Wit '19
SV Berg '68 - Rapid
Nijswiller - Sportclub '25
Klimmania - Vijlen
Simpelveld - Hulsberg

Vierde klasse C
RKHBS - RKTSV
Schinveld - Weltania
Coriovallum - Heilust

Vierde klasse D
Havantia - Treebeek
Mariarade - Schinnen

Geblesseerde MVV-verdediger hoopt op afgelasting 'topper'

Linders in duel met de weergoden

door huub paulissen

MAASTRICHT/STEIN – MVV'er Hans Linders begint zich meer en meer te ontplooien als 'mooi-weervoetballer'. Als gevolg van (te) korte spieren in de bovenbenen heeft de blonde rechtsback maar voor één 'aanvaller' angst: Koning Winter. Afgelopen zaterdag tegen Heracles liet die hem voor de derde keer in zijn Maastrichtse periode in de kou staan. Een verkeerde spier in het linkerbovenbeen houdt hem zeker zondag in de topper tegen FC Twente aan de kant.

„Het is om moedeloos van te worden. Sinds ik bij MVV ben heb ik er last van; vroeger bij Caesar en Urmond nooit iets van gemerkt. Natuurlijk worden de spieren bij MVV veel zwaarder belast en daardoor spelen mijn erg korte spieren op. Zaterdag ging 't vermoedelijk mis, omdat de wedstrijd in de tweede helft enkele malen moest worden onderbroken. Je probeert dan wel in beweging te blijven, maar toch is dat anders. Gelukkig ziet het er ditmaal beter uit dan de vorige keren, toen ik zelfs twee maanden uit de running ben geweest. Waarschijnlijk ben ik volgende week tegen Den Haag weer van de partij", reageert de Steindenaar.

Honing

Hans Linders probeert zijn 'achillespees' zo goed mogelijk te beschermen, echter zonder veel succes. „Ik heb mij in het Radboudziekenhuis in Nijmegen laten onderzoeken. De arts gaf mij het advies, veel honing in de koffie, de thee en de melk te doen. Ik houd me daar al geruime tijd aan, maar het wordt er nauwelijks beter op. Tegen Heracles had ik tijdens de wedstrijd een trainingsbroek aan om de spieren warm te houden.

Zonder resultaat. Ik voetbal ook vaker met een bandage. Maar je voelt je pas echt in je element als je puur natuur kunt spelen. Het beste zou ik dus in het warme Spanje kunnen spelen", lacht de verdediger van MVV.

Absolute rust luidt deze week het devies voor Linders, nadat hij gisteren een poging tot trainen moest staken. Maandag kan hij de looptraining hervatten. Het duel tussen de nummers één en twee in de eerste divisie gaat daardoor aan zijn neus voorbije en dat zit de blonde goed dwars: „Twente, daar heb ik me al enige tijd op gespitst. Ik mag het eigenlijk niet hardop denken, maar misschien dat de weergoden mij ditmaal gunstig gestemd zijn en de wedstrijd wordt afgelast".

● De tuchtcommissie van de KNVB heeft de behandeling van de tijdelijke staking van het duel MVV-Heracles, afgelopen zaterdag als gevolg van het werpen van stenen door MVV-supporters, aangehouden.



● *Hans Linders (rechts): „Ik zou misschien beter in Spanje kunnen spelen".* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN.

Verlies Sittardia

SITTARD – Sittardia verloor gisteravond in de laatste minuut van het vriendschappelijk zaalhandbalduel met 20-21 van Tsjechische Dubnica.

Creuwels blijft bij Sweikhuizer Boys

SWEIKHUIZEN – Martin Creuwels zal ook het volgende seizoen als trainer fungeren van tweedeklasser Sweikhuizer Boys. Het wordt het vijfde jaar van Creuwels bij deze voetbalvereniging.

Oefenvoetbal

Limburgia-Heerlen Sport, afgelast.

Voorzitter Moonen stapt op bij EHC

HOENSBROEK – Hendrik Moonen legt aan het eind van dit seizoen zijn functie van voorzitter van de Hoensbroekse hoofdklasser EHC neer. Als hoofdmotief voert de ex-Limburgia voetballer aan: „Tijdgebrek". Hij verheelt echter niet dat ook andere redenen hebben bijgedrgen tot zijn besluitvorming.

Moonen ambieert in de toekomst geen nieuwe bestuursfunctie meer bij EHC. Hij bekleedde de functie van EHC-praeses twee jaar. Volgende week zal EHC praten met trainer Jan Druijts. De verwachting is dat beide partijen op het einde van het seizoen uit elkaar gaan.

Beenhakker: nee tegen Volendam

VOLENDAM – Trainer Leo Beenhakker wordt bij Volendam niet de opvolger van Cor van der hart. De oefenmeester van het Spaanse Real Zaragozza kreeg vorige week een lucratief aanbod van sponsor Nike van de Noordhollandse club, maar vond de periode aan bedenktijd die hij kreeg te kort om zijn handtekening te zetten.

Westeuropese schaatsenrijdsters kansloos tegen Oostblok

Realisme aan vooravond WK

DEVENTER – Ria Visser en Yvonne van Gennip hebben onlangs overwogen een grote advertentie in de krant te plaatsen met hun smeekbede: „Welk bedrijf zet ons op de loonlijst, zodat wij topsport kunnen bedrijven".

Het was scherts uit berusting. In het damesschaatsen is het Oostblok zo zeer de boventoon gaan voeren, dat rijdsters uit het westen op voorhand kansloos zijn. Dat was twee weken geleden bij de Europese kampioenschappen in Alma Ata, waar overigens de allerbesten niet startten, het geval. Het vervolg op wereldniveau, het komend weekeinde in het Deventer ijsselstadion, zal wellicht geen ander beeld te zien geven.

Hollands realisme sierde gisteren op een geïmproviseerde bijeenkomst het Oranjekwartet Ria Visser, Yvonne van Gennip, Thea Limbach en de van een nierbekkenontsteking herstelde Marieke Stam, hetgeen niet wilde zeggen dat er zaterdag en zondag niet geknokt zal worden.

Lijken

„Pas over onze lijken zullen we ons gewonnen geven", riep coach Tjaard Kloosterboer, die zich verder uitputte in stellingen dat het Oostblok nog jaren een voorsprong zou houden.

„Ik wil niet over doping spreken zonder daar het bewijs van te hebben. Er is nu eenmaal een enorm verschil in het systeem, waarin gewerkt moet worden. In het oostblok is de trainingsintensiteit veel groter, omdat er voortdurend medische begeleiding aanwezig is".

Positie

In Nederland staat de maatschappelijke positie voorop bij amateursporters. Landskampioene Ria Visser stelde nuchter: „Ik moet eten, drinken en wonen. Daar moet ik zelf voor zorgen, dat wordt niet voor me gedaan zoals in Oost-Duitsland. Een maatschappelijke loopbaan opbouwen en ook nog presteren, dat kan haast niet. Vandaar, dat Yvonne en ik op een idee van die advertentie kwamen. Zouden we ergens op de loonlijst staan en ons alleen op het schaatsen kunnen concentreren, dan hadden we pas een reële kans de achterstand op het Oostblok in te lopen".

Voorlopig - en misschien wel voor altijd - neemt Nederland wat het damesschaatsen betreft genoegen met een plaats op het tweede plan. In Deventer zijn er vijftien medailles te verdelen. Drie per nummer en drie voor het eindklassement.

„Het zal al mooi zijn als een keer iemand van ons een van die vijftien plakken af mag komen halen", zei Kloosterboer.



● *Wim Jennen.*

Ben van Erp brengt sterk team op de been

Gazelle startklaar

Van onze sportredactie

DIEREN – Niet alleen kwantitatief maar ook kwalitatief is Gazelle een van de sterkste amateur-wielerteams in Nederland. Onder leiding van de Brabander Ben van Erp („het wordt mijn zeventiende seizoen als chef d'equipe") werkt de ploeg, waarvan Vredestein cosponsor is, weer een internationaal programma af.

In eigen land is de formatie – waarvan gisteren de presentatie plaatsvond – uiteraard in Olympia's Ronde en alle andere belangrijke een- of meerdaagse wedstrijden present. Op de Franse wegen gaat de formatie ondermeer aan de slag in de Tour de l'Oire et Cher, Ruban Granitier Breton en het Lenteciterium, waaraan ook alle Franse profploegen deelnemen. Gazelle trekt ook naar Amerika. Daar wordt deelgenomen aan de Coors Classic. Vanaf 18 februari wordt aan de Catalaanse kust het nieuwe seizoen voorbereid.

Profs

Ben van Erp heeft in de loop der jaren diverse renners „afgeleverd" bij de profs, o.a. Theo de Rooy, Gerard Veldscholten, Jac van Meer, Leon Nevels, Fons van Katwijk en Martin Venix.

„Zoals de situatie thans is ziet het er trouwens naar uit dat ik volgend jaar of anders toch zeker in 1986 met een profploeg voor de dag kom", aldus Ben van Erp. „En het zal beslist geen team zijn van tweede of derde garnituur. Er komt geen budget à la Panasonic aan te pas, maar toch wel een bedrag van om en nabij één miljoen gulden".

Achttien

De Gazelle-formatie bestaat dit jaar uit de navolgende 18 amateurs: Wim Jennen, Van Poppel, Nico Verhoeven, Breukink, Moons, Slendebroek, Corne Heeren, Mackay, Kolkhuis-Tanke, Erwin Martens, Ad van der Poel, Groen, Elshof, Pothuis, Harmelink, Hoondert, Moorman en Albert Jansen.

Olympisch viertal Fortuna oké

Van onze sportredactie

SITTARD – De vier Olympische Fortunezen Van Gerven, Maessen, Suvrijn en Koevermans hebben in de wedstrijd in Pisa tegen het Olympisch team van Italië (2-2) geen averij opgelopen. Dat betekent dat Frans Körver zijn elftal voor de thuiswedstrijd tegen Feyenoord intact kan laten en dat Fortuna kan vasthouden aan de uitgestippelde taktiek, die gericht is op het uitschakelen van de aanspeelpunten Brard, Houtman en Gullit.

De opstelling van Fortuna Sittard: Van Gerven, Maessen, Hoyer, Van de Berg, Suvrijn, Evers, Bux, Koevermans, Van Well, Smeets, Ruys. De kans op het doorgaan van de wedstrijd is reëel. Het terrein in De Baandert lag er gisteren goed bij.



● *Diana Holum, de vrouw achter de toenmalige schaatssuccessen van Eric Heiden, is in Deventer aangekomen met de Amerikaanse WK-rijdsters. Zij wordt begroet door de Nederlandse coach Tjeerd Kloosterboer.*

Diana is weer terug

DEVENTER – Met de Amerikaanse rijdsters Mary Doctor, Nancy Swider en Jane Goldman streek trainer/coach Diana Holum in deventer neer. De Olympische kampioene op de 1500 meter in Sapporo 1972 was de vrouw achter het succes van Eric Heiden.

Na Lake Placid 1980, waar het Amerikaanse schaatsfenomeen vijf keer goud won, trad mét de kampioen ook de vrouwelijke coach terug. „De druk op ons was toen zo groot, dat ik blij was eruit te kunnen stappen".

Drie jaar later was Diana Holum, 32, nog blijer weer terug te keren in de tak van sport, die ondanks de bijzondere reclame van de exceptionele kampioen in de Verenigde Staten klein is gebleven.

Diana Holum zei: „Amerika heeft niets geleerd van Eric Heiden. Er zijn niet meer schaatsers, er zijn ook geen banen bijgekomen en ook is er niet meer geld beschikbaar. Het schaatsen vóór en na Heiden is nog klein".

Sittard krijgt indoortennis van hoog gehalte

Van onze tennismedewerker

SITTARD – In de tennishal Carpe Diem in Sittard wordt komend weekeind een begin gemaakt met het indoor-wedstrijdtennis voor de Limburgse topspelers. Voor de vijfde keer worden deze open Sittardse kampioenschappen verspeeld. De organisatie onder leiding van Hil Beekman heeft voor een sterk deelnemersveld gezorgd.

Het is hun zelfs gelukt enige A-spelers op de baan van het tenniscentrum aan het werk te krijgen, zodat er een gemengd A/B-toernooi gespeeld wordt. Deze sterke spelers komen voornamelijk uit Noord-Brabant. De nummer een bij de heren is Chris Vermeeren. Men verwacht dat hij zondagmiddag zal spelen tegen de Noordhollander Vincent van Gelderen die het afgelopen weekeinde winnaar werd van het Jarino-Masterstoernooi.

Buitenlanders

Er is ook buitenlandse deelname. De Duitser Dirk Trampe, die een veelgeziene gast is tijdens de Limburgse toernooien en vorig in Sittard won, staat als derde op de plaatsingslijst gevolgd door de Brabander Marc van Eekeren. De eerste Limburger is de Limburgs kampioen Meijers uit Nuth. Naast Meijers zijn ook Harald Smeets, Stephan Rumi en Toni Bokhorst van de partij. Zij kunnen als outsiders worden beschouwd.

Dames

Bij de dames maken de Brabantse tennissters waarschijnlijk de dienst uit. Judith Warringa, Margo Vlassak, Margo van de Velden en Ilonka Leijten vormen de topvier. Ook hier is de vijfde plaats voor een Limburgse vrijgehouden, waarop Manon Beltgens uit Munstergeleen is geplaatst.

Als de wedstrijden volgens de planning verlopen zullen zondagmorgen rond half twaalf de halve finales beginnen, waarna om twee uur de finales plaatsvinden.

Vanavond weer goed bezette koersen

Kampioen Smeding naar Schaesberg

SCHAESBERG – Onlangs werd de Fries Tjitse Smeding op het Drafcentrum Hilversum gehuldigd, omdat hij in 1983 - voor de vierde keer in successie - professioneel rijderskampioen van Nederland was geworden. Hij behaalde 215 overwinningen, goed voor een bedrag van bijna een half miljoen. Twee weken geleden scoorde hij zijn duizendste overwinning sinds hij in 1974 als leerling-pikeur begon. Vanavond is Smeding weer eens present op de baan van Schaesberg, die liefhebbers redelijk goed bezette koersen biedt (75 paarden voor acht draverijen; 16 volbloeds in de twee rennen).

Het hoofdnummer brengt zeven deelnemers in de baan met een geheel andere bezetting dan de laatste weken het geval was. Smeding komt met Sebastiaan, Wim Velis met Tyfoon Hazelaar en Hennie Grift met Vedette Berkum. De overige paarden zijn Sola van Alphen (Dries van de Blonk), Tirano R. (Lei Reuten), Solo Fortuna (Wim Duivenvoorden) en Tindemans W. (Jan de Leeuw, jr.).

Openingskoers

De openingskoers W-en Y-jager is uiteraard weer een open aangelegenheid met onder andere Wisky (Grift), Yvonne Hazelaar (Velis) en Ybina Juweel (Yvonne Waenaar). In de Zadelprijs verwachten we een duel tussen Year of King (Smeding) en Yardley Cup (Wagenaar).

Van de elf combinaties die starten in de draverij om de Riksenprijs lijkt Wapper M -De Leeuw jr.- de favoriet. Valery Dean (Wagenaar) en Vryo Buitenzorg (Ron Dijkstra) krijgen in de Horschprijs af te rekenen met Van de Blonk en zijn Worthy Boy Laren. Een andere confrontatie tussen Smeding, Velis en Grift is er in de Glasdamprijs. Ulonka Bella, Vidon Hazelaar en Victor Kraanhof zijn de kanspaarden. De laatste draverij lijkt een zekere zaak voor Wim Velis en Wicky Hazelaar. Maar wat is in paardenkoersen zekerheid? De rennen voor volbloeds van vier jaar en ouder, gaan beiden over 1800 meter. Limburger Jan Luyten heeft in Life-Line en Pur Sang kanshebbers, maar King's Eagle (Eric Bloem) en Dutch Abbot (Tony Manuel) zijn de eerste gegadigden voor de bloemen.

LD-tips voor hedenavond

Sulky-prijs (12 paarden): 1. Ydo Westfrisia; 2. Ybina Juweel; 3. Wisky. Outsider Yvonne Hazelaar.
Greek Song-prijs (1e afd., ren: 8 paarden): 1. King's Eagle; 2. Simby; 3. Life Line. Outsider Belle Jackie.
Zadel-prijs (9 paarden): 1. Year of King; 2. Yardley Cup; 3. Vencint. Outsider White Oldeson.
Heushen Oriental Food-price (11 paarden): 1 Val de pomme; 2. Vinnie Tukker; 3. Une d'Or. Outsider Viktor Lebejos.
Greek Song-prijs (2e afd., ren 8 paarden): 1. Dutch Abbot; 2. Ninnes Mary; 3. Sir Marcel. Outsider Pur Sang.
Aannemersbedrijf Riksen-prijs (11 paarden): 1. Wapper M.; 2. Vera Westlandia; 3. Unica. Outsider Varimas N.
Wijnhandel Horsch-prijs (10 paarden): 1. Worthy Boy Laren; 2. Valerie Dean; 3. Vryo Buitenzorg. Outsider Tamina N.
Glas Dam-prijs (8 paarden): 1. Victor Kraanhof; 2. Ulonka Bella; 3. Vidon Hazelaar. Outsider Tornado Star.
Vrienden-prijs (7 paarden): 1. Sebastiaan; 2. Tyfoon Hazelaar; 3. Vedette Berkum. Outsider Tirano R.
Tankstation Zorojewski-prijs (8 paarden): 1. Wicky Hazelaar; 2. Velja V.; 3. Whopper Oostwijck. Outsider Vanity Elsene.
TIP SUPERTRIO zondag, Hilversum: Uwe (13), Schavuit (6), Roland Morgan (12), Urlow Pluto (5), Swen Westlandia (9), Seredine Forest (11).

Wie zal dat betalen?

HELMOND – Helmond Sport is van plan protest aan te tekenen bij de KNVB. De Brabantse club vindt dat de thuiswedstrijd afgelopen zondag tegen Feyenoord niet had mogen doorgaan. Door de slechte weersomstandigheden waren er slechts vijfduizend toeschouwers, terwijl het duel onder normale condities zeker tienduizend kijkers zou hebben getrokken. Het veld in Helmond was amper bespeelbaar, maar arbiter Draaisma besloot dat er gespeeld moest worden. Helmond Sport, dat daardoor dertigduizend gulden aan recette misliep, vindt dat de KNVB voor de schade moet opdraaien.

Fortuna vier wedstrijden zonder Dekker

Van onze sportredactie

SITTARD – Chris Dekker, die vorige week voor drie wedstrijden werd geschorst, moet nog een duel langer aan de kant blijven. De tuchtcommissie van de KNVB zette een nog lopende voorwaardelijke straf om in een definitieve. De Fortunezen moet nu dus in totaal vier wedstrijden missen: uitwedstrijden tegen PEC, thuis tegen Feyenoord, uit tegen Haarlem en tot van de Ven van Willem II werd voor drie wedstrijden geschorst.

ANTIECK voor elck wat wils in Stein, Heerstr.-Ned. 144, richting haven. Elke dag open van 2 tot 6 uur behalve maandag.

Te k. KAST, tafel 4 stoelen + div. andere goed. Na 18.00 u. N. Beetstr. 134, M'berg-Hrl. Tel. 726739.

ANTIEKHANDEL Simons, Dorpstr. 45a, Nuth, t/o kerk. Tel. 045-243437 of 045-244613. Gunstige prijzen door eigen import. O.a. Engelse bureaus, piano's, zethoeken, kasten, slaapkamers, dekenkisten en kleingoed enz. Donderdag en vrijdag koopavond.

Café-rest. KOTA RADJA, Dautzenbergstraat 49, Heerlen. Speciale Indische kokkin. Iedere dag kunt u genieten van onze heerlijke rijsttafel.

Wegens beëindiging van ladderhandel Lohmann verkopen wij ALU. SCHUIFLADDERS. Nu 8 meter van ƒ 375 voor ƒ 249. Tevens andere lengtes leverbaar, met DIN-norm, 3 jaar garantie. Wij komen vrijblijvend bij u langs. Interal Ladders B.V. Tel. 04490-20406. Sittard.